

Arriba

Madrid, sábado 5 de octubre de 1974

CUIDE SU CRISTALINO EN

OPTICA

SAN GABINO

Espoz y Mina, 18 — Tel. 221 72 72 — MADRID



¿Tiene
ASEGURADA
su gafa?
Consulte a
SAN GABINO



Su fiesta familiar

El Jefe del Estado y su esposa, acompañados de los Príncipes de España, presiden el desfile que se celebró ayer en El Pardo. Francisco Franco contó, en medio de los actos oficiales del día, con una felicitación espontánea y profunda de todo el pueblo español. Por eso, en la tribuna oficial, el Caudillo supo encontrar el momento del comentario, de la frase a su esposa que ha llamado Pastor. Como encontraría ese momento cualquier español en su fiesta familiar

Mañana, en Arriba



El número extraordinario de ARRIBA ofrecerá mañana los siguientes trabajos:

En las páginas de huecograbado, el habitual artículo de Gerardo Diego. «El tiempo encerrado» es un reportaje de Javier Villán.

Oswaldo Menéndez firma «Ciento veinticinco años del Instituto Geológico y Minero», y Waldo de Mier, «Templo de Debod».

José Vicente de Lucas entrevista a Oscar Caprotti.

En «Carné de Identidad»,

Fernando Nuño presenta a Rocio Jurado.

Alberto A. Torres escribe sobre «Treveriz», y Miguel García de Mora sobre «Las plazas Mayores».

Las páginas especiales de Larra contienen artículos de David Jato, Angel Merino Galán y Ximénez de Sandoval.

El Tema de la Semana es «El callejero de Madrid, a revisión», de Jesús Torre Franco.

Los concursos de Cuento y Poesía.

Música, de Tomás Marco; Letras, de Domingo Henares, Marcelo Arroita-Jáuregui y Mariano Tudela; Fuerzas Armadas, de Gárate Córdoba, Eugenio de Santos y Aguilar Olivencia; Economía, de Suárez Campos y Amat de León; Cine, de Luis Gómez Mesa y Marcelo Arroita; Arte, de Ramón Sáez, y una entrevista de Raúl Torres, con Grau Sant, y los libros, por Antonio Valencia.

El Día de Ayer, y el Humor, de Edu.



LIMA: TEMBLO LA TIERRA

Cuarenta y cuatro muertos, ochocientos heridos y miles de damnificados es el balance provisional hasta el momento de cerrar estas páginas de víctimas originadas por un violento sismo en Perú. (Información en páginas interiores de tipografía.) — (Foto Cifra Gráfica.



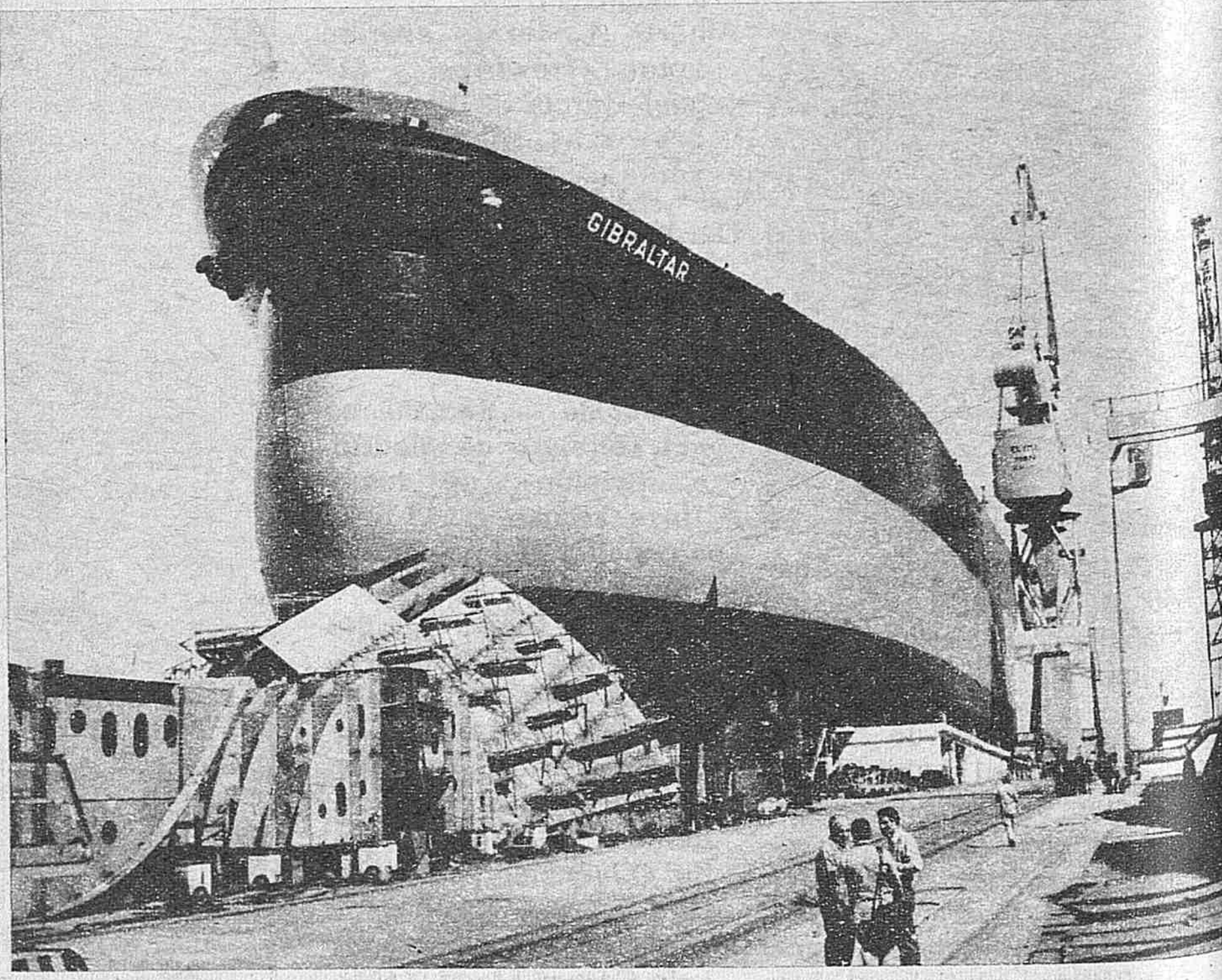
FIESTA

Con motivo de la onomástica del Jefe del Estado se celebró ayer en el Palacio de El Pardo una misa de campaña, a la que asistieron doña Carmen Polo de Franco, Príncipes de España, Don Juan Carlos y Doña Sofía; Presidente del Gobierno, señor Arias Navarro; Presidente de las Cortes, señor Rodríguez de Valcárcel; Ministros del Gobierno y numerosas personalidades civiles y militares. En el reportaje gráfico, diversos momentos del acto: el Jefe del Estado, estrechando la mano del teniente general Campano y del teniente general García Rebull; el Gobierno durante la ceremonia religiosa, desfile de la guardia, momento en que el Caudillo y su esposa, acompañados de los Príncipes de España, se dirigen al pabellón de suboficiales de la guardia, donde Franco fue cumplimentado por los allí presentes, y saludando a nuestro compañero José Pastor.



CONGRESO DE MEDICOS RURALES

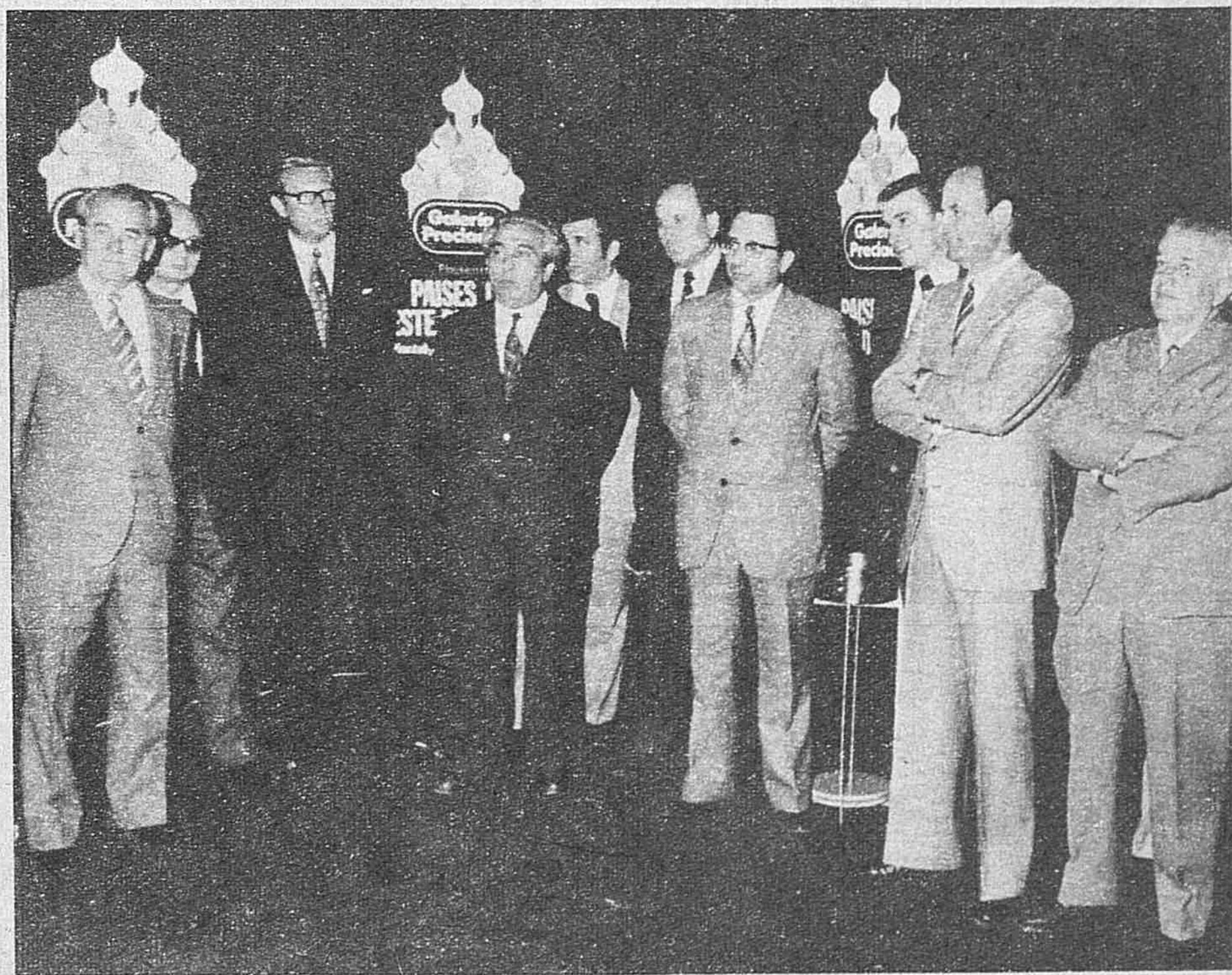
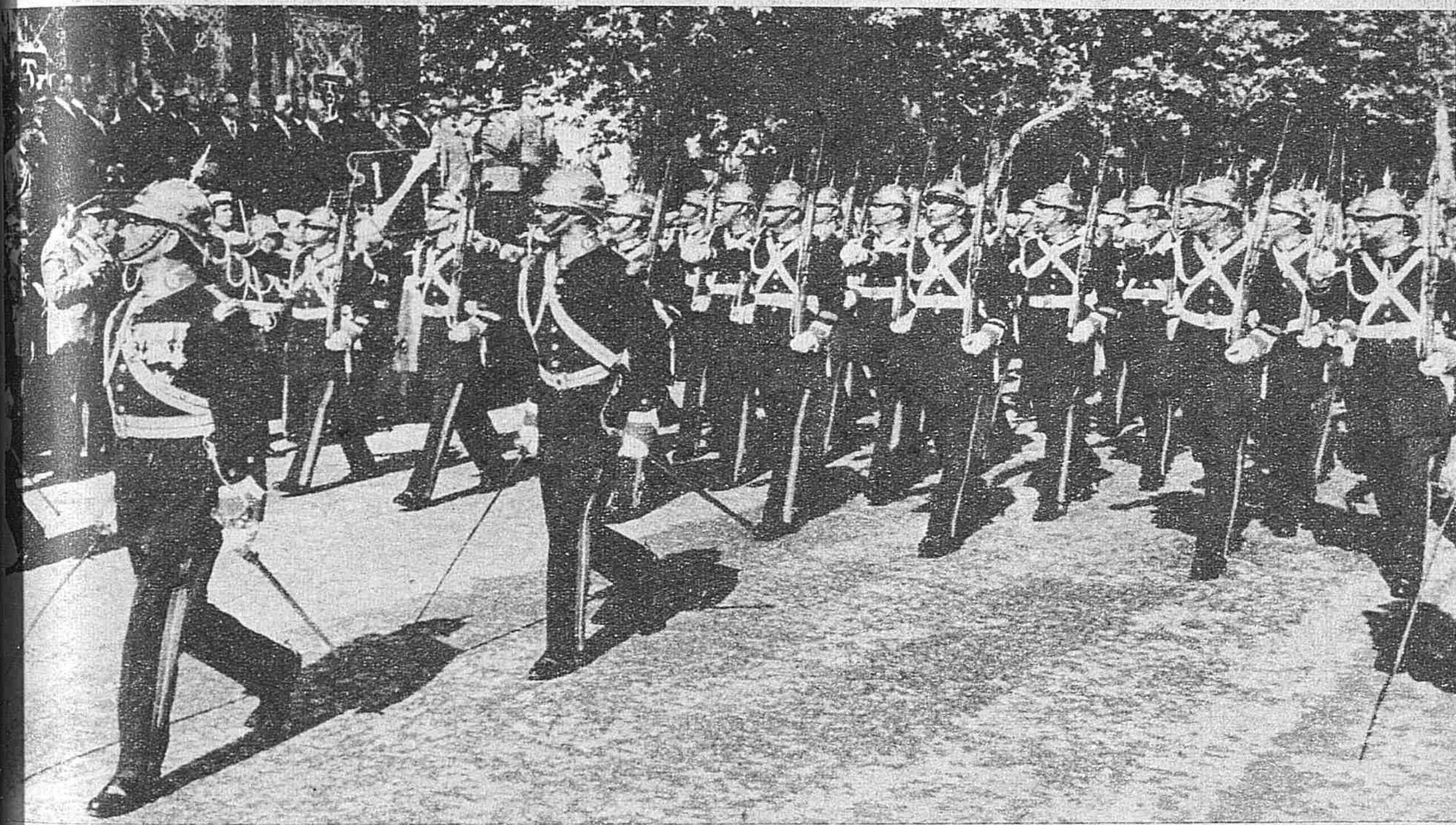
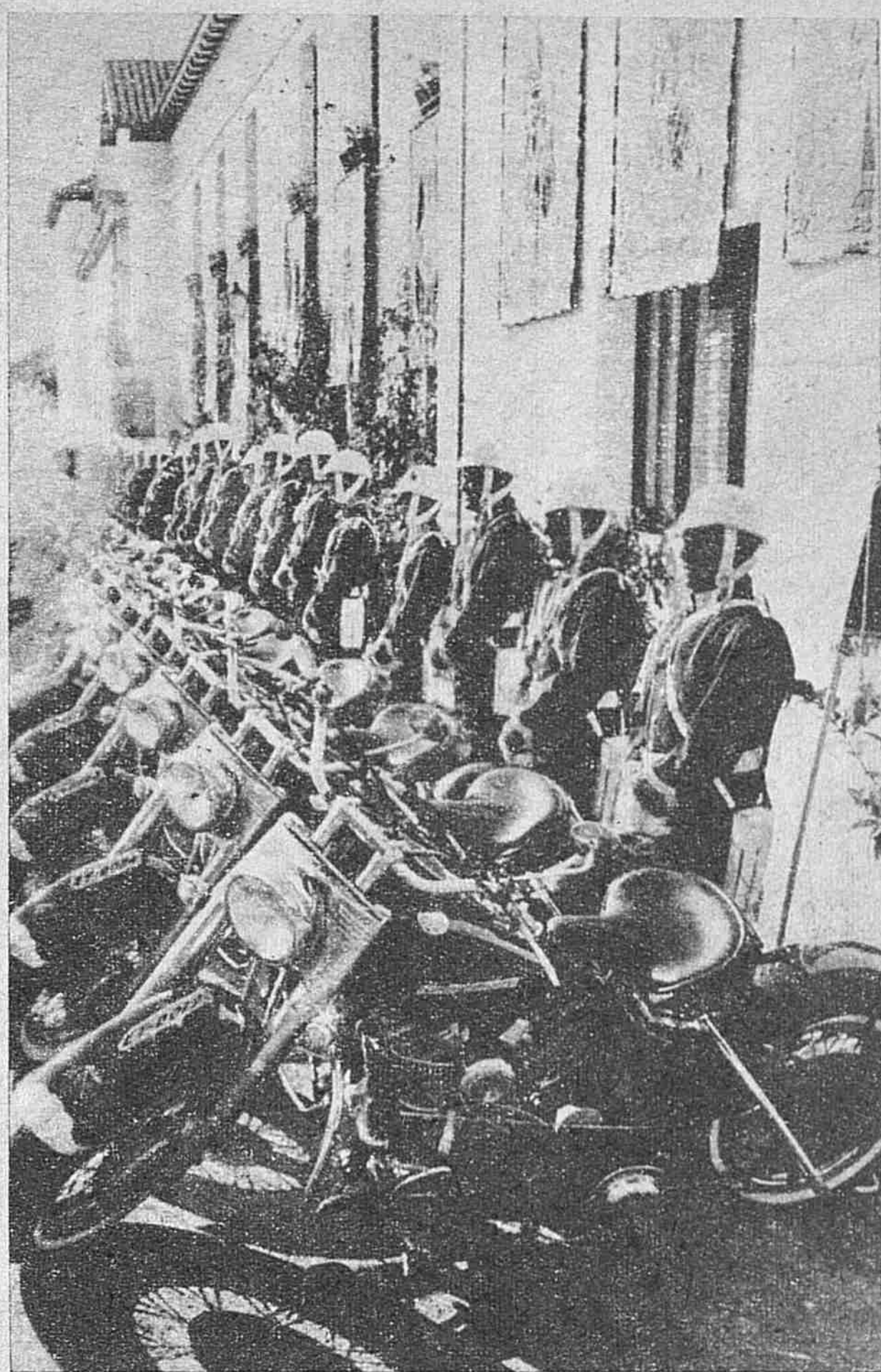
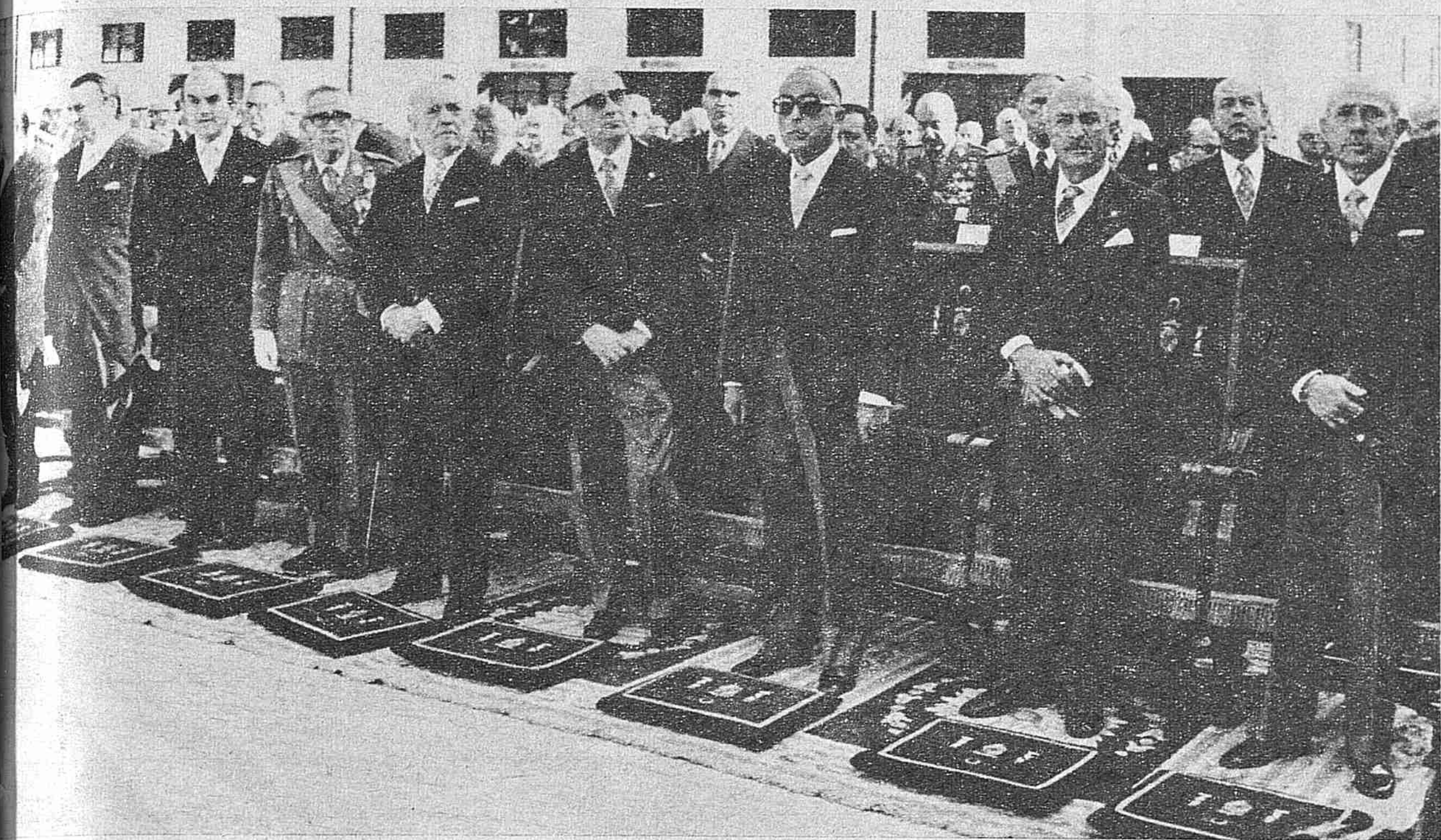
Ha sido clausurado en León el II Congreso de Médicos Rurales que ha venido celebrándose durante los últimos días. El acto de clausura fue presidido por el director general de Sanidad. (Foto Europa Press.)



BOTADURA DEL PETROLERO «GIBRALTAR»

En la factoría de Astilleros Españoles tuvo lugar la botadura del petrolero «Gibraltar». Tiene una capacidad de carga de 283.619 toneladas, 328,5 metros de eslora y 51 de manga. — (Foto Cifra Gráfica.)

FAMILIAR EN EL PARDO



FERNANDEZ-CUESTA REGRESO DE WASHINGTON

El Ministro de Comercio, don Nemesio Fernández-Cuesta, en la rueda de Prensa mantenida con los medios informativos a su regreso de Washington, donde asistió a las reuniones del Fondo Monetario Internacional

«PAISES DEL ESTE», EN GALERIAS

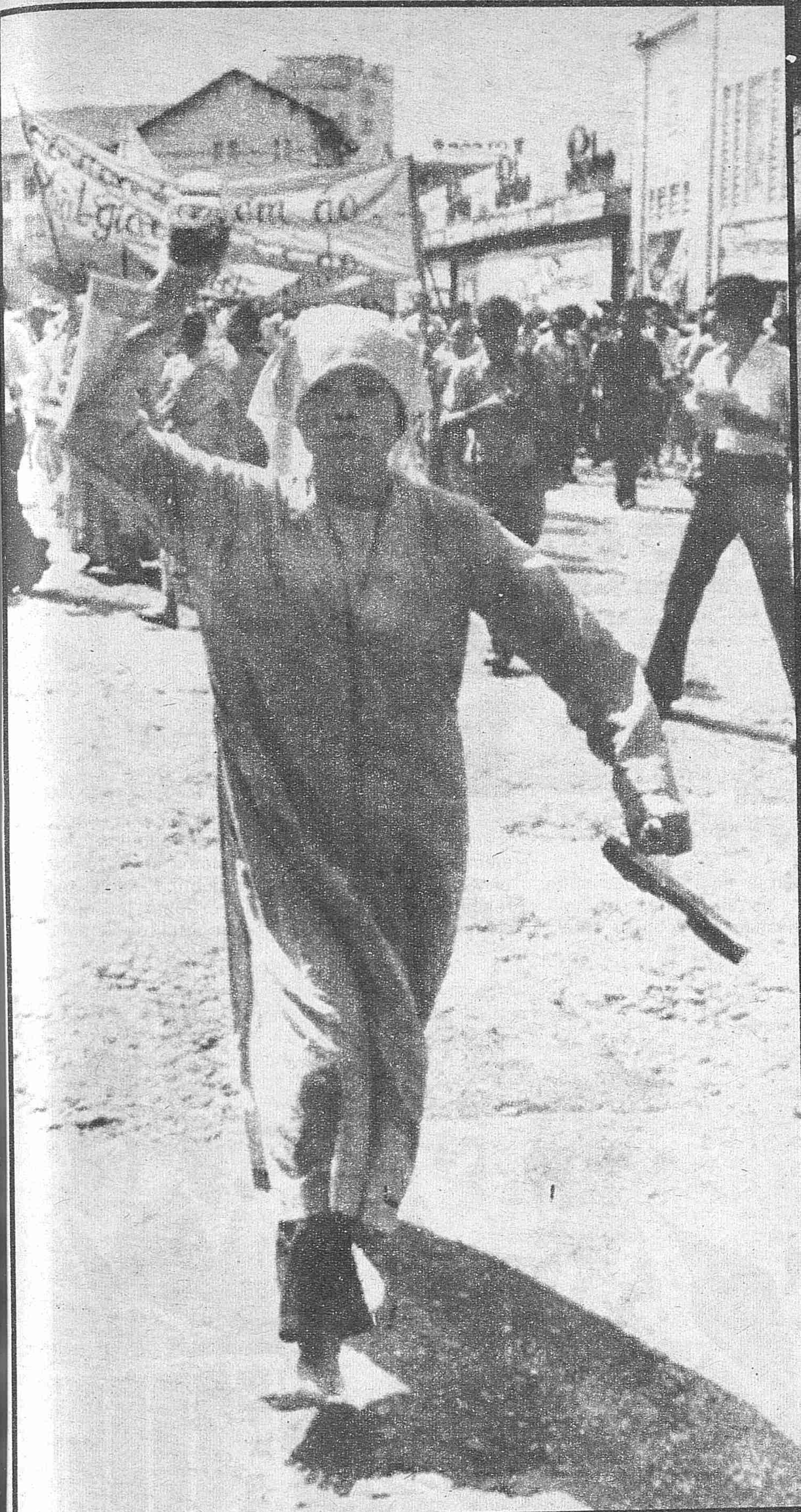
Con motivo de la promoción «Países del Este de Europa», que presenta Galerías Preciados, visitaron el centro diversas personalidades de las representaciones culturales de estos países promocionados



MUERTE Y DESTRUCCION EN EL PERU

Imágenes de una catástrofe, esta vez en Lima (Perú), donde se abrió la tierra y se derrumbaron los edificios sepultando a sus habitantes. Un paisaje de ruina y destrucción que no sólo se limita a Lima, sino que abarca también otras regiones del Perú, aunque el sismo no haya tenido la trágica magnitud del de 1970. El miedo y la desesperación han hecho presa en los peruanos. Mientras unos buscan a las víctimas entre los escombros, otros rezan como la mujer de esta página, arrodillada en la calle. Decenas de muertos y miles damnificados son el resultado de la tragedia. (Cifra y Europa.)





MISTICA GUERRERA

Descalza y violenta esta monja budista ataca a los agentes de la Policía en una manifestación contra el Presidente Van Thieu en Saigón. Detrás, una pancarta, y en las manos, a guisa de garrote, las venerables sandalias de madera. Ya ni las monjas se paran en barras. (Cifra)



EVASION DE DIVISAS

Tan monas y tan contrabandistas. Estas dos modelos alemanas fueron detenidas en el aeropuerto de Heathrow, Londres, cuando se llevaban a su país 22.500 libras irlandesas. Han sido condenadas por la Justicia, que no se deja impresionar de la belleza

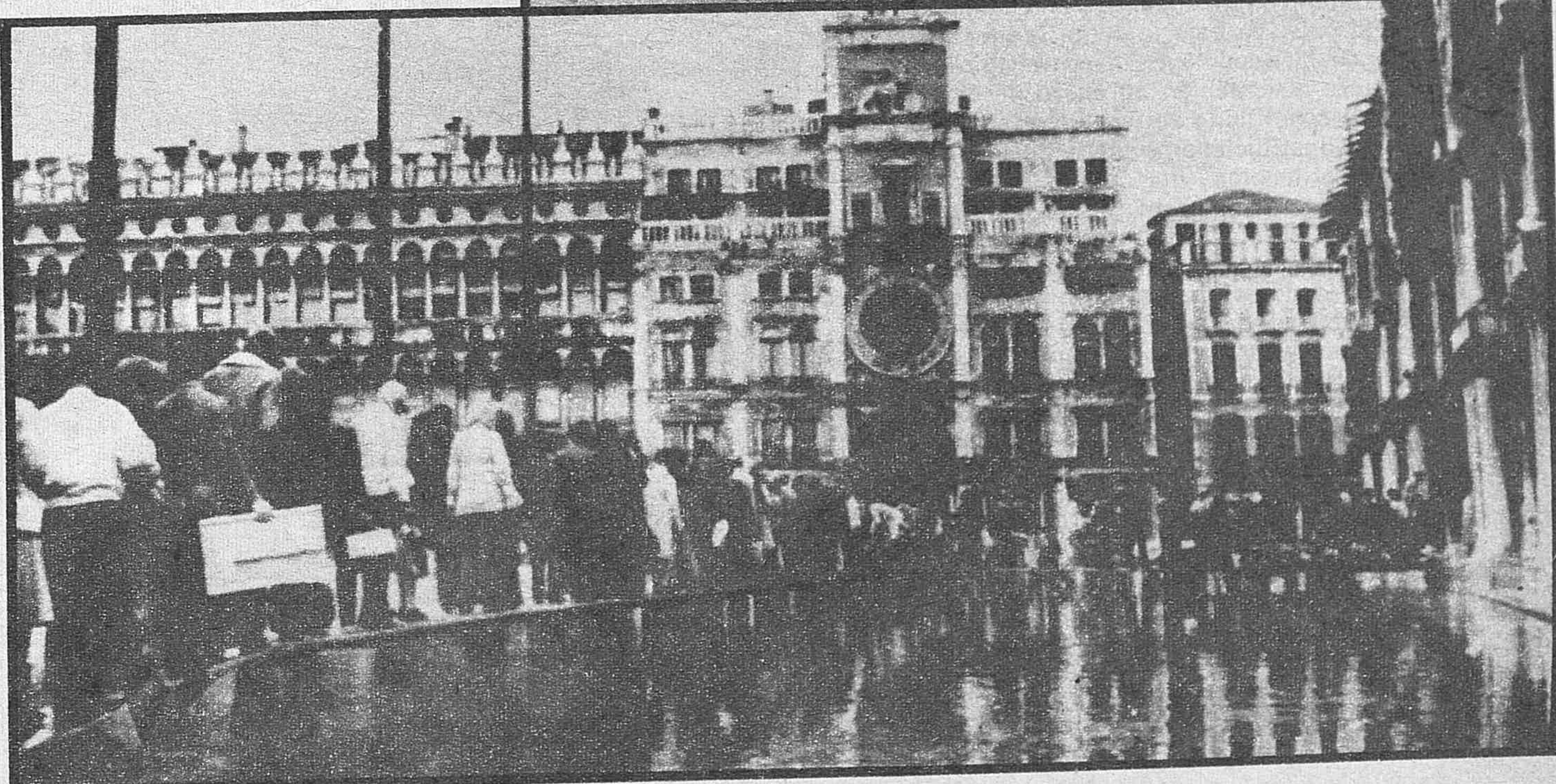


SE RUEDA EN ALMERIA

En Almería se rueda la película «El viento y el león», que trata sobre el Presidente Roosevelt y El Saisuli, sultán de los bereberes. Sean Connery y Candice Bergen aparecen así de antagónicos en un momento del rodaje. (Europa)

VENECIA, EXCESO DE AGUA

A la veneciana plaza de San Marcos ya no sólo la amenazan las palomas. Ahora ha sido el agua el que subió de nivel y los canales rebosaron. Por ellos los turistas se vieron obligados a andar sobre pasarelas. (Europa)





SE PREPARAN LAS ELECCIONES

DEL fallecido Presidente De Gaulle, Karamanlis aprendió bastante. Como lo indica el sistema electoral recientemente aprobado, el 19 de septiembre, y de acuerdo con el cual se llevarán a cabo las elecciones del 17 de noviembre, las primeras desde 1963. No le fue fácil conseguir que fuera aprobado por los componentes del actual Gobierno —que son, además, cabezas políticas de otros Partidos o fetos de Partidos—, pero después de una larga batalla de dos noches de duración en el venerable edificio neoclásico del Parlamento, venció. Mientras la luz de Atenas se espesaba hasta hacerse negra sobre los jardines de la plaza Syngtamatos, los transeúntes veían al paso las luces prolongadamente encendidas en las ventanas sobre las cabezas de los «ezvones». Allí se libraba una batalla tan decisiva como la de Platea. Karamanlis tuvo que batirse a fondo en un ataque cerrado contra los Partidos de la izquierda y el centro, e incluso algunos de sus mismos amigos del Partido en ciernes de la Nueva Democracia.

Ese sistema electoral es muy complejo. De los 300 diputados, 288 serán elegidos y los doce restantes los designarán los Partidos políticos según la proporción de votos conseguidos por cada uno de ellos. Pero quedarán eliminados del reparto todo Partido que no haya obtenido al menos 17 por 100 de los sufragios válidos, toda coalición de dos Partidos que no pase el umbral del 25 por 100 de los votos y toda coalición de más de dos Partidos que no consiga dar el salto acrobático por encima de la cuerda del 30 por 100 de los sufragios.

En teoría, el sistema —creo que inspirado por las ideas de un profesor belga— tiene por objeto eliminar los pequeños Partidos, utilizando lo que puede llamarse la guillotina de las urnas, y evitar su proliferación e hipertrofia.

¡Los Partidos políticos! Es una vieja historia, una obsesión de la que no se libraron ni siquiera los jefes militares que dieron el golpe de 1967 precisamente como cirugía del caos sanguinolento a que los noventa y cinco Partidos existentes en aquella fecha habían conducido al país. Ya bajo la Junta Militar, el Presidente de la República, Phaedon Ghizikis, había iniciado su creación en enero de este año: los Partidos políticos serían legalizados por el Tribunal Constitucional siempre que se sujetaran los principios del régimen; su antecesor Papadopoulos, antes de ser destituido, había anunciado elecciones municipales y parlamentarias. Si algo puede asombrarle a uno es comprobar cómo el régimen militar, tan acusado de dictadura, no hizo en su larga agonía otra cosa que preparar su propia bomba. Y que sus adversarios sabían a dónde se disparaba por este resbaladizo tobogán, lo indica que Mavros, actualmente jefe del Partido de la Unión del Centro, y entonces alternando los periodos de arresto y libertad, pudo profetizar sin grandes riesgos, en enero de este año, que «el año 1974 amenazaba ser fatal para Grecia».

La disminución del número de Partidos para calmar las agitadas aguas políticas griegas y dar un poco de estabilidad a los Gobiernos es la teoría de esta ley electoral. Pero en la prác-

tica el sistema electoral está fabricado por Karamanlis como un traje hecho a la medida de su propio Partido y para asegurarle la victoria.

● PRISA PARA LAS ELECCIONES

Lo mismo puede decirse de la rapidez con que se han convocado las elecciones. No todos los dirigentes pensaban que debían cele-

brarse este año. Panayoris Canellopoulos, por ejemplo, mantuvo que el problema de la forma de Gobierno, monarquía o república, debía ser resuelto antes de que tuvieran lugar las elecciones parlamentarias. George Mavros oponía





que la campaña electoral no podía celebrarse cuando hay sobre el tapete otros problemas más importantes, como Chipre. Zighis sostenía que previamente había que sancionar las responsabilidades de la dictadura. Andreas Papandreu, que acaba de constituir el Movimiento Socialista Panhelénico, se desmelenó sosteniendo también que había que eliminar antes de pensar en las elecciones a todos los elementos de la dictadura. El hombre se presenta ya como el Robespierre de la plaza Omonia. Los comunistas querían que antes se autorizase su existencia —lo que han conseguido en nombre de una democracia que ellos no aplicaron, por cierto, en las zonas que llegaron a controlar bajo el terror de sus bandas—, y hubieran llegado a la unificación de sus dos secciones, la «interior» y la «exterior». Así, del centro hasta la izquierda, emplearon argumentos distintos para retrasar las elecciones cuanto pudieron, pero en el fondo con una hipocresía clarísima: impedir que Karamanlis sea el ganador probable. Ninguno de los Partidos que ya han nacido o se disponen a nacer cuenta con la organización y los elementos precisos para una gran campaña electoral. En cambio, Karamanlis dispone del capital de su gran popularidad actual —aunque sujeto a la devaluación por el paso del tiempo y las dificultades económicas y políticas previsibles que pesan sobre la Acrópolis—, aparte de sólidas raíces en otro capital más tangible y menos desinteresado que el pequeño limpiabotas de la calle Venizelos, los muchachos del Pireo o los campesinos de Macedonia: el capital de los medios financieros y conservadores, que se han pasado alegremente, con bandera y música, desde el campo de la Junta Militar al de los actuales vencedores.

Se comprende la irritación de los otros grupos políticos (que habrían hecho lo mismo si el Poder les hubiera caído en las manos). El Partido Comunista del «interior» ha lanzado sus primeras andanadas, acusando a Karamanlis de preparar «elecciones fabricadas», y para no ser menos, los socialistas claman que la ley electoral adoptada por la derecha conservadora representada por el jefe del Gobierno es una verdadera trampa tendida al pueblo. Incluso el Partido de la Unión del Centro de Mavros se ha resignado, pero profetizando a la manera de Casandra que las elecciones convocadas en las condiciones actuales que vive el país serán «una catástrofe para la democracia». He aquí, pues, el presentimiento de que al día siguiente de las elecciones destinadas a calmar la purísima conciencia democrática de la Unión Europea de Estrasburgo y del Mercado Común —aparte de que ahora es cuando puede ganarlas Karamanlis— se reanudarán en el Parlamento y en la calle las luchas y el espectáculo turbulento de la agonía de la democracia parlamentaria entre 1963 y 1967.

Por el momento, todos aplauden cuando la rubia Menna Statopoulou canta los versos re-

volucionarios de noviembre de 1973 en la Politécnica: «Eimaste dyo, eimaste treis, ersaste chilioi dekatreis», cuya traducción no garantiza sea la correcta, pero se refiere a «nosotros somos dos, nosotros somos tres pero vencimos a diez mil más uno». Eso hace feliz a todo el mundo.

Por mi parte, puesto que se hace cuentas, me pregunto cuántos votos sacará cada Partido en las elecciones.

● MUCHOS PARTIDOS Y CONFUSION DE COALICIONES

De la Nueva Democracia de Karamanlis ya hemos hablado. Karamanlis está seguro de vencer. Tan seguro que en una de las últimas reuniones de su Gobierno, ante la avalancha de planes e ideas que hormigueaban en las cabezas de sus ministros, exclamó: «Por favor, caballeros, no más proyectos. Dejemos alguno para el próximo Gobierno.» El próximo Gobierno, según las convicciones del dirigente retornado de París, será dirigido por él, en la legitimidad que le darán los votos, en vez de la in-

cierta legitimidad que él considera el actual poder, recibido de manos de la Junta derrocada a través de la persona del Presidente, el general Ghizikis.

Pero ¿es seguro, a pesar de las precauciones de la nueva ley electoral y de la urgencia con que se han convocado las elecciones?

No entremos en el cerebro de los estrategas electorales, ni siquiera en Grecia, donde en la época clásica los políticos eran también estrategas, hombres de planes de guerra.

Salgamos a la calle y detengámonos ante un puesto de periódicos, no en los barrios populares de la zona industrial, sino en el centro de la capital. El despliegue de periódicos que se editan es absolutamente oceánico: «To Bima», «Akropolis», «A Katimirimi», «Eleftheros Kosmos», «Nea Hellade», «Efimeris Sinoikesion», «A Kritika», «Ta Nea», «A Kristinianika», «Etnicos Kakus», «Atinaiko Logos», «Estia»... Sábanas de papel, grandes o pequeñas, siempre con enormes titulares y con el editorial gritador en primera página. La lista no está completa, porque hay que agregar la Prensa deportiva, coloreada como un «tebeo» de nuestra infancia, más dos periódicos en francés e inglés que ponen las píldoras informativas al alcance de nuestra desmemoria del griego de la Facultad. No hemos pasado más allá del descubrimiento de que el cartel imperativo que señala la parada para tomar el autobús dice «Extasis» —y eso es lógico—, y que la camioneta que transporta bultos se llama «Metáfora», lo que también es lógico.

El periódico comunista se llama «Avghi», «Amanecer Rojo». Puede encontrarse en los quioscos callejeros, pero discretamente situado, como deseando hacerse invisible, junto al «Eleftheros Kosmos», «Mundo Libre», que pasa por ser el órgano de la derecha, que no mostró muchos escrúpulos democráticos en sus relaciones con la Junta, pero que ahora se ha pasado al bando de la OTAN y de la defensa de las más puras linfas burguesas y liberales. Naturalmente, se ven muchos respetables caballeros leyéndolo en las terrazas del Papaspiro, a banderas desplegadas. Esto puede tranquilizar a los burgueses. Lo malo es que puede observarse que, con toda la discreción que exhibe para ser exhibido en los quioscos, hay muchos transeúntes que compran el «Avghi» y se lo guardan en el bolsillo con un disimulo que corresponde bien a la actitud que han adoptado los comunistas.

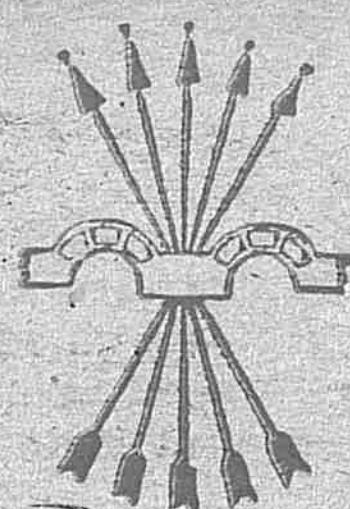
J. L. GOMEZ TELLO





LA ESCALADA DE LA POLITICA

La política exige estar en forma. Igual para pronunciar un discurso que para aplastar dialécticamente a un enemigo o subir a un Land Rover. A veces hasta es necesario enseñar las piernas, lo cual, tratándose como se trata en este caso de una mujer, no deja de ser una buena baza, si bien Margaret Thatcher ya ha perdido algunos encantos. De todas formas, enseñar unas veces, ocultar otras, es una actividad muy política así que situaciones comprometidas como la de la fotografía se convierten, cuando se trata de un ser público, en un acto normal por acostumbrado. Margaret Thatcher es la ministra de la Vivienda de un gobierno «fantasma» inglés en la oposición, lo que no la impide, a pesar de su condición etérea, materializarse en tan deportiva y esforzada actitud



Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: ANTONIO IZQUIERDO. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO



**Para ver
y oír BIEN**
**ULLOA
OPTICO**
ESPECIALISTA EN
MICROLENTILLAS
SEGURIZADO
DE CRISTALES
OPTICA AZUL

FRANCO CELEBRO SU ONOMASTICA

Con motivo de la festividad de San Francisco de Asís, onomástica del Jefe del Estado español, se celebró ayer por la mañana en el cuartel del Regimiento de la Guardia de Su Excelencia en El Pardo una solemne misa de campaña, oficiada por el capellán de la Casa Militar, don Eloy del Moral. Asistieron a la ceremonia, junto con el Generalísimo y su esposa, los Príncipes de España, el Presidente y Ministros del Gobierno y otros altos cargos de la Administración.

(PAG. 5.)

ESTUDIO DEL ESTATUTO DE ASOCIACIONES POLITICAS

El día 9 se reunirá en el Consejo Nacional la Ponencia encargada del tema

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Con referencia a la noticia aparecida en distintos medios de información, referente al comienzo de los debates sobre las Asociaciones Políticas, la Secretaría del Consejo Nacional cree necesario aclarar los siguientes extremos:

a) El día 9 del presente mes de octubre continuará sus trabajos, en la sede del Consejo Nacional, la Ponencia encargada del estudio del tema «Estatuto Jurídico del Derecho de Asociación Política».

b) Cuando finalicen los trabajos de la citada Ponencia, el informe elaborado por la misma seguirá los trámites reglamentarios correspondientes.

c) El Vicepresidente del Consejo Nacional ha encarecido la mayor celeridad a los trabajos que actualmente están siendo objeto de estudio en la Cámara.

ARRIBA, HOY, 9 PESETAS

Nuestro diario se vende, excepcionalmente, hoy al precio de 9 pesetas. El sobrepeso de 1 peseta está destinado íntegramente a la Caja Especial de Subsidios del Montepío de Vendedores de Prensa.

INFLACION Y BALANZA DE PAGOS

EN BUSCA DE EQUILIBRIO

FERNANDEZ CUESTA
EN ZARAGOZA

**Ahorrar
más y consumir menos**

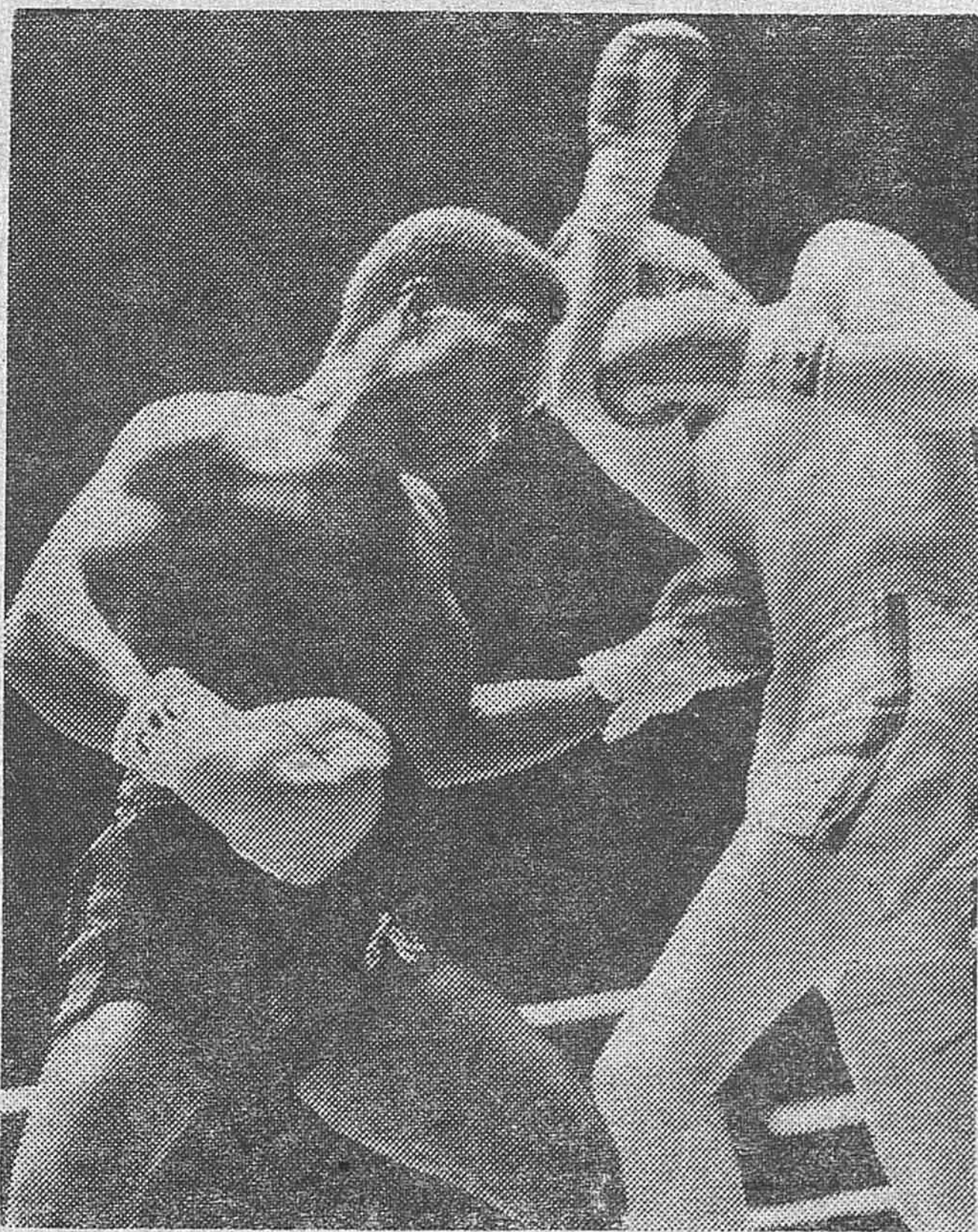
«Si tanto en el terreno de la inflación como en el de la balanza de pagos las medidas adoptadas tienen éxito y si las restantes economías occidentales comienzan a mostrar señales de reactivación, probablemente a mediados de 1975, podríamos pensar que lo peor de la recesión habría pasado y la economía podría funcionar a mayor ritmo», manifestó el Ministro de Comercio, don Nemesio Fernández-Cuesta, en el discurso inaugural de la Feria Oficial y Nacional de Muestras de Zaragoza.

La visión optimista del futuro la apoya el Ministro de Comercio en estas premisas: más ahorro, menos consumo y autolimitación en la fijación de precios y salarios.

Barrera de Irímo ha explicado, por su parte, en la Cámara de Comercio Hispanonorteamericana de Nueva York, las actitudes inflacionistas de la economía española y las perturbaciones en su crecimiento por «el cambio profundo» que desde los años cincuenta se ha producido en la misma.

Refiriéndose a la política económica española durante los últimos meses, a partir de la crisis, el Ministro español de Hacienda explicó que ésta trata de afrontar con realismo la nueva situación, para lo cual es necesario respetar al máximo las líneas de apertura y de flexibilidad económica a las que debe su reciente progreso.

(Más información en PAGS. 5 y 36.)



ALLOTEY, CAMPEON DE EUROPA

El púgil español Bob Allotey se proclamó anoche campeón de Europa de los pesos gallos, al vencer por puntos al francés Guy Caudron, en combate disputado en el Palacio de Deportes de Madrid. La victoria del púgil hispano fue merecida, a pesar de que el combate no fue nada brillante. (Fotografía Zarco.)

(Información en la página 29.)

BARRERA DE IRIMO
EN NUEVA YORK

**Apertura
y flexibilidad económica**

PUERTO DE SANTA MARIA

128 NIÑOS INTOXICADOS

De ellos 48 en estado grave
y 16 en situación crítica

Casi todos los alumnos del Colegio Nacional «Sagrado Corazón de Jesús», del Puerto de Santa María, 128 niños entre los seis y los catorce años, resultaron intoxicados tras el almuerzo de ayer. Dieciséis de ellos se hallan en estado muy grave, y 45, en estado grave. Aunque la causa determinante se desconoce, en la clínica del doctor Frontela, donde fueron ingresados los niños, tras los primeros análisis se diagnosticó como «toxicoinfección alimenticia por estafilococos». (PAG. 24 y Últimas Noticias.)

PERU: 60 MUERTOS Y 2.000 HERIDOS

Sesenta muertos, dos mil heridos, ciento treinta y cinco segundos de angustia, miedo en los corazones y el recuerdo del seísmo del 70 en la mente de todos. Perú vuelve a la calma, mientras muchos relojes de las calles de Lima siguen marcando una hora: 9,21, cuando la tierra se estremeció. (PAG. 24.)

ESTA MADRUGADA SE RETRASA EL HORARIO LEGAL

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Conforme a lo acordado en el Consejo de Ministros del día 13 de septiembre de 1974, en la noche de hoy sábado a mañana domingo se retrasará la hora legal. Debido al reajuste, la duración legal del día 5 de octubre será de veinticinco horas, al término de las cuales, y cuando los relojes marquen la una hora del día 6, deberán retrasarse hasta las veinticuatro horas, para comenzar, otra vez, las cero horas del día 6 de octubre.

El acuerdo de adelantar el horario legal fue tomado por el Gobierno en la pasada primavera, dentro de un plan de ahorro energético, ya que permitía un mayor aprovechamiento de la luz solar. Dado que en otoño e invierno amanece sensiblemente más tarde, mantener el adelanto del horario legal resultaría contraproducente desde el punto de vista de economizar energía.

Los servicios públicos terrestres, marítimos y aéreos, ante la necesidad de reajustarse al nuevo horario, han dado a conocer las medidas oportunas.

LOS MILLONARIOS CREADORES DE MISERIAS

CON alguna periodicidad nos sorprende la Prensa con la noticia de que algún «personaje» cubierto de millones y respaldado por el éxito de la popularidad ha sido el protagonista de un sonoro escándalo en cualquier lugar del mundo. Los lamentables ejemplos de esta índole empiezan a multiplicarse. Ya saben ustedes a lo que me refiero. Y si no yo se lo voy a decir: un futbolista pega a un profesional de la Información, un torero hace lo propio, que es lo impropio; una señorita del escenario arroja un tlesto al público, un artista de cine arremete contra un fotógrafo; se intenta una lógica entrevista el posible entrevistado contesta con un par de bofetadas; en vez de responder se insulta y en vez de agradecer se ofende a quien tiene que cumplir una misión informativa.

¿Qué es lo que pasa? Es muy sencillo: que los ídolos son nada más que de barro, que la moneda de la popularidad dispone de dos caras, que los millones han embriagado estúpidamente a quien fue en tiempos nada más que un pobre hombre. Y al dejar de serlo aparentemente, nada más que aparentemente, este alguien se cree superior, infinitamente superior, a los profesionales que le ayudaron a triunfar. Se han olvidado de las épocas en que por favor solicitaban una fotografía, nada más que una, para que fuese publicada en una revista humilde. Luego, gracias a esa foto, gracias a la entrevista generosa, gracias a la enorme ayuda de los medios informativos, llegaron a triunfar. Y se olvidaron en el acto de esta extraordinaria ayuda.

Ya son unos genios del cinematógrafo, del escenario, del campo de deportes. Ya pueden permitirse el lujo de codearse con millonarios, de realizar cruceros con gentes de las más elevadas finanzas, de alternar con la aristocracia o con el mundo de la infidelidad, de la indife-

rencia o de la frívola existencia. Han aparecido los genios —que no saben pronunciar dos palabras seguidas con rigurosidad expresiva— en casi todas las revistas del mundo, en casi todas las televisiones, en las referencias de infinidad de fiestas sociales. Beben licores que antes no sabían cómo se llamaban y se ponen de mal humor cuando se los acerca un hombre digno y sacrificado a formularlos unas preguntas. Y el enfado, a veces, termina en agresión. El reverso de la moneda. Han triunfado, sí; pero no, de ninguna manera, con la inteligencia. A lo sumo, con el gesto, con la belleza o con la desenvoltura. Y todo ello en múltiples ocasiones, gracias a quien se ha tomado la molestia de dominar su mediocridad.

Yo lo que no comprendo es la razón de hacer caso a esta gente. ¿Cómo es posible que se insista? ¿Por qué no se los deja solos en su brillante caminar? ¿Por qué en vez de acudir a estos astros circunstanciales no se busca el humilde rincón del filósofo, el apartado piso del científico, el retiro sencillo del creador de grandezas humanas? Porque estos últimos son los que de verdad pueden pasar a la posteridad.

Bien es verdad que, en seguida, algo ya no tendrá remedio: la enfermedad, la vejez y la muerte. En el mejor de los casos, un sillón, una finca y algunos recuerdos. Total, nada. A lo lejos, unas luces que se apagan, un mayordomo bien pagado y la compañía asidua de un perro. Si en el declive de la vida a los astros se los ha despertado la inteligencia y quieren hacer reconsideración de su pasado, no hallarán casi nada que merezca la pena. Y a no ser —que puede ser— que la excepción confirme la regla, todos estos acaparadores de dinero y de triunfos ya muertos, sólo encontrarán en la cuenta corriente de su alma un saldo de miserias.

J. Luis MARTIN ABRIL

HOMBRE MAQUINAL

NO es del todo seguro que el progreso de las máquinas haya liberado al hombre y lo haya proyectado, en conjunto, hacia un quehacer superior, del espíritu. Más bien habría que pensar que ese progreso maquinista lo ha hecho maquina. Desde luego, ha habido épocas mucho más espirituales que ésta. No es lo mismo, pero de igual manera que los caballos de fuerza no le han ahorrado ninguna fatiga a los caballos, las máquinas, que son los «nuevos amos», no han ahorrado a los hombres ninguno de sus esenciales condicionamientos. Se diría que los han multiplicado. El drama, en cualquier caso, es más profundo. Ciertamente que el hombre se ha visto libre, en general, de tareas físicas penosas. No estamos en el tiempo en el que las Pirámides o la Muralla China se hacían a latigazos, con objeto de que muchos siglos después Bertold Brecht preguntase adónde fueron los albañiles la noche en que se acabaron esas obras. Pero el hombre, al verse libre del trabajo brutal por mediación de la máquina, en vez de aprovechar la ocasión y tratar de parecerse a sí mismo, ha decidido parecerse cada vez más a las máquinas. En la calle, en los negocios y en todas las relaciones habituales —no digamos en la carrete-

ra—, el hombre quiere comportarse con la perfección implacable, rápida y no sentimental de las máquinas. A mí, por ejemplo, la figura, y el nombre, y el texto, y el contexto, del ejecutivo, me dio siempre la sensación —quizá falsa, no lo niego— de un artificio inoxidable. Ante un ejecutivo auténtico, pues los hay de medio pelo, uno se siente un puro y simple objeto que puede ser descuartizado, analizado y recompuesto en unos segundos. Difícilmente dejo de ponerme el termómetro luego de hablar con un ejecutivo. Pero éste es nada más que un ejemplo de las infinitas máquinas humanas que andan por ahí. Hay niños que cuando crezcan serán televisores, primera y segunda cadenas. Viven, piensan, hablan y conectan con nuestro corresponsal en Nueva York según el estilo televisivo. Todo esto parece que está muy bien, es el progreso. Pero la gente no es más juiciosa, más humana, más activa intelectualmente que en tiempos menos mecánicos. Sospecho que el dato de que para mover grandes bloques de piedra utilizemos ahora una grúa en vez de esclavos, nos ha hecho demasiado optimistas.

ARTURO

Y DIGO YO...

LOS NEGOCIOS

CREO haber confesado en más de una ocasión que no entiendo una palabra de negocios, como lo demuestra el que me haya dedicado a escribir tonterías como ésta y bien sabe Dios que lo lamento sinceramente, porque creo que sólo con los negocios hay posibilidad de sacar algo en limpio en este valle de lágrimas que se han de comer los gusanos. Mas, desgraciadamente, no conozco la mecánica de este beneficioso quehacer y ya es un poco tarde para rectificar mi marcha y emprender una nueva carrera.

No obstante, la curiosidad, que es la madre de todos los vicios, según dicen, me ha empujado a consultar lo que opina de los negocios el Diccionario de nuestra lengua española, que es la de ustedes, y dice esto: «Negocio: todo lo que es objeto de ganancia. Utilidad que se logra, o sacar de un asunto gran beneficio, sin preocuparse del interés ajeno.»

Pues bien; una vez sentido este precedente que justifica el que siga sin saber cómo se hacen los negocios, no extrañarán ustedes que no comprenda cierto anuncio publicado en las páginas del prestigioso diario «A B C» correspondiente al día 27 del mes pasado y días sucesivos, concretamente en la columna central de la página 27, y cuyo texto dice así:

«NECESITO DINERO para invertir en primeras hipotecas a Interés MUY INCONVENIENTE» (Aquí el nombre de la empresa anunciadora, que no transcribo para evitar reclamaciones de Administración.)

Y sigue: «AGENCIA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA con más de 25 años de antigüedad»

Luego, la dirección, los número de teléfono y el nombre de la ciudad.

No sé el efecto que a ustedes les habrá causado la lectura de esta extraña llamada, para mí, naturalmente, incomprensible.

¿Que necesita dinero? ¡Toma! Y yo, y ustedes, y el señor del bigote... ¿Quién no lo necesita?... Pero, lo que ya es menos lógico es que lo necesite una Agencia de la Propiedad Inmobiliaria y lo confiese en letras de molde del tamaño de una perra gorda de las de antes. Porque, si después de veinticinco años hipotecando a diestro y siniestro, no dispone de capital para seguir hipotecando por su cuenta y tiene que recurrir a que se lo presten, ¿qué clase de negocio es éste y por qué dicen que ES MUY INCONVENIENTE? ¿Para quién es conveniente? ¿Para la Agencia? ¿Para el prestamista? ¿Para el hipotecado?...

El caso es que al tal anuncio me ha sumido en un mar de dudas, no porque yo tenga dinero para dedicarlo a primeras hipo-

otecas ni a últimas, sino porque me hace pensar que, a lo mejor, los negocios no son tan difíciles como he creído hasta ahora, y que yo mismo, sin más conocimientos comerciales que los del problema de las naranjas que me enseñaron en el colegio y que era algo así como: «Pedro tiene cuatro naranjas y Juan dos, cuántas naranjas tienen entre Juan y Pedro?», podría emprender mañana mismo un negocio. Bastaría con que mandase insertar en un diario otra llamada en estos términos: «Necesito dinero para negocio», porque supongo que el que yo lo hiciera con «primeras hipotecas» o con pluriés de La Habana, al capitalista le tendría sin cuidado, siempre y cuando le garantizara su dividendo.

Ahora bien; lo que no está tan claro es en dónde están esas personas dispuestas a dar ese dinero así como así, pero es indudable que deben existir, puesto que la aludida Agencia lleva veinticinco años pidiéndolo y, si no se lo hubieran dado, no creo que siguiera gastándose el suyo en publicar esos nada baratos anuncios.

Pero «todo es posible en Granada» y lo que es seguro es que la publicidad conduce siempre a un resultado positivo, como lo demuestra que en esta ocasión ese dichoso anuncio me haya servido, sin ningún género de duda, para poder escribir este artículo.

TONO

RESPECTO AL CONSENSO INTERNACIONAL

No podía faltar, en el extenso tratamiento de los problemas internacionales de España hecho por el Ministro de Asuntos Exteriores ante la Asamblea General de las Naciones Unidas, la obligada referencia a la cuestión de Gibraltar y el juicio sobre la posición inglesa, que año tras año vulnera los acuerdos emanados de la ONU y lesiona gravemente no sólo los derechos españoles sobre el territorio, sino la propia autoridad moral de la comunidad de naciones. La exposición del tema viene unida en esta ocasión a una lúcida interpretación jurídica de los puntos sometidos a litigio.

El señor Cortina Mauri ha hecho un repaso exhaustivo a cuantas recomendaciones han emanado de la Organización internacional, especialmente de la que señaló el 1 de octubre de 1969 como fecha límite para la descolonización de Gibraltar, y los hechos acaecidos desde entonces, en los que se demuestra suficientemente que Inglaterra ha hecho caso omiso de los acuerdos y obligaciones contraídas como país signatario de la Carta de la ONU. Como resumen de todo ello, el representante del Gobierno español en la Asamblea ha tenido que declarar que Gran Bretaña no tiene el menor ánimo negociador y que pretende mantener una situación de preponderancia por encima del espíritu de cooperación, que es base del consenso internacional.

Las consecuencias de esta postura son muy graves, porque se perpetúa con ella la última situación colonial en Europa, precisamente en un año como este de 1974, tan especialmente marcado por el signo de la descolonización. «Es desalentador y pernicioso para el futuro de la Comunidad de naciones —ha dicho el señor Cortina Mauri— comprobar la obstinada y cerrada posición egoísta de uno de sus miembros —que lo es permanente del Consejo de Seguridad—, en total enfrentamiento con la opinión y sentimientos de la mayoría de esta Organización.» Ello no puede menos que comprometer gravemente la fuerza moral en que debe basarse la eficacia de las Naciones Unidas.

Una vez más España ha dado prueba de su serenidad en la solución de un problema de tan decisiva importancia para sus legítimos derechos de soberanía y seguridad nacional. Por ser innegables los argumentos españoles y cualificados sus motivos parece a todas luces improcedente que la comunidad internacional haya de soportar las evasivas de un país al que su carácter fundacional le obliga a mayores responsabilidades en el seno de la ONU. En definitiva, con ser grande el daño causado a España con la presencia inglesa en la Roca, no lo es menos el que recibe el más alto organismo de la comunidad de pueblos, que deberá hacer uso de toda su influencia para evitar una situación en la que tan mal parados quedan sus postulados.

BAJO EL SIGNO DE INDALO

ALMERIA es esa punta de España «donde el sol pasa el invierno» (afortunadísimo eslogan) sin tener que reservar habitaciones. En Almería se halla el cuartel general de la luz más africana del país; y a ella nos trasladamos los de «Subasta de triunfos», un programa de cultura y deporte que va a ceder pronto su espacio en la tele a un programa de deporte sólo. Focos —¿pero hacia falta más iluminación?—, cámaras, presentador (Antolín García), realizador (Emilio Traspas), guionista (Enrique Domínguez Millán y Acacia Uceña), técnicos, equipos y jurado, éramos partes del gran barullo. Por agujeros de La Alcazaba, cables como larguísima serpientes, es posible que por primera vez. El silencio de la piedra, que van restaurando, fue roto con piquetes de voces ante los micrófonos. «Mahabarata» (Vall de Uxó), «Indálico» (Almería) y «Oropéndola» (Huesca) libraron su juego juvenil de los envites y respuestas. Al cabo de tres horas de grabación, Antolín García mostraba una piel tan morena como la de los antiguos moros que por allí moraron. O más morena. Ignoro si ese día hubo cierre de escuelas en la ciudad; de no ser así, es que se produjo una gigantesca operación de «novillos». El bautizo televisual, con público hasta la punta de las almenas, bien lo merecía («procuren no agitar las brazos como si fuera a lanzarse un córner», se advierte a los entusiastas espectadores). Al fondo de la mesa de los jueces —Carlos Areán, Carlos de la Rica y quien esto escribe— se alzaba el signo de Indalo a escala grande. Enfrente, los montes donde todo verdor ha perecido, el barrio de la Chanca. Y el mar, sabio por naturaleza.

El responsable primero de que ese amuleto contra el mal de ojo circule como circula, no asistía al acontecimiento. Jesús de Perceval estaba en su casa, y allá fuimos, por la tarde, Carlos de la Rica y yo. En Olivares, 10, hay un huerto-jardín como de convento, una atmósfera artística simpáticamente destartalada y barroca. «La degollación de los Inocentes», aquel famoso cuadro de las polémicas y las claves, ocupa el centro de la exposición privada de su autor. ¿Cuántos inocentes sacrificados desde entonces? Asustaría la cifra. ¿Cuántas vueltas a la pintura para volver al hiperrealismo? ¿Cuántos lienzos que no dejaron ninguna memoria?

En Almería es verano. Jesús de Perceval lo lleva en su vestimenta de bañador y camisa vaquera (esto último, quizá porque el desierto almeriense es un estudio continuo del «western» y de otras historias de cine). La calva del pintor va, lógicamente, para atrás; pero sus ideas tiran hacia adelante. Jesús no se conforma con la lengua de los pinceles; necesita mucho la de verdad. Sobre la marcha, o después de haberlas digerido a solas, sus teorías andan siempre en renuevo. Ahora le preocupa el trasiego de las beatas de iglesia, que le gustan, a las beatas de salas de pintura, y no se le ha escapado advertir el juego que algunos rebeldes —dicen ellos—, con uniforme de camiseta llena de anuncios, hacen el capitalismo en estado puro. Tarde o temprano —más bien temprano—, cuando se charla con Perceval, sale Eugenio d'Ors y las dialogaciones. En una esquina del lienzo de la degollina, Jesús y don Eugenio contemplan el desastre. Siguen juntos. Las anécdotas del glosador, nada glosado ahora, tienen

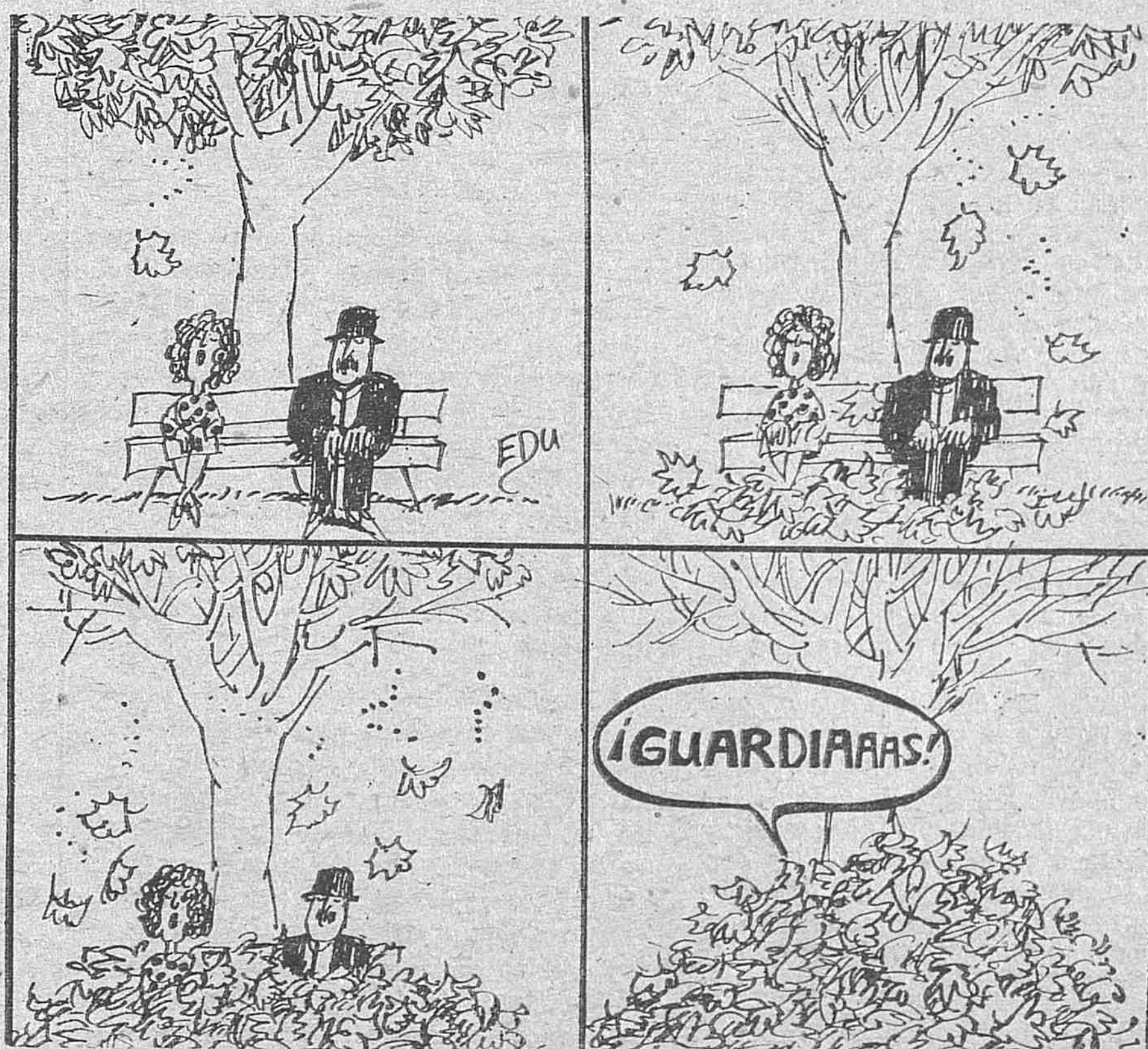
aquí un archivo viviente. A mí, ver, las abundantes y divertidas ocurrencias d'orsianas hacen más sombra de la cuenta a la categoría que con ellas deseó alcanzar. Mal asunto, que un día cualquiera tendrá remedio. ¿Por qué no anticipan la celebración del centenario del de «La bien plantada»?

A esta tertulia de café y copa —la Indaliana se reúne en capítulo de los viernes— asiste un yerno de Perceval, también pintor, y, a ratos, una preciosa nieta suya, que está empezando a unir palabras. En el caballete, un cuadro de campesina con fondo marino. Siempre el Mediterráneo a la vista o insinuándose. Perceval, un heredero del Renacimiento, se acerca más ahora a la visión de la gente muy atada a la tierra; y su lenguaje pictórico intensifica los colores, que aparecen en vitalísima plenitud. Le interesan los rostros en primer plano, el mundo primitivo sobreviviente, el áspero mundo de la belleza vigorosa.

Abandono Almería con pesar de dejarme allí el estío. En el aeropuerto, Sean Connery, ex James Bond, tiene pinta de noble mendigo; se ve que desde las aventuras supertécnicas pasó a las propias del subdesarrollo. Es un modo de curarse. Compró un indalo de solapa, y me lo entregan con un folleto en que se explica el origen de un signo tan ampliamente comercializado y exportable. Ni una referencia a Jesús de Perceval. ¿Es posible? Es posible. Pero seguro que al pintor no debe importarle nada esta omisión, porque, de cualquier forma, él anda unido a esa figurilla de un hombre que sostiene un arco de tierra sobre sus hombros. Donde la luz es una apoteosis. ¡Que ella nos libre!

Luis JIMENEZ MARTOS

EDU



LA OPINION DE LOS DEMAS

La «derecha»

José María Ruiz Gallardón acaba de publicar en el diario «ABC» un artículo actualísimo, titulado «De Portugal, la lección». La tesis planteada es que, con los últimos acontecimientos en el vecino país, una parte de la sociedad lusitana aparece amordazada. El deseo de organizarse de la derecha portuguesa tropieza, desde ahora, con la oposición del Poder. Y, con ello, se infundiza el proceso político dentro de vías democráticas.

Ruiz Gallardón se reafirma, luego, en unas ideas expuestas en anteriores ocasiones; la exigencia de la organización de la derecha, en España, teniéndose presente que la izquierda lo hace en la clandestinidad. De esa forma queda desguarnecido, peligrosamente, un flanco de la sociedad española.

La tesis podría ser sugestiva, si no se tropezara con un inconveniente. La erosión del concepto de «derecha» ha sido tan enorme en los últimos tiempos que hará muy difícil el reclutamiento. Terminado el conflicto civil, no era raro encontrar a un amigo que se nos declarase «de derechas de toda la vida». El desprestigio de las «izquierdas», no como consecuencia de la derrota militar, sino de su actuación en el área pública, las había erradicado del país. Por otra parte, desde la filosofía del movimiento triunfante se predicaba una revolución, de signo positivo, que acabara con las dos tradicionales alas pugnantes, desequilibradoras de la balanza nacional.

A lo largo de estos años, una hábil infiltración ideológica ha venido desmontando el signo de la derecha y de la clase burguesa. Personas en disfrute de un pingüe patrimonio económico no tienen reparo en situarse frente a ella. A su vez, el sentido católico, ayer signo inequívoco de pertenencia a ese ala del país, ha dejado de ser piedra de contraste para el mismo. Mas se diría: de su seno surgen las posiciones más radicalizadas.

A eso se debe añadir un cierto complejo detectado en las clases conservadoras, fruto, quizá, de una fatiga en el despliegue de una larga identificación con las estructuras del Poder. El cansancio genera también peligro. Recordemos aquellas palabras de don Antonio de Góicoechea, en su discurso del 20 de abril de 1930, apuntando, como oponentes de Don Alfonso XIII, «a los monárquicos que se han cansado de serlo».

La «derecha» se organiza cuando atisba la amenaza en la acera contraria. Eso ocurrió en los años «30». Esa ala, en su deseo de suma, llegó hasta adular de su sentimiento monárquico. «Por encima de las ideas formales de la República o de la Monarquía está España», dictaba el periódico «El Debate», de don Angel Herrera, y esa posición abanderaría al movimiento encabezado por Gil Robles más tarde.

Fraguar, en frío, una organización «derechista» en el país, la vemos empresa muy difícil, sobre todo, sin el ofrecimiento de unas ideas sugestivas, que exciten a las nuevas generaciones a engancharse en sus banderas, de ahí que entendamos como más positivo que una organización burocrática, cuyo aparato, al fin y a la postre, ya funciona, es la creación y difusión de un pensamiento nuevo y atractivo. Portugal no ofrece una lección que no estuviere ya planteada en el fracaso de las posturas conservadoras, dentro del seno de una revolución y presentadas, en su día, por don Niceto Alcalá Zamora y don Miguel Maura.

¿Dónde están los periódicos, los li-

bros, las conferencias, los estímulos capaces de apoyar un montaje organizativo, con fuerza suficiente para que éste no se apoye en el vacío?

La «derecha» no es un concepto; se trata de una simple posición en un plano. Debe crearse todo un pensamiento positivo y válido para nuestro tiempo. Acuña, con nobles metales, una moneda antes de organizar su circulación.

Entonces podremos decir que hay un «camino a la derecha».

Rafael Manzano
(«El Noticiero Universal»)



(«Die Welwoche»)

Potenciación naval

La posición geográfica de España entre dos mares, en un lugar crucial del mundo, requiere y reclama, impone y demanda una potenciación naval adecuada. Las tensiones bélicas en el Mediterráneo y las sombras que se proyectan sobre las aguas atlánticas más próximas no parecen aconsejar precisamente dilaciones, pausas, demoras, en el programa de mejor dotación de la Marina española. Válido sigue siendo, de modo particular en este caso, el viejo adagio romano relativo a la preservación de la paz con una preparación bélica adecuada.

En las gradas vacías de la Empresa Nacional Bazán podría reanudarse la construcción de otras fragatas superiores en especiales características a las hasta ahora entregadas, obra para la cual tienen ya tecnología y pericia suficiente los equipos de estos astilleros. Al parecer, estas fragatas ya programadas serían del tipo genérico «PF», de empleo polivalente, como sus antecesores de la serie «Balears», pero con mayores posibilidades de acción que éstas.

Descontados los valores técnico-profesionales, el altísimo espíritu de abnegado servicio, el entusiasmo y tendencia a la superación, que son patrimonio de las fuerzas del Ejército en cualquiera de sus armas, las dotaciones materiales —tan sustantivas—, aunque aparezcan siempre razonablemente cubiertas, suelen distar diversos grados del óptimo deseable. Y quizás en la Marina —excelentemente preparada— pue-

«Portugal y su futuro» es el título del libro que sirvió para poner en marcha el último experimento de expansión marxista. Este experimento, que empezó con tan agradables apariencias, enmascarado entre sonrisas y claveles, aquellos claveles en la boca de un fusil que tanto emocionaron a los amantes de la fácil lágrima emocional, ya ha roto con los eufemismos democráticos de la primera hora y actúa sin escrúpulos con la mano de hierro típica del marxismo.

Los que se dejaron impresionar por aquel espectáculo, ya se alarman. Pero prefieren ocultar su alarma justificándose con la calma que, al menos de momento, sigue a la última conmoción. Una calma que amenaza convertir a Portugal en otro infierno, en otro campo de concentración, con purgas, con inseguridad jurídica, con caras tristes, risas forzadas y amargura; sin confianza, sin alegría, sin cordialidad.

De poco sirve calmar la alarma y pensar, con egoísmo ciego, en disimular una retirada, buscando un compromiso equívoco entre posturas incompatibles. Es necesario analizar la razón de

los hechos para dar base firme a la actitud de entereza que es obligada en quien sienta las exigencias de la lealtad a lo que está por encima de todo cambio. Actitud de entereza que es compatible con la comprensión de las motivaciones del resentimiento marxista, pero es incompatible con la explotación interesada del mismo.

Con las primeras noticias del derrocamiento de Caetano se empezaron a oír acusaciones contra el régimen caído, tan aliradas como inconsistentes. Entre los acusadores destacaban gentes que antes habían manifestado su admiración hacia el gran hombre que había sacado a Portugal de la miseria inherente al despilfarro político de los planteamientos partidistas, la había convertido en nación respetada y la había puesto en camino de adoptar lo que hay de positivo en la mentalidad de nuestro tiempo: no buscar el descanso huyendo de la vida. Buscar la euforia en las tensiones que engendran vida.

Ante acusaciones tan intemperantes, el pueblo portugués está indefenso porque se había adormecido entre la resignación de unos y la autosatisfacción de otros, mezcla más paralizante que explosiva. Así, adormecido, recibe sin recelo, como si fuesen novedades redentoras, las palabras concordia, libertad y moderación, que habían presidido durante tantos años la vida de Portugal.

Es conocida la monótona acusación de «fascistas», «ultras», «enemigos de la libertad» que los servidores del terrorismo marxista lanzan para desorientar a aquellos a quienes quieren reducir a servidumbre, mientras les engatusan hablando de sus proyectos de emancipación y progreso. Y es conocida la pasividad con la que se soportan estas acusaciones. Pero nunca había llegado la osadía de los acusadores a tales extremos ni la credulidad del público a tal grado de modorra.

El general Spínola prestó su figura para ser el apoyo logístico de la conspiración marxista, preparada con las más avanzadas técnicas de la subversión, incluyendo la mentira y la amenaza. Confiaba en su prestigio para domar a la fiera, pero ésta le ha dado su zarpazo cuando le ha convenido.

Ahora que los agitadores han tirado el capote de paseo decorativamente democrático para tener libres las manos marxistas, hay que observar y reflexionar.

El futuro de Portugal no está claro. ¿Cómo va a sobrevivir, con sus relaciones humanas rotas y su economía deshecha, sin la confianza necesaria para justificar riesgos y estimular iniciativas?

Tampoco está claro el futuro de aquellos que hablan para quedar bien, pero no discurren con lealtad y lucidez. El que no está dormido que despierte.

(«ABC»)

(«Nuevo Diario»)

HEMEROTECA «ARRIBA»

La verdad y la Historia

La Historia de España y, por tanto, la Historia de América han sido falseadas. Hechos no ya como catedrales ni como montañas, hechos como mundos, han sido desconocidos, tergiversados, retorcidos o incomprendidos. Cuando después de la pasada guerra mundial se puso en marcha la ofensiva de propaganda contra España y contra el Régimen y tuvo eco en todas partes, aunque todo ello era grosero e infundado, abrigamos los hombres de esta generación el orgullo de haber padecido la mayor y más disparatada de las conjuras posibles. Pero la verdad es que ello no ha sido un acontecimiento aislado ni una singularidad de nuestros días. Por el contrario, desde que España, alcanzando la plenitud, a fines del siglo XV, se volcó sobre Europa, y pudo hacer pesar su espíritu maximalista y católico sobre las mezquindades europeas de entonces inspirando horror y asombro, se ha mantenido una conspiración tácita, merced a la cual el menosprecio, la adulteración y la mentira para todo lo hispánico han venido a ser un común denominador de eso que a partir del 700 se ha llamado espíritu europeo.

5-X-1949

ONOMASTICA DEL JEFE DEL ESTADO

En El Pardo se celebró una misa de campaña a la que asistieron los Príncipes de España y el Gobierno en pleno

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Con motivo de la festividad de San Francisco de Asís, onomástica del Jefe del Estado español, se celebró ayer por la mañana, en el cuartel del Regimiento de la Guardia de Su Excelencia, en El Pardo, una solemne misa de campaña oficiada por el capellán de la Casa Militar, don Eloy del Moral, quien pronunció una elocuente plática.

En los reclinatorios colocados al efecto se hallaban el Generalísimo Franco y su esposa, doña Carmen Polo de Franco; Sus Altezas Reales los Príncipes de España, y a continuación el Presidente y Ministros del Gobierno, así como otros altos cargos, autoridades eclesiásticas, militares y civiles, además de los jefes de las Casas Militar y Civil del Caudillo.

Terminado el oficio religioso, Sus Excelencias el Jefe del Estado y señora, y Sus Altezas Reales los Príncipes de España fueron cumplimentados por las personalidades asistentes. Todos ellos se trasladaron a una tribuna que había sido instalada al efecto, desde la que presenciaron el desfile del Regimiento de la Guardia, al mando del coronel señor Pérez de Sevilla.

En el salón árabe del cuartel de El Pardo, el Generalísimo, esposa y Sus Altezas Reales tomaron una copa de vino español.

Por último, Sus Excelencias y Sus Altezas Reales los Príncipes de España se trasladaron al pabellón de suboficiales de la Guardia, donde el Generalísimo, tras un brindis por España, tomó una copa con los suboficiales.

Tanto en el Palacio de Oriente como en el Palacio de El Pardo se han recibido infinidad de felicitaciones a Su Excelencia el Jefe del Estado en el día de su onomástica.

EL MINISTRO DE MARINA, EN EL FERROL

Presidió la botadura del «Castillo de Lorca»

EL FERROL DEL CAUDILLO. (Resumen de agencias.)—Presidido por el Ministro de Marina, don Gabriel Pita da Veiga y Sanz, que estaba acompañado de las primeras autoridades militares y civiles de La Coruña y de El Ferrol del Caudillo, se celebró en los astilleros de la Empresa Nacional Bazán el acto de la botadura del petrolero, de 172.000 toneladas de peso muerto, «Castillo de Lorca», que dicha factoría construye para la Empresa Nacional Elcano. El citado buque es el mayor que hasta ahora fue botado en los astilleros mencionados.

A la llegada del Ministro rindió honores una compañía del Tercio Norte de Infantería de Marina.

Actuó de madrina doña Amalia Jádenes de Pita da Veiga, esposa del Ministro de Marina.

Por la mañana, el Ministro de Marina, almirante don Gabriel Pita da Veiga y Sanz, acompañado por el Capitán General de la zona marítima del Cantábrico y otras autoridades, inauguró un grupo escolar en la Casa de Suboficiales de la Armada, ubicada en el barrio de Canido.

El Ministro fue recibido por las primeras autoridades civiles y militares.

Momentos después, el señor Pita da Veiga y Sanz presidió la inauguración del nuevo grupo escolar y pronunció unas palabras, en las que manifestó su satisfacción por la obra realizada por la Junta de Padres de Familia de Suboficiales de la Armada.

Por la Comisión de Padres de Familia del grupo de suboficiales de la Armada se le entregó al Ministro de Marina los títulos de presidentes de honor concedidos al Caudillo y al Príncipe de España.

El Ministro de Marina declaró, al preguntársele sobre lo que supone la negativa del Senado de los Estados Unidos en relación con la construcción del portaaviones «Almirante Carrero Blanco»:

«No son dificultades nuestras, sino problemas presupuestarios de la propia Marina de los Estados Unidos.» «Sin embargo —añadió—, cualquiera que sea la solución que den a ese problema nosotros lo tenemos resuelto y, por tanto, si se construirá el referido portaaviones.»

Sobre la modernización de los astilleros de la Empresa Nacional Bazán y la construcción de buques para la Marina de Guerra, añadió que los astilleros ferrolanos de la Bazán, tras su modernización, serán los mejores de Europa.

DISMINUYE LA FORTALEZA DE NUESTRA BALANZA DE PAGOS

- Más ahorro, menos consumo y autolimitación en la fijación de precios y salarios, bases de una economía saneada
- El Ministro de Comercio inauguró la Feria Oficial y Nacional de Muestras de Zaragoza

ZARAGOZA (Especial para ARRIBA.)—«Nuestra situación económica se caracteriza por una pérdida de velocidad en el rápido crecimiento de los dos últimos años. Las empresas comienzan a enfrentarse con problemas financieros y a encontrar dificultades para dar salida a sus producciones y, al mismo tiempo se hacen sentir fuertes alzas de precios, que repercuten en las reivindicaciones salariales, todo lo cual coincide con que nuestra balanza de pagos no muestra la fortaleza que tenía hace unos meses», afirmó ayer el Ministro de Comercio, don Nemesio Fernández-Cuesta, en el discurso inaugural de la Feria Oficial y Nacional de Muestras de Zaragoza. El Ministro analizó la crisis económica mundial y sus repercusiones en España.

Vigilancia atenta

«Aunque debemos mantener —agregó— una vigilancia atenta sobre los acontecimientos que pueden producirse, la política económica española debe basarse en el supuesto de que a lo largo de 1975 las economías de los principales países industriales irán recuperándose de su actual atonía. Creo que el mundo no está loco y que es capaz de resolver sus problemas sin necesidad de un "crak" económico similar a la gran depresión de 1929.»

Destacó seguidamente el Ministro de Comercio que en estos doce meses, desde que estalló la crisis del petróleo, España se ha desenvuelto comparativamente mejor que la media de los países occidentales, con uno de los más altos ritmos de crecimiento entre los países de la OCDE y con una tasa de inflación en torno a la media europea.

Contención voluntaria

El señor Fernández-Cuesta señaló a continuación que una parte de la inflación que padecemos la hemos recibido del exterior.

«Si hemos de entregar a los exportadores de petróleo un tres por ciento de nuestra renta nacional, es poco lo que nos queda por atender en este 1974 el crecimiento de nuestro nivel de bienestar.»

El Ministro manifestó que se consideraba en la obligación de hacer, una vez más, una llamada a la solidaridad, a la conveniencia para todos de una contención voluntaria en la lucha de cada uno por fijar el precio que por el producto o por su trabajo percibe. Expresó, asimismo, su confianza en una autolimitación del consumo de productos energéticos, ya que nuestra sociedad, como la de todo Occidente, despilfarra energía, el producto más caro y más escaso de que disponemos.

Más ahorro y menos consumo

«Si tanto en el terreno de la inflación como en el de la balanza de pagos las medidas adoptadas tienen éxito —afirmó el Ministro de Comercio— y si las restantes economías occidentales consiguen evitar la crisis y comienzan a mostrar señales de reactivación, probablemente a mediados de 1975 podríamos pensar que lo peor de la recesión habría pasado y la economía podría empezar a funcionar a mayor ritmo, aunque probablemente algo

menor que el alcanzado en los últimos años.»

«Soy también optimista —terminó diciendo— en cuanto a que nuestra sociedad es capaz de comprender cuáles son exactamente los sacrificios concretos

que se le exigen, y que yo resumiría en: más ahorro, menos consumo y autolimitación en la fijación de precios y salarios. Si somos capaces de aceptar estos sacrificios, en definitiva, si este optimismo mío está, como honestamente avanzo, justificado, España continuará siendo uno de los países que más afortunadamente se desenvuelven en la difícil situación por la que hoy atraviesa el mundo.»

Tras su intervención, el Ministro recorrió las instalaciones del recinto ferial, donde 285 firmas expositoras ocupan 1.525 stands, en los que hay mercancías por valor de 750 millones de pesetas.

Por último, el Ministro asistió a una cena y después emprendió viaje de regreso a Madrid.

COMITE ESPECIAL PARA ESTUDIAR EL PROBLEMA DE LAS SOBRETASAS

Declaraciones de Nemesio Fernández-Cuesta a su regreso de Washington

MADRID. (Pyresa.)—«Con la finalidad de compensar los efectos negativos que sobre las exportaciones españolas de calzado y aceitunas envasadas ha tenido la reciente imposición de una tasa compensatoria, por parte de las autoridades norteamericanas, se creará próximamente un Comité Conjunto Hispanoamericano, en el que participarán expertos comerciales de la Secretaría de Comercio de los Estados Unidos y del Ministerio español de Comercio, que explorará los sectores de la economía norteamericana en los que pueda darse una mayor penetración de las exportaciones de productos españoles», según declaró ayer por la mañana a los periodistas el Ministro español de Comercio, don Nemesio Fernández-Cuesta, a su llegada al aeropuerto de Barajas, procedente de Washington, donde asistió, como gobernador español ante el Banco Mundial, a la reunión anual de este organismo internacional.

Desnivel comercial

En el transcurso de la visita, de seis días de duración, el Ministro de Comercio mantuvo entrevistas con diversas autoridades del Banco Mundial, con el secretario norteamericano de Comercio, señor Frederick Dent. En su entrevista con el señor Dent se trató, principalmente, el tema de la tasa compensatoria sobre las exportaciones de calzado y aceituna envasada españoles. Asimismo se hizo una reconsideración general de las relaciones comerciales entre los dos países, poniéndose de manifiesto, por parte española, el desnivel existente, hasta el punto de que en el último año el déficit comercial español fue de 1.200 millones de dólares, situación que tiende a acentuarse en sentido desfavorable para España hasta llegar en 1975 a los 1.500 millones de dólares.

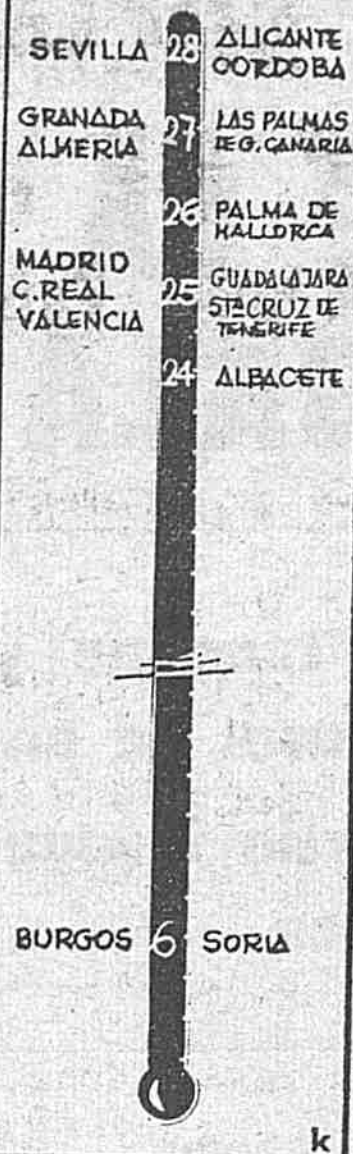
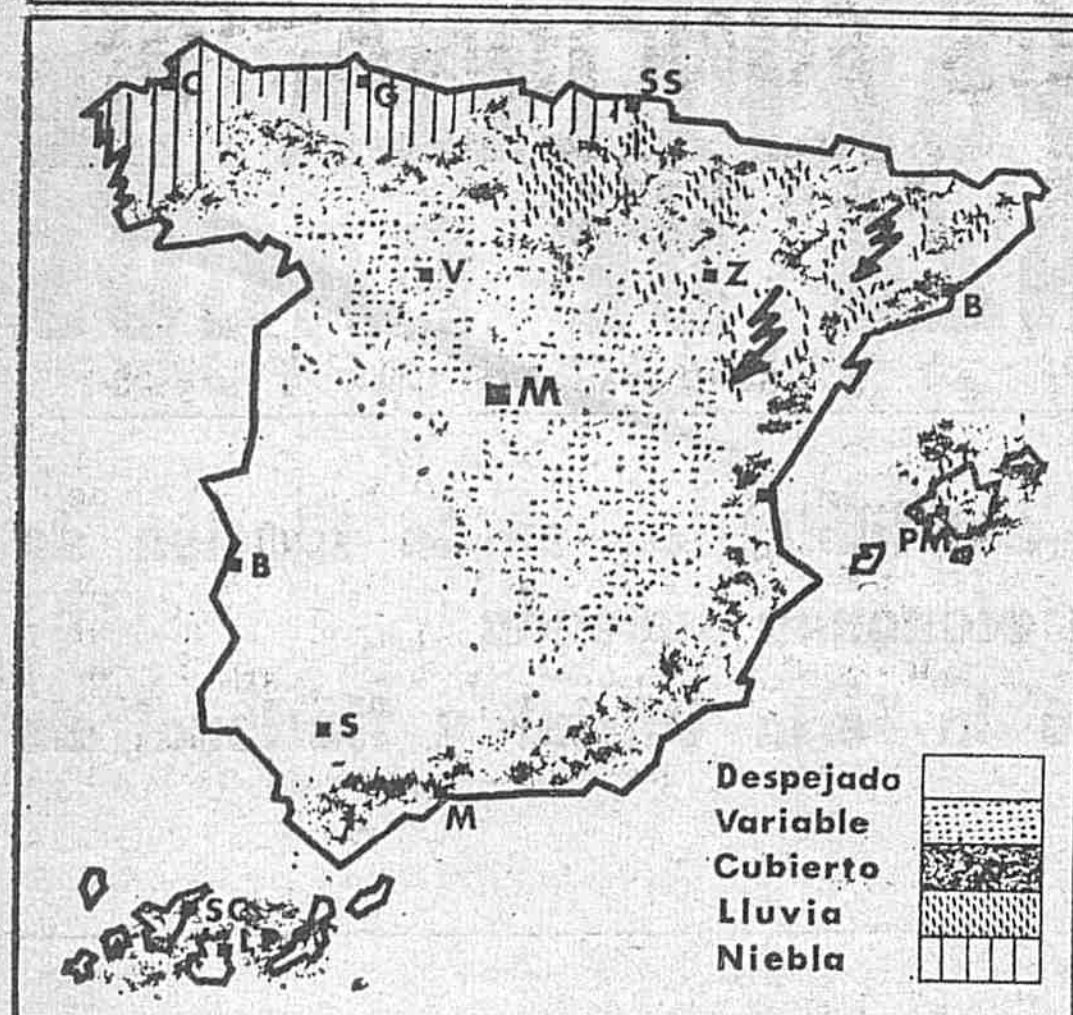
En este sentido, el Ministro español de Comercio subrayó que mientras las exportaciones norteamericanas a España han aumentado en un 50 por 100, las exportaciones españolas a Estados Unidos han aumentado solamente entre un 14 y un 15 por

100. Por todo ello, el Ministro de Comercio manifestó a los representantes norteamericanos la necesidad de que el comité conjunto que trata de las relaciones comerciales hispano-norteamericanas se reúna lo antes posible, acordándose asimismo la creación del Comité especial antes citado.

Préstamo a España

En las reuniones que ha mantenido el Ministro español de Comercio con los directivos del Banco Mundial se analizó la situación de los préstamos, ya concedidos anteriormente por el Banco a nuestro país. Se habló, asimismo, de la próxima concesión de un nuevo préstamo para la investigación industrial. Con este fin, próximamente visitará España una misión especial del Banco Mundial. Este nuevo préstamo, que será de unos 15 millones de dólares, servirá para estudiar los aspectos ecológicos de la lucha contra la contaminación provocada por el desarrollo industrial.

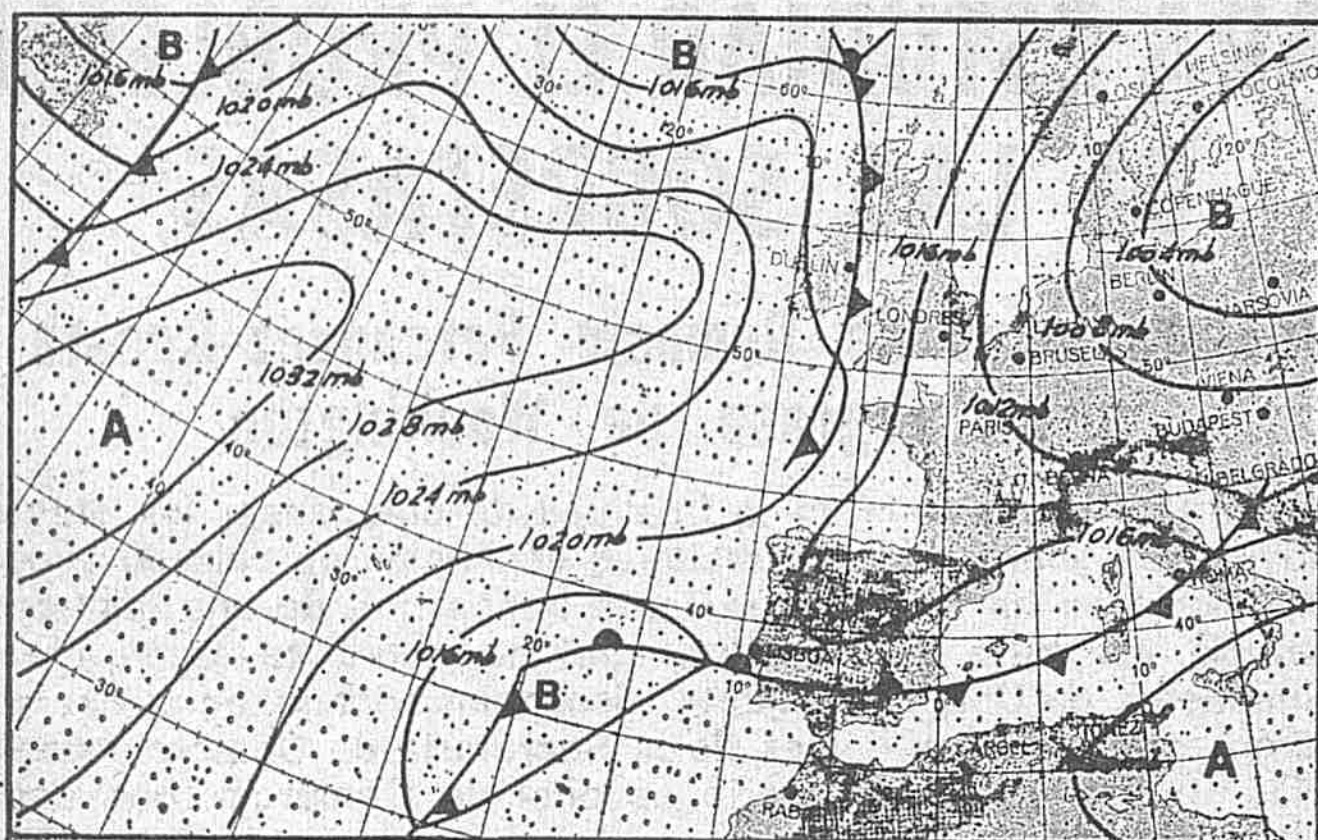
TIEMPO



LLUVIAS Y CHUBASCOS DISPERSOS

MADRID, 4. (Pyresa.)—Durante las últimas veinticuatro horas ha llovido con intensidad variable en el Cantábrico oriental, norte del Duero, cuenca del Ebro y Cataluña. Las temperaturas han continuado bajas. La máxima más alta de las capitales de España la registraron Sevilla, Alicante y Córdoba, con 28 grados, siguiéndoles Granada, Almería y Las Palmas de Gran Canaria, con 27; Palma de Mallorca, con 26; Madrid, Guadalajara, Ciudad Real, Valencia y Santa Cruz de Tenerife, con 25 y Vigo y Albacete, con 24. En cuanto a las mínimas, la más baja fue de 6 grados, que midieron Burgos y Soria.

Pronóstico



Los mapas del tiempo previstos para mañana sitúan un anticiclón en el Atlántico Norte y una borrasca al sudeste de Azores. En la Península habrá vientos flojos, variables, de componente este, y para mañana se espera que esté cubierto de nubes el Cantábrico y gran parte de la vertiente mediterránea, donde se registrarán chubascos y fenómenos tormentosos. Habrá también bancos de niebla en el norte y comarcas del interior. En las dos mesetas, cielo parcialmente nublado, con algunos chubascos dispersos, y poco nublado en Andalucía atlántica. Nublado en Baleares y poco nublado en Canarias.

Las temperaturas se suavizarán ligeramente, con mínimas moderadamente altas.

Pronóstico marítimo

Riesgo de temporal del norte en Gran Sol y Vizcaya, y del nordeste en Finisierre, con fuerte marejada a mar gruesa. Nordeste bonancible en Cantábrico, con marejada. Flojos, de componente este, en San Vicente, Cádiz, Canarias, Alborán, Palos, Baleares y León, con mar rizada y marejadillas locales.

Temperaturas extremas en las capitales europeas

Estocolmo:	3 - 10.
Londres:	7 - 10.
Amsterdam:	8 - 13.
Berna:	3 - 12.
Bruselas:	3 - 7.
Copenhague:	4 - 12.
París:	3 - 13.
Berlín:	4 - 10.
Hamburgo:	2 - 12.

SAHARA: 2.000 MILLONES EN INVERSIONES PETROLIFERAS

En los últimos 20 años se han realizado 73 prospecciones en el territorio

MADRID. (Cifra.)—Con inversiones que se aproximan a los 2.000 millones de pesetas se han realizado en veintitantos años 73 prospecciones petrolíferas en Sahara español, según informa «Noticias Económicas», del Banco de Bilbao.

De las 73 prospecciones realizadas, cuatro de ellas lo han sido en la mar —perforándose cerca de 120.000 metros de suelo—, con posibilidades futuras muy optimistas, una vez se despejen en el próximo referéndum las incógnitas planteadas.

A partir de 1971, año de la «Operación Alisio» poco se ha realizado hasta la fecha en trabajos de prospección. Con el empleo de la plataforma de perforaciones «Lousiana» no se lograron encontrar el referido año hidrocarburos en la plataforma continental del Sahara.

Entre las riquezas del Sahara

cabe destacar la abundancia pesquera en su litoral, pero sin que el futuro sea halagüeño en este terreno. Por ello se ha intentado alumbra otros recursos, y la década de los setenta marcará un hito en la búsqueda de «oro negro».

Entre 1960 y 1962 se levantan torres perforadas en cincuenta y dos pozos, que no desalientan a pesar de sus pobres resultados. Aparece en 1962 el Instituto Nacional de Industria.

Ese mismo año la empresa Phillips vuelve al pozo «El Hache.1» y profundiza hasta los 2.080 metros, encontrándose gas natural, pero en modesta cuantía. Y al año siguiente, 1963, en el sondeo 6.1 el Instituto Nacional de Industria vuelve a encontrar indicios de gas, pero a 3.001 metros.

La novedad de 1966, con sus siete sondeos, es que dos de ellos se realizan en el mar, cerca de la costa, y en 1967 otras dos prospecciones, desierto adentro, no muestran nada.

La década termina con trabajos en la cuadrícula 51, en el mar, alcanzándose una profundidad de 3.456 metros.

Resultados nulos

Desde el sondeo efectuado por Cepsa y Spangoo en noviembre de 1960, al realizado por Enpasa en aguas marinas próximas, hay una etapa de cuantiosas inversiones para unos resultados casi nulos.

Cepsa en su primera prospección alcanzó una profundidad de 551 metros en la cuadrícula 10, y esta misma compañía española, con la Gulf, llegó en su último sondeo del año pasado a los 3.456 metros de profundidad en la cuadrícula 18.

CONVENIO DE SEGURIDAD SOCIAL HISPANO-PARAGUAYO

MADRID. De nuestra Redacción.— El «Boletín Oficial del Estado» publicó ayer un instrumento de ratificación del Convenio complementario de Seguridad Social hispano-paraguayo al Convenio de 25 de junio de 1959, firmado en la Asunción el 2 de mayo de 1972.

En virtud de la presente disposición los trabajadores españoles en el Paraguay y los trabajadores paraguayos en España, estarán sujetos a las legislaciones sobre la Seguridad Social aplicables en los respectivos países, y se beneficiarán de las mismas, así como su familiares, en iguales condiciones que los nacionales de cada uno de los dos países. Los trabajadores a que se refiere el presente Convenio con derecho a las prestaciones de la Seguridad Social de una de las partes contratantes, las percibirán íntegramente y sin limitación o deducción alguna, durante su residencia en el territorio de la otra parte.

Reorganización del Ministerio de la Gobernación

Por una Orden del Ministerio de la Gobernación que apareció ayer en el «Boletín Oficial del Estado», se desarrolla el decreto 986 de 5 de abril del presente año por el que se reorganiza el citado Departamento y se procede a la delimitación de funciones de los órganos con nivel orgánico de subdirección general y de servicio, y a la determinación de las unidades de nivel de sección que habrán de integrar la estructura interna de los mismos.

Concedidos 37 indultos

Por decretos del Ministerio de Justicia que publicaba ayer el «Boletín Oficial del Estado», se concede 37 indultos, 19 de ellos totales y los 18 restantes, parcialmente.

EL ASUNTO DE «FUERZA NUEVA» PASA AL SUPREMO

MADRID. (Cifra.)—Por haberse inhibido el Tribunal de Orden Público número 2, de los de Madrid, en relación con la declaración prestada hace dos días por don Blas Piñar sobre un artículo publicado en uno de los últimos números de la revista «Fuerza Nueva», el asunto pasa a la Sala Segunda del Tribunal Supremo.

Esta decisión judicial entra dentro de las normas jurídicas vigentes, ya que el conocimiento de cualquier delito que pudiera existir en este caso, por concurrir en don Blas Piñar la condición de Consejero Nacional del Movimiento, corresponde a la citada Sala del Tribunal Supremo.

FUNERAL POR LOS CAIDOS DE CADIZ

Presidió el acto el Delegado Nacional de Provincias

SANTA CRUZ DEL VALLE DE LOS CAIDOS. (Pyresa.) — Con la asistencia de más de mil personas llegadas de Cádiz y los 42 municipios de la provincia, se celebró ayer por la mañana en la basílica de la Santa Cruz del Valle de los Caídos, una solemne misa-funeral por el alma de los fallecidos de la provincia gaditana durante la Cruzada.

Presidió el acto el Delegado Nacional de Provincias, don Luis Nozal López, acompañado del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Antolín de Santiago y Juárez. Asistieron el director general de Relaciones Institucionales, de la Presidencia del Gobierno, don Luis Jaúdenes García de Sada; Alcalde jefe local del Movimiento de Cádiz y Consejero Nacional, don Jerónimo Almagro y Montes de Oca; Presidente de la Diputación, don Antonio Barbadillo y García de Velasco; subjefe provincial del Movimiento, don Joaquín Rubio Gutiérrez; Procuradores en Cortes don Alvaro de Domecq, don Antonio de León Manjón, don Francisco Pérez Sabina, don Julio Rico de San, ex Gobernador Civil de la provincia; Delegado Provincial de la Juventud y Delegada de la Sección Femenina; jefes locales de la totalidad de la provincia; representación del Consejo Provincial y Consejos Locales; delegados provinciales de la Vivienda, Educación y Ciencia, Información y Turismo y Obras Públicas; familiares de caídos y camaradas de la provincia, así como una centuria de la Organización Juvenil Española.

Al final de la misa, que fue concelebrada por diez religiosos de la orden benedictina y durante la que intervinieron la escolanía y coros de la basílica de la Santa Cruz, el Delegado Nacional de Provincias, el Jefe Provincial del Movimiento y Gobernador Civil de Cádiz y el director general de Relaciones Institucionales depositaron una corona de laurel con una cinta con los colores nacionales sobre la tumba del fundador de Falange Española.

A continuación, la Delegada Provincial de la Sección Femenina depositó las cinco rosas simbólicas.

Terminado el acto religioso, y en uno de los salones de la hospedería, se reunió el Consejo Provincial del Movimiento con la asistencia de los jefes locales de la provincia.

CORTES: REUNION DE LA COMISION DE ASUNTOS EXTERIORES

Se aprobó la propuesta de ratificación de tres convenios internacionales

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La Comisión de Asuntos Exteriores de las Cortes, presidida por don Alberto Martín Artajo, ha aprobado la propuesta de ratificación de tres Convenios internacionales.

Al iniciarse la sesión, el señor Martín Artajo se congratuló de la recuperación del Jefe del Estado y pidió que constara en acta la felicitación al Caudillo y al Príncipe de España por el acierto demostrado en el tiempo en que desempeñó las funciones de Jefe del Estado. Asimismo pidió la expresión de dolor y condena de la Comisión por el atentado terrorista de la calle del Correo. Ambas propuestas fueron aprobadas unánimemente.

Los tres asuntos del orden del día aprobados se refieren al Convenio adicional al Convenio de Seguridad Social hispano-ecuatoriano de 1 de abril de 1960; protocolos para la prórroga del Convenio sobre el comercio del trigo y del Convenio sobre la ayuda alimentaria, que constituyen el Convenio internacional del trigo 1971; y Convenio entre el Gobierno español y el Gobierno de la República de Italia relativo al servicio militar de los súbditos de doble nacionalidad.

Fuera del orden del día, el señor Pérez Viñeta pidió que constara en acta la satisfacción de la Comisión por la acertada intervención del Ministro de Asuntos Exteriores en la Asamblea de las Naciones Unidas y la adhesión a la postura expresada en nombre de España, lo que se acordó unánimemente.

El señor Muñoz Carresón se refirió al accidente de aviación producido en suelo francés hace algo más de un año por un avión comercial español. Frente a las imprudentes declaraciones del

entonces ministro de Comunicaciones francés, haciendo responsable del accidente al piloto español, las investigaciones posteriores han demostrado lo contrario. Pidió, por tanto, que constara la felicitación al comandante Arenas por haber logrado, con su pericia, evitar una catástrofe mayor, y el dolor por el accidente. Así se acordó.

El señor Roger insistió, como había hecho en otras reuniones, en el agrado con que la Comisión vería la celebración de una sesión informativa con la presencia del Ministro de Asuntos Exteriores, en la que se pasara revista a los temas más importantes de nuestra política exterior. El presidente de la Comisión dijo que haría llegar el ruego al Ministro a través de la Presidencia de las Cortes.

Visitas al Presidente de las Cortes

MADRID. (Pyresa.)—El Presidente de las Cortes Españolas recibió ayer en su despacho oficial al de la Comisión de Trabajo de la Cámara, don Antonio Pedrosa Latas, a quien acompañaban los componentes de la Ponencia que ha estudiado el proyecto de ley de Cooperación, formada por don Francisco de la Caballería, don Rafael Cabello de Alba, don Fernando Hernández Gil, don Rafael Merino García y don José Luis Serrabona Sans.

Los visitantes hicieron entrega al señor Rodríguez de Vascócel del informe redactado por la Ponencia, que próximamente será debatido por la Comisión de Trabajo. Al proyecto del Gobierno fueron presentados más de mil escritos de enmiendas con cerca de tres mil enmiendas al texto.

CORTES: Comisión de Justicia

ATRIBUCIONES DEL TRIBUNAL CENTRAL DE LO PENAL

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La Comisión de Justicia de las Cortes aprobó en la sesión de ayer los dos primeros grupos de delitos (monetarios y los cometidos por bandas contra la salud pública), cuya competencia queda atribuida al Tribunal Central de lo Penal. La nueva fórmula de la ponencia fue aprobada, en su primer apartado, con un voto en contra y en su segundo con una abstención.

En los textos aprobados se señala que el Tribunal Central de lo Penal conocerá sin especialidad alguna en cuanto al procedimiento que en cada caso corres-

ponda a los de tráfico monetario comprendidos en los artículos 283 a 290 del Código Penal y en la ley de Delitos Monetarios de 24 de noviembre de 1938.

Los comprendidos en los capítulos cuarto y quinto del título decimotercero del libro segundo del Código Penal, que puedan repercutir gravemente en la seguridad del tráfico mercantil o en la economía nacional, así como los mismos delitos, si se cometen mediante especulación de terrenos o viviendas, siempre que unos y otros produzcan o puedan producir perjuicio patrimonial a una generalidad de personas en

territorios de distintas Audiencias Provinciales.

Los de tráfico ilícito de drogas tóxicas o estupefacientes, fraudes alimenticios y de sustancias farmacéuticas y medicinales, los relativos a corrupción y prostitución, así como los de escándalo público cuando se realicen por medio de publicaciones, películas y objetos pornográficos, siempre que todos ellos sean cometidos por bandas o grupos organizados y que produzcan efectos en lugares pertenecientes a distintas Audiencias Provinciales.

Los debates de la Comisión continuarán el martes, a las cinco de la tarde.

SEGURIDAD SOCIAL DE LAS FUERZAS ARMADAS Y DE LOS FUNCIONARIOS CIVILES DEL ESTADO

● Ambos proyectos se publican en el «Boletín de las Cortes»

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El «Boletín Oficial de las Cortes», correspondiente al día de ayer, publica los proyectos de ley de Seguridad Social de las Fuerzas Armadas y Seguridad Social de los Funcionarios Civiles del Estado.

Fuerzas Armadas

El Régimen Especial de Seguridad Social de las Fuerzas Armadas, se dice en el articulado del primero de los dos proyectos, queda integrado por los siguientes mecanismos de cobertura:

a) El sistema de derechos pasivos, de acuerdo con sus normas específicas. b) El sistema de Ayuda Familiar, igualmente de acuerdo con sus normas específicas; y c) El sistema que se implanta y regula en la presente ley.

Se señala en el proyecto el personal que, perteneciente a los Ejércitos de Tierra, Mar o Aire, a la Guardia Civil o Policía Armada, se enumera. Queda excluido de la ley y seguirá rigiéndose por sus normas específicas el personal civil, no funcionario, que preste servicios en los establecimientos militares.

El sistema de Seguridad Social a que se refiere la ley se gestionará a través del Instituto Social de las Fuerzas Armadas, adscrito orgánicamente al Alto Estado Mayor y dependiente de la Presidencia del Gobierno, a la que corresponde la vigilancia y tutela del mismo. El Instituto Social de las Fuerzas Armadas es una persona jurídica de Derecho Público.

blico, dotada de plena capacidad jurídica y patrimonio propio para el cumplimiento de sus fines.

Régimen económico y financiero

Tras enumerar las prestaciones a que los beneficiarios tienen derecho, se señala la que para el cumplimiento de sus fines, los recursos económicos del Instituto Social de las Fuerzas Armadas estarán constituidos por las aportaciones del Estado, la cotización del personal afiliado, las subvenciones estatales y aquellos otros recursos públicos de naturaleza diversa que le correspondan.

La cotización al Instituto Social de las Fuerzas Armadas, obligatoria para todos los asegurados pertenecientes al mismo, tendrá una base constituida por los sueldos, trienios y pagas extraordinarias del personal incorporado al Instituto. El tipo único de cotización para la financiación de las prestaciones se fija en el 3 por 100 de la base de cotización.

La cuantía de las aportaciones estatales representará el 8,5 por 100 del importe total de las bases de cotización, fijadas para los asegurados. En las disposiciones finales se indica que la ley entrará en vigor el 1 de julio de 1975.

La Ponencia encargada de informar este proyecto de ley, que será debatido por la Comisión de Leyes Fundamentales y Presidencia del Gobierno, está integrada por los Procuradores don Rafael Díaz-Llanos, don Ramón Pita da Veiga, don José Emilio Sánchez Pintado, don Adolfo Suárez González y don José Luis Zamanillo y González Camino.

Seguridad Social de los funcionarios civiles del Estado

El proyecto de ley de Seguridad Social de los Funcionarios Civiles del Estado, publicado igualmente en el «Boletín de las Cortes» de ayer, indica, primeramente, que este Régimen Especial queda integrado por los siguientes mecanismos de cobertura:

a) El sistema de Derechos Pasivos, de acuerdo con sus normas específicas. b) El sistema de ayuda familiar, igualmente de acuerdo con sus normas específicas; y c) El sistema de Mutualismo Administrativo, que se regula en la presente ley.

Quedan obligatoriamente incluidos en el campo de aplicación de este Régimen

Especial los funcionarios de carrera de la Administración Civil del Estado y los funcionarios al servicio de la Administración de Justicia. Los funcionarios en prácticas quedarán incluidos en los casos y forma que reglamentariamente se determine.

Quedan excluidos de este Régimen Especial y seguirán rigiéndose por sus normas específicas los funcionarios de Administración Local, los funcionarios de Organismos Autónomos y los funcionarios de la Administración Militar.

El sistema de mutualismo administrativo a que se refiere la ley se gestionará a través de la Mutualidad General de Funcionarios Civiles del Estado dependiente de la Presidencia del Gobierno, personalidad jurídica de derecho público dotada de plena capacidad jurídica y patrimonio propio para el cumplimiento de sus fines.

Cotización

La cotización a la Mutualidad General de Funcionarios Civiles del Estado será obligatoria para todos los mutualistas. La base de cotización estará constituida por los sueldos, trienios y pagas extraordinarias de los funcionarios incorporados. El tipo único de cotización para la financiación de las prestaciones se fija en el 3 por 100 de la base de cotización. Se fijan las prestaciones a que tienen derecho los mutualistas.

Tras especificar las diferentes prestaciones, el proyecto se refiere al régimen económico y financiero y señala la procedencia para el cumplimiento de sus fines de los recursos económicos de la Mutualidad General de Funcionarios Civiles del Estado.

La cuantía de las aportaciones estatales representará el 8,5 por 100 del importe total de las bases de cotización, fijado por los mutualistas.

En una de las disposiciones transitorias se señala que la cuantía de las subvenciones estatales que financien, a la entrada en vigor de esta ley, el funcionamiento de las diversas Mutualidades y Montepíos de Funcionarios de la Administración Civil del Estado y de la Administración de Justicia, irá disminuyendo paulatinamente desde la fecha y en la forma que el Gobierno determine con carácter general para todas ellas, a propuesta del Ministerio de Hacienda.

Una disposición final señala que la ley entrará en vigor el 1 de julio de 1975.

La Ponencia encargada de informar este proyecto de ley, cuyo estudio y dictamen corresponde a la Comisión de Leyes Fundamentales y Presidencia del Gobierno, está integrada por los Procuradores don Francisco Abella Martín, don José María Gamazo y Manglano, don José Luis López Henares y don Baldomero Palomares.

MAYOR ATENCION A LA MEDICINA RURAL

Conclusiones del Congreso Nacional de Médicos Rurales

LEON. (Cifra.) — Se han dado a conocer las conclusiones adoptadas por la ponencia en el Congreso Nacional de Medicina Rural, al que han asistido unos 600 médicos de toda España.

Entre las conclusiones destacan presentar una moción a las Cortes por los Procuradores de la organización colegial médica para modificar el artículo 115 de la ley de Bases de la Seguridad

Social; la ampliación de los servicios de urgencia en los medios rurales; pedir una mayor coordinación entre la Seguridad Social y la Sanidad Nacional, en especial a nivel de estructura de la medicina rural y montar una operación de alquiler de locales para las consultas de la Seguridad Social en medios rurales.

MIL MILLONES PARA CENTROS DE EGB

MADRID. (Cifra.)—A un monto total de 1.008.460.842 pesetas se eleva el presupuesto de las obras de construcción de diversos centros de Educación General Básica, con 428 unidades, escuelas de Formación Profesional para subnormales, ampliación de escuelas técnicas, Bachillerato unificado y polivalente, etc.

Estos centros de nueva construcción se levantarán en diversas localidades de las provincias de Gerona, Vizcaya, Soria, Granada, Navarra, León, Murcia, Salamanca, Sevilla, Barcelona, Cáceres, Badajoz, Córdoba, Madrid, Ciudad Real y Guipúzcoa.

La Universidad de Deusto, «a tope»

BILBAO. (Pyresa.) — Dos mil seiscientos dieciséis solicitudes de ingreso ha tenido la Universidad de Deusto para la Facultad de Derecho, Filosofía y Letras y Ciencias de la Educación Empresarial, además de los Institutos de Sociología y Escuela de Informática. Novecientas setenta y dos solicitudes no han sido admitidas. El dato ha sido facilitado por el rector de la citada Universidad, padre Ferrer Pl, sacerdote jesuita, en el curso de una rueda de Prensa celebrada en la Universidad de Deusto.

Expuso también la problemática de la Universidad de Deusto que ha llegado al límite de su capacidad, con

una matrícula total de 4.236 alumnos. Señaló que la Universidad, tal como se acordó en el Congreso de Tokio del 65, «debe ser libre en escoger a sus estudiantes. Prefiero a la palabra selección o selectividad —dijo— a la de elección o admisión, ya que la Universidad tiene sus propios límites de capacidad».

Colas nocturnas para matricularse en Málaga

MÁLAGA. (Cifra.)—El Colegio Universitario de Málaga se ha visto obligado a ampliar el plazo de matrícula, dadas las situaciones que, desde los últimos días del

mes de septiembre se vienen registrando durante la noche en los alrededores del colegio, ya que desde las ocho o las nueve comienzan a congregarse centenares de estudiantes, a fin de obtener un puesto que les permita, a la mañana siguiente, poder formalizar su matrícula.

Algunas noches ha habido casi un centenar de estudiantes, muchos de los cuales llevaban incluso mantas para envolverse y consumían las horas jugando al ajedrez, a las cartas, o en otras distracciones. También algunos iban con botellas de coñac y términos de café.

Reunión de directores escolares

MADRID. (Pyresa.)—Durante los días 2 y 4 del actual mes de octubre se ha reunido en Madrid, con carácter extraordinario, la Comisión Permanente de la Junta Nacional de la Asociación de Directores Escolares para estudiar el decreto, recientemente publicado, que regula el ejercicio de la función directiva de los Colegios Nacionales de Enseñanza General Básica y de los problemas que afectan al Cuerpo. En la reunión se analizaron distintas cuestiones de carácter jurídico y se estudiaron los distintos problemas planteados, a la vez que se acordó realizar las gestiones pertinentes cerca de las autoridades del Ministerio de Educación y Ciencia y de la Secretaría General del Movimiento. La Comisión Permanente ha sido recibida por el director general de personal del Ministerio de Educación y Ciencia, y lo será por el Vicesecretario General del Movimiento.

Ordenanza y ley de Educación

TOLEDO. (Sis.)—Se ha celebrado en el salón de actos de la Casa Sindical una reunión de la Comisión Permanente del Sindicato Provincial de Enseñanza, con asistencia del Presidente del Sindicato Nacional de Enseñanza, don Jesús López Medel.

El Presidente Nacional del Sindicato dijo que en la nueva ordenanza laboral hay una serie de conquistas sociales y que tiene el mérito de haberse realizado en paralelo con la ley General de Educación.

Resaltó cómo esta ordenanza está siendo muy discutida, pero supone un gran avance con relación a la anterior ordenanza y a los convenios hasta ahora firmados. De esta ordenanza ha de surgir una nueva política en materia de convenios. Terminó examinando todo lo relativo en materia de subvenciones y conciertos.

Escuelas prefabricadas

ALGECIRAS. (Pyresa.) — Con el fin de reducir el gran déficit de escolarización de alumnos existente, la Inspección de Enseñanza General Básica del Campo de Gibraltar, en colaboración con el Ayuntamiento de Algeciras, ha procedido a la adquisición de media docena de escuelas prefabricadas, con capacidad para 40 alumnos, dotadas de los mejores medios materiales.

A Algeciras han llegado ya dos de estas escuelas prefabricadas.

«UNANIME APOYO A LA PRESIDENTE ARGENTINA»

Declaraciones del ministro argentino de Justicia, don Antonio Benítez

Hoy será clausurado el II Congreso Internacional de Derecho Registral, que durante una semana se ha venido celebrando en Madrid. Para asistir a dicho Congreso llegó hasta nuestra capital el ministro argentino de Justicia, don Antonio J. Benítez, quien ha tenido la amabilidad de recibirnos para darnos su visión sobre las reuniones de Madrid, así como otros temas de interés.

—El éxito del Congreso lo ha definido el interés que ha despertado. El que se celebró en nuestro país tuvo doscientos cincuenta delegados. Este de Madrid ha congregado a quinientos y día a día está aumentando el interés por conocer las diferencias en cuanto a registraciones existen en uno u otro país, aún en países que no son de habla española, todos en procura de saber qué es lo mejor que se hace en cada país. He advertido un interés extraordinario por mejorarse cada uno y por no criticar u oponerse, sino buscando una uniformidad en esta materia, que es muy importante. Como yo dije en la sesión inaugural, los derechos valen en cuanto hay seguridad y los registros son los que dan seguridad.

—¿La iniciativa de celebrar estos congresos partió de la República Argentina?

—Efectivamente, y el primero se celebró en Buenos Aires hace dos años. Partió de nosotros porque Argentina tiene un sistema de registración muy avanzado, con un director, el doctor Scotti, que le ha dado un gran impulso. Nuestro registro es casi modelo en el mundo, todo electrónico. Han desaparecido los antiguos libros que había que mover como mamotretos. Ahora llevamos las registraciones por el sistema de microfilm. Lo estamos mecanizando todo para mayor rapidez y eficacia.

—¿Está satisfecho de la actuación de la delegación argentina en este Congreso?

—Muy satisfecho. Yo he concurrido a dos reuniones de las delegaciones de trabajo y escuchado exposiciones de alto valor jurídico, españolas y argentinas. Por supuesto, no puedo decir cuál es mejor, pero sé que tanto por una parte como por otra se hacían extraordinarias exposiciones de derecho registral y aún de Derecho Civil, porque todo esto no se refiere más que a unos derechos que están reconociendo las leyes ordinarias, porque, como dijo, son las que les dan seguridad a estos derechos.

Congreso de ministros de Justicia

En el próximo año, Argentina acogerá otro congreso importante, el de ministros de Justicia de los países luso-hispanoamericanos. El ministro nos amplía detalles al respecto.

—El primero se realizó en Brasil hace dos años. En enero pasado se reunió la Comisión delegada del Congreso en Lisboa con concurrencia de los ministros del ramo de Portugal, Venezuela, Brasil y yo por la

Argentina, preparando los temas que se van a tratar en el próximo Congreso, que se celebrará en mi país, no sé si en Buenos Aires o en cualquier otra capital, en el mes de marzo del año próximo.

—¿Cuáles van a ser los objetivos de dicho Congreso?

—Se trata de buscar no solo coincidencias, sino de llevarlas a tratados internacionales. Trataremos, sobre todo, de problemas de extradición, de certificaciones, de actos notariales y públicos, de registro civil de las personas..., en fin una serie de problemas que interesan mucho a todo este área luso-hispanica, para establecer convenios internacionales y obligatorios de las naciones que la forman.

—Señor ministro, nos gustaría que nos diera su opinión sobre el momento actual de la República Argentina.

—Es un momento extraordinario, aparte de hechos aislados que están ocurriendo en todo el mundo. En la República Argentina, por primera vez, todos los partidos, tanto de derecha como de izquierda, están unidos en un propósito: en llevar adelante el país y conservar su régimen democrático. Todos están detrás de la señora Presidente en un esfuerzo de mantener la institucionalidad: Pueblo, Gobierno y Ejército. Nadie quiere salir de esto. Le aseguro que nunca antes había habido esta unanimidad que ha sido creada por este espíritu extraordinario que ha sido el general Perón. Hay accidentes como ocurren en todas partes del mundo, dirigidos quizá a impedir esto que significa la paz y el trabajo y el propio Gobierno da nuestros medios de producción. Como consecuencia de la alarma que producen estos hechos, el país está unido en un mismo propósito.

—¿Y qué nos puede decir sobre la nueva ley de Seguridad?

—Es una ley que trata de evitar la proliferación o propagación de estas ideas disolventes, de estas ideas de izquierdas o de derechas —y cuando digo esto no me refiero a las nuestras, derechas o izquierdas, sino a los intereses internacionales—, que tratan de evitar ese desenvolvimiento tranquilo y unido de la patria.

—¿Es entonces una ley importante?

—Creo que sí. Veremos qué parte de los elementos tendremos que usar para ir reduciendo esta oposición a lo que es la vida que quiere la nación.

Chelo ESCOBAR

BRITISH AMERICAN COMPANY LIMITED INSURANCE

AVISO

Se pone en público conocimiento que ha sido trasladado el domicilio de la Sucursal en España de la calle de Pedro Muguruza, 1, a la casa número 32 de la calle del General Mola, de Madrid.

EXCELENTISIMA MANCOMUNIDAD PROVINCIAL INTERINSULAR DE SANTA CRUZ DE TENERIFE ANUNCIO

El «Boletín Oficial del Estado» número 231, de 26 de septiembre actual, publica convocatoria para concurso por concurso la adquisición de un ordenador para los Servicios de Contabilidad de esta Corporación.

El precio máximo será de 1.700.000 pesetas.

El plazo de presentación de plicas será de veinte días hábiles a partir del siguiente al de la inserción de la convocatoria en dicho boletín.

Las propuestas se presentarán en esta Secretaría, en horas de oficina, estando a disposición de cualquier interesado los pliegos de condiciones.

Santa Cruz de Tenerife, a 28 de septiembre de 1974.—El Secretario (firma ilegible).

CME COMPRAMODA ESPANOLA MODA PRIMAVERA-VERANO SEÑORA 75 CABALLERO

Octubre 1974:

MADRID - Hotel Wellington, días 10-11-12-13

BARCELONA - Hotel Ritz, días 25-26-27-28



PARTICIPANTES:

GREZY-MAXI-CHOC • ILAIO • SUYRA Y CIA. S. A. • BUITARE • BALLO S. A. • INDUSTRIAL TEXTIL MUÑOZ S. A. • BARBADES S. A. • BARBARELLA S. A. • VITOS-VARELA RICO S. A. • ANNA S. A. • DEL VESTIDO • UNIMODE S. A. • TORO S. A. • RODRIGUEZ ALTA CONFECCION • MARTI-MARTI • CONFECCIONES CASADOMONT S. A. • MARIA BAYON • JAYCA-JAUMOT Y CANES S. A. • LLAMBRES S. A. • NESTA DE LUJO • INTRA S. A. • VERSE S. A. • MACSOR-SPLENDA DE MACON S. L. • LAMA-PRET-A-PORTER • TEXTIL PLAYBOY S. A. • PANTALON UNION • HIJOS DE ABELARDO ROMERO • TORICOLL-TORIO HERMANOS S. A. • CREACIONES GRAU • PRET A PORTER • MAGLIA • PRET • DAM S. A. • PHILIPPE DREGGI • CREACIONES PIMA • SANTIAGO PIQUE • AMELIOR • XODAMM S. A.

SE ESTUDIA LA SUBIDA DE PRECIOS DEL ALGODON

Allende y García-Báxter se entrevistó con representantes del sector

MADRID. (Cifra).—El Ministro de Agricultura, Tomás Allende y García-Báxter, recibió ayer en su despacho a una docena de miembros de la Agrupación Nacional de Cultivadores de Algodón.

Durante la reunión, el presidente de la Agrupación, Enrique Zárate Muñoz Cobo, expuso al Ministro las inquietudes de los algodoneros a causa del precio del algodón.

El señor Allende dijo que el Ministerio respalda las peticiones de los algodoneros y que, actualmente, se encuentra en estudio una propuesta para la subida de precios del algodón en el FORPPA.

La reunión de ayer fue solicitada hace tres días por Luis Mombiedro de la Torre, presidente de la Hermandad Nacional de Labradores y Ganaderos, quien también estuvo presente en la entrevista.

El Ministro de Agricultura interrumpió hace dos semanas los actos de una visita a Sevilla, acompañando a su colega danés, para realizar una primera reunión de urgencia con los algodoneros andaluces.

Preocupación por la campaña vinícola

LOGROÑO. (Pyresa).—Bajo la presidencia del titular del Sindicato Provincial de la Vid, Cervezas y Bebidas Alcohólicas, y con asistencia de gran número de empresas encuadradas en la agrupación de elaboradores de vinos, ha tenido lugar en la Casa Sindical Provincial una reunión en la que se ha estudiado la situación de la próxima campaña vinícola y los precios de la uva de Rioja para vinificación. Se acordó someter a la consideración del Consejo Regulador de la denominación de origen «Rioja» la preocupación de este sector por las condiciones en que ha de realizarse la inmediata campaña, de forma que el viticultor alcance para su cosecha unos precios rentables que permitan igualmente al sector elaborador y comercial un normal desenvolvimiento de sus actividades.

Reunión de empresarios ganaderos

CASTELLON. (SIS).—En la Casa Sindical tuvo lugar una reunión de la Asamblea plenaria de la Unión de Empresarios del Sindicato Provincial de Ganadería, en la que fueron estudiados con amplitud los problemas que afectan a la ganadería provincial, llegándose a una serie de conclusiones, de las que cabe destacar las relativas al aumento de producción de corderos en la provincia, mediante la reducción del actual número de reses por lotes para alcanzar la prima por cordero precoz, se solicitó la continuación de los mataderos municipales para estimar que son una garantía para la defensa de la producción ganadera. Se pidió una prima en favor de las hembras reproductoras de las especies vacuna, lanar, cabrio y cerda para evitar el actual sacrificio que de las mismas se realiza.

Por otra parte, en materia de piensos se expresó la insatisfacción de los ganaderos de la provincia, por la notoria discriminación que se sigue en la distribución de los mismos.

FASA-RENAULT: Prosiguen las reuniones para solucionar el conflicto

VALLADOLID. (Pyresa).—Las reuniones que a distinto nivel se celebran en Madrid y Valladolid entre los representantes de la empresa y de los trabajadores, con la intervención de jerarquías y letrados sindicales y la calma observada en la ciudad constituyen las dos notas más significativas de la evolución del conflicto laboral de Fasa-Renault. Sigue adelante, con la adhesión de la empresa y el respaldo de la Organización Sindical, la petición de la representación social para que se declare y resuelva el conflicto colectivo.

Por otra parte, ayer por la mañana se reunieron en la Delegación de Sindicatos representantes sociales y económicos de NICAS (Nitratos de Castilla), empresa donde ayer se volvió a registrar un paro.

La empresa ha prometido un aumento de 2.000 pesetas mensuales para todas las categorías y los trabajadores desean proseguir la negociación sobre otras reivindicaciones pendientes.

Por último, la Delegación Provincial de Sindicatos ha hecho pública la siguiente nota:

«En la Casa Sindical se ha celebrado una reunión con los representantes sindicales de los trabajadores de la empresa Fasa-Renault para examinar la situación de anomalía existente. Los representantes de los trabajadores manifestaron su disconformidad con la resolución dictada por la Dirección General de Trabajo, con fecha 30 de septiembre, por entender que no aclara suficientemente el problema principal y concreto de la jornada laboral. Ratificaron la necesidad de que el conflicto colectivo planteado por el Jurado Central se resuelva con toda urgencia y que ello sirva para que se restablezca lo antes posible la normalidad laboral en la empresa. La Organización Sindical prestará todo el apoyo necesario a estas aspiraciones.»

Normalidad en Michelin

VALLADOLID. (Cifra).—Los trabajadores de las empresas Michelin y Papel y Cartón, se reintegraron ayer al trabajo, quedando la situación laboral normalizada en ambas empresas, según fuentes sindicales.

Los trabajadores de la primera de las empresas se hallaban en paro en solidaridad con los de la Fasa-Renault.

Los de Papel y Cartón habían sido despedidos al haber adoptado una actitud conflictiva a raíz de la sanción de dos días de suspensión de empleo y sueldo impuesta a cuatro compañeros.

Sevilla: Desalojo de Fasa

SEVILLA. (Sis).—A primera hora de la madrugada de ayer fue

desalojada sin incidentes la factoría de Fasa-Renault en esta ciudad, en la que se habían cerrado los turnos de mañana y tarde, en solidaridad con sus compañeros de Valladolid. Doce miembros del Jurado han presentado la dimisión de sus cargos en el Sindicato Provincial del Metal.

También a primera hora de la madrugada fue desalojada la factoría de Industrias Subsidiarias de Aviación, S. A., en la que igualmente permanecían sin trabajar los turnos de mañana y tarde; tampoco en este desalojo se produjeron incidentes. En esta empresa la dirección ha despedido a diez trabajadores y ha incoado expediente disciplinario a dieciséis cargos representativos sindicales.

Ambas empresas permanecieron cerradas hasta el lunes próximo.

Como consecuencia de estos hechos, a primera hora de la mañana se ha concentrado en las proximidades de la Casa Sindical Sevillana un grupo de unas trescientas personas, que se dispersó sin incidentes al ser invitados a ello por la fuerza pública.

Barcelona: Paros en Seat y Pirelli

BARCELONA. (Sis).—Dos mil ochocientos trabajadores de los talleres siete y nueve de la factoría Seat en esta ciudad pararon ayer mañana poco después de las diez y cuarto.

Por la tarde pararon dos horas 2.760 productores de los talleres siete y siete-d, y por la noche pararon también dos horas otros 158 trabajadores del taller 7. Al parecer, se trata de paros de solidaridad con los trabajadores de Fasa-Renault de Valladolid.

Por igual motivo de solidaridad pararon, entre 45 minutos y dos horas, 200 trabajadores de Productos Pirelli, de Manresa.

En Barcelona sigue el paro de 2.500 productores de Hispano-Olivetti. La empresa requirió ayer al personal para que volviera al trabajo, pero los productores han persistido en su inactividad, abandonando posteriormente la factoría.

Se ha restablecido la normalidad en el trabajo en la empresa metalúrgica Industrias Cusi, de San Justo Desvern, volviendo al

trabajo los productores que habían permanecido en paro.

Igualmente ha quedado solucionado, tras las reuniones sostenidas por los letrados de la Delegación Sindical de Hospitales con el jurado de empresa, el conflicto de Inquimenosa de dicha ciudad. En ambos casos se ha llegado a un acuerdo satisfactorio.

Situación laboral en Vizcaya

BILBAO. (Cifra).—La dirección de la empresa Babcock Wilcox, de Vizcaya, ha planteado conflicto colectivo ante la continuación del paro sostenido por la gran parte de los empleados de la firma, iniciado a las 7.45 de la jornada de ayer. El acto de conciliación sindical está previsto para el próximo lunes día 7.

N. de la R.—El conflicto de la empresa Babcock Wilcox afecta a unos dos mil trabajadores, de los cuatro mil con que cuenta la factoría de Bilbao. El conflicto está motivado por una petición del aumento salarial cifrada en 5.000 pesetas mensuales, frente a la cual la empresa ha ofrecido hasta el momento tres pagas extraordinarias de 2.000 pesetas a pagar entre octubre y noviembre.

General Eléctrica

Continúa, por otra parte, en situación estacionaria el conflicto de General Eléctrica Española, donde se encuentran en paro 1.500 trabajadores, algunos de ellos suspendidos de empleo y sueldo hace dos días a causa de los paros iniciados a finales de la pasada semana. Continúan también suspendidos de empleo y sueldo hasta el próximo lunes, 700 trabajadores de la factoría que General Eléctrica Española tiene en Trápaga.

Igualmente se han declarado en paro 193 de los 440 trabajadores que integran la plantilla de Talleres Deusto, en Asúa, en solicitud de aumentos salariales.

Guipúzcoa

EIBAR (Guipúzcoa). (Cifra).—Se ha normalizado la situación en la factoría cibarrésa Guisasa y Compañía, al reincorporarse al trabajo los 200 obreros que habían sido despedidos.

A través de las gestiones realizadas con el Delegado Sindical Comarcal con la empresa y con el personal, y tras una asamblea de los trabajadores despedidos con la Delegación Sindical, se llegó al acuerdo por el que la empresa, por su parte, se compromete a readmitir a todos los despedidos, sin excepción alguna, y con las mismas condiciones laborales que hasta el momento del conflicto. Mientras los obreros, por su parte, aceptaban la última propuesta económica que, con carácter definitivo, había formulado la dirección la pasada semana.

Por otra parte, continúan suspendidos de empleo y sueldo 94 mujeres de la empresa José Ormaechea, dedicada a la fabricación de planchas domésticas, que estaban en paro por reivindicaciones salariales, al ofrecer la empresa una cantidad diferente a hombres y mujeres.

La solución finalizará el próximo lunes, en que termina la sanción y, mientras tanto, se realizan las oportunas gestiones sindicales para resolver el problema.

MIL CIENTO VEINTINUEVE CONVENIOS EN LO QUE VA DE AÑO

53 han sido firmados en conciliación sindical y uno en arbitraje voluntario

MADRID. (SIS).—Un total de 1.129 convenios colectivos han sido firmados a lo largo de los nueve primeros meses de 1974, según los datos hechos públicos por la Oficina Central de Convenios Colectivos de la Organización Sindical. El número de trabajadores afectados ha ascendido a 2.014.515 correspondientes a 443.266 empresas.

De conjunto de convenios contratados 1.075 han sido firmados en comisión deliberadora, uno en arbitraje voluntario y 53 en conciliación sindical. En el mismo período de tiempo el Gobierno ha considerado 127 convenios que afectaban a 576.949

trabajadores, de los cuales 102 han sido calificados sin reparos.

Difícil situación socio-laboral en Baleares

PALMA DE MALLORCA. (Cifra).—Más de 10.000 inmigrantes, procedentes de diversas provincias españolas, han tenido que regresar a sus lugares de origen al no encontrar ocupación en estas islas, según ha informado al «Diario de Mallorca» el presidente del Consejo Provincial de Trabajadores, don Antonio Bonnin Obrador.

Señala el señor Bonnin Obrador, por otra parte, que existe cierta crisis en el sector de la construcción, así como alguna dificultad para trabajar horas extraordinarias y escasez de guarderías infantiles.

Esta situación, agrega, hace aconsejable la adopción de las oportunas medidas por parte del Gobierno, con el fin de evitar las dificultades por las que atraviesa la situación social en Baleares.

XXV ANIVERSARIO DE LA CREACION DE LA RDA

Con motivo del XXV aniversario de la creación de la República Democrática Alemana, tuvo lugar en su Embajada de Madrid una rueda de Prensa. El embajador de la RDA expuso brevemente, entre otras cosas, el avance económico y social de su país en estos veinticinco años de existencia, los fundamentos de la política interior y exterior, sus relaciones con los diversos organismos internacionales y la aportación y contribución de la RDA a la paz y distensión mundial. Tras su exposición, siguió un coloquio. En lo que respecta al «muro de Berlín», el embajador hizo constar que fue levantado como «instrumento de protección contra la continua guerra económica y el peligro de invasión de que era objeto la RDA», y preguntado sobre la posibilidad de su demolición, añadió: «En la medida que las relaciones entre la República Federal y la RDA se normalicen, se configurará la frontera de otra manera. El muro no hace sino marcar una frontera.»

EL OBISPO DE GERONA, CONTRA LOS TESTIGOS DE JEHOVA

Su doctrina sólo puede arraigar en personas de psicología enfermiza
Los beneficios financieros, uno de los motivos de su proselitismo

GERONA. (Cifra.)—Entre los errores más crasos que se dan en nuestro tiempo, y que por lo que hace a la interpretación de la Biblia, tienen que ver con el desprecio de los géneros literarios, está el de los testigos de Jehová, cuya propaganda «pacíficamente agresiva» —si vale la paradoja— nos obliga a ocuparnos una vez más de ellos con algún detenimiento, empieza diciendo un texto que, bajo el título «Los testigos de Jehová (y los géneros literarios)», publica el «Boletín Eclesiástico del Obispado» de Gerona.

Enfermizos y asustados

La explicación de este movimiento —dice el documento— tiene razones profundas. Ante todo, hay una razón psicológica. Para que esta «doctrina» arraigue en una persona se requiere una base de psicología enfermiza, angustiada, a la que inquiete de manera especial su propio destino, su futuro de ultratumba.

Se trata de «psicologías cobardes» y su «religión» es una huida, dice el texto. Ignoran, o desean ignorar, que el discípulo de Cristo ha vencido, con Cristo a mando, y que su deber es luchar contra el mal, no huir.

«Hay, en segundo lugar, una razón de ignorancia religiosa, porque sólo un ignorante puede tener por religión lo que está en las antipodas de la verdadera religión y de la verdadera fe. Yo hay religión y fe —añade el texto— que se alimentan de números y fechas. Esta ignorancia se manifiesta luego de manera escandalosa al entrar en el manejo y uso de la Biblia.»

Con respecto a este punto, el documento continúa diciendo más adelante: «A la Biblia, naturalmente, se va por parte de los testigos de Jehová, a buscar, no lo que dice la Biblia como libro coherente, con un contenido que, por tanto, progresa de

principio a fin, sino lo que hay en la Biblia capaz de satisfacer y colmar esa inquietud concreta. Lo demás, o no interesa, o es agua que se lleva, a la fuerza, a aquel molino.»

Hay, por último (al menos como explicación del proselitismo), «una razón financiera: el pingüe negocio que este movimiento proporciona a la sede central, instalada, como no podía ser menos, en el Brooklyn neoyorquino. Baste sólo un dato: el periódico quincenal «Despertad» se edita, como el mismo anuncia, en 29 lenguas y tiene una tirada media de siete millones y medio de ejemplares. El ejemplar vale cuatro o cinco pesetas. Suponiendo que se vendan todos (lo que es mucho suponer), resulta una recaudación de treinta millones de pesetas quincenales sólo con una de sus publicaciones.»

No al trabajo civil de los sacerdotes

CIUDAD REAL. (Cifra.)—«Es básico reconocer que el trabajo sacerdotal estrictamente ministerial es auténtico trabajo, por lo que deben desecharse toda clase de complejos, aun en el caso de que la sociedad no le reconociese tal categoría», dice

un documento del Consejo Presbiterial de Ciudad Real, que publica el «Boletín Oficial» de esta diócesis.

El obispo, con su Consejo Presbiterial, desaconseja firmemente el trabajo civil que suponga una vinculación con estructuras que priven al sacerdote de la disponibilidad requerida por el servicio de la diócesis. En este sentido, se hace consciente a los sacerdotes de la doble peligrosidad que entraña, tanto por parte del mismo sacerdote, absorbido por un trabajo civil y en conflicto personal, como a nivel estructural, en donde «un trabajo de esta clase supondría un lamentable paso atrás» cuando caminamos hacia una disponibilidad mayor del sacerdote que la actual.

En cuanto a la situación económica del sacerdote, el Consejo Presbiterial ruega al obispo que estudie el modo de asegurar a cada sacerdote la percepción de 9.000 pesetas mensuales, aunque para ello hubieran de dedicarse fondos diocesanos ahora destinados a otros fines.

Cooperación española a obras misionales

MADRID. (Pyresa.)—La aportación de las diócesis españolas al Domund de 1973 se resume en las cifras siguientes: la recaudación total de la jornada, de más de 179 millones de pesetas, y a lo largo de todo el año la obra de la Propagación de la Fe alcanzó una recaudación global de más de 200 millones y medio de pesetas, aportación a la que hay que añadir la recaudación de la Santa Infancia (38,8 millones de pesetas) y de la Obra del Clero Indígena (24,1 millones).

Pontevedra: La campaña marisquera no es rentable

PONTEVEDRA. (Cifra.)—La baja cotización que alcanza el berberecho en contraposición con la abundancia y la cantidad que se viene registrando en las capturas ha creado un problema a los mariscadores que estos días faenan en la ría de Pontevedra.

Más de un millar de mariscadores de la zona de San Andrés de Lourizan, en el término municipal de Pontevedra, ante la situación planteada, han acordado dirigirse a las autoridades de Marina para que se establezca la veda del berberecho nuevamente.

Esta medida, al parecer, no se considera oportuna debido a la cantidad y calidad de esta especie.

Los mariscadores sostienen que los compradores no han respondido al acuerdo establecido con la Comisión de mariscadores de la Cofradía, que establecía una cotización de mil pesetas para los cajones de 50 kilos.

Esta situación está creando un serio problema y se registra el paradójico caso que mientras hay marisco no hay compradores y los que hay ofrecen un precio considerado bajo.

La lonja de Algeciras, semiparalizada

ALGECIRAS. (Pyresa.)—La lonja de Algeciras, que durante años ha estado catalogada entre las dos primeras lonjas de contratación de España, ha experimentado una notable baja de recepción de pescado en los últimos días, hasta el extremo de que más de las tres cuartas partes de las naves no son utilizadas. Se da la circunstancia de que esta lonja de Algeciras lleva apenas dos años de funcionamiento y se construyó por quedarse pequeña la anterior.

Parece ser que el descenso de pescado registrado en las últimas semanas se debe a que, al haber finalizado la festividad del Ramadán, las autoridades marroquíes han vuelto a intensificar la vigilancia sobre las actividades pesqueras en las 60 millas de aguas jurisdiccionales unilateralmente declaradas por Marruecos.

Escasez de azúcar en Lérica

LERIDA. (Cifra.)—Las amas de casa leridanas encuentran dificultades para abastecerse de azúcar. En gran parte de los centros expendedores de la capital se ofrece este artículo por cuantagotas, alegando que el abastecimiento no se realiza normalmente y que existen dificultades para su distribución.

La escasez de azúcar ha coincidido con el reciente anuncio de un posible aumento de seis pesetas kilo publicado en la Prensa española.

Huelva: Disminuye el tráfico en la frontera portuguesa

ROSAL DE LA FRONTERA (Huelva). (Cifra.)—El paso de vehículos por la frontera hispano-lusa de Rosal de la

Frontera, en el pasado mes de septiembre, fue de 4.690, en ambas direcciones.

Se puede calcular en más de 22.000 las personas que, en un sentido u otro cruzaron la frontera en ambas direcciones.

Con respecto al mismo mes de septiembre del pasado año, el paso, tanto de vehículos como de personas, por esta zona fronteriza, ha disminuido sensiblemente.

Inauguración en la autopista del Mediterráneo

MADRID. (Cifra.)—Los tramos Vendrell-Salou y Salou-Amposta, de la autopista del Mediterráneo, de 38 y 66 kilómetros, respectivamente, serán inaugurados el próximo día 8 por el Ministro de Obras Públicas, Antonio Valdés y González Roldán.

Con trece meses de anticipación respecto a los plazos previstos se unen en Salou los tramos de las dos concesiones: La Junquera-Barcelona-Tarragona y Tarragona-Valencia-Alicante.

A los 228 kilómetros en servicio de la autopista del Mediterráneo (incluido el enlace Mongat-Mataró) se suman ahora 104 nuevos kilómetros, lo que hace un total de 332, de ellos, 276 en la región catalana y 56 en la valenciana, que corresponden al tramo Castellón-Puzol.

Con la puesta en servicio de los nuevos tramos, la red española de autopistas, construida de acuerdo con las normas de la más moderna tecnología, tiene una longitud de 725 kilómetros.

LA APERTURA DEBE SER PARA TODOS Y NO PARA UNOS POCOS

- No podemos cometer la irresponsabilidad de apuntarnos al cambio por el cambio
- Declaraciones de Licio de la Fuente

En su número de ayer viernes, «La Vanguardia» de Barcelona publicó unas declaraciones del Vicepresidente tercero del Gobierno y Ministro de Trabajo, Licio de la Fuente, a las que corresponden los siguientes textos:

«Yo quiero una evolución política real y no ficticia. Quiero que la apertura sea para todos y no para unos pocos. Quiero que la participación sea de todo el pueblo y se opere en todos los niveles de su vida. Quiero que las libertades formales sean de verdad libertades reales. Y sé que todo eso sólo será posible con una estructura social adecuada. Yo no contrapongo nunca la evolución política y la evolución social, ni supedito a la evolución social la evolución política. Lo que digo es que la evolución social es una parte sustancial de la propia evolución política. Mire, lo que a mí me preocupa es ver muchas veces de dónde parten los estímulos de evolución política y qué poco hablan muchas veces esos grupos minoritarios de la evolución social. Yo no sé si puede haber algo que simplifique mi pensamiento, aún con el riesgo de que todas las fórmulas simples suelen ser un poco radicales. Yo no quiero, de ninguna manera, que nuestra evolución política nos lleve —lo que sería tanto co-

mo retrotraernos— a un liberalismo capitalista; lo que yo quiero es que nuestra evolución política nos lleve cada día más en la dirección de una democracia social.

Tampoco querría, por supuesto, que cometiéramos la ligereza o la irresponsabilidad de apuntarnos sin más al cambio por el cambio, sin precisar claramente lo que queremos y qué tipo de sociedad nos proponemos como objetivo político. Como no querría tampoco, que cometiéramos la injusticia de confundir la evolución con un «revisionismo» negativo de la obra de un Régimen, y la labor de unos hombres que han dado a España los mejores años de su historia reciente, y nos han abierto la posibilidad de un futuro más amplio, seguro y ambicioso en todos los órdenes.»

«Avanzando en esta dirección quiero decirle que entiendo que todo lo que sea profundizar en la línea de una democracia social, es avanzar en la propia línea inspiradora de nuestros Principios y Leyes Fundamentales, es decir, es mantener una fidelidad a los orígenes y al pensamiento doctrinal. Y es, por otra parte, avanzar en la línea por la que va nuestro mundo y nuestro tiempo; saliendo al paso de los auténticos problemas reales de nuestra época y de nuestro pue-

blo, y buscando soluciones realistas actuales y de futuro a esos problemas.

Por el contrario, plantearnos ahora una especie de neoliberalismo capitalista, sería una contradicción con nuestros Principios y nuestra Legislación Fundamental, un retroceso en la evolución en relación con la línea predominante en nuestro tiempo, una desconexión con los problemas reales de nuestro pueblo, y la creación de unos supuestos bajo los cuales sería muy problemática la viabilidad de la solución monárquica prevista en nuestras Leyes.»

«Una democracia social —añade el Ministro— puede ser una solución política a la que ilusionadamente puede incorporarse la mayor parte de nuestra juventud. Sin embargo, por mis contactos con los jóvenes no sólo trabajadores, sino también universitarios, le aseguro que difícilmente un neoliberalismo capitalista podría ser bandera de enganche para la mayor parte de la juventud española, cuyos afanes de justicia y de construcción de una sociedad mejor y con mayor igualdad de oportunidades para todos, se aviene mucho más con una línea política en la cual la libertad y la participación se asienten efectivamente en la justicia social.»

Sobre las asociaciones políti-

cas como factor de evolución, Licio de la Fuente señala:

«Puede serlo. Depende, por supuesto, de cómo las construyamos y establezcamos. Y —perdone usted la machaconería— de que además de las asociaciones políticas hagamos otras reformas que son necesarias para la solución de los problemas de nuestro pueblo. Depende de que, además de asociaciones políticas, avancemos en la construcción de la sociedad que haga posible que el juego de las asociaciones sea efectivamente un instrumento de participación para todos y no un medio de poder de influencia y de manipulación del pueblo por algunos. Por supuesto que debemos ir al establecimiento de las asociaciones políticas, y bien claro está en el programa del Gobierno y en los acuerdos del Consejo Nacional, pero debemos avanzar también en las otras reformas políticas y sociales que demandan los problemas vivos de nuestro pueblo. Pienso en este sentido que entre evolución política y evolución social no debe haber contraposición, sino, al contrario, oreo que las asociaciones políticas pueden estimular el proceso de desarrollo social y a su vez creo que el proceso de desarrollo social puede facilitar el juego adecuado de las asociaciones políticas.»

LISBOA: Fernando Jáuregui

ACUSACIONES CONTRA SPINOLA

PROXIMO INICIO DE LOS PROCESOS DE INCUPLADOS POR EL GOLPE FALLIDO

LISBOA, 4. (Del enviado especial de ARRIBA y Pyresa.) — Dentro de la pasión que Portugal siente por las conmemoraciones, el 5 de octubre se inserta como una fecha muy especial, que este año será especialmente conmemorada. El 5 de octubre de 1910 era derribada la Monarquía y se proclamaba la República, constituyéndose un Gobierno provisional, presidido por Teófilo Braga. Una República parlamentaria que duraría hasta 1926. Mañana todo el país estará presente en las conmemoraciones, encabezadas por el Presidente en Lisboa y por el primer ministro en Oporto. Uno de los hitos que se marcarán este día será la sustitución del nombre del puente de peaje sobre el Tajo, que de puente «Salazar» pasará a llamarse puente «25 de Abril».

Fácil es deducir que se registra estos días una cierta efervescencia popular, que se corresponde con la que se registra también a niveles políticos. Continúan las reuniones de análisis de la situación política actual; continúan los nombramientos, los reajustes. Se asegura que ya están nombrados los militares que llenarán las vacantes en la Junta de Salvación Nacional y que su proclamación definitiva sólo depende de la reunión del Consejo de Estado. Se dice también que el «héroe del 25 de abril», el brigadier Otelo Saraiva de Carvalho, ocupará, al margen de sus actuales funciones de gobernador militar de Lisboa y comandante adjunto del COPCON, el puesto de presidente de la Comisión de extinción de la PIDE-DGS y Legión Portuguesa. Se asegura también que esta Comisión quedará pronto englobada en otra más amplia: la de extinción de actividades fascistas. Igualmente se asegura que algunos oficiales particularmente afectos al ex Presidente

Spínola han solicitado con insistencia su dimisión como miembros del Consejo de Estado, y que el Presidente Costa Gomes les ha rogado que permanezcan en sus puestos. Ese sería el caso, por ejemplo, del teniente coronel Almeida Bruno.

Como oportunamente indicamos, los vencedores están pasando ahora la factura: al tiempo que la Intersindical pide que el general Spínola sea juzgado por su participación en el complot

del día 28 de septiembre, el semanario «Avante», órgano del Partido Comunista portugués, expresa por primera vez en letra impresa algo que hasta ahora ninguna publicación de alcance había dicho: incrimina a Spínola como directamente de acuerdo con los organizadores de la manifestación de la «mayoría silenciosa». «Desde el 25 de abril —escribe «Avante»— el general (Spínola) nunca se conformó con la existencia de un Go-

bierno democrático...» «Es sabido que ya en la vigencia del primer Gobierno provisional exigía con frecuencia limitaciones a las libertades y que se adoptasen medidas represivas, blandiendo la amenaza de declarar el estado de sitio y suspender las garantías constitucionales.» Fin de un capítulo más en el combate entre Spínola y «spinolistas», y P.C. Y algunos rumores apuntan, por otro lado, hacia la posibilidad de que el general Spínola conserva-

se aún algunas ambiciones respecto a su papel en Angola, sin contar con que aspira a ser aún el líder de algunos sectores de la derecha portuguesa.

Por otro lado, se informa que los detenidos en Caxias son 168 (hay más en otros puntos del país), y que los procesos van a comenzar inmediatamente, pese a existir aún algunas personas huidas, como el director del «Jornal do Comercio» y el jefe del Partido Liberal.

PROBLEMAS EN LA PRENSA PORTUGUESA

- Un periodista comunista apaleado por izquierdistas
- Orden de captura contra un director
- Ocupación de un periódico por las FF. AA.

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En la misma fecha, 30 de septiembre, un periódico lisboeta, «Diário Popular», incluye tres noticias que llevan por protagonista común a la Prensa o a periodistas, y que pueden ser representativas de las dificultades que la profesión sufre en el país. En primer lugar, se da cuenta de la agresión que sufrió el periodista y escritor Urbano Tavares —miembro del PCP—, por parte de un grupo de individuos de la extrema izquierda, que le cortaron el paso cuando regresaba a su casa, desde la Redacción de «O Seculo», tras una noche de trabajo. Un grupo de exaltados ultraizquierdistas le echaron en cara su actitud en relación con el problema de «Jornal do Comercio», otro diario, como se verá a continuación, en dificultades. Tavares salió de su vehículo para explicarse, recibiendo entonces una bárbara paliza con objetos contundentes, hasta quedar exhausto y cubierto de sangre, según dice «Diário Popular». Tavares se dirigía, al ser apaleado, a su casa, después de estar en la sede de su partido, el comunista, donde formó parte de un piquete de defensa del edificio ante posibles ataques de grupos derechistas.

El segundo caso que ha venido mereciendo la atención de la opinión pública portuguesa, en materia de Prensa, es el del «Jornal do Comercio», y más concretamente la persona de su director, Carlos Machado. Contra éste fue emitido un mandamiento de captura por la Comisión de Coordinación y Extinción de la ex PIDE-DGS. Este personaje de la Prensa lusitana ha sido objeto de discusión después de que los trabajadores de su empresa periodística exigieran el saneamiento de los cuadros directivos del rotativo, sin que fue an atendidas estas solicitudes por la Administración. A cau-

sa de este conflicto se registró, primero, una huelga en las instalaciones, y, luego, la búsqueda de Machado en las tres viviendas que posee, sin que haya aparecido.

En fin, siempre en la misma fecha del diario, se incluye la noticia de que las Fuerzas Armadas ocuparon la sede del «periódico reaccionario» «Bandarra» que ha dejado de publicarse. Este periódico llevaba por subtítulo «Diário del Futuro», y del mismo sólo habían salido a la calle tres números. Su redactor-jefe es uno de los detenidos en las últimas jornadas por las Fuerzas Armadas. Según el diario informador de estas notas, la publicación era sobradamente conocida por sus ideas derechistas.

Estado de alerta

LISBOA, 4. (Efe-Reuters.)—Las unidades militares portuguesas han sido puestas hoy en estado de alerta y han quedado acuarteladas, como medida de precaución ante la celebración prevista para hoy del LXIV aniversario de la proclamación de la República portuguesa, en evitación de posibles incidentes.

avión estacionado en la pista, informa la agencia Ani.

Retirada de Mozambique

La Fuerza Aérea portuguesa, en colaboración con la compañía TAP, ha iniciado la retirada de las tropas destacadas en Mo-

Bomba en el aeropuerto de Luanda

LUANDA, 4.—El aeropuerto de Luanda ha permanecido cerrado durante unas horas al tráfico aéreo, a consecuencia de la explosión de una bomba junto a un

Dimite un consejero de Estado

LISBOA. — El coronel Rafael Durao ha dimitido del Consejo de Estado, ha anunciado hoy el diario de Lisboa «Diário de Notícias».

EL MUNDO

LOS NUEVOS VIAJES DE KISSINGER

EL secretario norteamericano de Estado tiene sobre su mesa un denso programa de viajes: del 9 al 12 de octubre volverá a cruzar su familiar paisaje de Oriente Medio; del 23 al 27 de octubre retornará al Kremlin, y a partir de esa fecha hilvanará en su recorrido la India, Bangla Desh, Pakistán, Afganistán, Irán, Bucarest, Belgrado y Roma, antes de volver a sus cuarteles de Washington. La inactividad viajera y diplomática que parecía guardar desde el comienzo de la agonía de la Administración Nixon será así ampliamente recuperada.

¿Ha ganado su batalla contra el creciente acoso a que le someten los senadores en su afán de investigador y que le llevaron al borde de la dimisión? ¿O, por el contrario, con esta larga ausencia de Washington busca evadirse de la atmósfera enrarecida que le envuelve una crítica cada vez más aguda y en que se han aliado, desde su permanente adversario, el secretario de Defensa, Schlesinger —que aprecia poco unas iniciativas no siempre acordes con los intereses militares norteamericanos— hasta los que consideran que su «Realpolitik» no sólo ha fracasado, sino que ha debilitado al mundo

occidental? Cualquiera de las hipótesis es válida. Es cierto que tanto en Moscú como en Oriente Medio tiene delicadas cuestiones que arreglar y que las otras escalas le servirán, al menos, para dar algo de brillo a una leyenda oscurecida. Pero el propio Kissinger sabe por experiencia que todos los milagros que Nixon hubiera podido realizar en el plano internacional no le salvaron de las consecuencias del Watergate ni de la ofensiva de una oposición decidida a derrocarlo. La defensa que el nuevo Presidente norteamericano hizo de su secretario de Estado en el foro de las Naciones Unidas, por lo excepcional es reveladora de la delicada situación en que se encuentra Kissinger.

Sin son ciertas las informaciones recogidas por los servicios de información norteamericanos en un informe, que ha dejado de ser se-

creto, sobre los alarmantes riesgos de guerra en Oriente Medio, el viaje de Kissinger a esa región del globo se justificaría, aunque no cabe pensar que bastaría su aparición en las capitales interesadas para hacer desaparecer el peligro. La eliminación de Nixon de la escena política y la llegada a la Casa Blanca de Gerald Ford, considerado con razón o sin ella mucho más favorable a Israel que su antecesor, ha enfriado las buenas relaciones que se establecieron entre el Nilo y el Potomac. A los rumores de las seguridades que acaba de dar Washington a Israel para intensificar los suministros de armamentos han seguido los rumores paralelos de que la URSS había reanudado sus envíos de material de guerra a Egipto. Kissinger esta vez tendría que limitarse a ver.

No menos importante es su visi-

ta Bucarest y Belgrado, dos capitales de la Europa oriental, cuyas relaciones con Moscú pasan por una permanente fase ambigua, en especial las de Yugoslavia. En la entrevista Ford-Gromyko se había llegado a un acuerdo de principio sobre la visita que Breznev debe realizar a Washington, en el marco de los encuentros regulares a que se llegó en el viaje de Nixon a la URSS. ¿Era necesaria, después de estas conversaciones en Washington, que datan de sólo pocos días, el desplazamiento de Kissinger hasta Moscú? Hay muchos interrogantes que plantear. En los círculos soviéticos no puede ignorarse que la autoridad del secretario de Estado no es la misma que la que tenía en época de Nixon. Se siente más interés por establecer el contacto directo con Ford para tomarle el pulso. En el terreno especulativo se piensa que el viaje de Kissinger a Moscú, Bucarest y Belgrado estaría relacionado con la insegura situación en Yugoslavia, confirmada por el revelador proceso de los «kominformistas» y por el significado de las maniobras del Pacto de Varsovia en las proximidades de la frontera yugoslava.

J. L. GOMEZ TELLO

EL CATOLICISMO ESPAÑOL HA DE EVOLUCIONAR SIN RUPTURA

Declaraciones del cardenal Tarancón en Roma

CIUDAD DEL VATICANO, 4. (Efe.)—«Del catolicismo español me preocupa desde hace tiempo el que evolucionemos sin ruptura y con el menor escándalo posible.» Así ha declarado el presidente de la Conferencia Episcopal Española y arzobispo de Madrid, cardenal Vicente Enrique y Tarancón, en Roma, donde se encuentra para tomar parte en el Sínodo de obispos.

Refiriéndose a la situación de la iglesia española, el arzobispo de Madrid puso de manifiesto que «hace falta que no corramos tanto que la gente no nos pueda seguir... se puede y se debe ir forzando la marcha, pero sin crear traumas... se exige mucha audacia para aplicar el nuevo modelo de Iglesia que nos dictó el Concilio Vaticano II, pero una audacia prudente, para no caer en el vacío, sin abandonar el deber de dar una nueva faz a la iglesia española».

Recelo

No ocultó el presidente de la Conferencia Episcopal que, «desde varios sectores, se mira a la Conferencia y a la jerarquía con un poquitín de recelo. Se dice que estamos deshaciendo todo, que estamos secularizando... y otros que nos estamos desenganchando... pero no se puede olvidar que la jerarquía española, desde hace muchos años, estaba señalando un camino, aunque quizá por razones sociológicas, las cosas no se hicieran públicas; tal vez, por una especie de pudor».

«Sin embargo —puso de relieve— no se puede olvidar que es deber de todo dirigente prepararse para el futuro, sin olvidar que es indispensable mirar hacia atrás, al Evangelio y a Jesucristo, porque en el catolicismo la tradición es un hecho teológico. Sin correr riesgos de quedarnos atrás y sin olvidar, por ejemplo, que la Iglesia llegó tarde a la época de la industrialización.»

Hermanidad Sacerdotal

Expresó su preocupación el purpurado español por ciertas manifestaciones como la Hermanidad sacerdotal reunida en asamblea en Cuenca, «por el signo de desunión y contradicción que podrían dar a la Iglesia. Desde

luego no es bueno que haya diferencias, que exista diversidad. Es un bien, ya que impide caer en el conformismo. Que haya tensiones, no me preocupa porque la tensión es vida; pero cuando parece que hay ruptura, signo de desunión, me duele».

Sin abandonar el tema y hablando del documento sobre la reconciliación que está elaborando la Comisión Permanente y que, muy probablemente, se publicará en la próxima Cuaresma, el arzobispo de Madrid dijo que había «que hacer las cosas despacio y contemporáneamente su, perando las divisiones tanto a nivel de Iglesia como de pueblo».

«En algunas circunstancias —dijo más adelante— hemos dicho lo que en algunos momentos creíamos que debíamos decir incluso con apuros y problemas de conciencia, pensando que no iba a satisfacer a algunos... pero estamos dispuestos a lo que sea incluso a jugaros el tipo siempre que sea por la verdad y el bien de nuestro pueblo.»

Iglesia-Estado

También como las de dos hermanas «con distintos temperamentos que riñen y se reconcilian», calificó el purpurado las relaciones entre la Iglesia y el Estado. «Algunas veces —dijo— cada uno tiene su visión sobre las cosas y los intereses no son concordantes. Pero los responsables del Gobierno son también católicos y actúan con buena fe. Es cuestión de puntos de vista.»

«De todas formas —dijo—, creo que hoy la situación es más suave que en otras ocasiones, más normal... se salva la cordialidad, y creo que se salva la independencia, en un clima de colaboración.»

Aludiendo al tema del Concordato, el cardenal Tarancón hizo notar que se había dicho que «la Conferencia Episcopal no es interlocutora y, por ello, no nos tenemos nada que decir. Si alguien nos consulta, contestaremos realmente». En cuanto a este punto, agregó aún que «después del Concilio especialmente, en el campo de las relaciones entre Iglesia-Estado y Estado-Santa Sede, se han hecho muchas distinciones y dado diversas versiones. Pero es normal que la Santa Sede pregunte a las iglesias locales su parecer antes de firmar un documento. Sería lo normal, aunque no seamos alta potestad, no nos sentimos marginados».

El cardenal Tarancón, insistiendo en el punto de la necesidad de que el Sínodo se dirija especialmente a la juventud puso de manifiesto que era esencial «buscar un nuevo lenguaje con el que acometer la tarea, respondiendo a la mentalidad de los jóvenes, de la que nos separa un abismo a través de la cultura, de la ciencia y de los medios de comunicación social».

ROMA: Gerardo Rodríguez

PESIMAS PERSPECTIVAS DE SOLUCION PARA LA CRISIS

Al parecer, se hará todo lo posible para no recurrir a elecciones anticipadas

ROMA, 4. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—La verdad es que la dimisión del V Gobierno Rumor, aunque se haya producido «en el peor de los momentos», como afirma hoy en su editorial «Corriere della Sera», venía perfilándose claramente y hasta podría decirse que haciéndose inevitable desde hace bastante tiempo. Cuando este mismo Gobierno, duodécimo de la historia del centro-izquierda, presentó ya en junio la dimisión por la agudización del contraste entre socialistas y los otros partidos de la coalición en torno a un tema determinado de política financiera, el Presidente Leone, después de algunas consultas, se negó prácticamente a abrir la crisis, rogando a Rumor y demás componentes del Gobierno que continuaran haciendo un esfuerzo en su tarea, teniendo en cuenta las dificultades y complejas circunstancias por las que atravesaba el país. La realidad auténtica de esta posición del Jefe del Estado quizá pudiera explicarse —y no faltó quien lo insinuara públicamente entonces— como un aplazamiento obligado ante la inminencia de las vacaciones veraniegas.

El centro-izquierda

De hecho, durante todo el verano se han estado registrando polémicas —algunas de ellas muy violentas y atizadas desde fuera por los comunistas— especialmente entre socialistas y democristianos, y dentro de las corrientes de este último partido. Constantemente se hablaba de la famosa «verifica» (necesidad de una comprobación) sobre la validez de la actual fórmula gubernamental de centro-izquierda, que debería realizarse en otoño. Antes de comenzar la calificación ya de «decisiva», puesto que para ella estaban convocadas las direcciones de algunos partidos de la coalición, que concluirán con la reunión anunciada por la Democrazia Cristiana para el martes, 8. No ha hecho falta esperar tanto. El presidente del Partido Social Demócrata y ministro de Finanzas, Tanassi, reforzado por la intervención del secretario del mismo partido, Orlandi, encendió la mecha final en la reunión del día 1, acusando a los socialistas de haber destruido la coalición de centro-izquierda. Todos los intentos de frenar o aplazar las dimisiones del Gobierno, realizados por Rumor e incluso por los mandos de la Democrazia Cristiana, con Fanfani a la cabeza, durante los dos días siguientes, han resultado vanos. Tenía que llegar lo inevitable: el final definitivo del quinto Gobierno Rumor.

Perspectivas

Lo malo es que las perspectivas que ofrece la solución de esta decimotercera crisis gubernamental del Centro Izquierda no pueden ser más oscuras. De un lado porque las circunstancias que atraviesa el país han mejorado muy poco desde junio para acá —y si han mejorado algo, como dice hoy una autorizado comentarista político en el diario «Il Giornale», es por la ayuda externa... europea y ultratlatlantica. Y de otro, porque los contrastes internos de los partidos de la coalición han llegado a una situación difícilísima de resolver. Y hasta habría que calificarla de imposible, si no fuera que, como alguien ha dicho en más de una ocasión, en la política italiana es arries-

el resultado de esta crisis. Lo único que parece cierto es que se hará todo lo posible por evitar las elecciones anticipadas, que, a juzgar por las declaraciones de los responsables de casi todos los partidos, a ninguno de ellos les hacen gracia. El Jefe del Estado, por su parte, no iniciará las consultas antes del lunes, precisamente para que los partidos, en estos tres días, puedan consultarse entre sí y ver si encuentran una fórmula viable de nuevo Gobierno.

Desórdenes

MILAN (Italia), 4. (Efe.)—Por cuarto día consecutivo, millares de trabajadores milaneses participaron hoy en una huelga de protesta contra el aumento de las tarifas en los servicios de transporte público.

Asimismo, la mayor parte de los puertos italianos del Mediterráneo se encuentran hoy prácticamente bloqueados, por una huelga de ocho horas de los obreros portuarios, en apoyo de sus reivindicaciones salariales.

Por otra parte, después de la ruptura de las negociaciones entre la Fiat y los sindicatos para llegar a un acuerdo sobre la reducción de los programas productivos de la industria automovilística turinense, la empresa ha anunciado hoy que a partir de la próxima semana será reducido a veinticuatro horas semanales el horario laboral de 65.000 trabajadores del grupo Fiat.

En fin, un atentado en el estadio «Luigi Ferraris», de Génova, en pleno desarrollo del encuentro Génova-Arezzo, el pasado domingo, era la meta de un comando neofascista, cuya acción quedó desarticulada por la explosión del artefacto, cuando lo estaban preparando.

AUMENTA EL NUMERO DE BUQUES SOVIETICOS EN EL MEDITERRANEO

ESTAMBUL (Turquía), 4. (Ap-Efe-Reuter.)—La Unión Soviética, en un aparente intento de incrementar sus fuerzas navales en el Mediterráneo, ha enviado hoy, por cuarto día consecutivo, unidades navales de la flota del mar Negro.

Un crucero de 9.500 toneladas, dotado con proyectiles dirigidos, el número 521 ha pasado hoy por el Bósforo rumbo al Mediterráneo. Dos destructores, dos torpederos y tres buques de transporte pasaron por los estrechos turcos en los tres últimos días.

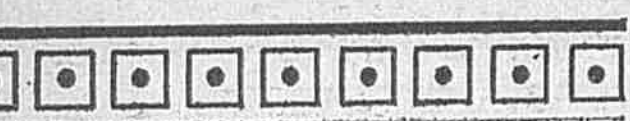
De acuerdo con la Convención de Montreux sobre el pase a través de los estrechos, los barcos de guerra pueden aproximarse a ellos en tiempo de paz, siempre que sea informado el Gobierno turco con una semana de antelación, y que el tonelaje diario de los barcos no exceda en total de 15.000 toneladas.

Pruebas de misiles

WASHINGTON, 4.—El Pentágono norteamericano informó ayer que la Unión Soviética había terminado de realizar pruebas de lanzamiento de misiles submarinos a una distancia de 5.000 millas.

Según un portavoz del departamento de Defensa, los misiles fueron lanzados el miércoles desde el Artico, al noroeste de Rusia, atravesando las regiones polares hasta llegar al Pacífico a unas 50 millas al norte de la Isla de Midway, en medio del océano.

Los expertos norteamericanos creen que esta es la primera vez que la Unión Soviética ha realizado pruebas de misiles a través de las regiones polares.



Plazas de ECONOMISTAS

CONDICIONES:

Edad mínima: 23 años
Nacionalidad: Española
Titulo: Doctor o licenciado en Ciencias Económicas.

SOLICITUDES:

Según modelo existente, y dirigidas al Director de Personal de la Compañía Telefónica Nacional de España, Avda. de José Antonio, 32, planta 8.ª Madrid-13.

El plazo de admisión finaliza el próximo día 19 de octubre.

INFORMACION:

Avda. de José Antonio, 32, planta 8.ª, teléf. 232 65 39 de 9 a 14 horas.

(12.192/2)

COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA



LA COMMONWEALTH DESEA QUE GRAN BRETAÑA NO ABANDONE LA CEE

Declaraciones del conservador inglés Soames, vicepresidente de la Comisión Europea

BRUSELAS, 4. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—Ante las inmediatas elecciones inglesas, que vistas desde los medios europeos de Bruselas suponen para unos el riesgo y para otros la oportunidad de ver a Gran Bretaña abandonando el Mercado Común Europeo, no hay quien se atreva a dar comentarios o hacer diagnósticos, y mucho menos a tomar partido por los laboristas o por los conservadores.

Ni entra ni sale

La Comisión de las Comunidades Europeas no entra ni sale en un asunto que sólo compete a los ciudadanos británicos, aunque obviamente la cuestión esté relacionada con la eventualidad de que Inglaterra se vuelva atrás y deje en la estacada —o les deje tranquilos— a sus socios de la CEE.

Las elecciones inglesas son, en cierta medida, una espada de Damocles. Por esta razón, entre otras, se esperaba con interés la conferencia de Prensa que ha dado este mediodía sir Christopher Soames, vicepresidente de la Comisión europea, antiguo embajador inglés en París, donde tuvo una actuación importante para reatar los cabos de la concordia franco-británica y para que entrase en razones el general De Gaulle. Es Soames una eminente personalidad conservadora, y para que nada falte, yerno de Churchill: como ven, un «curriculum» de lo más completo.

Permanencia británica

Sir Christopher Soames, en razón de su cargo y sin duda debido a su amplio oficio diplomático, no podía, en esta conferencia de Prensa, hacer campaña electoral en pro de los conservadores. No lo ha hecho formalmente, y su habilidad ha sido tan extraordinaria que nadie podría reprocharle este propósito. Ocurre, sin embargo, que viendo las cosas con más deta-

lle, puede decirse que su conferencia de Prensa le ha llevado a decir ciertas cosas que lógicamente sostienen la idea de la permanencia británica en el Mercado Común y por ello, indirectamente, ha contribuido de manera relevante a favorecer al Partido Conservador, cuyo último Gobierno firmó la adhesión de Gran Bretaña a la CEE. No sé si la gente se ha percatado de sus propósitos y hasta podría ser que algunos, atosigados por cifras y problemas concretos evocados por sir Christopher, tales como la política azucarera, las restricciones a las importaciones de carne bovina y otros pleitos de diversa cuantía, no se hayan percatado claramente de lo que parecía fácil leer entre líneas.

Sir Christopher ha vuelto de un largo viaje: Nueva Zelanda, Australia, Singapur, Malasia e Indonesia. Un viaje propio para pensar en la Commonwealth. Evocando sus contactos, el vicepresidente de la Comisión europea ha constatado que, en estos países, además de la palpable presencia de los Estados Unidos y del Japón, sobre todo en lo que toca a las inversiones, se percibe la voluntad y el interés de que la Europa de los «nueve» pueda ser una tercera opción en el comercio exterior. Y ha insistido en que los dirigentes de estos países, al pensar en Europa como nueva opción, no se referían a un país determinado, sino al conjunto de los que forman la Comunidad y que son los únicos que, como

tales y en cuanto a tales, pueden estar presentes.

Relaciones futuras

Estos países ya no piensan en un país, aunque se trate, pongamos por caso, de un país tan entrañado en su reciente historia como Gran Bretaña. Piensan en un potencial mercado de doscientos cincuenta millones de consumidores. Sir Christopher lo ha explicado por activa y por pasiva. Ha añadido también que en ninguno de estos países se percibía el menor deseo de que Gran Bretaña se separase de la CEE y que se partía de la Europa ampliada a «nueve» como de un hecho que servía para concebir sus ideas en el comercio exterior.

Con todo ello, asépticamente sin hacer propaganda, sin salirse de sus funciones, sir Christopher ha hecho y ha dicho lo mejor que se podía decir y hacer en víspera de las elecciones británicas. En cierta medida, ha precisado que, en este vasto recorrido por la antigua Commonwealth, lo que ha encontrado no es sólo un recuerdo sentimental de estos pueblos atados a Gran Bretaña, sino una percepción actualizada y viva de que sus relaciones futuras ya no tienen interés en un marco bilateral, sino que necesitan de la dimensión multilateral del Mercado Común.

Diez periodistas anglosajones tiraron después de la lengua de sir Christopher sin lograr hacerle decir nada fuera de los cautelosos y eficaces límites que se había trazado. Y un colega español —el único que preguntó algo fuera de los interrogadores anglosajones— quiso saber del vicepresidente si la Comisión se había ocupado estos días de Portugal. La respuesta fue negativa: La Comisión no ha evocado el asunto desde que se han producido los últimos acontecimientos en Lisboa.

No hubo intentos de golpes de Estado derechistas

«L'Espresso» afirma lo contrario y denuncia responsabilidades en las Fuerzas Armadas

ROMA, 4. (Efe.)—Mientras en la pequeña localidad paduana de Abano Terme comenzaba la «cumbre» de los varios magistrados que se ocupan actualmente de grupos extremistas de derecha, tratando de establecer si existe un único plan subversivo en el país, el fiscal general del Tribunal de Roma, doctor Elio Siotto, ha salido hoy por primera vez al paso de todos los rumores, dando a conocer un comunicado en el que se desmienten las noticias sobre los presuntos intentos de golpe de Estado registrados este año en Italia.

El «dossier» de los servicios secretos

Rumores e indiscreciones sobre el contenido de un «dossier» de los servicios secretos presentado recientemente al fiscal Siotto por el ministro de Defensa, Giulio Andreotti, señalaban que en dos ocasiones, el 20 de enero y el 15 de agosto del presente año, fuerzas subversivas de extrema derecha habían tratado de efectuar un «golpe de Estado», contando con el apoyo de varios importantes personajes, entre los que destacan altos oficiales de las Fuerzas Armadas.

Las confusas noticias relativas a este informe de los servicios secretos (SID) habían suscitado la enérgica reacción de todas las fuerzas políticas, dolidas por no haber sido informadas previamente de las supuestas amenazas para las instituciones del Estado, y así, Andreotti, anunció para la próxima semana su respuesta a todas las interrogaciones e interpelaciones presentadas al respecto.

En tanto, después de varios días de absoluto silencio oficial acerca del ya famoso «dossier», y mientras se ha ido multiplicando la oleada de rumores y revelaciones, reales o presuntas, sobre los intentos de «golpe» y sobre sus organizadores —entre otras cosas, se dijo que los «golpistas» tenían planeado el secuestro del jefe del Gobierno y algunas otras personalidades políticas y sindicales, y que contaban con algunas unidades militares de apoyo—, el fiscal del Tribunal romano ha decidido romper hoy la barrera del silencio,

tomando como ocasión un artículo aparecido en el último número del semanario «L'Espresso».

Un artículo de «L'Espresso»

El artículo de la citada revista, aparecida hoy en los quioscos, afirma, entre otras cosas, que altos jefes de los servicios secretos, y en particular el general Miceli, habían mantenido contactos con el difunto príncipe Borghese, antes y después de su presunto intento de golpe de Estado de 1970, subrayando que en el informe preparado para el ministro de Defensa (el mismo que posteriormente Andreotti transmitió a la Magistratura romana), se citan ochenta y dos nombres de personajes implicados en alguna forma en los planes subversivos de hace cuatro años. Entre éstos, el semanario destaca los del propio general Miceli, ex jefe del SID, y los de los jefes de Estado Mayor del Arma de Carabineros, de la Aeronáutica y de la Marina.

Tras hacer notar como algunos de los personajes implicados de algún modo en la investigación sobre los presuntos intentos de «golpe» continuaban siendo las máximas autoridades militares, el semanario concluye afirmando que «el verdadero golpe» es también éste: que el ministro de Defensa no les haya destituido todavía, y que no se encuentre un juez dispuesto a firmar las órdenes de captura.

Mentís del fiscal general de Roma

En el amplio y detallado comunicado hecho público hoy por la Fiscalía del Tribunal de Roma, el fiscal doctor Siotto admite formalmente por vez primera haber recibido el «dossier» del ministro de Defensa, afirma textualmente que «no consta a esta Fiscalía nada relativo a un intento de golpe de Estado que había sido efectuado en enero del presente año», y que «según consta a esta Fiscalía, ninguna acción subversiva concreta ha tenido lugar en agosto del presente año».

La dirección de la revista ha confirmado «en todas sus partes, tanto el contenido como los resultados de la investigación publicada», advirtiendo que está en condiciones de demostrar sus afirmaciones documentalmente, sobre todo por cuanto concierne a las responsabilidades directas del servicio secreto y de sus dirigentes.

ALEMANIA FINANCIARA EL DEFICIT COMUNITARIO

Bonn trata de evitar que los países socios restrinjan sus importaciones

BRUSELAS, 4. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—Se suponía, pero no se sabía formalmente, que Alemania estaba dispuesta a financiar el déficit de las balanzas de pagos de los países del Mercado Común que se encuentran en apuros. Ayer, jueves, el canciller Helmut Schmidt lo hizo saber públicamente, y la noticia ha tenido un eco discreto en los países miembros. Schmidt precisó, en suma, que la lucha contra la inflación comportaba en la República Federal, paralelamente, la preocupación viva por mantener los intercambios internacionales. Preocupación de mayor cuantía al otro lado del Rhin, si se piensa que los mercados extranjeros son esenciales a cualquier país industrializado y de manera particular a la República Federal, para la que las exportaciones no pueden frenarse sin riesgo de colapso interno.

Ayuda interesada

Ya puede suponer el lector que las declaraciones del canciller tienen poco que ver con una actitud generosa. Ofreciendo a sus socios europeos en dificultad la financiación del déficit de sus balanzas de pagos, Bonn quiere curarse en salud y evitar que estos países restrinjan sus importaciones.

No se tienen detalles sobre el mecanismo que será puesto en marcha para hacer real esta ayuda. Hay que tener en cuenta que aunque por el momento Alemania tenga un superávit que hace palidecer de envidia a sus «paritarios» de la CEE, no todo el monte es orégano y también en Alemania disminuyen las arcas. No sólo porque decrece la balanza comercial, sino —y en medida importante— porque aumenta la salida de capitales de la República Federal. Todo lo cual ha producido ya como resultado, que en con-

junto —es decir, la balanza de pagos y la balanza de servicios— ha dado un bajón notabilísimo.

Ni Bélgica ni los Países Bajos, y en la práctica ocurre lo mismo en Luxemburgo, necesitan recurrir a esta ayuda. El Benelux, en su conjunto, está todavía en superávit y puede pagar el petróleo, que es de lo que se trata. En cambio, Italia, Francia y Gran Bretaña es otro asunto. El diez por ciento de las exportaciones alemanas van a parar a Italia, y en cuanto a Francia, es el mayor cliente. El balón de oxígeno que se les ofrece puede evitar la asfixia por todas partes. Los italianos ya lo saben, pero quieren seguir disfrutando de esta bicoca a corto plazo. Los franceses tampoco lo ignoran, pero aún no han encontrado la fórmula honorable que les haga ser deudores sin perder nada de su «grandeur» habitual.

I. M. S.

No se importará carne bovina

BRUSELAS, 4. (Efe.)—La CEE no importará carne bovina congelada en lo que resta de año, según se supo en fuentes próximas a la Comisión Europea, órgano ejecutivo de la Comunidad Económica Europea.

Al establecer el balance para el cuarto trimestre del año de carne bovina congelada destinada a la industria de transformación, la Comisión Europea ha inscrito la cifra cero como importaciones previsibles del 1 de octubre al 31 de diciembre.

La Comisión basa su decisión en que las reservas de carne actualmente existentes en la Comunidad pueden cubrir por completo las necesidades de la industria cárnica de transformación (conservas).

CADENA DE AMENAZAS DE LA «AAA»

● Un continuo número de personas de la vida pública argentina se autoexilian ante el temor

BUENOS AIRES, 3. (Del enviado especial de ARRIBA y Pyresa.) — El autoexilio, como el auto-clandestinizarse, ha pasado a ser una de las formas de abandonar el escenario político argentino de más de una figura importante en los ámbitos político, universitario, artístico o industrial del país que haya tenido o tenga que ver con el montonismo o erpismo o que tenga simpatías fuertes hacia ellos, luego de los conocidos pedidos de asilo en las Embajadas mejicana o peruana, el ex rector de la Universidad doctor Puiggrós, su hija, ex decana de la Facultad de Filosofía y Letras, el ex rector normalizador e ileso de un atentado Raúl Laguzzi.

«Exodo»

Raúl Laguzzi y su esposa, varios artistas del cine o de la canción con sus respectivas familias viajaron hacia Perú o Méjico o se quedaron en algún país del extranjero, perseguidos por amenazas de grupos extremistas (la AAA por ejemplo). A todos ellos se suma hoy un nuevo viajero: es Jerónimo Luis Podesta, ex obispo de la diócesis de La Plata y actualmente —luego de dejar los hábitos sacerdotales— casado y padre de familia, quien, según aduce en una carta, por oponerse al «pacifismo sentimental de combatir la violencia declaratoria o ineficaz m e n t e» —oposición tal vez un poco violenta— abandona el país y pide «a Dios que ponga su mano sobre todos para que no llegue el momento de la Argentina trágica», bajo amenazas que se efec-

tuaron sobre su vida y propiedad. No se conoce el destino del otrora obispo, pero se supone que ha de ser alguno de los países americanos ya nutridos de estos «evadidos».

Ex ministro amenazado

La Alianza Anticomunista Argentina (AAA), ha amenazado de muerte al ex ministro de Educación, Jorge Taiana, según trascendió en Buenos Aires de familiares del ex funcionario, quien ya salió de Argentina.

Según la misma fuente, Taiana abandonó el país acompañado por su esposa, Matilde Puebla, quedando en esta capital sus cinco hijos, todos ellos mayores. Durante su ministerio, Taiana

nombró a varios rectores de las Facultades de la Universidad de Buenos Aires que actualmente se hallan fuera del país, amenazados por la AAA.

La ortodoxia del peronismo acusó en varias oportunidades a Taiana de «haber llenado las Universidades argentinas de bolcheviques y marxistas».

Entre las distinciones de Taiana figuran la Cruz de Alfonso el Sabio, de España, y es oficial de la Legión de Honor de Francia. El ex ministro fue uno de los médicos que asistió a Eva Duarte de Perón, durante la enfermedad que la llevó a la muerte. (Efe.)

Presunto asesino del capitán Paiva

La Presidente de la nación, señora Isabel de Perón, asistió a la inhumación de los restos del capitán Paiva en el cementerio de La Chacarita. Se encontraban allí los más altos jefes del Ejército, general Anaya. Mientras tanto la Policía logró identificar al asesino del capitán. Es Eduardo Favario, perteneciente al ERP, quien en el atentado actuó con su esposa y otro extremista. En frecuentes e intensas búsquedas, la Policía logró capturar al que se cree número tres de dicha organización y a numerosos refugiados chilenos y uruguayos que trabajan con el ERP en la lucha contra el Ejército y Gobierno argentinos.

CHILE: VAN A SER LIBERADOS NUMEROSOS DETENIDOS POLITICOS

● Ha sido anunciado al país por el ministro del Interior

SANTIAGO DE CHILE, 4. (Efe.)—En el transcurso de los próximos días será liberada la mayor parte de las personas detenidas con motivo de la aplicación de las medidas de excepción establecidas a partir de la instauración del Gobierno Militar, según anunció anoche en Santiago el ministro del Interior, general César Raúl Benavides. El ministro se dirigió al país por una red de radio y televisión para fijar la política de liberación.

El pasado 11 de septiembre, el general Augusto Pinochet, Jefe del Estado, anunció la intención del Gobierno de liberar a la mayor parte de los detenidos políticos, al tiempo que emplazó a Cuba y a la Unión Soviética a hacer lo mismo.

Setecientos cuarenta y ocho presos

El ministro dijo que las únicas personas que no serán beneficiadas con la medida «son aquellas que, por la gravedad de sus faltas o lo especial de su situación, deberán ser sometidas a un proceso».

Informó que el número de detenidos existente en la actualidad es de 748. Explicó que en dicha cantidad no estaba incluido el total de personas sometidas a proceso por los tribunales militares u ordinarios.

Al anunciar la liberación, Benavides manifestó: «El Gobierno de Chile puede establecer con propiedad que se encuentra pronto a cumplir con la parte que le corresponde por el emplazamiento hecho por el jefe supremo de la nación el 11 de septiembre.»

«Esperamos —agregó— las respuestas de Cuba y Rusia, que han mantenido hasta ahora un culpable silencio».

«La ciudadanía de Chile y la opinión mundial —señaló— pueden tener la más absoluta seguridad de que el Gobierno (de Chile) será consecuente con su palabra todo aquel que se haga merecedor de ello, será puesto en libertad.»

El ministro finalizó su intervención manifestando que el Gobierno no está aplicando una mano dura o una mano blanda, sino una política justa, pero que actuará sin contemplaciones «contra los que pretenden perturbar la paz y la tranquilidad del país o aquellos que dificultan en alguna forma el proceso

de construcción nacional a que están abocadas las autoridades y las fuerzas vivas de nuestra patria».

El ministro no explicó cuál será la política del Gobierno respecto de los dirigentes más importantes del pasado régimen en el que actualmente se hallan recluidos, entre ellos varios ex ministros de Estado. La opinión entre los observadores es que dichas personas probablemente no serán liberadas en esta ocasión.

Llegan los restos del general Prats

Los restos del general Carlos Prats González y de su esposa, asesinados por un comando extremista en Buenos Aires, llegaron a Santiago, donde fueron recibidos por miembros de su familia, personal del Gobierno y de las instituciones de la Defensa Nacional, así como amigos.

Desde el aeropuerto internacional de Pudahuel fueron conducidos a la iglesia de La Transfiguración, en el barrio alto, donde se erigió una capilla ardiente.

De acuerdo con lo resuelto por las autoridades gubernativas, el sepelio se efectuará de acuerdo con las normas vigentes y el rango de ex vicepresidente de la República, general de división y ex jefe máximo de la institución militar.

SOLDADOS MEJICANOS, MUERTOS POR TERRORISTAS

Fueron recibidos a tiros al inspeccionar un autobús

ACAPULCO (Guerrero, Méjico), 3. (Efe.)—Dos soldados del Ejército mejicano fueron muertos a tiros cuando la unidad a que pertenecían se disponía a inspeccionar un autobús de viajeros en las cercanías de Acapulco.

Los once soldados que integraban la patrulla militar fueron recibidos a tiros al subir a un autobús de viajeros de la compañía «Flecha Roja» que cubría el trayecto Acapulco-Zihuatanejo.

Dos de los soldados resultaron muertos por los disparos que hizo un grupo de pasajeros, que se suponen miembros de alguna organización terrorista.

Los nueve militares supervivientes del tiroteo se pusieron a cubierto e impidieron la huida del vehículo, en espera de refuerzos.

El destacamento que llegó en auxilio horas después logró reducir a los extremistas, a quienes hizo prisioneros. El Alcalde de Coyuca de Benítez informó que los militares están interrogando a los sospechosos en Atoyac de Alvarez, principal población de la sierra del Estado de Guerrero.

Colombia: Guerrilleros

BOGOTÁ, 4.—Un guerrillero identificado como Alcides Santos Peñuela se entregó a las autoridades militares, informando portavoces de la cuarta brigada del Ejército, con sede en Medellín.

La entrega del guerrillero, perteneciente al autodenominado Ejército de Liberación Nacional (ELN), se produjo en la zona de Anorí.

Minutos antes de producirse este hecho, otro guerrillero, Luis Enrique Acosta, se había suicidado con la carabina que portaba Santos Peñuela y que le fue decomisada al entregarse.

Impuesto por nombres extranjeros

SAN JOSE (Costa Rica), 4.—Las cuatro diputadas que hay en el Parlamento costarricense pidieron la creación de un impuesto a las personas jurídicas que lleven su nombre o razón social en un idioma que no sea el español.

Las legisladoras exponen en las razones que basan su proyecto de ley la queja por el marcado uso que está haciéndose en el país de otros idiomas para denominar empresas.

El total del gravamen que proponen es de cerca de 60 dólares por trimestre para las personas jurídicas que apelen a otras lenguas para caracterizarse, monto que irá a un fondo administrado por el Patronato de la Infancia.

Brasil: Funcionarios de FUNAI, muertos

BRASILIA, 4. (Efe.)—Un grupo de indios Waimiri asesinó a un grupo de funcionarios de la Fundación Nacional del Indio (FUNAI) en una región situada al norte del Estado de Amazonas, próxima a la carretera que una Manaus con el territorio de Roraima, informó en Brasilia un portavoz de la FUNAI, quien añadió que las noticias, obtenidas en forma indirecta, no indican el número de muertos y que se espera que algunos miembros de la misión hayan podido huir del ataque de los aborígenes.

Generalmente las misiones de la FUNAI están compuestas por dos o tres indigenistas del organismo, a quienes acompaña una decena de indios de tribus pacíficas.

Los Waimiri constituyen una tribu con la cual han fracasado todas las tentativas de aproximación pacífica.

PUERTO RICO: EL DIA DE LA HISPANIDAD VUELVE AL DOCE DE OCTUBRE

Hasta ahora era una fiesta móvil

SAN JUAN DE PUERTO RICO, 4. (Efe.)—Los hispanistas puertorriqueños sienten hoy profunda satisfacción, ya que este año en la isla se celebrará el Día de la Hispanidad en la misma fecha que en todos los pueblos de una común lengua y cultura.

Desde 1969, cuando gobernaba en Puerto Rico el Partido Asimilista, empezó a regir la ley federal que hacía una fiesta móvil. La festividad será conmemorada en el día correspondiente, hispanistas y españoles solicitaron del entonces senador señor Rafael Hernández Colón (hoy gobernador del país) que enmendara esta ley para que se continuara celebrando dicha festividad como se había hecho desde 1911. El vio con simpatía el proyecto y lo refirió a la Comisión de Cultura del Senado, pero allí se detuvo éste.

Ahora, un senador independiente (de ideología asimilista) presentó nuevamente el proyecto y logró su aprobación mediante la ley 260 de 1974, el Día de la Hispanidad vuelve a ocupar su sitio de honor en el calendario, dejando de ser una fiesta móvil la celebración del 12 de octubre. Algunos puertorriqueños manteniendo así este lazo de unión entre los países hispano-americanos.

PLANES CONJUNTOS EGIPCIO-SIRIOS CONTRA ISRAEL

El Cairo va a negociar con Moscú una importante compra de armamento

BEIRUT, 4. (Efe, Afp, Upi, Reuter.)—«Una coordinación de un ciento por ciento se ha establecido entre Egipto y Siria, en los planos militar y político», ha afirmado el mariscal Ahmed Ismail Ali, ministro egipcio de la Guerra y jefe del Mando Unificado Egipcio-Sirio, en una entrevista concedida al diario «An Nahar».

El periódico publica hoy extractos de esta entrevista, cuyo texto íntegro aparecerá el domingo.

«El Ejército egipcio está dispuesto a hacer frente a la reanudación de las hostilidades», indica el mariscal.

No obstante, el problema de los armamentos prosigue, añade, y precisa que «la URSS ha entregado a Egipto armas perfeccionadas».

«Hemos combatido y vencido con armas soviéticas», ha subrayado el ministro egipcio de la Guerra.

Descubriendo un secreto —según An Nahar—, el mariscal Ismail Ali ha revelado que «los mandos sirios y egipcio tienen preparados planes de batalla contra los israelíes».

En lo que respecta a su reciente visita a Siria, el jefe del Mando Unificado ha expresado su satisfacción por los preparativos emprendidos en el frente sirio.

Compra de armamentos

La delegación política militar egipcia que se dirigirá próximamente a Moscú ha sido habilitada para negociar con la URSS una «compra de armas colosal, la más importante que haya concluido nunca en Egipto», informa hoy el diario «Beyrouth» en un despacho de un corresponsal de El Cairo.

La delegación también está habilitada para firmar una

serie de otros acuerdos económicos, técnicos y militares, cuya puesta en aplicación se escalonará según un calendario establecido previamente.

La decisión ha sido adoptada por la «Comisión Política Superior de Egipto», reunida en presencia del Presidente Sadat. Indica el diario y añade que el mariscal Ahmed Ismail Ali, ministro

de la Guerra, y el general Abdel Ghanl Gamassi, jefe del Estado Mayor, formarán parte de la delegación dirigida por Ismail Fahmi, ministro de Asuntos Exteriores.

Moscú rompe con el OFLP

BEIRUT, 4.—La Unión Soviética ha suspendido todos los contactos con el Frente para la Liberación de Palestina debido a la separación de éste del Comité Ejecutivo de la Organización para la Liberación de Palestina, informa hoy el diario de Beirut «Asasir».

El periódico, que basa su información en fuentes diplomáticas, afirma que los funcionarios de la embajada soviética han recibido instrucciones en este sentido, las cuales se interpretan como un paso inicial para el reconocimiento de la organización como única representante legítima de Palestina.

Un semanario de Beirut había dicho a principios de la presente semana que la URSS se había congratulado por la autoseparación del frente basada en que la organización avanzaría mejor sin él, ya que «practica un izquierdismo infantil».

Declaración israelí

TOKIO, 4.—El ministro israelí de Justicia, Haim Zadok, ha declarado hoy en esta ciudad que su Gobierno cree que el problema palestino se puede resolver dentro del marco de un acuerdo de paz con Jordania.

Zadok, que hablaba ante la Unión Interparlamentaria, añadió que Israel está dispuesto a hacer sustanciales concesiones territoriales para llegar a la solución del problema.

En respuesta a esta declaración del ministro israelí, el ex ministro jordano de Asuntos Exteriores, Saleh Abuzeid, declaró a la Prensa que Israel no tiene derecho a indicar dónde deben vivir los palestinos una vez que han sido los israelíes quienes los han expulsado de sus casas.

UNESCO-OLP

PARIS, 4.—El Comité Ejecutivo de la UNESCO (Organización Educacional, Científica y Cultural de las Naciones Unidas) decidió ayer que la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) sea invitada, en calidad de observadora, a su Asamblea General, que comenzará en París el 17 de septiembre.

La votación registró 25 votos a favor, dos en contra y siete abstenciones.

Los Estados Unidos y Canadá votaron contra la resolución, mientras que Francia, Gran Bretaña y Alemania Federal se encontraron entre las naciones que se abstuvieron. China y la Unión Soviética se unieron a los países árabes, asiáticos y del Este de Europa en favor de la resolución.

CLERIDES RETIRA SU AMENAZA DE DIMITIR

Las tropas turcas abandonarán Chipre si hay garantías para los turco-chipriotas

NICOSIA, 4. (Efe-Reuter-Afp-Upi.)—El Presidente de Chipre, Glafkos Clerides, ha retirado sus amenazas de dimisión y anunciado que seguirá en el cargo.

Clerides ha justificado su cambio de postura en el hecho de que ha recibido muestras de apoyo, tanto del arzobispo Makarios como de otros muchos.

La amenaza de dimisión la había hecho la semana pasada, en base a que juzgaba minada su posición por los seguidores de Makarios.

Intentaron asesinarle

Un grupo de pistoleros abrieron anoche fuego en Nicosia desde un coche contra un vehículo patrulla de la Policía cinco minutos antes del momento en que el Presidente, Glafkos Clerides, debía subir al automóvil que normalmente le traslada de su oficina a su casa.

La Policía contestó el fuego, pero los pistoleros lograron escapar. El ataque tuvo lugar a las 21,30 (hora española), y más tarde el Gobierno publicó un comunicado en el que se dijo que había ocurrido un intento de asesinato del Presidente chipriota.

Precisó también el comunicado que la ruta que normalmente toma Clerides en Nicosia desde su despacho a su hogar había sido custodiada constantemente por patrullas de la Policía en los últimos días, después de haberse recibido un aviso de que se intentaba asesinar al Presidente.

Solución política para Chipre

ATENAS, 4.—Las tropas turcas abandonarán Chipre si se garantiza la seguridad de la minoría turco-chipriota, ha declarado Rauf Denktash, vicepresidente de la isla, a la Comisión greco-norteamericana destacada a ella con fines de información, según un portavoz de la Comisión.

El mismo Denktash añadió que hay que encontrar una solución política antes que una solución

social a los problemas de los 232.000 turco-chipriotas y que todo puede ser objeto de negociación excepto la seguridad de los turco-chipriotas.

Mensaje del «premier» heleno

ATENAS, 4.—«El Parlamento que el pueblo griego habrá de elegir el 17 de noviembre próximo tendrá por labor redactar una nueva Constitución, de la que dependerá no sólo el establecimiento de la democracia sobre bases sólidas, sino también la supervivencia de ésta», declaró anoche Constantino Karamanlis, primer ministro griego, en un mensaje a la nación.

El primer ministro ha expresado «su alegría y su orgullo de poder llamar al pueblo a ejercer el derecho supremo del ciudadano, el voto, después de un negro período de tiranía».

«Si el pueblo no hace esta vez buen uso de su voto, será vano lamentarse después, como ha sucedido frecuentemente en el pasado», ha añadido Karamanlis al apelar a la responsabilidad y la madurez del país.

Ha concluido diciendo: «Voten libremente, pero con sentido de responsabilidad. No olviden que el voto no se concede para satisfacer las pasiones y los prejuicios, sino para elegir a los que hayan, después de la reflexión, considerado capaces de gobernarlos».

PROXIMAS RELACIONES DE MANILA CON PEKIN Y MOSCÚ

MANILA, 4. (Efe, Upi, Reuter, Ap.)—Filipinas enviará una misión especial a Pekín para negociar el establecimiento de relaciones diplomáticas entre los dos países lo antes posible, ha declarado hoy el Presidente filipino, Fernando E. Marcos.

El mismo Presidente añadió que es probable que su país establezca también en breve relaciones diplomáticas con la Unión Soviética.

Refiriéndose a las relaciones con Formosa, Marcos dijo que éste es precisamente uno de los problemas que quedan por resolver.

Avance comunista en Camboya

PHNOM PENH, 4.—Las fuerzas comunistas han expulsado de tres importantes templos cercanos a Angkor Wat a las fuerzas gubernamentales que los defendían, según fuentes militares.

Siete soldados camboyanos resultaron muertos y otros cuarenta heridos al abandonar la guarnición de 30 hombres sus posiciones defensivas en los templos de Bakor, Bakong y Loley, de mil años de antigüedad, tras dos días de combates.

Los templos, considerados psicológicamente importantes por el Gobierno, fueron ocupados por los insurgentes hace cuatro años y reconquistados por las tropas gubernamentales en agosto.

Angkor Wat, situado a 229 kilómetros al noroeste de Phnom Penh, continúa en poder de los insurgentes.

Combates en Vietnam

SAIGON, 4.—El mando de Saigón informa hoy que más de cien soldados Vietcong han resultado muertos en los combates registrados en la provincia de Quang Nam, al suroeste de Danang.

El mando dijo que las pérdidas comunistas fueron consecuencia de los ataques realizados contra infantería gubernamental ayer, al sur de la ciudad de Duc Duc, punto focal de la lucha durante dos meses.

Las pérdidas propias —dice el portavoz sudvietnamita— ascendieron a dos muertos y 48 heridos.

MERCADO COMUN DE LOS PAISES DEL OCEANO INDICO

El Sha del Irán lo ha propuesto a los dirigentes respectivos

NUEVA DELHI, 4. (Por Peter O'Neill, de Efe-Reuter.) El Sha de Persia ha pedido una mayor cooperación entre los países que tienen por mar común el océano Indico con el fin de convertir este enclave estratégico en una zona de paz.

El Sha manifestó ayer en una conferencia de Prensa, al concluir una visita de dos días a la India, que uno de sus mayores deseos sería la formación de una agrupación económica entre estos países, que habría de contribuir a la solidaridad política.

El Sha manifestó que había discutido con esta idea con los dirigentes de Singapur, Australia, Nueva Zelanda, Indonesia y la India, durante la gira que ha efectuado por Asia y el Pacífico Sur. A última hora de hoy regresará a su país.

Añadió que si la experiencia de un Mercado Común ha dado buenos resultados en Europa, no existe razón alguna para pensar que los países del océano Indico no puedan obtener los mismos resultados.

Petróleo

Preguntado acerca de las manifestaciones hechas por el Presidente Ford y el secretario de Estado, Henry Kissinger, de que los altos precios del petróleo podrían conducir a una crisis mundial, el Sha dijo que este tema no tendría solución mientras una parte dicte normas a la otra.

En su opinión, las compañías petroleras son las que están «saqueando» al consumidor. Añadió que estaban consiguiendo beneficios de hasta el 700 por 100 al año.

Dijo también que los beneficios no deberían sobrepasar los 40 ó 50 céntimos por barril de petróleo. Y terminó diciendo que es partidario del sistema del precio único para el petróleo, variable únicamente por calidad y diferencia del costo de transporte.

SE INAUGURO EL SALON DE PARIS

Pocas novedades en un clima de austeridad

PARIS. (Servicio especial para ARRIBA.)—El LXI Salón del Automóvil de París se ha inaugurado el pasado jueves bajo el signo de la austeridad. Los seguidores de este certamen internacional automovilístico, que conocen desde hace tiempo sus pompas y sus obras, constatan ahora que el lujo y el alarde que ha acompañado a otras exhibiciones no se han dado cita esta vez en la Puerta de Versalles. Esto es lógico: en plena crisis automovilística, cuando la gasolina es un artículo de lujo y las fábricas de coches empiezan a temer por el pleno empleo de sus trabajadores. La reunión máxima de la

automoción es un espectáculo desafiante para los tiempos que vivimos. Sin embargo, esta austeridad no quiere decir que el Salón del Automóvil renuncie a la eficacia y a la brillantez.

La actual crisis energética supone la revalorización repentina de los vehículos de pequeña cilindrada, que consumen poca gasolina. El LXI Salón Internacional del Automóvil de París va a permitir que las diversas firmas representadas en él compitan en capacidad de hacer frente a este futuro incierto para el mundo del motor. Los expertos están de acuerdo en afirmar que ello dará nuevas po-

sibilidades a los coches pequeños.

Seat, el principal fabricante español del turismo, lleva sobre sus espaldas el peso de la mayor representación española. Se exponen en su «stand» del Palacio de la Puerta de Versalles cuatro vehículos: un «1430-1600 FU», un «127» cuatro puertas y dos modelos del «133», que hace aquí su primera aparición internacional, tras su espectacular presentación en el pasado mes de mayo en la isla de Ibiza. Este coche constituye una de las principales novedades de un certamen que no se distingue precisamente por ellas.

Por otra parte, hay que aludir a la presencia, por primera vez, de la firma Ebro, fabricante de vehículos de transporte, que concurre al Salón reservado a vehículos pesados. En su «stand» se hallan varios modelos, entre tres y seis toneladas, todos ellos con cabinas reversibles.

Pocas novedades

Entre los pequeños «Minis» y el «Rolls Royce Silver Shadow», el público francés y los visitantes extranjeros pueden escoger desde el utilitario de 1.900 dólares hasta el gran turismo o el lujoso deportivo italiano, cuyos precios

superan, en algunos casos, los cuatro millones de pesetas. Pero, como decíamos antes, no son muchas las grandes novedades. Quizá las más espectaculares puedan encontrarse entre el «Citroën CX-2000», el «Peugeot Coupé-504», el «Audi-50», el «BMW 518», los «Fiat 131» y «130 Omega», el «Maserati Quattroporte 2» y, por fin, el «Seat 133».

Notables modificaciones en la gama Renault-75

● Destaca una versión del «R-6» con asientos reclinables

Antes de la aparición del «R-7», que se anuncia para finales del presente mes de octubre o primeros días de noviembre, Fasa-Renault ha hecho pública la relación de variaciones llevadas a cabo en algunos de sus modelos de cara al año 1975, modifi-

caciones que no afectan para nada ni al motor ni a la mecánica, sino a su aspecto interior y exterior.

El vehículo que presenta mayor número de novedades es el «Renault-6», que se lanza al mercado en la versión de asientos reclinables. En este modelo se aprecian nueva calandra, logotipo y faros, parachoques modificados con cinta adhesiva negra y nuevos topes, chapa para matrícula montada en cadena, nuevos pilotos delanteros y los traseros más grandes, nuevas ruedas y embellecedores (estilo «R-8»), parachoques traseros modificados con cinta adhesiva negra, sin topes, embellecedor en portón y aleta trasera, interior con moqueta en lugar de caucho, nueva tela de techo y nuevo guarnecido de pases de rueda traseros.

En cuanto al «R-5», incorpora un sistema de desempañado lateral de cristales, protección de charneles de asientos traseros y tapa de freno de mano sobre chasis en plástico. Por su parte, el «R-8» lleva un volante tipo «R-5» con cojín central, cuadro de instrumentos con horizontes artificiales y protectores negros en topes de parachoques, elemento este último que también llevará el «R-8 TS».

El «Renault-4» en todas sus versiones presentará diversas modificaciones. Serán comunes para todas unas nuevas ruedas con llantas tipo «R-6», así como el color similita en asientos y paneles. Por su parte, el «R-4» súper llevará una nueva calandra, la versión furgoneta tendrá los asientos más separados con retención y la furgoneta sobreelevada, techo de chapa en lugar del de plástico actual.

M. R.



CONSULTORIO TECNICO

SUSPENSION CITROEN

Don Serafín García Piñero, de Lugo, nos pregunta si podemos informarle sobre los aceites multigrados. El uso de este tipo de aceites en esta zona del país es motivo de discusiones de todo tipo; unos dicen que este tipo de aceites contienen aditivos creados para el control constante de la temperatura. Se dice que cuando se evaporan los aditivos el aceite se queda tan diluido que puede resultar incluso peligroso.

¿Podría informarme sobre el uso de estos aceites en motores nuevos y reconstruidos, indicándome las ventajas, si es que las hay, en relación con los demás tipos? ¿De qué manera afectan los aceites de grados múltiples a las presiones de aceite?

Respuesta

Hace tiempo que me tiene perplejo el tema de control, versia que existe con los aceites multigrados en varias partes. El motivo pudiera ser que algunos fabricantes aconsejan categóricamente no usar este tipo de aceite en sus vehículos. No obstante, que yo sepa, nunca han dado a conocer la razón en la cual siembran su base para hacer dichas recomendaciones. Se ha sugerido que los aceites multigrados producen la corrosión de ciertos metales de cojinetes de fricción, pero otros fabricantes que usan cojinetes del mismo metal permiten el uso de este tipo de aceite sin ninguna advertencia y sin efectos perjudiciales. En cuanto a mí, hace tres años que uso este tipo de aceites en mis coches de uso particular y en algunos de mis clientes sin encontrar ninguna contraindicación de ningún tipo. Por otra parte, el arranque en tiempo frío es mucho más

fácil y no he tenido pérdidas en la presión de aceite ni noticias de otra persona que la haya tenido.

Los aceites de grado múltiple son aceites lubricantes sumamente refinados que han sido mejorados por un número de aditivos. Pero el aditivo que los hace ser multigrados mejora el índice de viscosidad. Tiene el efecto de reducir el cambio de viscosidad que resulta del cambio de temperatura. Por ejemplo, un aceite de 10 W 30 es tan fino a cero grados como un SAE 10 sin aditivos, pero tan espeso como un SAE 30 sin aditivos a cien grados. Es más, mucho más fino que el aceite SAE 30 a cero grados y mucho más espeso de lo que sería el 10 W 100 grados.

Este aceite, por lo tanto, es muy apropiado para usarse en zonas donde las condiciones de uso del vehículo tienen grandes variaciones, tales como arrancar por la mañana

en frío y luego soportar un alto régimen de utilización rodando a velocidades altas cuando el día avanza y el calor aprieta.

La lubricación es buena inmediatamente de la puesta en marcha del motor y es debido a que el aceite es fino y se distribuye fácilmente por

el motor y, por otra parte, se conserva bien cuando el aceite y el motor adquieren la temperatura de funcionamiento.

Finalmente, puedo decirle que no veo motivo por el cual los aceites multigrados no pueden ser utilizados en motores nuevos y reconstruidos.

LOS ACEITES MULTIGRADOS

Don Gerardo Casas Rey, de Zaragoza, nos pregunta cómo funciona la suspensión del furgón Citroën y cómo se desarma para limpiarla y ajustarla en una furgoneta del tipo «2 CV», a la que tiene que mantener y dar servicio. Posee una caída en uno de los lados traseros (el derecho, mirando desde atrás). ¿Por qué? ¿Cómo puede ajustarse?

Respuesta

El sistema de suspensión de este vehículo es de lo más sencillo y no es un sistema neumático como mucha gente se cree.

Simplemente, se trata de un muelle central a cada lado del vehículo y que en cada uno de sus extremos están conectadas las ruedas delanteras y las traseras del vehículo. Donde el brazo de suspensión está fijado al chasis, hay un amortiguador de tipo fricción que es ajustable por medio de una tuerca en su parte central.

Para ajustar la altura del vehículo afloje el amortiguador y ajuste la longitud de la varilla que conecta el brazo de suspensión al muelle, para lo cual y mientras hace esta operación será necesario dejar sin peso la rueda que

se trate de ajustar.

Como la carga se compensa entre la parte delantera y la trasera en los laterales, la derecha trasera no debe estar más alta que la derecha delantera, aunque un amortiguador apretado pudiera producir ese efecto.

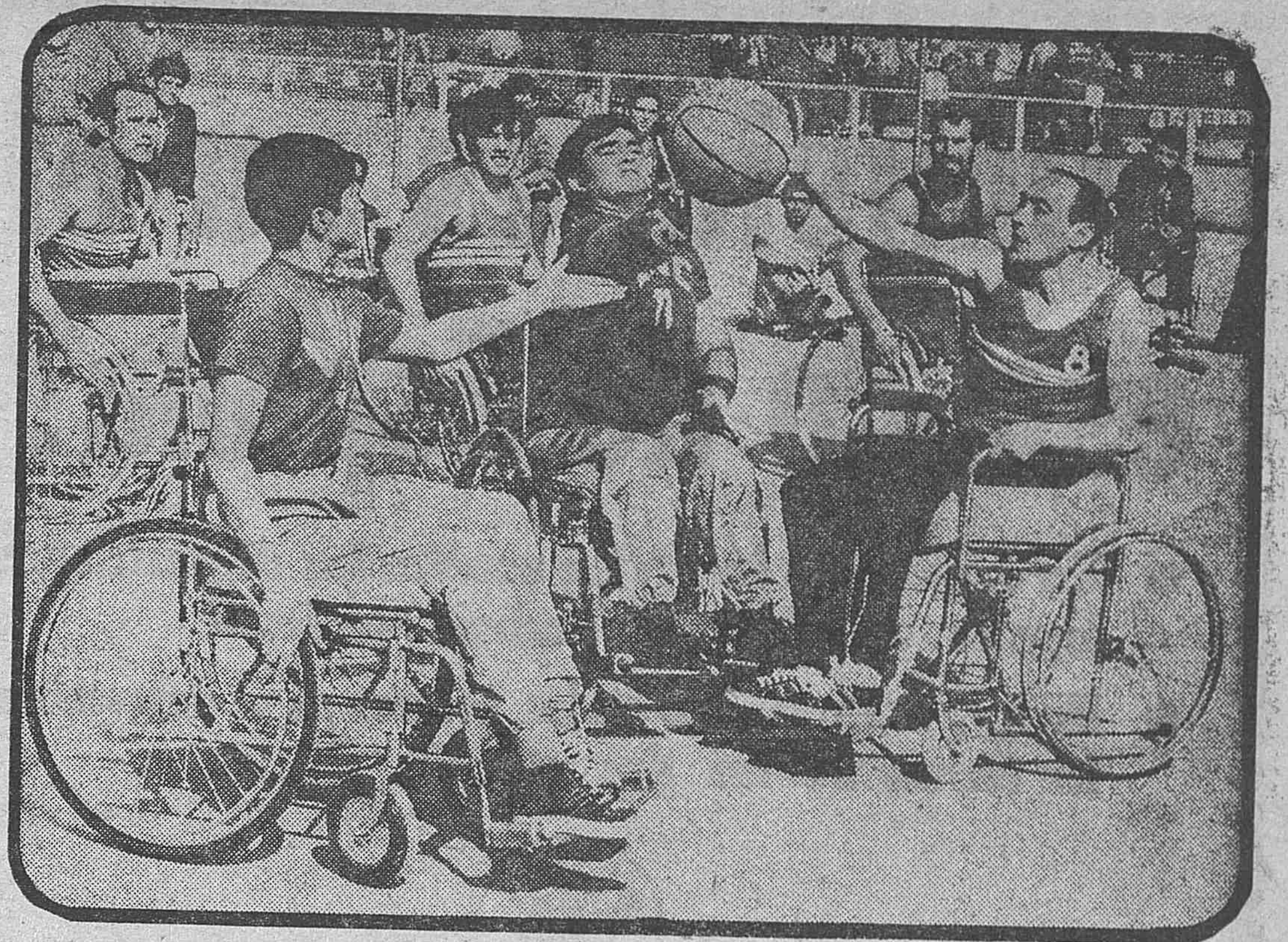
La única otra razón posible para producir el efecto que se consulta de una rueda trasera más baja es que el brazo de suspensión tenga golpe o esté dañado por otra causa análoga y no guarde las mismas características que los restantes en el vehículo.

Entra dentro de lo posible que una torcedura en el chasis o falso apoyo del brazo sobre éste produzca una parecida situación.

Mariano OTERMIN

ORO Y PLATA PARA LOS MINUSVALIDOS ESPAÑOLES

Nuestra selección obtuvo 17 medallas
en los Juegos Internacionales
celebrados en Stoke Mandeville



Seguramente todos habrán oído, visto o leído, algo sobre el mal papel realizado por nuestra selección de atletismo en Italia hace unas fechas. Todos sabrán que el Gijón goleó al Bilbao en su casa, y muy pocos no conocemos a Perico Fernández. Lo que nadie, o muy pocos saben, es que una selección española ha ganado diecisiete medallas en unos juegos internacionales celebrados en Stoke Mandeville, Aylesbury (Inglaterra) el pasado mes de septiembre.

Pues sí, 17 medallas han sido obtenidas por federados minusválidos españoles. He conversado con el doctor don Manuel Picazo Rodríguez, vicepresidente de la Federación Española de Deporte para Minusválidos, quien nos explica esta hazaña.

—Como una de las fases importantes de la rehabilitación de parapléjicos, empezó el deporte en los inválidos de silla. En Stoke Mandeville está el hospital que inició el tratamiento de parapléjicos mundialmente, dirigido por sir Ludwig Guttmann, y todos los años se reúnen ahí los participantes de todos los países en los que se ha extendido el tratamiento de parapléjicos. Hay unas competiciones que se llaman «Los juegos de Stoke Mandeville», llevada por la organización de Stoke Mandeville, de la que nosotros somos miembros.

Hay también una Federación Internacional para Minusválidos que acoge el deporte de los parapléjicos y de todo tipo de invalideces.

Este año se han celebrado los primeros Campeonatos Mundiales, con participación de 23 países; se realizaron en las instalaciones de Stoke Mandeville, que fueron cedidas por ellos. Se celebraron allí como un reconocimiento a la labor efectuada por el doctor Guttmann.

Estos juegos han tenido dos finalidades. Celebrar una competición internacional del ISOD y estudiar —ver qué correcciones hay que introducir— y tomar medidas para las competiciones que se celebrarán en Toronto (Canadá) la semana anterior a la Olimpiada normal.

—¿Se han celebrado ya Olimpiadas como la próxima de Toronto, o ésta es la primera?

—Ya ha habido para-olimpiadas, pero ésta es la primera que coincide exactamente con la Olimpiada grande. La que se va a realizar en Canadá es la primera en la que se engloba a todos los minusválidos. En estos juegos celebrados en Inglaterra han estado cuatro observadores canadienses, filmando todo y tomando nota para preparar la que se celebre en su país, con miras a que sea un éxito grande.

Seguramente será un éxito grande, no es de dudar. Hemos hecho un poco de historia a nivel internacional; ahora preguntamos al doctor Picazo sobre la participación española.

—La historia de la participación española en todos estos juegos comienza con la Asociación Nacional de Inválidos Civiles, que había ido con una representación del Instituto Guttmann de Barcelona a los juegos de Stoke Mandeville. Yo recuerdo como dato anecdótico, como en los primeros partidos de baloncesto, teníamos vergüenza porque no metíamos ni una canasta. Luego en el año 1968 se creó la Federación Nacional de Deportes para Minusválidos y comenzó a funcionar el 2 de enero de 1969.

Ya entonces la Federación se puso en marcha con la preparación de la gente y creación de equipos. Concretamente fue en Saint Etienne, en Francia, hace cuatro años, cuando conseguimos llevar la expedición más organizada y numerosa que participó; desde entonces comenzamos a ganar medallas de oro y plata, pesamos, se nos tiene en cuenta y vamos cosechando triunfos.

Se tiene que contar y se le debe tener en cuenta, porque la labor que se desarrolla en Es-

paña es grande, muy grande para que esté tan callada.

Se practica la natación, el piragüismo, el atletismo, el tenis de mesa, tiro con arco, baloncesto, balonmano, slalom y automovilismo. En automovilismo es digno de mencionar el Rally de las Rías Bajas, puesto que es único en el mundo. También merecen mención los ejercicios realizados en grupo, como «La rueda alemana» (ciegos), que causa admiración en todo el mundo.

Comenzamos a hablar de medallas y el doctor Picazo nos co-

—¿Cómo se encuentra España a nivel mundial en los demás deportes con vista a la próxima Olimpiada?

—En baloncesto estamos entre un cuarto o quinto puesto mundial, a reserva de las sorpresas que podamos dar o que puedan surgir. En tiro con arco tenemos estupendos arqueros que hacen marcas muy buenas dentro de la Federación de Tiro con Arco normal, y en tenis de mesa tenemos al campeón de España que por ser minusválido pertenece también a nuestra Federación. Luego tenemos igualmente muy buenos piragüistas y buenos

LA OLIMPIADA DE CANADA ES LA PRIMERA QUE ENGLOBA A TODOS LOS MINUSVALIDOS

menta los últimos juegos celebrados en Inglaterra.

—Participamos en atletismo, natación y tiro con arco, y los resultados no pueden ser más satisfactorios. Obtuvimos seis medallas de oro, seis de plata y cinco de bronce; en total, diecisiete medallas. A esto hemos de sumar que Bertrand de Five, en natación, batió el récord del mundo en 50 m. libres, y Pérez Nogales quedó campeón del mundo en pentatlón.

—Pero bueno, éstos muchachos ganarán dinero, se les pagará bien, ¿no?

—De dinero, cero; lo que les damos para sus gastos de bolsillo en las expediciones y nada más. Son muchachos que trabajan y muchas veces hay que pedirles permisos laborales para que puedan desplazarse. Ellos son verdaderos entusiastas del deporte y se sienten orgullosos siempre que representan a España. Se dan cuenta que el hacer deporte es muy bueno para ellos y por eso lo practican con esa fuerza. Lo malo es que no tenemos posibilidades de hacer concentraciones periódicas o concentraciones previas de quince días antes de las competiciones internacionales; si lo lográsemos, sería importantísimo. No obstante hay un contacto todo el año con ellos y se controlan sus marcas.

equipos de balonmano, aunque este último deporte todavía no está extendido internacionalmente. Procuramos ir afianzando los deportes y cuando uno está flojo entonces introducimos otro. Fuera de aquí también se practica vela, se hace ciclismo, etcétera.

—¿Por qué la gente y los medios de comunicación no le dan al deporte de minusválidos la importancia que se merece?

—Ciertamente es curioso. A nosotros nos gustaría que esto fuese también conocido; que cuando un chico de éstos consiguiera una medalla con mucho esfuerzo, se le diese la importancia que tiene y que no se silencien sus triunfos, puesto que ellos se lo merecen igual que los demás. En cuanto al público, al principio queda sorprendido. Luego la gente lo ve como algo totalmente normal.

Si alguien alguna vez se ha preguntado o se pregunta esto, me gustaría terminar contándole un hecho curioso: Llega hasta tal punto las ansias de participar, de luchar, de obtener el triunfo en estos muchachos, que en muchos encuentros se «llagan» por estar tanto tiempo jugando, y no lo dicen hasta que el partido termina. ¿Saben ustedes lo que supone llagarse? Estar tres meses en cama boca abajo.

Oswaldo MENENDEZ



¿Omissiones en el escudo de España?

- Un experto en heráldica analiza las disposiciones legales referidas al símbolo nacional
- No hay uniformidad en los colores ni se determina la forma de las dos coronas existentes



El escudo de España es para los españoles un símbolo de unidad que encierra en sí toda una larga historia de luchas y conquistas hasta llegar a la actual configuración del Estado español. Por lo demás, nuestros conocimientos al respecto se resumen en los que aprendimos en la escuela, cuando, en poco más de una hora, podíamos acercarnos, palpar con nuestra imaginación desde la conquista de Granada hasta las hazañas mil de los infinitos reyes godos, pesadilla insuperable de cualquier estudiante. La historia de las columnas de Hércules o de la capitulación de la última ciudad árabe en nuestra Península permanece casi imborrable en nuestras mentes, pero el escudo español no es sólo eso. Está compuesto de muchos otros elementos cuyo conocimiento profundo pertenece exclusivamente a los expertos. Y hoy precisamente, cuando nos hemos familiarizado ya con este símbolo, amparado majestuosamente en las alas de un águila, nos llega la noticia y a la vez la sorpresa. Al parecer, se cometen omisiones a la hora de confeccionarlo y con frecuencia, sus elementos no responden a los mandatos de la heráldica. Por eso, nos hemos dirigido a un experto en el tema para que desvele nuestras dudas.

Roberto Galán y de Bordallo, es graduado, licenciado y diplomado en Genealogía, Heráldica y Nobiliaria por el Instituto «Luis de Salazar y Castro», del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, y graduado social.

—¿En qué consisten las omisiones que se atribuyen al escudo español?

—Este escudo está lleno de lapsos, pero en el campo de la heráldica los más trascendentes son los que afectan a su aspecto externo. Estos lapsos responden las más de las veces a una falta de especificación en algunos decretos y órdenes referidos al tema. Así

por ejemplo, el decreto de 2 de febrero de 1933 habla de una divisa con el grito de Una, Grande, Libre, pero sin especificar el color o metal de ambos, lo cual origina una total anarquía a la hora de confeccionar el escudo, ya que no hay uniformidad de colores. Yo por mi parte opino que el color de la divisa debe ser el azul, porque además de ser el tono protagonista de nuestro Movimiento, es a la vez el color de la nobleza histórica, artística, intelectual de notoriedad, y sobre todo, de la nobleza del trabajo. El grito por su parte debe estar impreso en oro, metal que representa genuinamente la energía. En otro punto de este decreto se habla de dos coronas que deben surmontar dos coronas de plata. Pues bien, tampoco se hace referencia a la jerarquía de estas coronas.

—¿Cuál es a su entender la adecuada?

—No me cabe la menor duda de que en la diestra, la corona debe ser la imperial, simbolizando el «Imperio hacia Dios», es decir, sin ninguna raíz de tipo germánico. En la siniestra en cambio, la columna tendría que estar surmontada por una corona real de España, representativa de la monarquía que nace el 18 de julio.

—¿Dónde se observan las omisiones a que antes ha aludido?

—En todo tipo de escudos, desde los acuñados en monedas y sellos hasta los que presiden las banderas, estandartes, etc... Por eso, acogiéndome a la hospitalidad de este diario, me permito solicitar al Consejo del Reino y a la Real Academia de la Historia, que subsanen estas omisiones heráldicas que afectan a la representatividad del símbolo de la unidad de los hombres y las tierras de España, evitando con ello la anarquía que actualmente existe.

M. E. CIMAS

LEGO el rey del absurdo, el «insólito» Ionesco, como durante años le han llamado los franceses, una vez convertido en algo suyo. Llegó el autor del «Rinoceronte» y «La cantante calva», la obra más representada en París durante los últimos veinte años, y la atiborrada sala de Prensa del Ateneo, rebosante de cámaras, luces, magnetófonos y bolígrafos, se puso en funcionamiento como una barahúnda que diera al rumano pie para tantos diálogos locos, donde la sátira social, el humor, lo poético, lo fantástico y lo grotesco, consiguieron revolucionar el teatro actual.

—Yo no soy revolucionario, son los críticos los que han dicho que yo lo era. Mi teatro habla únicamente de la incomunicación, he hecho la crítica de los pequeños burgueses con texto de boulevard. Si ellos me han considerado revolucionario se han equivocado, porque yo creo que la revolución se hizo antiguamente. Y hoy, la hacen autores como Bob Wilson, el americano, que es al mismo tiempo director, decorador, autor, bailarín. Pienso que es el más grande genio del teatro actual. Yo no sé si he hecho teatro absurdo, creo únicamente en la posibilidad de la comunicación, de otro modo no escribiría. Mi teatro ha sido en sí mismo una forma expresiva que nada tiene que ver con el absurdo.

Y monsieur Ionesco, traje gris, polo rojo de cuello alto, pide un vaso de agua, porque el calor se nota en la pequeña sala y las respuestas son largas. Demasiado largas, quizá, cuando el intérprete no es bueno y olvida la mitad de ellas.

Y hay alguien que pide definiciones políticas para el hombre que durante toda su vida ha mantenido su bandera de apolitismo, con una frase lapidaria: «Nada más triste que vender la vida a un partido político». Sin embargo, Eugene Ionesco habla de partidos, de derechas y de izquierdas, y también de totalitarismos...

—Soy más bien de izquierdas, mis simpatías van hacia la izquierda, pero estoy en contra de todo tipo de totalitarismo, ni comunismo, ni fascismo. Además, todas las sociedades que se han construido desde hace cien, cincuenta años, de derechas o izquierdas, arriba o abajo, todas son malas...

—¿Su «Rinoceronte» surgió a partir del nazismo o del comunismo?

—Surgió contra todo tipo de totalitarismo. No obstante, esta pieza ha sido mal comprendida, ya que cuando se puso en escena en Argentina, a ellos les pareció que iba contra el peronismo. Y en los países del Este han pensado que era contra los americanos.

Y al «insólito» le preocupan un pito los jóvenes inquietos que quisieran declaraciones más comprometidas. Ionesco se queda tan tranquilo, con su carita sonrosada de buen «gourmet», o de niño bueno, que tiene sus ideas claras, aunque más de una vez haya repetido: «No podemos pensar en nada porque el pensar nos lleva a la locura».

—¿Y piensa usted en el premio Nobel?

—Sería hipócrita si dijese que no pienso en este premio. Yo tengo varios premios y me han encantado. Pienso que no siempre se da por méritos literarios. El primero en recibir el Nobel de Literatura fue un francés que hoy es un personaje de segunda fila, si no ridículo. El Nobel no es justo en ninguna de sus ramas, ya que en él entran más motivos políticos que literarios o de cualquier otro tipo. Es una práctica de la diplomacia. Si un año se lo dan a un es-

- El premio Nes un
- «Mi teatro honicam

critor comprometido, al siguiente año se lo dan a otro que no lo es, pero, esté en absoluto. Pero en cuanto a Becket, creo que se lo han dado justamente por su condición literaria.

—¿Qué opina usted del compromiso de la cultura por el Estado?

—El Estado no puede controlar la cultura, que si no es libre es peligrosa para los hombres. La cultura debe ser libre, cuanto más libre menos peligrosa. Hay un problema muy grave que es el de los escritores comprometidos, pues existe el peligro de que ellos, en función de su ideología, ejerzan su propia censura. Hoy, desgraciadamente ni el Estado ni la oposición entienden la esencia de la libertad de la tolerancia.

Se habla del «boom» hispanoamericano y Ionesco dice que no ha sido «boom» exactamente para nosotros, y que si Neruda y Asturias son buenos escritores, aunque el mejor de todos, indiscutiblemente, es Borges, B-o-r-g-e-s, hay que reconocer al traductor, que desgraciadamente se dice Borgues: «No entiendo cómo a Borges no le han da-

Oscar El chico en vida

El premio Nobel es un juego diplomático
entre los chicos de la incomunicación»

...o, al siguiente premio Nobel. Es una ver-
dad que no se lo da como un reaccionario.
...ero en el mundo, pero claro, está consi-
...te se lo da a un compañero que sin du-
...por su obra ha leído las múltiples ve-
...ed del autor ha repetido que
...el Estado? El autor para la literatura, na-
...bien». Y «si la literatura
...puede con- hubiera existido, hubiera te-
...si no es la que inventarla», algún com-
...los hombres a preguntado a Iones-
...ser libre, escribía por vocación o
...menos peli- ma muy g...
...critores ac- videntemente si yo fuera
...existe el dor Dalí yo diría que lo
...en función todo por ganar dinero, que
...an su pro el oro, pero no puedo de-
...raciadame porque no tengo sus bigo-
...oposición. Cuando empecé a escribir
...la libertad era un pobre y no espe-
...en absoluto llegar a ganar
...ero que he ganado, ni que
...ora me condujese a la aca-
...francesa, ni tampoco estar
...diendo a sus preguntas, lo
...s son bu- tigo por humildad.
...el mejor último se lo ha comido el
...mente, es prete. El pobre suda tinta
...y que repa cansado, por eso se nos
...despidam ra que el señor Ionesco es:
...«No entiendo, que acaba de llegar
...le han que que descansar, y harían

falta horas, muchas horas, para
todas nuestras preguntas.
¿Conoce Ionesco el teatro es-
pañol actual? El señor Ionesco
no conoce el teatro español ac-
tual. Dice que únicamente Lorca,
Alberti y Arrabal. ¿Se identifica
el autor con el protagonista de
«El peatón del cielo»? Si, y es
el problema de todo autor, que
no puede evadirse de nada y que
nada cambia la realidad. ¿Quiere
saber ustedes lo que es la
patafísica? Pues harían falta ho-
ras, aunque todos, unos consi-
ciente y otros inconscientemen-
te, somos patafísicos: «Es un
movimiento muy extendido. Los
que se lo creen son más tontos
que los que no se lo creen. Has-
ta cierto punto, la academia
francesa es una filial de la pa-
tafísica...»
¡Ah monsieur Ionesco! Tan
cordial y atento, tan incapaci-
tado para contestar las mil pre-
guntas que quedan en el aire,
porque en menos de una hora es
imposible contentar a treinta pe-
riodistas, algunos de ellos por
parejas, al pase de la palabra...

Malén AZNAREZ

Anofaciones

SARA,
SARISIMA, SARITISIMA

«SIGO SIENDO LA NUMERO UNO»

—Dime, Sara.
—Bueno, ahora Saritísima. Ya sabes que el nombre o el título
no ha sido idea mía, sino, por el contrario, de vosotros los perio-
distas. Y cuando me llamáis así por algo será, digo yo, ¿no?
Sólo hay un ramo de flores. «Luego el camerino será insufi-
ciente.» Un radiador eléctrico eleva artificialmente la temperatura.
También dos yogurs, leche, bizcochos...
—Es que no guardo la línea, como algunos creen. La gente se
está metiendo con mi edad y con los kilos. Te voy a decir la ver-
dad: peso 59 kilos, y si fueran muchos seguro que no saldría al
escenario como salgo.
—¿Y cómo sales?
—Con un bikini de reducido tamaño y un modelo de Saint Lou-
rent, adornado con flores negras. Prácticamente lo enseñé todo.
—¿Cómo es el espectáculo, «Saritísima»?
—Está en la línea de lo que actualmente se lleva en todo el
mundo. Es un intento de remozar la escena española. En este sen-
tido sigo siendo la número uno. Se puede ir a él como se va a Las
Vegas, París, etcétera. Con la orquesta presente en el escenario
y con un ballet de hombres y mujer.
—Pero dicen que tú tienes una clase de público no muy exi-
gente.
—Mi público es, sobre todo, femenino. Tengo anécdotas que
no podrías publicar. Pero te voy a contar una que ya la he conta-
do. Un día, en el estreno de «Varieté», una mujer le decía a su es-
poso: «¡Ves, con esa mujer no me importaría que me la pegaras!
¡Vale la pena!»
—Dicen que te casas.
—Dicen, dicen. Siempre están con lo mismo.
—¿Proyectos?
—No sé. A mí me encantaría hacer una buena película. Pero es
muy difícil. Los exhibidores saben que haciendo cada año una
película a mi modo tienen las ganancias aseguradas. Qué se le va
a hacer.



CHARLOT, OTRA VEZ

Según las últimas noticias,
Charles Chaplin (Charlot), a
los ochenta y cinco años de
edad, y con una fortuna que
hace poco se cifraba en los
setecientos millones de pe-
setas ha decidido hacer una
nueva película.

Chaplin está finalizando
un nuevo libro titulado «My
life in Pictures» (Mi vida en
el cine), en el cual resume
los sesenta años de activi-
dades cinematográficas.

Los malintencionados han
apuntado que el regreso no
se debe ni más ni menos que
a motivos económicos, lo
que corrobora en parte sus
últimas declaraciones:

—Mi objetivo en la vida
consiste en ganar dinero...
Todo eso del arte está muy
bien, pero yo sé lo que no
es tener un duro para nada.
Y aunque hoy día tengo bas-
tante, quiero seguir ganando
más durante el tiempo que
pueda para asegurarme de
que mis hijos nunca carece-
rán de él.

La verdad es que —pese a
la fama de avaro— ninguno
de los cinco hijos y tres hi-

jas que ha tenido con su
cuarta esposa, Oana, vaya a
carecer algún día del dinero
necesario.

Como se recordará, en
abril de 1973 el intérprete de
«El chico» recibió en Holly-
wood —ciudad que tan du-
ramente le había tratado—
un «Oscar» especial de la
Academia «por su contribu-
ción única e irrepetible a la
historia del cine». Luego, el
año pasado se otorgó otro
«Oscar» a la partitura musi-
cal de la película «Candile-
jas».

No se conocen todavía los
planes concretos de Cha-
plin respecto a este nuevo
filme, pero las personas que
lo conocen afirman que son
otras razones que las econó-
micas las que lo inducen a
volver. En definitiva, como
ha dicho uno de los comen-
taristas más famosos del
mundo del espectáculo: «El
cinismo es uno de los escu-
dos de Charlot, porque si la
otra teoría fuera verdad, ha-
bría que decir también que
Miguel Angel no hizo otra
cosa que pintar techos para
tapar las grietas que tenían.»



ROCIO DURCAL CUMPLIO TREINTA AÑOS

También nuestras actrices cumplen años, aun-
que algunas lo hagan cada dos. Rocio Durcal no
los oculta. Treinta han sido los celebrados.

La que un día interpretó en el cine «La novicia
rebelde», y que «no volvería a hacer por cien
millones de pesetas», está quizá en la plenitud de su
carrera, como lo confirman las críticas de la obra
que todos los días representa en el teatro Figaro:
«La muchacha sin retorno», junto a Ismael Merlo,
Aurora Redondo, Mari Carmen Prendes y Amalia
de la Torre, dirigidos por Luca de Tena.

Después de la función de noche, Rocio —con el
inefable Júnior y familia— lo festejó por todo lo
alto en una céntrica discoteca.

—Estoy muy ilusionada por el éxito de la obra.

Creo que después de Madrid se llevará a Barcelo-
na. Artísticamente, es un paso muy importante en
mi carrera.

Quiere olvidar su anterior etapa, de panderetas
y castañuelas, de racionamiento y riñas de luto.
De un cine pobre de domingo, del que no hemos
salido definitivamente.

—Sigo intentando, además, ser más internacio-
nal. Dentro de poco se estrenará en Europa una
coproducción que hice con Francia. Hago lo que
puedo para que mi proyección sea más amplia,
aunque ni es fácil ni depende —en la mayoría de
los casos— de una.

Fernando CANO

PARQUELUZ, OTRA VEZ EN LA COPLACO

Hay negociaciones para dar una solución viable a quienes habitan los pisos que deben ser clausurados

Lo que les puedo decir sobre Parqueluz es que el día 5 de julio de 1974 don Carlos García Rodríguez y Fincas Madrid depositaron en el Banco de España 10.400.000 pesetas y 1.600.000 pesetas, importe de las sanciones impuestas por el Consejo de Ministros, por grave información urbanística», estas fueron las palabras del delegado del Gobierno en el Área Metropolitana, don Rodrigo Baeza, en respuesta a una de las preguntas formuladas en la rueda de Prensa que mantuvo con los informadores municipales ayer.

El señor Baeza dijo también, ante la insistencia de los informadores sobre la situación de las construcciones de ese conjunto residencial, que «en este momento las obras que estaban pendientes de ejecución se estaban adecuando a las licencias; los construidos, a la ordenanza. Y sé, además —añadió—, que hay negociaciones para dar una solución viable a aquellas personas que habitan pisos y que deben ser clausurados».

Como ustedes recordarán las empresas constructoras de Parqueluz fueron sancionadas por haber superado alturas y volúmenes en sus obras. Sin embargo, los vecinos afectados por esta invasión de zona considerada rústico forestal no están satisfechos con las sanciones ni con el «cumplimiento» que las empresas afectadas están realizando de las mismas.

Palomeras-Sudeste de Vallecas

Otro de los temas presentados al señor Baeza fue el del sudeste de Vallecas, esto es, el viejo tema de Palomeras, cuyo caos urbanístico nace en 1946 y parece que al fin será solucionado. El delegado del Área pasó el tema al director de Promoción del Suelo, y éste, sin síntesis, dijo:

—Es un viejo tema de muy difícil solución. El primer problema que se nos ha presentado ha sido el de delimitar los títulos de propiedad de los terrenos. Luego el de las cons-

trucciones ya realizadas, que en algunos casos han superado el volumen que se concede. De cualquier manera, los estudios de los viales están muy avanzados, así como el de volúmenes construidos, que son el 21,79 por 100 de lo que se podría construir. En este momento estamos estudiando la modificación del plan parcial, que está afectado levemente por la red arterial, pero esta situación no es de gravedad. En una palabra: Palomeras tendrá solución en un plazo breve.

Planeamiento local

Finalmente, el señor Baeza hizo una pormenorización de los asuntos tratados en la sesión ordinaria de la Comisión de Planeamiento y Coordinación del Área Metropolitana. De los cuarenta y nueve asuntos tratados fueron aprobados todos, a excepción de dos, retirados para posterior estudio. Entre los aprobados destacan:

— Conceder prórroga al Ayuntamiento de Colmenarejo para la presentación del Plan General de Ordenación Urbana de dicho término municipal, el cual cuenta con normas subsidiarias y complementarias de planeamiento, aprobadas por el excelentísimo señor Ministro de la Vivienda.

— La Comisión acordó acceder a lo solicitado por el Ayuntamiento de Torrejón de Velasco e informarle que se ha designado un equipo técnico para realizar los trabajos previos a la redacción del plan general, que comprenden información urbanística y avance del plan, que deberán estar terminados dentro del presente año y se efectuarán en contacto y colaboración con el Ayuntamiento.

Denegación a Aranjuez

— Se denegó la solicitud de revisión del Plan General de Ordenación Urbana de Aranjuez,

en tanto no se justifique debidamente, ya que la capacidad del plan vigente no ha sido todavía

agotada ni en las reservas del perímetro urbano principal ni en las extensiones previstas en Puente Largo y Las Infantas.

— Se aprobaron dos expedientes remitidos por el Ayuntamiento de Alcalá de Henares, referentes al proyecto de obras

municipales para acondicionamiento y jardinería de la plaza situada entre las calles de Juan Cardona y de Gil de Andrade, así como el proyecto de construcción de un grupo escolar de Educación General Básica mixto de 16 unidades en la calle del Muelle.

Academia de Bellas Artes

— Se informó favorablemente el proyecto de ampliación y reforma de la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando de Madrid, remitido por el Ministerio de Educación y Ciencia, a efectos de lo dispuesto en el artículo quinto del decreto 3.088/1964.

El edificio está afectado por el Plan de Reforma Interior del Casco Antiguo, aprobado definitivamente en 19 de julio de 1973, correspondiéndole la ordenanza 11 de conservación histórico-artística monumental y estética.

La Real Academia de Bellas Artes ocupa un noble edificio del siglo XVIII, fue en tiempos palacio de los Goyeneches, y al instalarse la Real Academia, fundada por Fernando VI, fue transformado para su nuevo uso.

La nueva transformación, forzada por la ampliación de la pinacoteca y de la biblioteca, entre otras cosas, se ha redactado tratando de conservar la integridad del edificio existente, poniendo en valor sus elementos principales, gran escalera, patios y salones.

Palacio de la Zarzuela

— Fue informado favorablemente el proyecto de mejora local para accesos al Palacio de la Zarzuela, carretera C-601, remitido por el Ministerio de Obras Públicas.

El proyecto consiste fundamentalmente en una intersección a nivel sobre la carretera C-601, a la que afluyen dos ramales. Uno de salida al Tiro de Pichón y otro que empalma el camino de la Trofa con dicha carretera.

— Fueron examinados diversos expedientes remitidos por la Gerencia Municipal de Urbanismo del Ayuntamiento de Madrid, relativo a proyecto de construcción de colegio mayor, ampliación de fábrica de vidrio, rehabilitación calle en el barrio de Tetuán, reordenación de volúmenes en Barajas y proyecto de colegio en Moratalaz.

— Fue denegado plan parcial de ordenación y proyecto de urbanización en la finca «Los Horcajos», en el término municipal de Pozuelo de Alarcón, por no ajustarse a las normas del Plan

General del Área Metropolitana de Madrid.

— La Comisión acordó dar por cumplimentadas las condiciones impuestas por acuerdo de 22 de marzo de 1974, relativas al plan parcial de ordenación urbana Porque-Ciudad 80 El Carrascal, y que se publique en el «Boletín oficial de la Provincia», debiéndose presentar los proyectos de urbanización, compensación y estatutos, que deberán resolver adecuadamente el entretrenimiento de las zonas verdes y espacios libres.

— Se informó en sentido favorable la propuesta formulada para la instalación de un centro de formación profesional para auxiliares del hogar en Colmenar Viejo, cuya superficie es de 93.115 metros cuadrados. El edificio ocupará una superficie de 3.276 metros cuadrados y un volumen de 12.559 metros cúbicos, con una edificabilidad de 0,13 metros cúbicos por metro cuadrado. Se condiciona al informe favorable de la Dirección General de Carreteras.

IONESCO INAUGURO EL CURSO EN EL ATENEO

MADRID. (Pyresa.) — «La politización extrema a que hemos llegado, es probablemente el motivo de nuestra desesperanza», dijo anoche Eugene Ionesco durante la conferencia inaugural del curso 1974-75 del Ateneo de Madrid, sobre el tema «¿Para qué la cultura?».

El salón de actos del Ateneo se encontraba completamente lleno de público, y gran cantidad de personas hubieron de seguir la conferencia —pronunciada en francés, con traducción simultánea— por medio de circuito cerrado de televisión, mediante numerosas pantallas instaladas en otras salas y en los pasillos de la Institución cultural madrileña.

Presidió el acto y presentó al conferenciante la presidenta del Ateneo, doña Carmen Llorca, quien señaló que «mientras viviera Ionesco, estaba asegurada la belleza, el arte y el humor».

Ionesco inició su conferencia —de tono pesimista y aún sombrío— contraponiendo el siglo pasado, durante el que los hombres llegaron a creer que podían prever el futuro histórico y el momento actual, en el que todo aquello ha periclitado. «Las revoluciones hechas en nombre de la justicia y de la libertad, y para la justicia y la libertad —dijo— se han convertido en la tiranía y el infierno. Los hombres que han querido restablecer el orden y la justicia han conseguido otra tiranía y otra injusticia aún más grande». Añadió que tampoco de la evolución industrial, en las que tantas esperanzas se habían puesto, se ha derivado progreso verdadero para la humanidad, que se encuentra al borde del desastre y de la destrucción.

Señaló más adelante que la humanidad entera ha tomado conciencia de la desgracia de vivir en las condiciones de hoy, mientras que los adversarios políticos, en nombre de las más o menos contrapuestas ideologías, llevan a la humanidad hacia su autodestrucción, a través de la ferocidad y de la violencia. En medio de este panorama —señaló Ionesco—, algunos espíritus invocan la conciencia del mundo, pero la polución espiritual, tanto como la material, tiene a los hombres embrutecidos por las ideologías y el mundo se encamina hacia un caos.

Como posibles soluciones, Ionesco aconsejó mirar hacia adentro, para que cada hombre encuentre, dentro de sí, la sorpresa del niño, que haría al mundo tan espontáneo y auténtico como en el primer día de la Creación.

«Todo lo que es cultura, todo lo que se llama sociedad —dijo Ionesco al término de su conferencia— es decadente y está podrido. Esperemos que los sabios, profetas que vengan a sustituir a los falsos profetas nos hablen y hagan callar a los ideólogos de la catástrofe.»

LA CIUDAD

CON UNO BASTA

bierno del Colegio de Arquitectos, a quienes nadie va a hacer responsables de la Historia Universal. Admite, sin vacilación, que esos jóvenes, más o menos contestatarios frente a la posición de la Casa de la Villa, hubieran salido al paso de algún que otro atropello arquitectónico que dieron por bueno las Juntas de Gobierno anteriores. Si más que una postura defensiva por parte del señor Flores, esto obedece a una realidad, todos

nos vamos a alegrar mucho.

El caso es que el ilustre tratadista adopta una postura muy clara respecto al problema suscitado por la dichosa demolición: «A cambio de una plaza ajardinada —dice— me atrevería a ordenar el derribo, no sólo del mercado, sino de cincuenta Olavides que hubiera en Madrid.» Las objeciones que hace al proyecto municipal son perfectamente razonables. Cuando el Ayuntamiento

ha dado a conocer los pormenores de ese proyecto, habrá podido observar don Carlos Flores que coinciden, uno por uno, con los condicionamientos que él mantenía en ARRIBA.

Todo queda diáfano. Valdría la pena no discutir más sobre esto y llegar a un acuerdo más o menos tácito —perdónese la utilización de un adjetivo tan politizado— con los jóvenes arquitectos para que su respuesta, frente a un proyecto municipal, pudiera verificarse, libremente, en otras materias muy cercanas a su deber profesional y que acontecen en estos mismos momentos en Madrid.

VARGAS

LAS declaraciones que don Carlos Flores formuló al informador municipal de ARRIBA, señor Pérez Varela (octubre, 1), pudieron constituir el punto final de la polémica que ha promovido el inmediato derribo del mercado de Olavide. ¿Existen algún municipio, urbanista o arquitecto que ignore la específica autoridad del señor Flores en Urbanismo o Arquitectura? El quid —o lo bueno— de esa entrevista lo conforma la serenidad de juicio y la objetividad de cada una de las respuestas.

El entrevistado tiene una actitud generosa y ecuaníme para enjuiciar la posición de los miembros jóvenes de la Junta de Go-

DESCENSO EN LAS VENTAS DEL COMERCIO MINORISTA MADRILEÑO

Afectó fundamentalmente a los sectores de alimentación y hogar

En el informe de los resultados de la encuesta sobre la situación y las perspectivas del comercio de Madrid, durante los meses de junio y julio pasados, que periódicamente elabora la Cámara Oficial de Comercio e Industria, se advierte que el comercio minorista de Madrid ha experimentado, en cuanto al volumen de ventas o de negocio, una tendencia negativa, fundamentalmente en los sectores de alimentación y hogar, y ligeramente negativa en los de vestido y uso. Por el contrario, el sector otros establecimientos, que comprende los grupos de materiales de construcción, maquinaria industrial, vehículos y automóviles, restaurantes, bares y cafeterías, y grandes almacenes, han mantenido el volumen de ventas del bimestre anterior al que aquí se analiza.

Hay que destacar el descenso acusado en cuanto al volumen de venta total para los grupos de establecimientos de menos de 20 empleados, aunque el volumen de ventas en los establecimientos con más de 50, quizá debido a las campañas publicitarias registradas en el mes de julio.

Se registró también en este período una sustitución de las ventas al contado por las ventas a plazos, debido al proceso inflacionista que afecta al comercio en general.

La continua elevación de los precios de compra, experimentada por el conjunto del comercio minorista, parece que se atenuó durante los meses de junio y julio pasados, principalmente en el sector de la alimentación, aunque continuaba la tendencia elevada, en lo que se refiere al alza de precios, en aquellos establecimientos de más de 20 empleados.

El amortiguamiento en la elevación de los precios de venta ha sido mayor que el registrado en los precios de compra a los proveedores. También se observaron tendencias moderadamente alcistas en los sectores de vestido y otros establecimientos, y, más acusadas, en los de uso y hogar.

Durante este bimestre de junio-julio 74 se volvió a repetir la tendencia negativa y, al mismo tiempo descendente, que venía experimentando el comercio minorista de Madrid, en cuanto a las condiciones de pago a los proveedores. Todos los sectores registraron tendencias negativas, las más acusadas en hogar, uso y alimentación. Y, en opinión de los propios comerciantes, el mayor tamaño del establecimiento no favorece la mejora en las condiciones de pago a los proveedores.

Dificultades para obtener créditos

Respecto a la obtención de créditos, sólo alrededor de un 22 por 100 de los comer-

ciantes minoristas lo solicitaron y las condiciones para obtenerlos fueron más duras que en los meses de abril y mayo. Destacaron en este sentido los sectores de hogar y otros establecimientos. Es curioso también comprobar cómo los establecimientos de más de 20 empleados tuvieron grandes dificultades para obtener créditos, con tendencias negativas muy acusadas.

El volumen de impagos experimentó durante el bimestre de junio-julio un nuevo aumento sobre el considerado en los bimestres anteriores, debido principalmente a los sectores hogar y otros establecimientos. Si se considera el nivel de empleo de los diferentes establecimientos comerciales, hay que señalar la tendencia elevada de los establecimientos con más de cien empleados.

Por otra parte, se produjo un ligero descenso en el volumen de personal empleado en los establecimientos de menos de 20 empleados, aunque, por el contrario, se registró un ligero aumento en los de más de 100. En todos los sectores se observaron tendencias negativas, especialmente en los de alimentación, vestido y uso.

En comparación con los meses de junio y julio del año pasado, el conjunto del comercio minorista madrileño experimentó una tendencia negativa que reflejaba un menor volumen de ventas, principalmente en alimentación y hogar, mientras que, por el contrario, las ventas evolucionaron comparativamente de forma favorable en uso y otros establecimientos.

EL PROCESO DE VILDA HA ENTRADO EN SU TERCER DIA

La defensa pide la suspensión del juicio por la ausencia de un testigo imprescindible

MADRID. (Cifra.) — En la Sección Tercera de la Audiencia Provincial de Madrid ha continuado celebrándose la vista de la causa seguida a Celestino Vilda Lagarto y nueve procesados más por supuestos delitos cometidos en relación con la Construtora Vilda, por los que resultaron perjudicadas, según el fiscal, más de cuatro mil familias. Pide el fiscal para Celestino Vilda más de tres mil años de cárcel, y su defensor, la absolución.

Por estrados desfilaron testigos propietarios de pequeñas parcelas que cedieron a Vilda a cambio de pisos. Luego —según ellos— se encontraron con que los pisos que les habían sido asignados estaban ocupados por otras personas. Pero la Administración judicial les entregó otros, por lo que se consideraron pagados. Uno de ellos confiesa que la Administración judicial le ha entregado un piso mejor que el contratado. Otro contesta, a preguntas del defensor de Vilda, que el piso se lo entregó Vilda y que la Administración judicial le ha suscrito el contrato definitivo.

Un tercero expone que hace nueve años entregó su parcela a Vilda; que pactaron de palabra la entrega del piso en un año y que todavía no lo ha recibido. A preguntas de la defensa confiesa que sigue ocupando la parcela, ya que en ella tiene plantas que él sembró y que Vilda no ha puesto nada suyo.

Comparece seguidamente un asesor administrativo de Vilda, profesor mercantil. Asegura el testigo que Vilda tenía gran inquietud por organizar y legalizar todos los libros de contabilidad y que en la empresa siempre fue superior el activo al pasivo.

Al comenzar la prueba testifical propuesta por el defensor de Vilda, el primero de los testigos en comparecer ha encabezado momentos antes un incidente ocurrido en el exterior de la Sala en defensa de Vilda. Dice que recibió tres millones de pesetas en pago de deudas de la constructora. Otros manifiestan que recibieron un millón cuatrocientos mil, seis millones, dos millones y medio, millón y medio... Este último expone que se considera perjudicado, ya que no puede disponer de un solar de su propiedad, situado en Málaga, que no ha terminado de cobrar a Vilda.

Otro testigo dice que en 1964 le prometieron que tendría piso en ocho meses, y que al no haberlo conseguido en 1969, se metió en uno en abril de ese año, habiéndole legalizado su situación la Administración judicial; y otro dice que contrató su vivienda en doscientas setenta y cinco mil pesetas y ahora le cobran quinientos cincuenta mil, más intereses, además de que se metió en una vivienda con sólo los ladrillos y tuvo que gastarse en ponerla habitable de sesenta mil a setenta mil pesetas.

Entre los testigos que comparecieron estaba el presidente de la Asociación de damnificados, quien declaró que en numerosas reuniones no fue posible, a pesar de las gestiones efectuadas, conocer el patrimonio de Vilda.

No comparece un testigo que la defensa de Vilda considera imprescindible y solicita la suspensión del juicio para que el Tribunal ordene a la Policía su búsqueda y que sea traído a la sala. El Tribunal accede a lo solicitado.

PREOCUPACION POR LA ESCASEZ DE ASISTENCIA SANITARIA

Resoluciones de la reunión del Consejo de Trabajadores y Técnicos de la provincia

Expresar su preocupación por la falta de plazas hospitalarias en los centros de la Seguridad Social en la provincia de Madrid, ha sido una de las resoluciones de la reunión del Consejo de Trabajadores y Técnicos de la provincia.

Asimismo, los presentes han manifestado su repulsa por el atentado de la calle del Correo, expresando su sentimiento a los familiares de las víctimas, y de modo especial a los de los trabajadores.

Cambio de impresiones

En el desarrollo del orden del día el Consejo consideró las consecuencias prácticas de las nuevas disposiciones, que suprimen el artículo 12 del decreto de 30 de noviembre de 1973 sobre precios y salarios.

Posteriormente, hubo un cambio de impresiones sobre la actual situación laboral en la provincia de Madrid y en el resto de España, manifestándose la preocupación por el tema de los precios que incide directamente en la problemática laboral.

El Consejo trató a fondo el tema hospitalario en esta reunión y se definió en el sentido de que se restablezcan actualizados los Patronatos Provinciales, coordinados con el Consejo del INP, para que participen en su gobierno, no los representantes sindicales, como lo hace en las Juntas de las demás instituciones sanitarias.

Finalmente el Consejo acordó celebrar en la próxima quincena un Pleno con carácter extraordinario, al que se someterán los asuntos cuyo estudio previo está siendo ultimado en este momento.

Conmemoración de San Francisco

La festividad de San Francisco de Asís ha sido conmemorada por el Ilustre Colegio Oficial de Veterinarios de la provincia de

Madrid y por la Sociedad Protectora de Animales y Plantas, con diversos actos.

A las diez y media de la mañana, en la Real Basílica de San Francisco el Grande, y dispuesta por el Consejo General de Colegios de Veterinarios, se celebró una solemne función religiosa oficiada por el padre Gaspar Calvo, de la comunidad franciscana. Asistieron los miembros del Consejo y numerosos veterinarios. Después, en el salón de actos de la sede de la Corporación, en la plaza de Santo Domingo, tuvo lugar un homenaje a los veterinarios jubilados, a los que fueron entregados sendos obsequios, como recuerdo de la festividad. Asimismo fueron entregados diplomas a varios colegiados distinguidos y títulos de miembros de honor del Colegio de Madrid a diversos colegiados que se hicieron acreedores por su conducta profesional a tal honor. Por último, el presidente del Consejo impuso las insignias de la Orden Civil del Mérito Agrícola a Agustín Simón Palacios y la medalla de bronce de la misma Orden a José María Hidalgo Moreno.

La Sociedad Protectora de Animales y Plantas dispuso, a las once y media de la mañana, una misa en la Real Basílica de San Francisco el Grande en honor de San Francisco de Asís, su Santo Patrono. Fue concelebrada por el padre prior de la Comunidad de

Dominicos de Alcobendas, padre Jesús Villarroel, y por el superior de la Comunidad de Franciscanos y rector del templo, padre Isaías Andrés, con monjes dominicos y franciscanos. Al pie del presbiterio se hallaba la presidenta de la Sociedad Protectora de Animales, señora Pilar Hernández Garbayo, con los miembros de la directiva de la entidad. Después de la misa, en el atrio del templo, revestido de capa pluvial, bendijo a numerosos animales domésticos —perros y gatos, en su mayoría— que le fueron presentados por sus dueños. También fueron bendecidos los perros policías de una sección de la Guardia Civil, que asistió a la ceremonia religiosa.

Fiesta en la Casa de Zamora

Con motivo de la festividad de San Atilano, la Casa de Zamora celebrará mañana, a las once y media, una misa en la iglesia de Caballero de Gracia, número 5. A continuación tendrá lugar una comida de hermandad en los locales de la entidad.

Los socios que lo deseen deberán solicitar sus tarjetas de asistencia con suficiente antelación, dado el número limitado de plazas.

La Europeade se reunirá en España

Ha tenido lugar en la ciudad de Amberes, durante los pasados días 28 y 29 de septiembre, la undécima sesión de la Europeade (Unión de todos los países de Europa por la danza y la música). Este año ha estado representado nuestro país por el director de la Obra Sindical Educativa y Descanso, el jefe del Departamento de Extensión Cultural y los Grupos Nacional de Danza y de Burgos de la misma Obra.

Los grupos españoles en este Certamen acudieron más tarde a un teatro de Bruselas para ofrecer una representación a los trabajadores españoles en esta ciudad, patrocinada por la Embajada española.

En el transcurso de esta edición de la Europeade, la Delegación española propuso al Comité Ejecutivo la celebración del próximo Certamen en nuestro país, propuesta que fue aceptada por unanimidad.

Inauguración de la Famo-74

Hoy será inaugurada oficialmente la VIII Feria-Mercado del Automóvil y de la Maquinaria de Ocasión, instalada como años anteriores, en el recinto de la Feria Internacional del Campo, según informa Cifra.

La Feria ocupa una extensión de 30.000 metros cuadrados en los que serán exhibidos más de mil coches nacionales y extranjeros de todos los modelos y marcas, en buenas condiciones.

Completarán el muestrario un sector extenso dedicado a la maquinaria agrícola e industrial y otro al ramo de los accesorios y repuestos que exhibirán una amplia gama de los mismos.

La Jefatura Central de Tráfico, como en anteriores ediciones, volverá a instalar un parque infantil de tráfico, y en la Feria estará a disposición del público un circuito de pruebas para examinar el estado de los vehículos objeto de transacción.

CONCEDIDO EL PREMIO «ANTONIO LLEO»-73

Los Servicios de Información y Estudios del Instituto Nacional de Previsión, nos han remitido el siguiente texto de la resolución por la que se concede el Premio «Antonio Lleo» 1973:

«La Comisión Nacional de Mutualidades y Cotos Escolares de Previsión, tras de considerar la actuación de cada uno de los solicitantes, comprobar cuanto exponen en los trabajos presentados con los datos oficiales que obran en el archivo de esta Comisión Nacional, y teniendo en cuenta los informes de las respectivas Comisiones Provinciales, además de las diversas circunstancias educativas, sociales y económicas que concurren en las instituciones que dirigen los solicitantes, acordó:

Conceder el Premio «Antonio Lleo» 1973, dotado con 10.000 pesetas, al profesor de EGB, don Clemente Turégano Mínguez, director de la Mutualidad Escolar «San Isidro» y de sus Cotos Escolares de Previsión anexos, «San Roque» y «Claudio Novella», de Landete (Cuenca).

Se fundamenta la resolución en lo siguiente:

1.º Presenta, con evidente proyección social y pedagógica, dos modalidades de Coto Escolar de Previsión, uno de carácter agrícola, denominado «San Roque» y otro forestal, conocido por el nombre de «Claudio Novella».

2.º El Coto agro-frutícola, de 17 áreas, 80 centiáreas, de terre-

no de regadío cedido por el Ayuntamiento de Landete, a unos 800 metros de la Escuela, cuenta con 190 manzanos de distintas variedades, y por su mediación y actividad, se ha introducido en la localidad técnicas agrícolas y cultivos de otras comarcas.

3.º La utilización del Coto como escuela práctica al aire libre para los alumnos de los últimos cursos de Básica y también para los jóvenes del Plantel de Extensión Agraria, que en el Coto de Landete se han ejercitado y recibido las enseñanzas impartidas.

4.º El Coto forestal tiene una extensión de nueve hectáreas, 60 centiáreas cedidas igualmente por el Ayuntamiento de Landete. En él se efectuó ya una corta de pinos y actualmente se halla repoblado con 2.000 de la variedad «rodeno», y asimismo este Coto ha dado lugar a actividades como:

— Estudio de variedades de árboles frutales.

— Estudio y reconocimiento de variedades de setas.

— Lecciones sobre cuidados y peligros de incendios.

— Estudio sobre la procesionaria del pino.

5.º Han exaltado el Día Forestal Mundial mediante la plantación de chopos en la ribera del río, con repercusión muy favorable en el vecindario, que recordó la antigua Fiesta del Arbol.

6.º Los Cotos Escolares de Landete, en su doble modalidad, han servido para aglutinar cola-

boraciones tan destacadas como las de la Diputación Provincial, que les ha subvencionado con una importante cantidad; del Ayuntamiento, que cedió los terrenos; Extensión Agraria, Comunidad de Regantes, tractoristas y vecindario en general.»

Premio «Espejo de España»

Editorial Planeta convoca el Premio «Espejo de España» para biografías, memorias, reportajes, estudios, ensayos, encuestas y cualquier otro género que responda al espíritu que informa la colección.

Podrán participar en este concurso todos los escritores que presenten obras originales e inéditas. Se otorgará un premio único de un millón de pesetas. La admisión de originales se cerrará el 31 de diciembre del año en curso, y el fallo del Jurado, inapelable, se hará público, en el transcurso de un acto que se celebrará en Madrid, el 15 de febrero de 1975.

El Jurado de este premio lo formarán las siguientes personalidades: don José María de Arellano y Martínez de Rodas, don Manuel Aznar Zubigaray, don Manuel Fraga Iribarne, don Torcuato Luca de Tena Brunet, don Ramón Serrano Suñer, don José Manuel Lara Hernández y don Rafael Borrás Betriu, que actuará como secretario.

Todos los interesados en la convocatoria de este premio pueden solicitar las bases del mismo a Editorial Planeta, Fernando Agulló, 12, Barcelona.6.

JAVIER OSBORNE, DIRECTOR DE «DIEZ MINUTOS»

La dirección de la revista «Diez Minutos» correrá a cargo de Javier Osborne, según decisión del Consejo de Administración de Editorial Espejo.

El señor Osborne viene a sustituir en el cargo a Joaquín Valdés Sancho, fundador y director de la citada publicación desde hace veinticinco años. El señor Valdés ha sido a su vez presidente de la Sociedad, de la que actualmente es consejero delegado y director gerente.

VIDA CULTURAL

Conferencia

A las 8,00, «Enigmas de la técnica en Egipto», por el profesor Jorge Alvarado (Nueva Acrópolis, Conde de Romanones, 5).

Arte

Exposición «Maestros asturianos» (Galería De Luis).

Música

A las 22,00, Recital de Luis Miralles (Don Hilarión, López de Hoyos, 25).

LEA USTED



APARECE LOS MARTES

Agenda

Sábado, 5 de octubre de 1974
Froilán

Día doscientos setenta y ocho del año, sexto de la primera semana del décimo mes. Faltan, pues, ochenta y siete días para que finalice 1974.
El Sol sale a las 6,15 horas y se pone a las 17,52. La Luna sale a las 20,09 y se pone a las 10,23 horas.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID y PRONOSTICO PARA HOY

Máxima 23 grados a las 14 horas.
Mínima: 13,2 grados a las 8 horas.
Nubosidad variable. Vientos flojos variables.

CUPON PRO CIEGOS
Sorteo efectuado ayer

N.º 948

FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Días laborables: De nueve y media de la mañana a once de la noche

Días festivos: De nueve y media de la mañana a once de la noche

ARGANZUELA-VILLAVERDE: San Magín, 21; Av. Córdoba, número 10; Toledo, 53; San Ramiro, 17.

BUENAVISTA: Av. de América, 56; Alonso Heredia, 22; paseo de la Castellana, 104; Castelló, 110; Hermosilla, 85; Ayala, 19.

CARABANCHEL: General Ricardos, 114; Colonia Velázquez (final Abrantes); Eugenia de Montijo, 68; Fuente de Lima, 3; Camarena, 97; Villamanín, 7; paseo de Extremadura, 136; Tembleque, 72.

CENTRO: Arenal, 2; plaza de las Salesas, 7; Espíritu Santo, 10.

CHAMARTÍN: Carretera de Canillas, 21; Av. del Generalísimo, 144; plaza de Chamartín, 2; Serrano, 222; Alfonso XIII, número 111; López de Hoyos, 121.

CHAMBERÍ: Modesto Lafuente, 53; Gonzalo de Córdoba, número 14; Sagasta, 21.

LATINA: Juan Duque, 30.

RETIRO-MEDIODÍA: Paseo del Prado, 14; Atocha, 110; Tomás Bretón, 14; Doctor Castelo, 45; Abtao, 40.

TETUAN: Isla de Arosa, 43; Azucenas, 51; Numancia, 26; Orense, 59; Bravo Murillo, 151; Valdesangil, 57 (parque María Luisa).

UNIVERSIDAD: Princesa, 16; Guzmán el Bueno, 34; Boix y Morer, 14.

VALLECAS: Av. de la Albufera, 87; Av. San Diego, 73; Rincón de la Victoria, bl. 3; Puerto Cardoso, 9; Puerto de Balbarrán, 121.

VENTAS: Ciudad Pegaso, calle Once, local 7; Virgen del Lluo, 16; Arturo Soria, 21; Torrelaguna, 16; Emilio Muñoz, 7; Timoteo Domingo, 25; Av. de Daroca, 47; Sancho Dávila, 23.

Días laborables: De cuatro y media de la tarde a diez del día siguiente

Días festivos: De nueve y media de la mañana a diez del día siguiente

ARGANZUELA-VILLAVERDE: Antonio Leyva, 17; Ferrovías, 69; plaza Peñuelas, 9.

BUENAVISTA: Colomer, 9; Conde Peñalver, 51; Alcalá, número 148; Velázquez, 20.

CARABANCHEL: San Dámaso, 12; Cadete J. Llopart, 17; plaza Setúbal, 4; Alejandro Morán, 9; Av. Muñoz Grandes, número 13; General García Escámez, 50; General Tabanera, 42; avenida Aviación, 83; Ocaña, 93; Seseña, 72; Anzar, 49; Doña Berenguela, 9.

CENTRO: Hortaleza, 15.

CHAMARTÍN: Cañamar, 12; Av. de San Luis, 52; Arturo Soria, 282; Av. del Generalísimo, 89; Juan Ramón Jiménez, número 2; General Mola, 289; Puerto Rico, 8; Gabriel Lobo, número 23; Anastasio Arosa, 4; Sta. Virgilia, 40.

CHAMBERÍ: Ponzano, 43; Alonso Cano, 9; glorietta San Bernardo, 8; Almagro, 11.

LATINA: Ronda de Segovia, 93; plaza de Santiago, 1; paseo de la Florida, 47.

RETIRO-MEDIODÍA: Huertas, 17; Lavapiés, 56; paseo de las Delicias, 40; Estrella Polar, 5; Los Mesejos, 4; Doce de Octubre, 2.

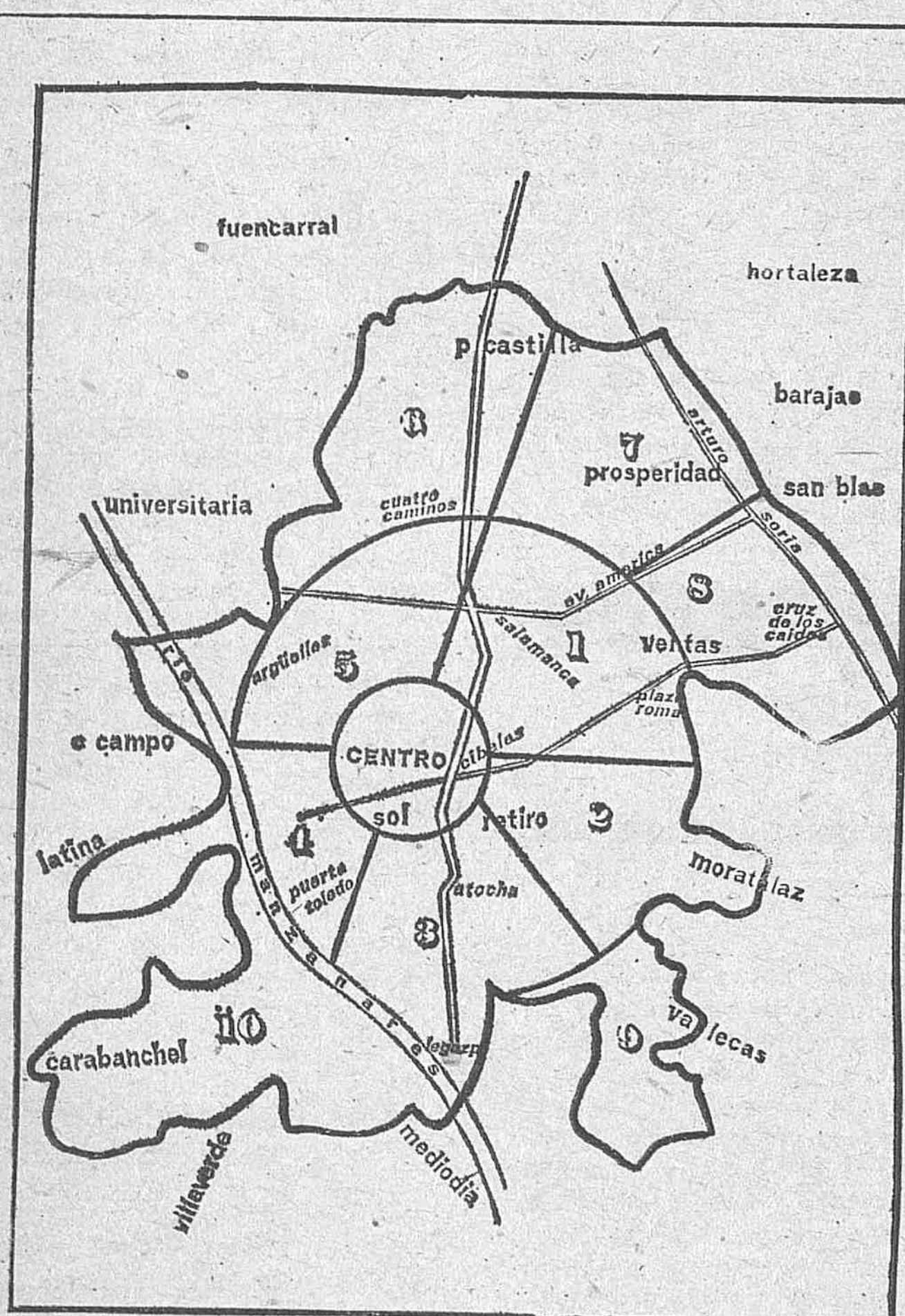
TETUAN: Manresa, 8; Cantalejos, s/n.; Mardelina, 27; Capitán Blanco Argibay, 118; Agullafuente, 1; Lope de Haro, 10; Comandante Zorita, 48; Av. Reina Victoria, 40.

UNIVERSIDAD: Altamirano, 14; Fernández de los Ríos, 21; Cea Bermúdez, 60.

VALLECAS: Mendivil, 28; Melquiades Biencinto, 31; Camino Bajo Palomeras, 68; D. Manchad, 52; Cerro la Alcazaba, 55.

VENTAS: U.V.A. Canillejas; José Arcones Gil, 9; plaza de la Herramienta, 4; Emilio Errari, 91; Santa Irene, 1; Grucier, 12.

5-A



LA CONTAMINACION

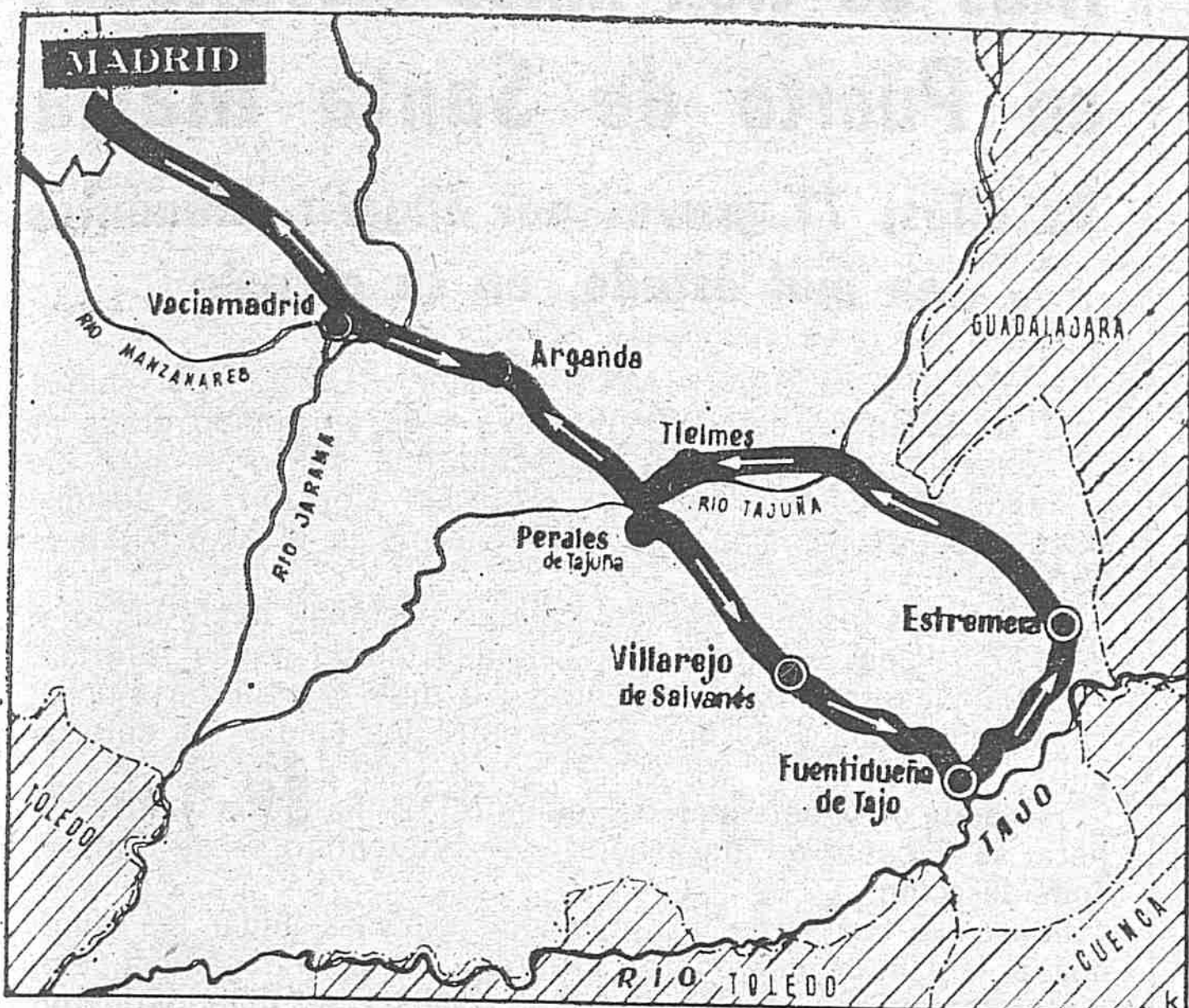
Después del espectacular incremento experimentado por los niveles de contaminación de anteayer, los valores registrados por los numerosos aparatos que controlan la calidad del aire en nuestra ciudad, nos mostraban que durante las últimas veinticuatro horas se había producido una mejoría en la situación.

Las previsiones meteorológicas nos anuncian unas condiciones atmosféricas favorables para la difusión de los contaminantes, y ello nos hace ser optimistas y pensar que este descenso de los valores iniciados ayer va a continuar en los próximos días.

Las concentraciones más altas de contaminantes se dieron ayer en los puntos siguientes: Paseo del General Primo de Rivera, paseo de las Delicias, calle de María de Molina, avenida de José Antonio y calle de López de Hoyos.

Zonas: 2, 7 y 8 Contaminación notable.
Zonas: Centro, 1, 3, 4, 5, 6, 9 y 10. Contaminación moderada.

LA EXCURSION.-RUTA DEL SUDESTE DE MADRID



Bajo el nombre de Ruta del Sudeste de Madrid sugerimos esta semana un recorrido por el extremo oriental de la provincia, en los límites con las

de Cuenca y Guadalajara, siguiendo gran parte del recorrido madrileño del Tajo, para visitar tres pueblos con suficientes elementos de interés:

PARA PESCADORES

RIO TAJO.—El tramo alto se encuentra en veda por sus condiciones de río truchero. Tramo medio, aguas bajas de nivel y claras o poco tomadas. La pesca se muestra muy remisa a la hora de comer. La boga y el barbo animan las jornadas en los tramos notables de Puente del Arzobispo, Castrejón y Talavera, siendo el primero de los citados el que brinda mayores posibilidades. El tramo inferior, tiene aguas bajas y bastante sucias. Puede intentarse la pesca a fondo del barbo.

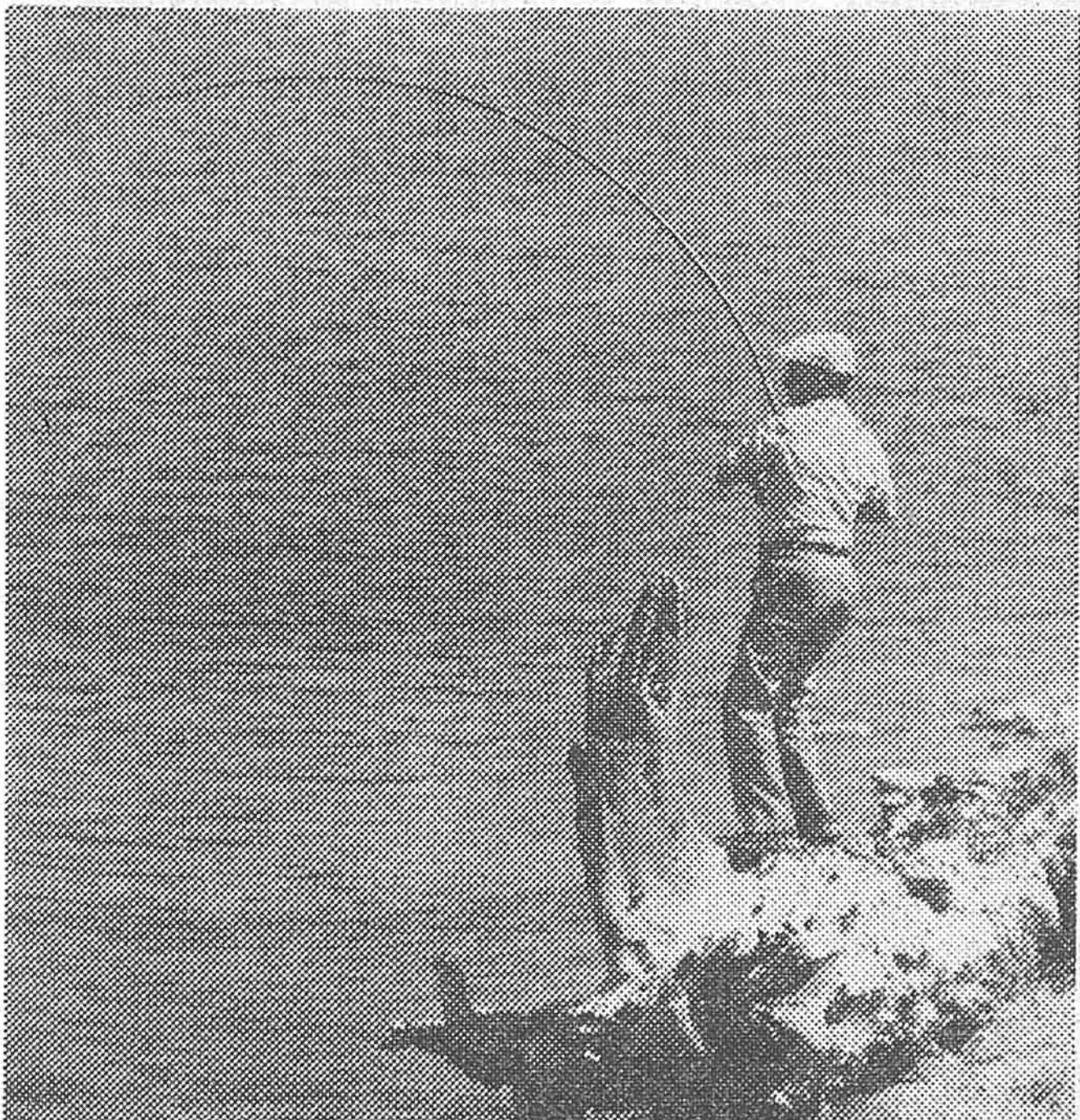
RIO HENARES.—Muy escaso de caudal. Aguas relativamente limpias en el tramo inferior de Guadalajara, hasta las cloacas del vertido de Alcalá. Pocas probabilidades de pesca.

RIO JARAMA.—Aguas tomadas y con nivel bajo. Se pesca la boga empleando el verdín como cebo. Mejor tramo el inferior. También puede intentarse la pesca en la confluencia del Guadalix.

RIO LOZOYA.—Nivel bajo y aguas limpias. A ciertas horas del día presentan gran transparencia, lo que dificulta la pesca de la boga y la tenca. El especial régimen legal que se aplica al tramo 4 —Taboada— mantiene la prohibición absoluta de la pesca de la trucha, así como el empleo de artes de pesca que hacen presumible podría clavarse algún individuo de la especie salmónida.

El embalse de Santillana tiene aguas bajas y tomadas en las reculadas. Abundancia de alevines de carpa, por lo que debe emplearse la bermejuela o el cacho como cebos para tentar al lucio, especie que, por otra parte, aún no ha entrado en plena actividad. Se recomienda como mejor tramo el inmediato al arroyo Parra.

El embalse de Cijara tiene nivel bajo y aguas limpias. La pesca se produce con gran irregularidad.



Villarejo de Salvanés, Fuentidueña de Tajo y Estremadura.

En Villarejo de Salvanés, primer pueblo del recorrido, destaca su singular castillo, del que se conserva un curioso torreón de notable altura, con su adarve y cubilos adosados. Perteneció al Patronato de las Ordenes Militares, y su propietario más famoso fue el comendador mayor de Santiago, don Luis de Requeséns, hórce de Lepanto y gobernante de los Países Bajos. Durante la guerra de la Independencia, sus muros sirvieron de ruta al gran guerrillero «El Empecinado». También en este pueblo es digna de visitarse su iglesia parroquial, dedicada a San Andrés, de estilo gótico secundario, que data del siglo XIII.

A 13 kilómetros del pueblo anterior se encuentra Fuentidueña del Tajo, donde en el casco del pueblo aún pueden verse las viviendas excavadas en cuevas, algunas de ellas habitadas hasta hace relativamente pocos años. Dominando la villa se alzan los antiguos restos del castillo. Sobre un montículo que domina el Tajo quedan parte de las murallas y los bastiones de la torre llamada de los «Piquillos».

En el término municipal se pueden citar también como parajes amenos los Sotos del Tajo, donde abundan las alamedas de pintoresco aspecto muy apropiadas para el descanso.

Quince kilómetros después y a 65 de Madrid se halla Estremadura, cuyo nombre proviene de su situación, en el extremo de la provincia de Madrid, donde resulta de interés la visita a la ermita del Cristo, situada en un altozano y que tiene la particularidad de estar socavada en un cerro, recibiendo la luz por cuatro claraboyas a manera de chimeneas que se abren en el monte.

Saliendo en dirección al río Tajo se encuentra la alameda «El Parque»; el salto de los Aedo, en un paraje muy bello llamado de la «Barca», y algo más arriba, el salto llamado el «Castro», lugar también interesante.

PUEBLOS EN FIESTAS

LOZOYA (Madrid).—Quinientos treinta y cuatro habitantes. El día 6 comienzan las fiestas tradicionales. Festivales taurinos y becarradas. Romería de la Virgen de la Fuensanta, con dulzinas y tambores.

LAGARTERA (Toledo).—Dos mil quinientos dieciocho habitantes. Interesante población muy típica. Bordados populares y filigrana de oro y plata. En las cercanías, Puente del Arzobispo, famoso por sus cerámicas. Alojamientos: fondas y posadas. Tradicionales fiestas de Nuestra Señora del Rosario, los días 6 al 8. Danzas regionales. Trajes típicos. Típica subasta de los «banzos» (andas sobre las que marcha la imagen de la Virgen).

GUADARRAMA (Madrid).—Cuatro mil trescientos doce habitantes. Se encuentra ubicada esta localidad en el kilómetro 48 de la carretera Madrid-La Coruña. En sus proximidades, el coto de caza menor «Monte Pinar» y embalse de la Jarosa, autorizado para la práctica de deportes náuticos, navegación a vela o remo y pesca. El día 4 comenzaron las Fiestas de San Francisco de Asís. Fiestas populares, encierros, corridas de toros y competiciones deportivas.

ZAFRA (Badajoz).—Once mil novecientos setenta y siete habitantes. Ciudad declarada Conjunto Histórico-artístico. Bellas y típicas plazas porticadas, siglos XVI y XVII. Gran Colegiata, siglo XVI, con hermosos zurbánes. Convento de Santa Clara (siglo XV), hospital de Santiago, con fachada mudéjar. Domina la ciudad el castillo alcázar de los duques de Feria. Alojamientos: pensiones y posadas. Los días 3 al 8 se celebran la tradicional y famosa Feria de San Miguel. Gran rodeo de ganado. Feria Regional del Campo Extremeño, con exposición de ganado, maquinaria agrícola y diversos certámenes. Corridos de toros. Verbenas y festejos populares.

OTERO SANABRIA (Zamora).—Trescientos treinta habitantes. Alojamientos: a tres kilómetros, el Albergue Nacional de Carretera de Puebla de Sanabria. El domingo día 6 se celebra la típica y concurrida romería de Nuestra Señora de los Remedios, en el santuario próximo al pueblo y situado en su prado, contiguo a la carretera de Puebla de Sanabria, de la que dista tres kilómetros. Gran concurrencia de los pueblos comarcales. Bailes, puestos y otras diversiones. Sabroso «pulpo a la sanabresa». Actos religiosos tradicionales, muy arraigados.

NUESTROS CRITICOS RECOMIENDAN

Para este fin de semana nuestros críticos recomiendan:

TEATRO

«El bebé furioso». (Teatro Alfíl.)
«Quejío», de la Cuadra de Sevilla. (Teatro Benavente.)
«Anillos para una dama», de Antonio Gala. (Teatro Cómico.)
«Viejos tiempos», de Harold Pinter. (Teatro Eslava.)
«La muchacha sin retorno», de Santiago Moncada. (Teatro Fígaro.)

CINE

«Cuatro noches de un soñador», de Robert Bresson. (Pompeya.)
«Bananas», de Woody Allen. (Luchana, Richmond y Torre de Madrid.)
«El golpe». (Lope de Vega.)

FIN
DE

Semana

EXCURSIONES PESQUERAS

Para el domingo están previstas realizarse desde Madrid las siguientes excursiones pesqueras:

P. C. D. EL BARBO, a Toledo y Puebla de Montalbán. Salida a las cinco (239 20 68 y 433 17 80).

LA CABAÑA DE GETAFE, a Los Cabezos. Salida a las tres (695 47 38).

LA CAÑA, a la Playa de Extremadura. Salida a las 1,30 de Atocha (266 84 10 y 265 10 07).

PEGASO G. E. al Canal de Puebla de Montalbán. Salida a las cinco de la Ciudad Pegaso.

CAÑISTAS DE CARABAN-
CHEL, a Puente del Arzobispo. Salida a las tres (471 59 62).

LA PESQUERA FERROVIA-
RIA, a Villalba del Rey. Salida a las 2,30 (468 56 77 y 241 29 23).

A. P. DEL GRAN SAN
BLAS, al pantano de Alarcón. Sal. las dos (206 32 46).

PEÑA CAMPERA de Madrid, a Puente del Arzobispo y Azután. Salida a las cuatro (231 01 21).

S. D. P. ARGUELLES, a San Miguel del Pino, río Duero. Salida a las tres, de Joaquín García Morato, 100, y glorieta de Cuatro Caminos (449 71 28 y 243 66 86).

S. D. EL PESCADOR, al embalse de García Sola, tramo «los puentes» (471 30 76).

S. D. P. LA BOGA, a Puente del Arzobispo y Azután. Salida a las tres (471 11 75).

La S. D. P. PISCIS celebrará el día del club. Con tal motivo, todos los socios y simpatizantes podrán asistir e intervenir en una fiesta campera que tendrá lugar en la finca «La Guapisima». Las invitaciones pueden recogerse en el domicilio social del club, calle de Pizarro, número 19 (Centro Riojano), hasta las diez de la noche de hoy viernes, o bien en la misma finca en la mañana del domingo.

EL TIEMPO QUE HARA

Según la información facilitada por el Servicio Meteorológico Nacional, la previsión del tiempo para este fin de semana en la zona Centro es la siguiente:

Sábado: Nubosidad variable.

Domingo: Nubosidad variable con algún chubasco débil y aislado en el área de la sierra.

Vientos flojos de dirección variable.

LIMA: Carlos González Perretta

Sesenta muertos y dos mil heridos en el terremoto peruano

● Ni los edificios contruidos especialmente contra los seísmos, resistieron la furia

LIMA. (Por Carlos Gonzales Perretta, especial para ARRIBA.)—«No respetó ni la paz de las tumbas», reza el pie de foto del diario limeño «La Crónica». La imagen es expresiva. Los nichos del cementerio de Canete, la ciudad más próxima al epicentro del terremoto, destrozados, dejan ver entre los escombros restos de ataúdes... y algo más.

Ciento treinta y cinco segundos de terror

Grietas en el suelo, edificios destruidos, coches destrozados por cascotes de edificios, gente rezando, corriendo, padres resguardando con su cuerpo los pequeños cuerpos de sus hijos a modo de reliquias... los protagonistas de la novela de Conam Doyle, hieren a la Tierra y la Tierra aulla. En Lima, en el sur clínico del Perú, la Tierra ha sido bronca, rocosa, dañina. Ahí va una idea para el título de la crónica, aunque le sea robada al célebre creador de Sherlock Holmes: «Cuando la Tierra se estremece, cién».

Cuando la Tierra se estremeció ciento treinta y una veces. Por, que después del terremoto el suelo siguió temblando. Ciento treinta veces más, según datos del Instituto Geofísico del Perú. Y cuando la mirada era de angustia al sentir de nuevo la inseguridad en los pies, la frase era tranquilizadora: «Tranquilo», ya pasó lo peor, y a un modo de moraleja esperanzadora: espere, mos.

Sesenta muertos y dos mil heridos reza el titular de un periódico. Y añade: pero pudo ser peor. Es verdad. Quien ha podido ha dormido fuera de Lima, en el campo. La gente, hasta tarde, se quedó en las calles; quienes pudieron durmieron —es un decir— en los pisos bajos de las casas. Poco a poco se va despejando el temor. Quedan las huellas en las calles.

Se van conociendo más noticias del terremoto. Dicen los titulares del diario «La Prensa»: «Fue el más largo, el más fuerte». «135 segundos de terror —in-

dica «Ojo»— contra la adversidad.» «Coraje»: «Poco puede haber cuando las casas se caen y el suelo tiembla». La capital peruana reanuda su actividad, mientras que los servicios municipales de limpieza recorren los escombros. Como fuere y a modo de trágico recordatorio muchos relojes de las calles siguen marcando una hora: 9.21.

Aún a las veinticuatro horas de la tragedia siguen produciéndose temblores, si bien de poca intensidad. Las capas interiores de la tierra se van asentando. Ha cedido la furia. Vuelve la calma, aun con avisos, como queriendo recordar lo que la desgracia ha podido ser.

Y con todo, al parecer, Lima aún tiene que dar gracias. Según un geólogo peruano, Guillermo Morales Serrano, la capital reposa sobre un lecho aluvial, fruto del transporte de tierras del río Rimac desde la Era Cuaternaria. Esta capa de residuos, situada entre los 100 y los 200 metros de profundidad, es la que sirve a la ciudad como soporte amortiguador. «Por eso, aunque la tierra oscile, los daños no resultan cuantiosos», dice el geólogo peruano.

Al parecer, los terremotos de origen marino son debidos al deslizamiento de la cordillera cubierta por las aguas hacia la de la superficie. Este corrimiento provoca la fractura de la placa oceánica, siendo el origen de los movimientos sísmicos, que varían en intensidad según la fuerza del deslizamiento.

En dos minutos quince segundos de terremoto, con una intensidad de siete grados en la

escala de Richter y de ocho en la de Mercadelli, el puerto de Lima, El Callao, y el balneario marítimo de Barranco fueron las zonas más afectadas de la capital. En la Molina, a unos 20 kilómetros de Lima, las modestas viviendas de unos 1.500 trabajadores de la estación experimental de la estación agraria se vinieron abajo. Los daños fueron de 1.400.000 dólares.

Resistieron las casas débiles

En las ciudades del llamado «Sur Chico» del país, Canete, Imperial, San Luis... los efectos fueron devastadores. En Canete, el 50 por 100 de las casas se derrumbaron o quedaron inhabitables. Los escombros reinan en la ciudad. En Chilca, más al Sur, un tercio de las viviendas quedaron destruidas y en Pucallana, amenazó el maremoto. El agua desbordó el malecón y arrastró a las embarcaciones.

Ni aun los edificios contruidos especialmente contra esta clase de ataque se salvaron del seísmo. En Lima, el Banco Industrial quedó casi en ruinas. Como contrapunto, las débiles casas de los suburbios de la capital —cañas, barro, esteras (miseria, necesidad y hambre)— aguantaron las furias del seísmo. Se tambalean, pero no se caen.

Para el diario «La Crónica», el número de muertos en la capital se elevó a 36; nueve, en El Callao; nueve, en Nueva Imperial y también en Chincha; tres, en Cañete; dos, en Tamboraque.

Poco a poco van llegando las listas de nuevas víctimas, aunque, por fortuna, no se esperan muchas más.

Sesenta muertos, dos mil heridos, ciento treinta y cinco segundos de angustia, miedo en los corazones. Y el recuerdo del seísmo del 70 en la mente de todos, cuando la tierra se estremeció.

Más de cien niños intoxicados en Puerto de Santa María

De ellos, 71 graves por ingerir alimentos en mal estado, en su escuela

EL PUERTO DE SANTA MARIA (Cádiz). (Cifra.)—Seis niños que se hallan en estado muy grave y 65 en estado grave es la consecuencia de una intoxicación que sufrieron ayer los alumnos del colegio nacional «Sagrado Corazón de Jesús», poco después del almuerzo que hicieron en el centro donde estudian.

Casi todos los alumnos del colegio nacional, hasta un total de 120, sufren la intoxicación, aunque, como queda referido, 71 se encuentran en estado grave o muy grave. Los muchachos tienen una edad que oscila entre los seis y los catorce años.

También otro personal del colegio, 12 maestros y la cocinera, se encuentran ingresados y su pronóstico es de distinta consideración.

Sobre las cuatro de la tarde comenzaron a llegar los alumnos a la clínica del doctor Frontela, en esta localidad, con los síntomas que, en los primeros análisis, se diagnosticaron como toxicoinfección alimenticia por estafilococos. La causa determinante todavía no se conoce y se realizan diversos análisis para determinarla. Los síntomas que todos presentaban eran los mismos: vómitos, diarrea y fuerte «shock».

La clínica ofrece un cuadro desolador: muchos niños tienen que ser atendidos con goteo y se han dado casos en que los enfermos allí internados por otros motivos han cedido sus camas a los intoxicados.

Por otra parte, los demás alumnos que en la primera hora no habían sido ingresados, otros 30 más, fueron atendidos a lo largo de la tarde, conforme se les iban presentando síntomas similares a los de sus compañeros, aunque para ellos la dolencia aparece con síntomas más leves.

El director provincial de Sanidad, al que se avisó con urgencia, se trasladó inmediatamente a la clínica donde se hallan los niños y se mantiene al frente del personal de la clínica, compuesto por 22 médicos, 12 practicantes y 44 auxiliares, que se multiplican para atender todos los casos.

En la clínica y sus alrededores, los familiares de los pacientes permanecen esperando los resultados del tratamiento a que se les somete.

Carabanchel: 18 presos políticos en huelga de hambre

Un motorista que escoltaba al Príncipe de España, herido en accidente

MADRID. (Cifra.)—Dieciocho reclusos procesados por delitos de terrorismo y subversión, pertenecientes a las organizaciones terroristas ETA, FRAP y otras, se han declarado en huelga de hambre, en la prisión de Carabanchel, de Madrid.

Estos reclusos coinciden, así, con los internos, que mantienen igual actitud de no ingerir alimentos en otros establecimientos penitenciarios, dándose la circunstancia de que todos los «huelguistas» pertenecen a organizaciones subversivas y están procesados o condenados por actividades terroristas.

En círculos competentes se destaca la coincidencia, en el tiempo, de estas actitudes contrarias al reglamento de instituciones penitenciarias y se cree que pueda tratarse de una acción coordinada y orquestada desde el exterior de las prisiones.

Herido cuando escoltaba al Príncipe

MADRID.—El motorista de la Policía Municipal Remigio Medina Ballesteros resultó con heridas leves al chocar con un taxi cuando circulaba dando escolta al coche de Su Alteza Real el Príncipe de España. Inmediatamente de producirse la colisión, el Príncipe descendió de su automóvil, interesándose por el estado del motorista y la importancia del accidente.

La colisión se produjo en la confluencia de las calles

de Cea Bermúdez-Hilarión Esclava, cuando el taxi M-5905-F, por carecer de visibilidad, no se percató de la llegada de la comitiva. A pesar de que el citado motorista hizo sonar la sirena, fue abordado por el vehículo de servicio público.

El coche de Su Alteza Real, que le precedía a unos metros, tuvo que realizar una maniobra para evitar el choque con el taxi y el motorista que se encontraba herido en el suelo.

Incendio en el barrio de Salamanca

De importantes han sido calificadas las pérdidas ocasionadas por un incendio que se produjo por causas aún no establecidas, en la finca número 55 de la calle de Juan Bravo, en pleno barrio de Salamanca, madrileño. El

fuego se inició en el tercer piso y afectó a toda la vivienda. La intervención de los bomberos permitió evitar que fueran pasto de las llamas numerosos muebles de la vivienda.

DOS RECEPCIONISTAS, APUÑALADAS EN INGLATERRA

BRAYDON (Inglaterra), 4. (Efe-Upi-Afp.) — Dos muchachas jóvenes, recepcionistas de un establecimiento de óptica, han sido asesinadas a puñaladas durante la noche última en su lugar de trabajo.

Los cuerpos de ambas fueron descubiertos de mañana por el dueño del establecimiento, cuando llegó para comenzar la jornada de trabajo.

La Policía está buscando a un hombre joven, al que se vio anoche entrar en la tienda, momentos después de haber sido cerrada ésta y cuando las recepcionistas se encontraban todavía en ella.

Muere de un colapso

MERCED (California, Estados Unidos), 4.—Un señor de setenta y un años sufrió un colapso cardíaco, del que resultó muerto cuando un hombre de mediana edad, fornido, penetró en su casa desnudo y echó a correr a través de la sala de estar, dijeron las autoridades de Merced.

Joseph P. Mello falleció de un ataque al corazón inmediatamente después de que el regordete desnudista fugaz irrumpió en su casa por una puerta trasera y echó a correr por la vivien-

da, dijo el forense del condado Kenneth Riggs. Riggs dijo que, a su parecer, el ataque al corazón fue debido a la repentina aparición del hombre desnudo.

Al desnudista fugaz «se le persigue por haber robado en una casa, y es posible que se le imputen sanciones más graves», dijo el detective Kenneth Devoe.

Lord encarcelado por desfalco

LONDRES, 4.—Un miembro de una aristocrática familia, lord Spens, ha sido encarcelado por dos años y medio, al ser declarado culpable del desfalco de 151.000 libras esterlinas, pertenecientes a la Federación Británica de Alfombristas, de la que era director.

En la vista del juicio, celebrado en la audiencia londinense de Old Bailey, el juez afirmó que la irrefrenable inclinación de lord Spens por el juego y las grandes pérdidas que esto le acarreaaban fueron las razones que le indujeron a apoderarse de un dinero que tenía facultades para administrar, pero no para disponer de él para fines personales.

OTRAS NOTAS

Por lo demás, y volviendo a algo que ayer apuntaba, no me considero ni «retro», como ahora dicen, ni «out», como se decía hace cosa de dos años: me gusta el cine, amo al cine y yo no tengo la culpa de que a pesar de todos los triunfalismos envueltos en el papel de plata de diferentes teorías literarias y artísticas, con el fin de obnubilar lo que está claro, el cine ande de capa caída y la vieja maestría ingenua y humana de ciertos realizadores ya históricos no tenga sustitutos a la vista.

Cuando inicié esta tarea de comentar los estrenos cinematográficos madrileños ya advertí mi preferencia por el cine norteamericano, no en cuanto que me identifique con su contenido, no en cuanto me parezca admirable su apoyatura literaria, no en cuanto a la gran madurez de su técnica, sino en cuanto, al menos hasta ahora, es el cine más hecho de cara al cine (aunque sin despreciar su aspecto industrial y comercial). Como Picasso decía de su pintura, los cineastas americanos —en general— podrían decir lo de «Yo no busco, encuentro». Hasta ahora, por lo menos, el cine americano ha configurado los dos géneros más estrictamente cinematográficos, que son el cine del Oeste y la comedia americana (naturalmente, con la frase entendida en su más riguroso sentido y con escasas concomitancias con muchas de las muestras que recientemente ha recogido TVE en un ciclo titulado de esa manera). Ha encontrado la justa brújula del cine, aunque otras cinematografías hayan buscado más, al menos en apariencia.

Como ya dije en alguna ocasión, haría mía la respuesta de Jean-Pierre Melville a una encuesta en que le preguntaron por su película preferida: «Las incluidas en el catálogo de la Fox de los años cuarenta.» Lo haría aun sabiendo que incurría en exageración, para dejar las cosas lo suficientemente claras, y a pesar de que en tal catálogo no figuran una serie de películas que componen el friso de ejemplos que aplico en la comparación con un modelo que toda crítica supone. Puesto en el brete de Melville, a lo mejor daba el nombre concreto de una película y meditando sobre cuál podría ser ese título no me importa confesar que llegué a una conclusión que fue a

mí mismo al primero que sorprendió, pues desbarataba mi posible adhesión a lo que llaman política de autores, toda vez que la película la firmó un realizador por el que no siento demasiada estima.

Repito lo que ya dije: la literatura, la política, los efectos plásticos, deben quedarse en el umbral del cine, precisamente con cualquier elitismo dispuesto a volcarse en el esoterismo para minorías. Creo en el cine como arte popular, pero no creo en el cine que se hace para halagar a las masas, de la forma que sea. Creo en un cine sencillo y humano, y prefiero que sea superficial a que sea petulante o pedante —que son disfraces habituales de una superficialidad todavía mayor—. Creo en la poesía en el cine, pero he de aclarar inmediatamente que la película más poética que me ha sido dado contemplar fueron dos: «Bola de fuego», de Howard Hawks, y «Alaska, tierra de oro», de Henry Hathaway, poesía que estoy seguro que ambos consiguieron sin proponérselo, pues he sido también testigo de algunos esfuerzos del segundo realizador citado por alcanzar, sin conseguirlo y siguiendo caminos equivocados, ciertas metas poéticas, frustradas por plantearse con el apoyo de la literatura y no con el apoyo de la imagen.

No soporto en cine lo ilustrativo, lo enfático, lo descuidado. Ello quiere decir que mi vocación de espectador cinematográfico lleva una carga masoquista que no me importa reconocer, aunque también lleva el prestigio de la aventura por alcanzar de cuando en cuando una meta satisfactoria.

Me gusta la obra de directores que se lo juegan todo en cada plano, que se retratan en cada plano, que en cada plano ofrecen su visión de los hombres y del mundo, pero que lo hacen, al tiempo, con pasión y con inteligencia. En lógica consecuencia, rechazo el truco, la trampa, las obsesiones particulares, los halagos y la vulgaridad. Y ahora, tras este triple paréntesis, a esperar las nuevas películas, cuyo juicio les expondré con arreglo a estas notas esbozadas en estos tres días sin estrenos.

Marcelo ARROITA-JAUREGUI

EL TEATRO

“TIRANO BANDERAS”, DE VALLE-INCLAN - LLOVET

Teatro Español: «Tirano Banderas», de Ramón María del Valle-Inclán. Versión dramática de Enrique Llovet. Actores: Ignacio López Tarso, Guillermo Hidalgo, Ramón Durán, Tarsila Criado, Francisco Portes, José Vivó, Silvia Tortosa, Ángel Terrón, Manuel Gallardo, Antonio Iranzo, Pedro del Río, Ricardo Alpuente, Adela Armengol, Ramón Pons... Figurines y decorados de Emilio Burgos. Ilustraciones musicales de Antón García Abril. Dirección, José Tamayo.

Si estuviese obligado a un juicio rápido, sintético, acerca de esta versión dramática de «Tirano Banderas», diría que es un esperpento representado por la Comedia Francesa. Académismo, virtuosismo, contención, orden geométrico. El resultado, para mi gusto, en un Valle-Inclán con sordina. No cabe duda, por ejemplo, que el mejicano Ignacio López Tarso es un actor soberbio. Cuando él aparece, todo el escenario adquiere vida; tiene el don de hacer participar simplemente con su presencia. Pero me pareció, asimismo, contenido y pausado en demasía. Aun contando con la inteligente verdad expuesta por Ramón Pérez de Ayala, de que todas las creaciones de Valle-Inclán están enfocadas «sus specie theatri»..., desde las sonatas hasta los últimos esperpentos, sabíamos de antemano las dificultades que entrañaba la formación escénica de «Tirano Banderas». Como en casi toda la obra directamente teatral de don Ramón, en esa novela se dan aquellas notas —«resonancias», «clasicismo», «sentido de presencia», «dinamismo», «antipsicologismo» y «diálogo»— que Ayala reputaba como condiciones del arte dramático. Con algunas correcciones hoy podemos seguir aceptando-

las. Todas ellas están presentes en la novela. Enrique Llovet ha seguido la estructura del libro, que es acumulativa. Pero el montaje no es acumulativo, sino enumerativo. El montaje de fondo es una sucesión de cortes u oscuros, siempre muy peligrosos cuando son muy abundantes, porque entonces se producen también en lo que llamaríamos proceso de «arrebato teatral» del espectador. Y al hablar de arrebato no me refiero a una cuestión de índole emocional. Digo esto para evitar cualquier confusión con el distanciamiento brechtiano. En la novela todos los tubos del órgano valleinclanesco cantan y gritan al mismo tiempo, esa es la sensación. Y esa es la sensación que falta, a mi ver, en esta adaptación teatral. Esa parte de «delirio» que tiene el esperpento, que probablemente entronca con las sombras deformadas de la caverna platónica, es lo que yo echo de menos. Estoy buscando ansiosamente la razón por la cual Valle-Inclán no alcanza aquí su completa identidad. Acaso porque el montaje, incluida la tarea física de los actores, tiene por objeto no tanto el vivir lo «sagrado» como el acercarse a ello. Y el «acercarse» a lo sagrado crea una solemnidad aciliberada, una litur-

gia no espontánea que, paradójicamente, aleja lo sagrado. Me parece que los actores no fundamentan sobre su cuerpo la verdad de Valle-Inclán. Lo mismo digo de los elementos escénicos. Para decirlo de otra manera: al espectador no le llega la tragedia, sino la representación de la tragedia, su existencia abstracta y literaria. Pero esto no le ocurrió a Tamayo con «Luces de bohemia», tan espléndidamente montada, y con la que tan rápidamente consiguió el contacto del público con la especie escénica. Ya he dicho que Ignacio López Tarso es un gran actor. Y, sin embargo, pensé que su labor consistía nada más que en poner a Valle al alcance de los académicos de la Lengua, que es intención bastante menguada.

En cuanto al trabajo de Enrique Llovet digo que ha hecho posible lo que parecía imposible. Sus síntesis no suprimen nada sustancioso y ha logrado un equilibrio textual encomiable. La sonoridad ambiental, la revolucionaria profundidad formal de Valle-Inclán, su visión de postmodernidad, que, para entendernos, diremos que es goyesca y solanesca, porque también su obra hay que verla «sub specie pictórica», falta en esta representación. Algunas notas esperpénticas, como la del Barón de Benicarlés, son adecuadas, pero les falta esa dimensión infrahumana del esperpento. En este sentido, Benicarlés me parece más wildeano que esperpéntico.

Carlos Luis ALVAREZ



CIRCO PRICE

FEIJOO-CASTILLA
¡EL CIRCO DE MADRID!

¡¡EXITAZO!!

Con la colaboración especial de los famosos
payasos españoles, ídolos de Madrid

POMPOFF-THEDY

(FAMILIA)

HOY SABADO:

4,15, 7,15 tarde y 10,15 noche.

DOMINGO:

11,45 de la mañana, gran gala infantil
con sorteo de juguetes. Tarde, 4,15 y 7,15.

LABORABLES: 7 tarde y 10 noche.

¡NIÑOS, 50 PESETAS!

- ★ AMPLIO APARCAMIENTO DE COCHES.
- ★ METRO VENTAS JUNTO AL CIRCO.
- ★ GRANDES LINEAS DE AUTOBUSES.

INSTALADO JUNTO A LA PLAZA DE TOROS
LAS VENTAS

RESERVAS: TELEFONO 246 31 56

«7 FECHAS»

(El periódico de toda la semana)

PUBLICARA EN SU NUMERO
DEL MARTES 8 DE OCTUBRE

- ◆ SIRIKIT DE THAILANDIA TIENE SU «PINTOR DE CAMARA». Es su marido, el rey Bhumipol, cuyo «hobby» es la pintura. POR PRIMERA VEZ SE DAN A CONOCER LOS RETRATOS QUE LE HA PINTADO. En abril del próximo año, la pareja celebrará sus bodas de plata.
- ◆ JAMES BOND, CONTRA LAS EPIDEMIAS. Detectives médicos persiguen las enfermedades mortales en cada continente. COMBATEN: la fiebre de Lassa en Africa Occidental, la viruela en Yugoslavia y la peste bubónica en Java.
- ◆ PERLA CRISTAL: DE ACTRIZ A SECRETARIA. Ha tomado esta decisión porque está cansada del mundo artístico que la rodea. SABA CINCO IDIOMAS Y ESPERA OBTENER UNA BUENA COLOCACION.
- ◆ LA CIENCIA, EN PIE DE GUERRA. HA COMENZADO LA GRAN BATALLA A LA CONTAMINACION. La basura, transformada en energía y materias útiles mediante el «reciclado». Con los residuos del petróleo se obtienen proteínas que contribuirán a la alimentación mundial.
- ◆ UN SOLTERO DE TVE. FLORENCIO SOLCHAGA. ES DE PAMPLONA, TIENE NOVIA FORMAL Y NO SE CASARA HASTA QUE TERMINE FILOSOFIA. No tiene televisor en su casa y no ha visto ninguna serie de telefilmes.

«7 FECHAS», EL SEMANARIO MAS BARATO
DE ESPAÑA

Se vende a 6 pesetas el ejemplar
LO ENCONTRARA EN TODOS LOS QUIOSCOS

EL INFARTO, A EXAMEN

El plan «Siete Ciudades» tomará el pulso sanitario del país

Entrevista con el secretario general del Patronato «Miguel Servet»

En España, y en los países occidentales, una de cada dos muertes es causada por enfermedades del aparato circulatorio, y muy especialmente el infarto. La conciencia de la gravedad del problema y de la necesidad imperiosa de resolverlo en profundidad y extensión alcanza, además de a los científicos, a la iniciativa privada que, utilizando variados cauces, pone en el empeño tanto medios materiales como inquietudes sociales.

La Fundación General Mediterránea ha organizado a través de su Patronato «Miguel Servet» un Seminario de Epidemiología de la Cardiopatía Isquémica, es decir, del infarto, que se celebrará entre el 7 y el 11 del presente mes.

Junto a los científicos españoles, entre los que se encuentra el profesor Grande Cobián, se cuenta con la asistencia de algunos de los más eminentes investigadores del mundo en el campo de las enfermedades cardiovasculares, entre ellos sir Ernest Chain, Premio Nobel; Robert L. Ringer, director del National Heart and Lung Institute, del Departamento de Salud de los Estados Unidos, y Thomas Strasser, representante de la Organización Mundial de la Salud. Don Antonio Blanco González, secretario general del Patronato, explica las razones de la celebración del Seminario.

—Se trata del primer paso del Patronato para coordinar los distintos proyectos regionales de investigación epidemiológica de la cardiopatía isquémica, de acuerdo con las normas, recomendaciones y metodología que la Organización Mundial de la Salud tiene para este tipo de investigaciones. Por esta razón, asiste un representante de la Organización, el doctor Strasser, cuya misión concreta es hablar de la función de la OMS en los estudios epidemiológicos del infarto.

El plan «Siete Ciudades»

—En el Seminario se estudiará un proyecto muy concreto: el

plan «Siete Ciudades». ¿De dónde partió la idea y cómo se vinculó la Fundación a la misma?

—En España, los cardiólogos están muy preocupados por la incidencia creciente del infarto. Por eso, muchos de ellos, formando equipos en todo el país, enviaron al Patronato «Miguel Servet» diez proyectos de investigación epidemiológica, todos ellos de cinco años de duración, que se van a realizar en las zonas de Madrid, Barcelona, Sevilla, Murcia, Salamanca, Las Palmas, Tenerife y Navarra. Cada uno de estos proyectos tiene su metodología y sus parámetros a investigar. El Patronato acogió con entusiasmo la iniciativa y pone cuanto está en su mano para llevarla a buen fin. Para ello, al objeto de que las investigaciones tengan una homogeneidad y una uniformidad, ha nombrado un director técnico, como cabeza del programa. Se trata del doctor Balaguer Vintó, un prestigioso cardiólogo, experto en epidemiología cardiovascular, que obtuvo el premio del primer concurso nacional «Miguel Servet». La presencia de expertos epidemiólogos extranjeros permitirá el intercambio de opiniones sobre los sistemas de trabajo que utilizan. Cabe esperar que, de las conclusiones del Seminario se deriven modificaciones en los proyectos en cuanto a metodología y tecnología, ya que no en cuanto a sus objetivos esenciales.

Los factores de riesgo

—¿Cómo se desarrollarán los diversos proyectos parciales que conforman el plan?

—Explicar con algún detalle las características de cada uno de los proyectos regionales resultaría excesivamente prolijo, pues cada uno de ellos tiene matices propios y estudia varios aspectos del problema, así como la incidencia de unos u otros factores de riesgo en las cardiopatías isquémicas. Obviamente, el estudio de mil personas, entre cuarenta y cincuenta y nueve años, residentes en un medio ru-

ral como el de la Sierra de Francia, en Salamanca ha de plantearse de forma distinta a la del que tendrá como sujetos pacientes a doce mil habitantes de la zona industrial de Manresa o a mil trabajadores jóvenes de la zona de Sevilla.

Como ejemplo puede ponerse el proyecto a realizarse en Madrid cuyo título es «Estudio epidemiológico de la cardiopatía isquémica y factores de riesgo coronario aplicado a un grupo de cuatro mil funcionarios del Estado». El grupo está formado por individuos de ambos sexos entre veinticinco y setenta años y los factores de riesgo que se estudiarán son la hipertensión arterial, obesidad, diabetes, hiperlipidemia, tabaquismo y herencia.

La última fase consiste en el estudio evolutivo (con aplicación estadística) de todo el grupo, a lo largo de cinco años, en revisión anual, relacionando los factores de riesgo citados con el infarto.

El total de los diez proyectos regionales alcanza a 20.000 personas, aparentemente sanas, en cuya selección se han seguido los

criterios surgidos de la experiencia profesional de los cardiólogos, en sus respectivas zonas de influencia sin olvidar la necesidad de poder controlar a esas personas durante cinco años, lo que supone elegirlas en empresas cuyas plantillas ofrecen escasa movilidad. Podemos decir que, tanto por parte de las empresas como de las personas, ha habido toda clase de facilidades.

—¿Cómo se financiará el plan?

—El coste aproximado del plan «Siete Ciudades» es de cien mi-

llones de pesetas, y, para financiarlo, es imprescindible la aportación de la iniciativa privada, que ya ha empezado a responder positivamente. El Patronato, como tal, financia el Seminario y las gestiones de coordinación entre los diversos grupos, publicaciones, conexiones entre los investigadores principales, etc. Algunos de los proyectos se iniciarán cuando termine el Seminario. La mayoría, a comienzos de año.

L. M. L.

ESPAÑA SALVA LA FAUNA DEL SAHARA

Especies a punto de extinguirse, aclimatadas en Almería

Ejemplares de la fauna sahariana: chacales, hienas, antílopes, gacelas, zorros del desierto, fenecos y especies menores de aves, han sido trasladadas de su habitat natural a Almería. Concretamente en «La Hoya», finca experimental del Instituto de Aclimatación, del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

El centro está funcionando desde 1971. Nació de la necesidad de salvar las grandes especies de la fauna desértica del norte de África, que se encuentran a punto de extinguirse.

Su ubicación en Almería se debe a la similitud climática y ambiental de sabor muy africano. «La Hoya» cuenta con un plan de trabajo a corto, medio y largo plazo. Realizar un estudio a fondo de las especies saharianas —muy deficientemente conocida—, reintegrarlas en sus áreas de origen a petición de los Gobiernos africanos que den

garantías de contar con «habitat» para su natural desarrollo y reproducción.

La ilusión del futuro se centra en tres proyectos ambiciosos: formación de especialistas, tanto nacionales como extranjeros, en fauna africana; la colaboración con ICONA, para el salvamento e introducción de estas especies en zonas desérticas del sudeste español, y, por último, la apertura de «La Hoya» a los visitantes, que aparte de resolver en parte el presupuesto económico, serviría para que pudiéramos ver al natural lo que algunos sólo podemos ver en los filmes de Walt Disney.

Daños tecnológicos

Los denominados delitos «por daños tecnológicos» van a ser objeto de atención por parte del Ministerio Fiscal, según la reciente Memoria del fiscal del

Tribunal Supremo, y más concretamente la necesidad de penalizar las actividades industriales productoras de contaminación.

Saber detectar los nuevos conflictos de naturaleza penal, analizar sus causas y efectos y sugerir y elevar al Gobierno la conveniencia de penalizar conductas que hasta ahora habían quedado fuera del Código Penal, es objeto de atención del informe del fiscal del Tribunal Supremo, quien agrega que parece importante que el Ministerio Fiscal participe cuando se planifique y ordenen las condiciones de vida en una ciudad, sabiendo su influencia en las delincuencias, a fin de representar y defender los intereses sociales y contrapesar el afán de lucro y la codicia de cuantos ignoran el bien común.

Profesor español doctor «honoris causa» de París

Ha sido nombrado doctor «honoris causa» por la Universidad de París el profesor don Angel Santos Ruiz, decano honorario de la Facultad de Farmacia de la Universidad Complutense de Madrid y director del Departamento de Bioquímica de la misma. Es vicepresidente de la Real Academia de Farmacia y su personalidad es ampliamente conocida en los medios científicos españoles y extranjeros.

Congreso Internacional de Ingenieros

Entre los días 6 al 10 próximos se celebrará en Barcelona el VI Congreso Internacional de Ingenieros, en torno al tema general «Creatividad e innovación», en el que se estudiarán no sólo los aspectos que pueden conducir a la creatividad, sino los efectos no deseados de la tecnología de tanta actualidad en este momento de la Humanidad.

El Congreso puede entenderse como un paso más en la creación de una conciencia del futuro ingeniero, cara a unas respuestas sociales de gran actualidad y a las que no es posible desconocer.

Octavio RONCERO

LA CIENCIA

AUSTERIDAD

todo el bagaje que los conocimientos científicos, la actividad científica puede proporcionarlos.

Si en otros momentos, la política científica, podía entenderse por algunos como un lujo, ha llegado el tiempo que la posibilidad de encontrar salida al mundo en que vivimos, si depende mucho de la imaginación y del espíritu creativo que ha caracterizado a Occidente, depende también —y quizá en un lugar muy importante— de tener estructuras científicas para hacer frente a las dificultades que entraña la crisis energética.

La organización por la

Asociación del Personal Investigador del Consejo Superior de Investigaciones Científicas y del Grupo Interuniversitario de Física Teórica de unas Jornadas Internacionales sobre «Investigación científica y problema energético», no pueden ser más oportunas. El simple hecho de plantearse, como se plantean sus organizadores, de si contamos con una infraestructura científica y técnica suficiente para discernir en qué campos nuevos debemos participar para hacer frente al desafío energético, es, de por sí, lo suficientemente importante como para darnos

cuenta del papel que puede jugar la investigación científica en la crisis energética.

Se hace preciso estructurar todo un programa nacional de investigación en energía que comprenda no sólo la energía nuclear y las fuentes ya convencionales, sino aquellas otras como la energía solar, la de los vientos o la geotérmica, por muy lejana que pudiera parecernos.

Para poder hacer un programa de investigación lo suficientemente ambicioso y práctico tenemos que saber previamente los medios y las estructuras con que contamos y eso es lo que, seriamente, se plantean dos asociaciones que agrupan a profesionales de la investigación. Bienvenidos sean.

LOS aires del mundo nos hablan de austeridad. La llamada de atención de los dueños del petróleo es algo que no puede desoírse. Todo el montaje de la tecnología de Occidente se basa sobre el petróleo, y «la parte del león» de su producción de energía. Es algo incontrovertible, y va a cambiar —se quiera o no— la vida de los pueblos de Occidente.

En este momento crítico de la humanidad nunca la labor científica ha tenido una importancia mayor. Se exige de la sociedad de nuestro tiempo que sea capaz de encontrar respuesta al desafío del petróleo, no en forma de una guerra —a la manera como ha sido planteada, si vamos a la esencia de las palabras, por los Estados Unidos—, si no utilizando

CARTERA DE PEDIDOS DE «BAZÁN»

EL FERROL DEL CAUDILLO. (Cifra.) — A 66.596.398.735 pesetas asciende el valor de la cartera de pedidos de la Empresa Nacional «Bazán» al 30 de septiembre de 1974, según datos facilitados con motivo de la botadura del superpetrolero «Castillo de Lorca», que hace el número 147 de las construcciones de aquella factoría.

El contenido de la cartera de pedidos de la «Bazán» a la citada fecha es el siguiente:

Buques: 56.133.681.784 pesetas.

Turbinas para centrales térmicas, convencionales y nucleares, para equipos propulsores, calderas, etc.: 7.227.434.270 pesetas.

Motores diesel propulsores y auxiliares: 1.682.516.000 pesetas; y Grúas automóviles sobre camión, elementos para carros de combate, proyectiles diversos, cañones y maquinaria: 1.552.766.681 pesetas.

TODAS las sucursales del Hispano, en Madrid, con Autobanco



1. Cualquiera que sea la Sucursal madrileña donde piense cobrar o hacer ingresos, vaya a Castellana, 22.



2. Saldrá un cajón automático. Deposite su cheque o el dinero con la orden de ingreso.



3. El teleproceso conecta el Autobanco del Banco Hispano Americano con su Sucursal.



4. ... Y usted recibe su dinero o el comprobante del ingreso.

Autobanco

Las ventanillas del Hispano, a la ventanilla de su coche.



Aprobado Banco España nº 9651/2

AGOSTO: EL TURISMO DISMINUYO UN ONCE POR CIENTO

● En ese mes entraron en España 6.678.899 visitantes

MADRID. (Cifra.)—En un 11,6 por 100 se cifra, provisionalmente, la disminución de entrada de turistas extranjeros a España durante el último mes de agosto, respecto al mismo mes del pasado año, según datos que sobre la coyuntura turística ha hecho público la Secretaría General Técnica del Ministerio de Información y Turismo.

Durante el referido mes, la cifra de visitantes alcanzó los 6.678.899, frente a los 7.326.634 de entradas que se registró en el mismo período durante 1973. Por otro lado, el número de entradas de extranjeros provistos de pasaporte se ha visto afectado por un descenso del 12,1 por 100.

A la vista de estos datos, el período enero-agosto de 1974 presenta un balance de 22.932.545 entradas, con una variación negativa del 9,8 por 100 respecto a las mismas fechas del pasado año.

En cuanto a la procedencia de los turistas, destaca el aumento de nacionalidades pertenecientes a los continentes de menor relevancia como emisores de turismo: Asia (+ 6,7 por 100); África (+ 17,8 por 100) y Oceanía (+ 7,2 por 100), mientras que Europa experimenta una variación regresiva del 11,4 por 100, y América disminuye también en un 10,1 por 100.

Los ingresos por turismo en el mes de junio último se calculan en 247,44 millones de dólares, cifra que representa una disminución del 20 por 100 sobre la de junio de 1973.

Los pagos por concepto de turismo se calculan en 26,08 millones de dólares; es decir, un 32,1 por 100 mayores que los registrados en junio del pasado año.

La situación en el período enero-junio, de este año, en relación con igual período del anterior, es: ingresos (+ 2,3 por 100), pagos (+ 27,9 por 100), saldo (— 0,3 por 100).

Los medios de transporte empleados por los turistas reflejan aumento, salvo una fuerte disminución en la carretera, que ha bajado en un 16,7 por 100, en cuanto a la comparación del mes de agosto en los dos años considerados.

En cuanto a la capacidad total de alojamientos turísticos (hoteles y extrahoteleros) ascendía el 31 de agosto pasado a 285.677 establecimientos, con 2.165.011 plazas, lo que supone respecto a la misma fecha del pasado año un aumento de 5.498 establecimientos y 118.785 plazas.

Aumento de las importaciones

MADRID. (Cifra.)—Las importaciones de productos industriales aumentaron un 59,1 por 100 durante el primer semestre de 1974, en relación a las cifras de igual período del año anterior, alcanzándose la cifra global de 343.416 millones de pesetas, según un informe elaborado por la Secretaría General Técnica del Ministerio de Industria.

Las exportaciones experimentaron también un incremento considerable, alcanzando en el primer semestre del año los 150.927 millones de pesetas, frente a los 106.794 millones de igual período de 1973.

Entre las importaciones destacan las del sector de la energía,

con un porcentaje de crecimiento del 212,9 por 100 respecto a las realizadas en los seis primeros meses de 1973. Le siguen los sectores de «madera, corcho y muebles» y el alimentario, con el 90,6 y el 89,1 por 100, respectivamente.

En valores absolutos, las cifras de importación más elevadas son las del sector siderometalúrgico y naval, con 125.990 millones de pesetas; energía, con 90.823 millones, y las del sector químico, con 65.717 millones de pesetas.

En las exportaciones destaca por sectores el incremento en la venta al exterior del sector de la energía, de un 104,5 por 100. El sector químico mantiene desde principios de año un importante y sostenido ritmo exportador, registrando en estos seis meses un incremento del 93,9 por 100 sobre la cifra alcanzada en igual fecha de 1973.

En valores absolutos, el sector siderometalúrgico y naval es el primero por su volumen de exportaciones, con 58.564 millones de pesetas, seguido por la industria química, con 24.499 millones, y los sectores de «energía» y «piel, cuero y calzado», con 13.636 y 13.549 millones, respectivamente.

TARA, S. A.

Se pone en público conocimiento, a los oportunos efectos legales, que en la Junta general universal de TARA, S. A., con domicilio en calle Alcalá, 59, de esta capital, celebrada el día 15 de febrero de 1974, se acordó disolver y liquidar dicha Sociedad.

Dado que no ha tenido actualidad alguna, y que los socios acordaron sufragar particularmente los gastos de constitución, liquidación y disolución, proporcionalmente a la participación que cada uno de ellos tenía la Sociedad, el balance de la misma es el siguiente:

ACTIVO: Capital, 200.000 pesetas. PASIVO: Accionistas, 200.000 pesetas.

Madrid, 28 de septiembre de 1974.—El Presidente, D. T. T.

CEMENTOS ALBA, S. A.

DIVIDENDO ACTIVO A CUENTA

El Consejo de Administración, haciendo uso de las facultades al mismo conferidas, ha acordado distribuir a las acciones de la Sociedad un dividendo a cuenta del ejercicio en curso del 6 por 100 de su valor nominal.

En cuanto a las acciones representadas actualmente en resguardos provisionales, les corresponde percibir, atendidas las fechas y condiciones de su emisión, el 3 por 100 de su valor nominal.

El pago del dividendo se verificará, previa deducción de los impuestos correspondientes, a partir del día 15 del actual mes de octubre, en las Oficinas de la Sociedad, calle O'Donnell, núm. 10, planta cuarta, Madrid, contra entrega de los cupones núm. 57, o de los resguardos provisionales en poder de los señores accionistas, para estampillar la percepción del dividendo.

Podrá tramitarse el cobro de dicho dividendo a través de las Oficinas Centrales de las siguientes entidades bancarias:

- Banco Central.
- Banco Hispano Americano.
- Banco de Bilbao.
- Banco Popular Español.
- Banco Exterior de España.
- Banco General del Comercio y la Industria.
- Banca March (Oficinas Madrid).
- Banca Mas Sardá (Barcelona).

Madrid, 4 de octubre de 1974.—CEMENTOS ALBA, S. A.—Consejo de Administración.

BANCO DE ESPAÑA

MADRID

Ref.: G. 48.173

Extraviado resguardo de depósito núm. T-486.096 de pesetas nominales 21.000 en Deuda Amortizable 4 por 100 1971 a favor de D. PEDRO RODRIGUEZ BARRIGUETE, se expedirá duplicado según determinan los artículos 4.º y 42 del Reglamento de este Banco, salvo reclamación de tercero notificada al Establecimiento dentro del plazo de un mes desde la publicación de este anuncio, quedando el Banco exento de toda responsabilidad.

Madrid, 24 de septiembre de 1974.—El Vicesecretario General (firmado), César Ibarrola Antón.

BANCO DE ESPAÑA

MADRID

Ref.: G. 48.178

Extraviados resguardos de depósito núm. 12.570 y 12.471 de pesetas efectivas 16.800 y 36.500 a favor de FUNDACION BENEFICA CUNA DE JESUS, se expedirá duplicado según determinan los artículos 4.º y 42 del Reglamento de este Banco, salvo reclamación de tercero notificada al Establecimiento dentro del plazo de un mes desde la publicación de este anuncio, quedando el Banco exento de toda responsabilidad.

Madrid, 24 de septiembre de 1974.—El Vicesecretario General (firmado), César Ibarrola Antón.

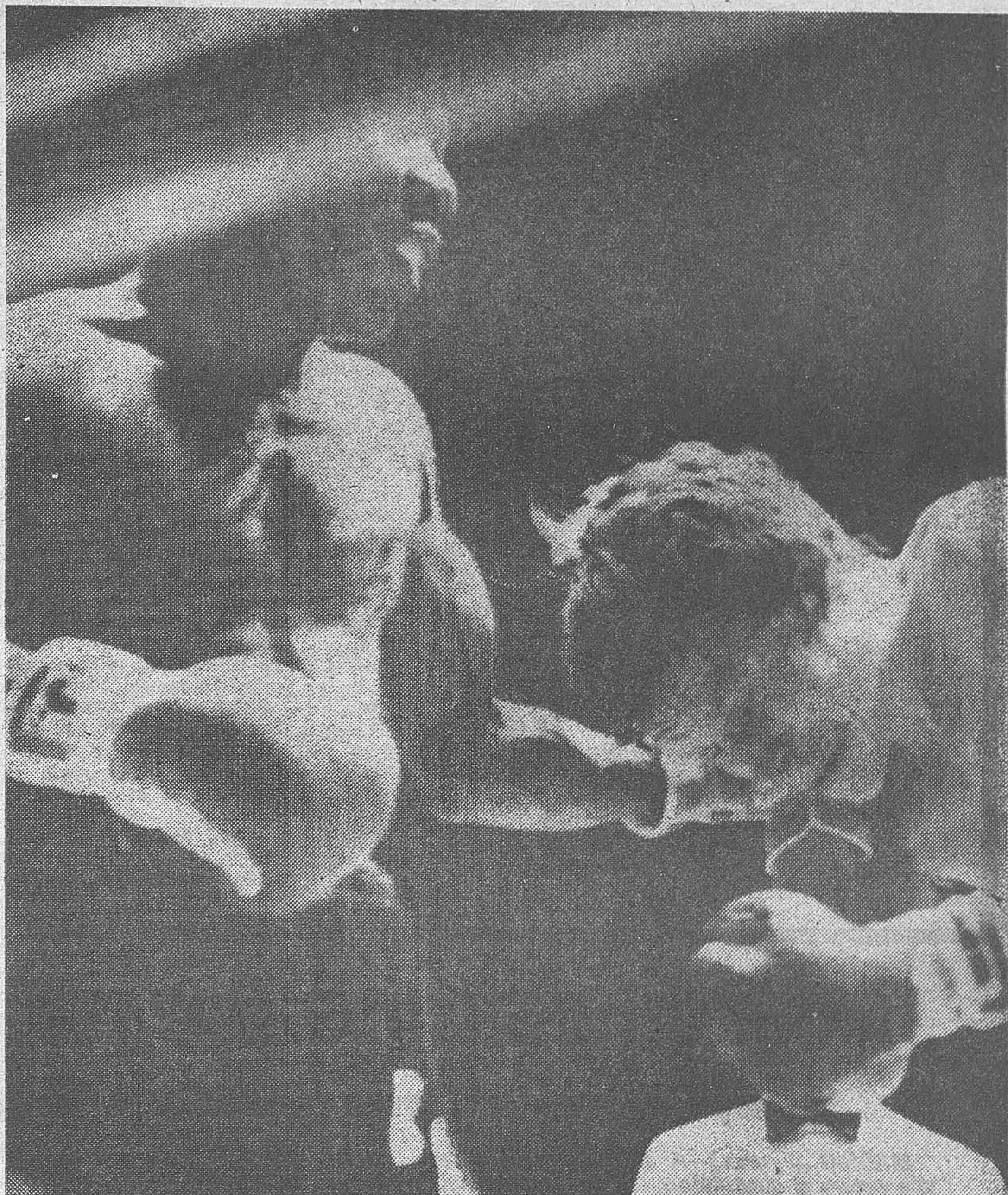
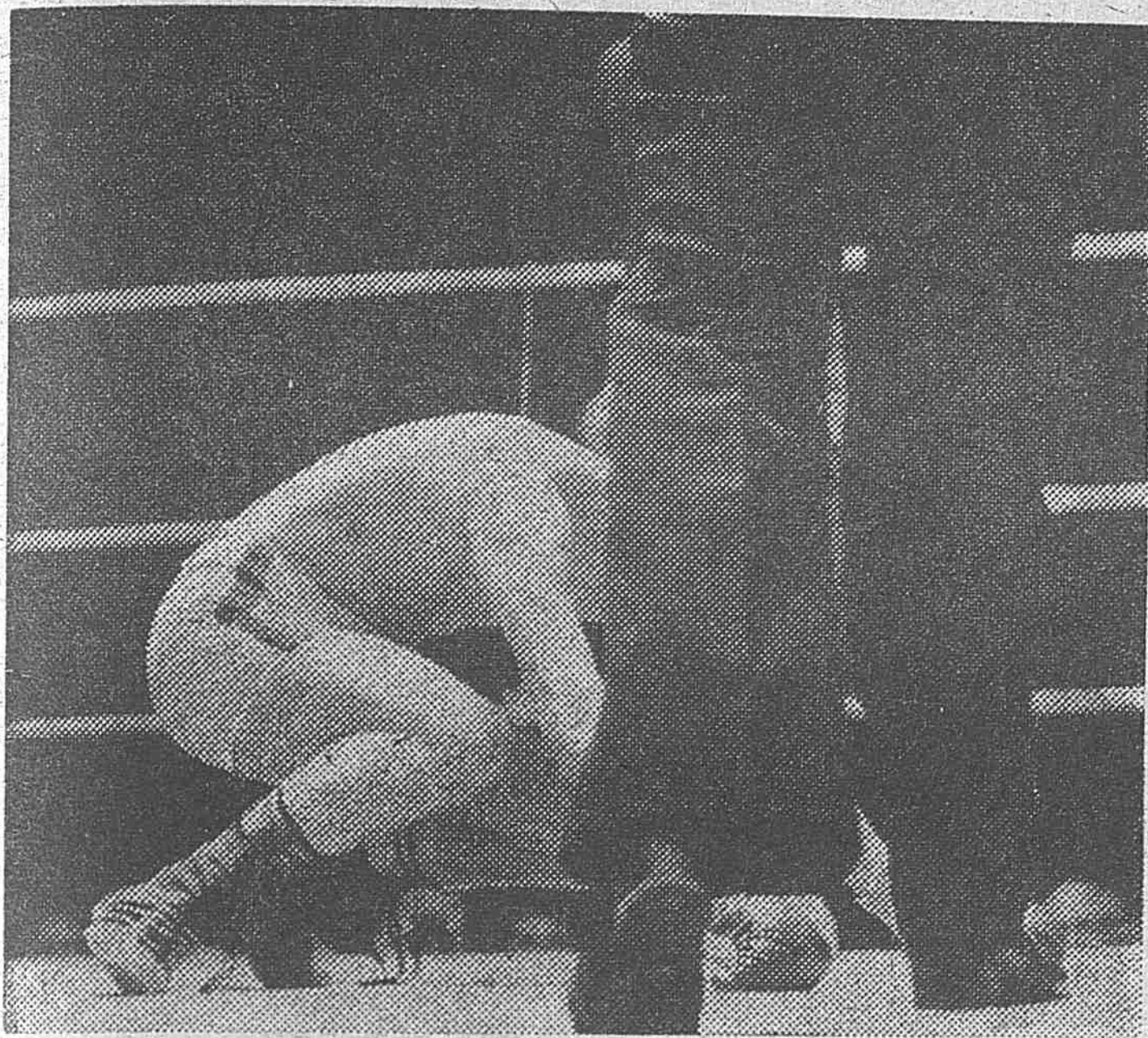
BOLSA DE MADRID: COTIZACIONES

PREDOMINIO DEL PAPEL SOBRE EL DINERO

VALORES	Ayer	VALORES	Ayer	VALORES	Ayer
FONDOS					
Interior 1971 ...	137	P. Valderrivas ...	—	Española Cinc ...	280
Exterior ...	—	Financ. y Minera ...	—	Duro Felguera ...	121
Amort. 4 % E 1950 ...	—	Valenciana Cem. ...	515	Material y Cons. ...	120
— 4 % N 1971 ...	118	Crist. Española ...	735	Me-al-Mazda ...	—
— 4 % J 1953 ...	—	Cantabria ...	—	Nueva Montaña Q. ...	—
— 3,50 % 1951 ...	—	Dragados ...	990	Olarra ...	870
— 3 % 1928 ...	—	Encinar de los Reyes ...	—	Tubacex ...	—
Céd. Inversiones ...	—	Vallehermoso ...	224	AUTOMOVIL	
D. Universitaria ...	101,50	Alcázar ...	—	S.E.A.T. ...	(200)
Colonización ...	—	Bami ...	168	Citroën Hisp. ...	125
R. Nacional ...	—	Ceisa ...	(240)	Femsa ...	235
Renfe ...	—	Cevasa ...	149	Fasa-Renault ...	151
Ayuntamiento 1931 J... ..	—	Eurobuilding... ..	—	M. Santa Ana ...	108
— 1931 E... ..	—	Hispan ...	255	C. NAVAL	
— 1941... ..	—	I. Metropolitana ...	300	Astilleros Esp. ...	—
— 1946... ..	—	Simane ...	775	Naval Levante ...	—
Cédulas Hipotec. A ...	(97)	Urb. Metr. ...	205	TELEF. Y RADIO	
— B ...	—	Vacesa ...	—	Marconi Española... ..	—
— C ...	—	Zabalburu ...	253	Telefónica ...	271
— exentas ...	112	INVERSION		TRANSPORTES	
— interpro... ..	—	Baninter ...	—	Aviaco ...	113
— con lotes ...	102	G. Inversiones ...	550	Metro ...	(166)
— preferentes...	—	Cartemar ...	—	VARIOS	
ACCIONES		Cartenor ...	—	Proinvesa ...	—
BANCOS		Cartinbao ...	—	Grupo Velázquez ...	—
COMERCIALES		Cartisa ...	414	FONDOS INVERS.	
Andalucía ...	(1.300)	A. Castellana ...	376	Nuvofondo ...	866,18
Atlántico ...	860	Ceivasa ...	—	Crecinco... ..	206,83
Bilbao ...	1.085	C. Mobiliaria ...	—	Inespa ...	721,75
Central ...	975	Eurocartera... ..	—	Eurovalor ...	943,15
Banesto ...	770	Fibansa ...	868	Ahorrofondo ...	1.517,68
Exterior ...	(520)	Finsa ...	—	Inrenta ...	1.722,09
General ...	1.295	Fiponsa ...	278	Mediterráneo ...	586,13
Guipuzcoano ...	(835)	Ahorroloque ...	—	Suma... ..	1.345,22
Herrero ...	—	Hispamer ...	—	Fondiberia ...	1.129,61
Hispano ...	707	Insa ...	—	Rentfondo ...	634
Ibérico ...	919	Invasa ...	804	Fortisa ...	1.101,52
López Quesada... ..	—	I. Herrero ...	223	Eurovalor II ...	514,81
Mercantil ...	1.660	Inbazasa ...	—	Gesta ...	1.204,63
Popular ...	875	Juan Bravo ...	—	Fondonorte ...	123,28
Rural-Med. ...	—	Montelirio ...	—	Gesteval... ..	102,36
Santander ...	1.066	Patrisa ...	224	Planinve ...	113,06
Valencia ...	—	Popularinsa ...	685	Blanserfond ...	101,51
Valladolid ...	1.880	Rentisa ...	204	Inverfondo ...	106,42
Vizcaya ...	885	Vamosa ...	—	Plusfondo ...	98,41
Zaragozano ...	1.269	Univer ...	230	Fonbancaya... ..	92,47
INDUSTRIALES		MONOPOLIOS		Fonduión ...	96,31
Bandesco... ..	—	Campsa ...	221	Profondo ...	89,59
Europeo ...	474	Tabacalera ...	400	BARCELONA	
Indubán ...	—	NAVEGACION		B. Com. Tras. ...	—
Fomento ...	770	Pebasa ...	245	Banco Exterior... ..	(490)
Canada ...	—	Trasatlántica, pref. ...	—	Aguas Barcelona ...	168
Ind. Bilbao ...	558	Trasmediterránea ...	131	Asland ...	300
Ind. Cataluña ...	(540)	PAPELERAS		Sansón ...	203
Ind. León ...	(635)	Papelera Española... ..	233	Catalana E. ...	143
Bankinter ...	(653)	Sarrió ...	(280)	Gros ...	(177)
Noroeste ...	(440)	Pap. Reunidas ...	(520)	Españ. Industrial ...	90
Occidental ...	(910)	Torras Hostench ...	535	Carburros ...	465
Urquijo ...	735	QUIM. Y TEXT.		La Seda ...	333
Bankunión ...	(537)	Cros ...	167,50	Petróleos ...	377
ELECTRICIDAD		Energ. Aragonesas ...	163	P. Cataluña ...	92
Aguas Barcelona ...	—	Esp. Oxígeno ...	405	Fomento Obras ...	310
Catalana Gas ...	140	Penicilina ...	—	Motor Iberica ...	218
Electra Viesgo... ..	145	Unión Explosivos ...	296	Ind. Agrícolas ...	(365)
E. Langreo ...	—	Fosforera Española ...	—	Maguinista ...	—
Eléc. Reunidas ...	(118)	Hid. onfro ...	—	Filipinas ...	165
ENHER ...	—	Petroliber ...	295	Trasmediterránea ...	135
F. Eléc. Cataluña ...	—	Ibys ...	695	Explosivos ...	—
Idem pequeñas... ..	148	Sim. Canarias ...	120	BILBAO	
Fenosa ...	127	Insular Nitrógeno... ..	—	Bilbao ...	1.085
Hidro Cantábrico ...	146	Insular Gal... ..	—	Vizcaya A ...	890
Hidro Cataluña... ..	126	Petróleos ...	381,50	Guipuzcoano ...	835
H. Española... ..	172	Resinera... ..	1.425	Viesgo ...	150
Iberduero ...	240	Snlace ...	145	Reunidas ...	114
Salto del Nansa ...	133	SEGUROS		Española ...	169,50
Sevillana... ..	146	Hermes ...	—	Iberduero ...	239,50
Unión Eléctrica ...	153,50	La Estrella ...	—	Me. Ordinaria ...	690
ALIMENTACION		Unión y Fénix ...	635	Marítima Nervión... ..	175
Agulla ...	204	MINERAS		Naviera Aznar... ..	—
Azucarera ...	158	Guindos ...	—	Bilbafina ...	180
Cerv. Santander ...	—	Ponferrada ...	182	Vascongada... ..	—
Ebro ...	—	SIDERO-METAL.		Papelera ...	230
Kolpe ...	—	Hornos ...	211	Safanitra... ..	138
Vinidos Españoles ...	—	Auxiliar ...	85	S. Agrora ...	—
COMERCIO		Echevarría ...	—	S. Bilbao ...	465
Morrison ...	—	Ensidesa ...	(80)	S. La Polar ...	—
O. L. C. ...	(570)	CONST. E INMOB.		Explosivos ...	298
Financ. Banloque ...	2.880	Asland ...	390	Nicas ...	137
Finanzauto ...	—	Cementos Alba ...	338	Resinera... ..	—
Finanzauto Ser. ...	—	PREDOMINIO DEL PAPEL SOBRE EL DINERO		Hornos ...	213
Galerías Preciados ...	540	Madrid		Babcock ...	130
Gráfica ...	401	<p>Finaliza la semana, que sólo constó de tres sesiones, con una tónica débil y generalizada. Volvieron a «caerse» los cambios y a producirse, por tanto, nuevos desmerecimientos en el índice general de la sesión. Las revalorizaciones conseguidas van, de nuevo, desapareciendo, siendo el sector bancario el más afectado, haciendo acto de presencia el papel; el cierre, igualmente, flojo y con predominio del papel sobre el dinero.</p>		Echevarría ...	—
Barcelona		<p>De un total de 117 clases de valores contratados en renta variable, 15 suben, 75 bajan y 27 no varían.</p>		Unión Cerralera ...	290
<p>Finaliza la semana en la Bolsa de Barcelona con una jornada en la que se confirma la línea de orientación a la baja apuntada en la sesión precedente, si bien las bajas registradas en conjunto no han sido de gran cuantía. Al cierre predominio de las posiciones vendedoras con aparición de algún tanteo comprador.</p>		<p>Indice general de la sesión: 94,67 contra 95,34.</p>		Finsa ...	270
Bilbao		Barcelona		PLAZA DE TOROS DE MADRID	
<p>La sesión de la Bolsa bilbaína ha acusado la misma presencia vendedora de otros días, y parecida inhibición compradora, con los consiguientes reajustes que alcanzan por igual a Bancos, eléctricas y siderúrgicas e industriales.</p>		<p>Son contados los valores que mejoran, y las pocas recuperaciones corresponden, salvo en Iberduero y Banesto, a valores de escasa significación y fáciles de apoyo.</p>		<p>Mañana domingo, cuatro y media tarde GRAN CORRIDA DE TOROS 6 toros de «El Trébol» LUIS SEGURA RAFAEL TORRES Jesús Gómez «EL ALBA»</p>	
<p>Por lo demás se ha observado importante contratación en el volumen de negocio y mayor pesadez que en los pasados días, terminando la semana con tanteos de compra para una parte de los valores químicos, para sobresalir en los demás el papel.</p>		<p>Victoria, 9. PUBLICO: Sábado 5, de 10 a 1 y de 5 a 9. Domingo 6, de 10 a 2. Plaza Toros: Sábado 5, de 5 a 9. Domingo 6, de 10 en adelante.</p>		Teléfonos de ARRIBA	
28 Arriba		2150640 y 2152240		Ayuntamiento de Madrid	

ALLOTEY, CAMPEON DE EUROPA DE LOS GALLOS

Venció por puntos al francés Caudron en combate disputado anoche en Madrid



Vemos en estas dos imágenes un golpe de Allotey al rostro del francés y una de las caídas de Caudron. (Foto Zarco.)

Bob Allotey se ha proclamado campeón de Europa de los pesos gallos al vencer por puntos al francés Guy Caudron, después de una pelea disputada a quince asaltos, en los que el trabajo del hispano-ghanés al cuerpo fue fundamental. El combate fue muy deslucido, ya que Allotey procuró llevarlo a su terreno, que es la corta distancia, pegando siempre en el plexo y los costados del boxeador francés, que no pudo contener al negrito a base de «jabs» de izquierda. Caudron no empleó casi nunca la derecha, y Allotey pudo atacar casi a cara descubierta, logrando con ello golpes precisos, que estuvieron a punto de proporcionarle la victoria por k. o., sobre todo, en el quinto asalto, cuando cazó con un gancho de izquierda a Caudron y lo derribó por la cuenta de ocho. Pero no acertó a completar su labor, volviendo a insistir en las zonas bajas, y dejando pasar así la mejor ocasión de proclamarse campeón de Europa antes de los quince asaltos reglamentarios.

En el asalto undécimo, un rechazo potente de Allotey puso a Caudron de nuevo al borde del k. o., pero la intervención del árbitro, aplicando una nueva cuenta de protección, evitó que el español prosiguiese en su ataque, y así Caudron pudo llegar al final del asalto en pie.

Una pelea sin relieve

La pelea no fue lucida y no alcanzó el nivel que un Campeonato de Europa exige. Pero tuvo un justo vencedor en Bob Allotey, un boxeador veterano que salió con una táctica preconcebida y la cumplió a la perfección, no dando tregua al francés, para que éste impusiese la larga distancia, que era la que le convenía a su envergadura de peso pluma, más que de gallo.

Caudron defraudó totalmente, ya que ni supo imponer la larga distancia ni se movió bien en la corta, donde únicamente pudo trabar a Allotey, sin sacar las manos nada más que en las salidas de los cuerpo a cuerpo.

Lucas venció a Calvo

Jerónimo Lucas sigue siendo campeón de España de los pesos ligeros, después de ven-

cer a Manolo Calvo a los puntos, en un combate farragoso y lleno de suciedades. Calvo recibió dos amonestaciones por emplear la cabeza y Lucas una por empujar. La decisión fue protestada por el público, que entendió que un veredicto de empate nulo justificaba más el desarrollo de los doce asaltos de toma y daca. El título de los ligeros en esta confrontación, quedó francamente devaluado, ya que ni uno ni otro boxeador dieron la talla para ostentar la corona nacional.

Manolo Calvo sangró por la ceja izquierda y puso solamente bravura, buscando acabar el combate antes del límite. Lucas boxeo a la contra, colocando golpes claros en la cara del veterano aspirante. El veredicto de derrota para Manolo Calvo debe significar, en buena lógica, su retirada definitiva del boxeo.

V. MARTIN

No ha tenido suerte el Barcelona en su retorno a la Copa de Europa, pese a que el primer paso lo ha dado con firmeza aplastando al Voest Linz en su campo, con fútbol, goles y sabor a noches de festival. Ahora el sorteo de Ginebra le ha jugado una mala pasada, poniéndole delante nada menos que al Feyenoord holandés, uno de los equipos más difíciles que podían pasar por el Nou Camp. El Feyenoord ha tomado el relevo del Ajax con absoluta entereza y disposición de imitar los éxitos de su rival. En la primera eliminatoria ha marcado once goles, y solamente ha recibido uno en sus redes, y aunque el rival no tenía entidad suficiente como para que los dos partidos del Feyenoord, con rociada de goles en casa y a domi-

EL DEPORTE

CARA Y CRUZ

cilio, alcance el clamor de los suyos, la facilidad de los holandeses para ver la puerta contraria ha quedado demostrada, por si no lo estaba ya con la lección en el Campeonato del Mundo de Alemania.

El Barcelona, dentro de la Copa de Europa, sigue siendo una incógnita, pese a su brillante comienzo. Hay esperanzas de que el representante español llegue a esta eliminatoria —la más difícil del grupo español— precisamente en un momento óptimo de fuerza, cuando el Campeonato Nacional de Liga le haya servido para conjuntar definitivamente el

equipo. La confrontación, al margen de la dificultad que entraña para los azulgranas, es un buen plato futbolístico, de los que merecen la máxima atención.

Tampoco el Atlético de Madrid ha tenido excesiva fortuna, porque el Derby Country, representante del fútbol inglés, puede hacerle mucho más daño que los daneses de la primera eliminatoria. Los ingleses, aunque no atraviesen ahora por un momento de esplendor, siguen sabiéndolo casi todo de esta asignatura del fútbol. La baza del Atlético está en recuperar su antiguo espíritu inter-

nacional, que le permitió llegar el año pasado a treinta segundos de la Copa de Europa.

La cara de la moneda, la buena, la ofrecen los contrarios del Real Madrid y el Zaragoza. Aquí ha habido suerte. El Madrid debe pasar con facilidad si eliminatoria contra el Austria, aunque ahora se lleve mucho eso de que «no hay enemigo pequeño». Pero en buena lógica si el mejor equipo austriaco, el Voets Linz, ha sucumbido ante el Barcelona con una diferencia de cinco goles, está claro que el Madrid no debe tener problemas. Más igualada está la eliminatoria del Zaragoza contra el Grasshoppers, pero los aragoneses, a rendimiento normal, salen como favoritos, y deben pasar también.

Valentín MARTIN

PERICO FERNANDEZ-ORTIZ, POR EL MUNDIAL



**El promotor,
Tejada, quiere
montar la pelea
en Madrid**

ñor Tejada para un combate por el título con el campeón del mundo.

«Desearíamos que Perico le diera a Ortiz la misma oportunidad que a él le dió el púgil madrileño y que le permitiera alzarse con el título de Europa, para conquistar luego el mundial» ha declarado el señor Tejada.

Ayer por la mañana y en el acto del pesaje de la velada de boxeo que se celebró por la noche, en Madrid, el promotor Luis Bamala, vincula-

do a los intereses de Perico Fernández, estimó: «La propuesta de esa pelea con tres millones de garantía es interesante y habrá que estudiarla.»

Por su parte, el señor Miranda, preparador de Perico Fernández, opinó: «Efectivamente, es una bolsa muy estimable, pero Perico hará primero su defensa oficial del título y después podría dar a Tony Ortiz la oportunidad de conquistar el campeonato mundial.»

MADRID. (Aifil.) — El promotor barcelonés de boxeo Antonio Tejada ha depositado una garantía de tres millones de pesetas por organizar un combate entre el campeón del mundo Perico Fernández y el ex campeón de Europa, Tony Ortiz, con el título mundial en juego.

La pelea se disputaría en Madrid o en otra ciudad española.

Según fuentes bien informadas, Tony Ortiz se ha comprometido ya con el se-



MONZON DEFIENDE HOY SU CORONA

El aspirante es el joven australiano Tony Mundine

MADRID. (Pyresa.) — Al fin, el argentino Carlos Monzón vuelve al cuadrilátero tras sus numerosas manifestaciones en las que señalaba que se retiraba del boxeo activo. La retirada pareció firme cuando el Consejo Mundial le desposeyó de su título y señaló a Rodrigo Valdés (Colombia) y Benny Briscoe (USA) como aspirantes preferentes.

Pero Carlos Monzón, después del rodaje de la película «La Mary», que acaba de estrenarse en Buenos Aires, reanudó su preparación con vistas a defender hoy su corona ante el australiano Tony Mundine. ¿Razones? Los 170.000 dólares de bolsa que percibirá. La bolsa del aspirante será de 18.000 dólares, aparte para ambos los derechos de televisión para América del Sur y Australia.

Mundine-Briscoe

El 25 de febrero del año en curso se celebró en el Palacio de los Deportes de París la semifinal valedera para el Campeonato Mundial de los pesos Medios —versión WBC—, ya que el vencedor se enfrentaría al colombiano Rodrigo Valdés, ejido en varias ocasiones por el poderoso Monzón. Tanto Mundine como Briscoe tenían ante sí esa ansiada oportunidad, ya que la crítica señalaba que el australiano Mundine, de veintitrés años de edad, era el único capaz de destronar al potente Monzón. La pelea tuvo distinto cariz y resultado totalmente ajeno a las apuestas y vaticinios. Venció Benny Briscoe por K. O. en el quinto asalto. El australiano Mundine, aparte del golpe de derecha al mentón, que le condujo a la lona, recibió en dos asaltos una severa corrección. La desilusión por la fuerte derro-

ta no tuvo precedentes. Valdés disputaría a Briscoe la corona mundial vacante —WBC—, que se adjudicaría posteriormente.

Tony Mundine parece como si hubiese perdido dinamita en sus puños, ya que sus últimos resultados no son tan escalofriantes como en años anteriores, pues en el examen exhaustivo de su récord de combates se aprecia que el K. O. es su victoria, diríamos normal. Se enfrentó a Emile Griffith en París el 19 de noviembre del pasado año, anotándose el triunfo a los puntos en doce asaltos; pero el triunfo de Mundine no convenció, por lo que repetida la pelea ésta dio la misma tónica de resultado y efectos: una apretada victoria por puntos del australiano, sin mayor relieve. Después, el K. O. ante Briscoe..., para acabar enfrentándose en Brisbane al norteamericano Don

Cobbs, el pasado 11 de mayo, derrotándolo por K. O. T. en el sexto asalto.

En París, Mundine es muy recordado, ya que fue el que propinó un duro castigo al renombrado Max Cohen, que aspiraba a enfrentarse a Carlos Monzón, entonces titular mundial único. Pero Mundine lo impidió cuando Cohen, en la lona, caído en el tercer asalto, levantaba la mano en señal de abandono. Con la pelea ante Max Cohen y Griffith, Mundine conquistó París.

Historial

Tony Mundine nació en Australia el 10 de junio de 1950. Debutó en el profesionalismo el 5 de marzo de 1969, enfrentándose en Sydney a Frank Graham, en cuatro asaltos en «neopros», siendo declarado vencedor a los puntos. En revancha contra el propio Graham, el 9 de abril del mismo año, venció Mundine por K. O. en el tercer asalto en la localidad de Redfern.

Se proclamó campeón de Australia en Redfern el 23 de abril de 1970, al vencer por K. O. en el cuarto asalto a Billy Choules. El 21 de enero de 1971, ante el poderoso Bunny Sterling, disputó el título de la Commonwealth de los medios en Sydney con el resultado de nulo. En 1972, nueva defensa de su corona australiana ante Foster Bribon en Brisbane, al que derrotó por K. O. T. en el undécimo asalto, y acto seguido otra pelea por el título de la Com-

monwealth ante Bunny Sterling; pero en esta ocasión Mundine venció por K. O. T. en el decimoquinto asalto, el 14 de abril de 1972.

El 7 de febrero de 1973 defendió su corona de la Commonwealth ante Mat Donovan en Sydney, al que derrotó por K. O. T. en el tercer asalto. Nueva defensa dentro del mismo año ante Fred Etuati, en Auckland, al que derrotó por K. O. en el primer asalto, y el 28 de septiembre defendió el título por tercera vez ante Carlos Marks en Brisbane, al que venció a los puntos.

Oportunidad ante Monzón

Ahora ante Carlos Monzón en el Luna Park bonaerense tiene su oportunidad. Pero, ¿es Mundine un púgil tan potente, como su historial indica, o ha decaído, pese a su juventud? ¿Acusará ante Carlos Monzón su derrota por K. O. ante Briscoe? Muchos meses pasaron de esto, pero...

Carlos Monzón, hoy campeón mundial por la Asociación Mundial (WBA), ha efectuado una fuerte preparación con el «sparring» Bob Rolle y el argentino Rodolfo Rosales. Ante el primero demostró su potencia, pero ante el segundo decayó en mucho su ritmo combativo, lo que hace sospechar a sus mentores que la puesta en forma óptima no se ha logrado aún, si bien Monzón señala que está en perfectas condiciones para retener



su corona mundial WBA ante el australiano Mundine.

Carlos Monzón se proclamó campeón mundial brillantemente cuando aceptando todas y cada una de las condiciones impuestas por los apoderados de Nino Benvenuti acudió a Roma el 7 de noviembre de 1970 con exigua bolsa para vencer al ídolo italo-mundial por K. O. en el duodécimo asalto y proclamarse así campeón mundial.

Desde entonces nadie venció a Monzón cuando éste puso en litigio su cetro mundial. En una segunda pelea en Montecarlo, el propio Benvenuti no pudo vencerle, ni menos aún después Emile Griffith, Denny Moyer, Jean Claude Bouttier, Tom Bogs, Bennie Briscoe y nuevamente el propio Griffith y el francés Bouttier, hasta que en abril actual el Consejo Mundial le desposeyó de su corona. Monzón ha afirmado que vencerá a Mundine para acto seguido enfrentarse al campeón WBC, Rodrigo Valdés, vencer a éste y retirarse del boxeo activo. ¿Lo conseguirá? Difícil empresa es.

Alberto AMOROS

MADRID Y ATLETICO VELAN SUS ARMAS

● MAÑANA, EN CHAMARTIN, PRIMER ENCUENTRO ENTRE LOS ETERNOS RIVALES

Mañana, a las cinco de la tarde, sonará la hora de la verdad en el estadio Bernabéu para los dos equipos de la capital. La rivalidad llama de nue-

vo a la puerta y el fútbol madrileño alcanza su primera confrontación entre el Real Madrid y el Atlético. Hemos pulsado la opinión de los dos bandos en

busca del pronóstico. No hay fanfarronadas, ni siquiera esperanzas fundadas. Son tantas las sorpresas que se han producido a lo largo de la historia

futbolística entre los eternos rivales, que los protagonistas esconden su opinión entre algodones. Piropos mutuos y cautela. Eso es todo.

PRUDENCIA EN EL BANDO MADRIDISTA

Bernabéu, Miljanic, y Breitner se reservan el pronóstico

Ayer, en jornada de mañana y tarde, los hombres de Miljanic entrenaron en la Ciudad Deportiva del Madrid con vistas a su encuentro con el eterno rival, el Atlético de Madrid.

Por la tarde, algo fresca, diecisiete jugadores pisaban el césped del campo bajo las órdenes de su preparador. Ejercicios de calentamiento, pases con balón y un pequeño partidillo entre diez hombres.

Bernabéu: «El Atlético es un Club interesante»

Don Santiago Bernabéu presenció la jornada de tarde y antes de que se retirara pudimos charlar amablemente con él, como es costumbre.

—Don Santiago, ¿cómo ve el partido del domingo?

—Desde luego, es muy difícil, como todos los partidos Madrid-Atlético.

—¿Qué tal está el Madrid?

—Nuestro equipo siempre está bien, tiene solera, calidad y muy buena conducta. En el Atlético de Madrid ocurre lo mismo.

—¿Le gusta Breitner?

—Sí, desde luego es un hombre muy bueno tanto como futbolista como persona; cuando juega pone todo; es un jugador realmente fenomenal. ¡Con la envidia que me da la juventud!

—¿Qué puede pasar el domingo en el Bernabéu?

—Es muy difícil pronosticar; el fútbol es un deporte que se juega con los pies y con la cabeza. Es realmente imposible saber lo que van hacer los hombres en un determinado momento, pero sabemos que los contrarios van a poner sus fuerzas a tope.

—¿Qué piensa del Atlético?

—Este equipo siempre es interesante: esto significa que sigue la tradición de un gran Club; le sucede lo mismo que al Madrid. El Atlético ha tenido siempre jugadores muy buenos y ahora mismo los tiene; como, por ejemplo, Gárate, es todo un caballero.

—¿Qué le parece la plantilla actual del Madrid?

—Antes pensaba más en eso, ahora no es mi misión, pero pienso que son muy buenos y tienen facultades.

—¿Cómo está la cantera del Madrid a su juicio?

—Son unos muchachos estupendos. El Castilla es un equipo que juega muy bien, indudablemente.

Miljanic: «Tengo que pensar mucho»

Una vez finalizado el entrenamiento, Miljanic declaró «que por ahora no hay equipo».

—Señor Miljanic, ¿qué problemas hay con los jugadores?

—Roberto es una de las dudas; ahora está un poco bajo. Del Bosque tiene bastantes molestias y va a operarse de amígdalas.

—¿Cómo ve el encuentro con el Atlético?

—El equipo está bastante bien, pero hasta el sábado no tenemos alineación fija; todo es susceptible de variación.

—¿Cómo ve el fútbol español?

—Ha subido muchísimo últimamente; ya todos los equipos son buenos y no sucede, como por ejemplo, en Alemania, que destacan solamente un par de ellos. España está consiguiendo muchas e importantes victorias. El fútbol español es muy bueno en términos generales.

—¿Cuál es su mayor preocupación?

—Mi preocupación es la de mi equipo. Debo pensar mucho tiempo en el puesto idóneo de cada hombre, verle, observarle y rectificar sus posibles fallos.

—¿Qué opina del Atlético?

—El Atlético no sólo tiene once jugadores, sino muchos más. Con respecto al partido del domingo, el Atlético juega con grandes futbolistas y, sobre todo, con dos puntos muy buenos: Ayala y Gárate.

—¿Problemas del Madrid?

—Los de Del Bosque y Roberto simplemente. Todos los demás entrenan estupendamente, hacen buen juego y viven bien.

Miljanic está contento de sus muchachos y les repite una vez y otra que han de hacer mejor juego, siempre con la cordialidad que le caracteriza.

Breitner: «Partido difícilísimo»

Cuando acabó el entrenamiento, fueron saliendo los jugadores. Uno de los primeros que se fue era Breitner, con el que pudimos conversar unos minutos.

—¿Qué le parece el partido contra el Atlético?

—Lo veo muy difícil, y no se puede comparar con ningún otro, ya que los dos equipos son de la misma ciudad y existe una gran rivalidad entre ambos.

—¿Podría darnos un pronóstico?

—Esto es difícilísimo, puesto que tanto el Atlético como nosotros podemos cambiar totalmente en unos días. Hay que esperar.

Esta ha sido, en definitiva, la opinión de tres personajes del Real Madrid. Hasta el sábado Miljanic no dará la alineación definitiva, pero sabemos que va a sacar al campo un equipo completo y fuerte, como él desea.

DE LUCAS
(Fotos Antonio.)



BERNABEU



LORENZO



HEREDIA



BREITNER

LORENZO: «PARTIDO DE ESPAÑOLES CONTRA EXTRANJEROS»

Ayala, Becerra, Luis y Eusebio son bajas en el Atlético

Poco más de las diez de la mañana y ya estaban los jugadores rojiblancos realizando una serie, la de siempre, de ejercicios físicos.

A las once algo pasadas se organiza un partidillo con porterías pequeñas en medio campo y a las doce menos veinte se retiran todos menos los porteros Reina y Pacheco, que realizan una increíble serie de cabriolas frente a veinte tiros para cada uno por parte de Peiró.

La alegría contagiosa de Lorenzo

Al rato, sale del vestuario el «mister» atlético, que se presta amable al diálogo.

—Lorenzo, su equipo parece que ha despertado un poco del letargo en el que parecía hallarse. El domingo frente al Madrid, ¿habrá un fútbol bueno?

—Pienso que como los dos contendientes son buenos, el partido será bueno. No creo más que en la capacidad de sacrificio de los jugadores. Si ellos trabajan como deben hacerlo, el partido resultará vistoso, ya que los jugadores son de los mejores. Por otra parte, creo que va a ser un partido de jugadores españoles contra extranjeros.

—¿Se refiere a que en el Madrid mandan los extranjeros?

—Me refiero a que nuestros hombres son jóvenes promesas del fútbol español. Están listos para el futuro.

Lorenzo es un hombre enormemente campechano y abierto, pero ésta no debe ser precisamente su primera entrevista y se le nota un oficio muy considerable en la materia.

—En estos encuentros de máxima rivalidad suele pasar que el que sale como víctima da, luego, el do de pecho y asombra con los resultados. ¿Qué opina al respecto puesto que parece que el Atlético sale en peores condiciones que su contrario?

—Esto que me dice es cierto por una razón bien sencilla: el equipo que sobre el papel está en peores condiciones trata de superarse anímicamente, puesto que necesita el buen resultado para superar esa pretendida crisis. Por eso pienso que podemos remontar esa superioridad madridista.

«No descarto la victoria»

—¿Va a haber muchos goles?

—No. Creo que no va a ser un partido de muchos goles.

—¿Firmaría un empate?

—Puntuar fuera de casa siem-

pre es bueno. Pero el partido hay que jugarlo. Si los jugadores trabajan bien habrá un gran partido. Lo importante es no tener miedo, no asustarse de los contrarios. Faltan Ayala, Becerra, Luis y Eusebio. Pero me importa la forma física. Una figura sin preparación no vale para nada.

—Dé un pronóstico.

—Estamos al comienzo de la Liga. Estamos viendo muchas cosas, muchos jugadores nuevos. No descarto la victoria. Es muy factible, incluso. Como ante cada partido una victoria sería una gran alegría y una derrota una gran amargura, diversos estados de ánimo.

Heredia: «No tenemos miedo»

—Este va a ser su segundo partido frente al Madrid. En el anterior resultó lesionado en un tobillo...

—Prefiero olvidarlo. Es un encuentro importante y ojalá que no me lastime.

—En Argentina también habrá jugado encuentros de máxima rivalidad, ¿ve muchas diferencias?

—Sí, por supuesto, allá los encuentros del Huracán y el Boca son también importantes, pero he visto aquí a la gente asistir al partido lloviendo, esto no pasa en Argentina. Si llueve la gente no va o se suspende el encuentro.

—¿Daría un pronóstico?

—No; este tipo de partidos son de resultado imprevisible.

Panadero Díaz: «No soy un juerguista»

Lo primero es lo primero y aun con peligro de salir desairado nos dirigimos al «juerguista».

—¿Qué hay sobre esas pretendidas juergas?

—Que me den pruebas. Hay demasiada gente con la boca muy grande y se le van cosas que se imaginan o que creen haber visto pruebas, repito, que me den pruebas.

Corremos un tupido velo sobre este sol otoñal madrileño y discretamente cambiamos de tema.

—Este va a ser tu primer encuentro frente al Real Madrid. ¿Cómo lo ves?

—El equipo está muy conjunto y creo que podemos ganar. Por mi parte, si el entrenador me alinea pondré de mi parte todo lo que sé y por otra parte me llevaría una gran alegría.

J. REGADERA

SORTEO PARA LAS COPAS DE EUROPA

● Barcelona - Feyenoord, Real Madrid - Austria, Atlético-Derby Country, y Zaragoza-Grasshoppers

Ayer se celebró en Ginebra el sorteo para la segunda ronda de los torneos europeos de fútbol: Copa de Europa, Recopa y Copa de la UEFA. El Barcelona, actual campeón de Liga de nuestro país, tendrá que enfrentarse con el campeón holandés Feyenoord. El primer encuentro se celebrará en Amsterdam.

El Real Madrid, tendrá que eliminarse con el Austria-Viena, en partidos correspondientes a la segunda ronda de la Recopa. El encuentro de ida se celebrará en la capital de España y el de vuelta en la de Austria.

Los dos representantes españoles en la Copa de la UEFA, Atlético de Madrid y Zaragoza, tendrán como rivales al Derby Country y al Grasshoppers de Zurich, respectivamente.

Tanto el equipo rojiblanco como el equipo maño tendrán que jugar los encuentros de ida en terreno contrario.

El resto de los partidos que se han de celebrar una vez realizado el sorteo son los siguientes:

Copa de Europa

Anderlecht - Olimpiakos del Pireo.
Ruch Chorzow - Fehnerbase de Estambul.
Bayern Munich - Magdeburgo.
Ujpest Dozsa - Leeds United.
Helsinki - Atvidaberg.
Hajduk Split - St. Etienne.
Ararat Erevan - Cork Celtic.

Los primeros partidos se jugarán el próximo día 23 y los de vuelta el 6 de noviembre.

Recopa

Dundee United - Burasapor de Turquía.
Gwardia Varsovia - Einhoven.
Carl Zeiss Jena - Benfica.
Malmoe - Landen Reipas de Finlandia.
Avenir Beggen de Luxemburgo - Estrella Roja de Belgrado.
Eintracht Francfort - Dynamo de Kiev.
Liverpool - Ferencvaros.

Copa de la UEFA

Inter - Fc Amsterdam.
Dynamo de Bucarest - Colonia.
Nantes - Banik Ostrava.
Dynamo de Dresde - Dynamo de Moscú.
Raba Vasas ET - Fortuna de Dusseldorf.
Djurgardens - Dukla de Praga.
Partizan de Belgrado - Portadown.
Twente Enschede - Racing White.
Velez Mostar - Rapid de Viena.
Hamburgo - Steagul Rosu Brasov.
Hibernian - Juventus.
Nápoles - Oporto.
Borussia Moenchengladbach-Olympique de Lyon.
Ajax - Royal Antwerp.

MONTAL: «EL FEYENOORD ES UN GRAN EQUIPO»

Molowny viaja hoy a Viena para espiar al Austria

Como en casi todas las ediciones, la Copa de Europa tendrá también este año una final anticipada. Además, en esta ocasión no se ha hecho esperar. Ayer se celebró en Ginebra el sorteo correspondiente a la segunda ronda y los dos equipos que sobre el papel partían como favoritos, el Barcelona y el Feyenoord, quedaron emparejados. Uno de los dos no llegará, por tanto, a la final.

A nadie se le debe ocultar la dificultad que para el campeón de Liga español entrañará el eliminar a los holandeses. El mismo presidente del Barcelona, Agustín Montal, al conocer el resultado del sorteo declaró: «Será una eliminatoria a cara o cruz; el Feyenoord es un gran equipo, y si conseguimos eliminarle habremos dado un grado paso adelante, pues habremos quitado de en medio a uno de los adversarios más potentes de la actual edición de la Copa de Europa.» Como se puede apreciar, el señor Montal se muestra precavido. A pesar de que el presidente azulgrana confía en las posibilidades de su equipo, como el



mismo ha declarado, reconoce que el Feyenoord es el rival más fuerte que podía caerle en suerte a su equipo. No en vano el once holandés consiguió pasar la primera eliminatoria de esta competición continental, frente al Coleraine de Irlanda, después de demostrar el buen momento de sus hombres de ataque, que consiguieron nada más y nada menos que once goles en los dos

encuentros celebrados contra los irlandeses.

Molowny, a Viena

Para el Real Madrid el sorteo de Ginebra ha reservado un equipo que nunca se había enfrentado a los campeones de Copa españoles, el Austria-Viena. Un portavoz del equipo madrileño dijo ayer que el Real Madrid respetaba a todos sus rivales, y que el Austria-Viena merece toda la consideración debida a un gran rival. Por esto, el Real Madrid enviará hoy a Viena al segundo entrenador del equipo, Luis Molowny, que será el encargado de observar al Austria-Viena y recoger toda la información posible sobre su próximo rival. De todas formas, el mismo portavoz declaró que si bien su equipo no había jugado contra este conjunto, sí lo había hecho con varios otros equipos austriacos y que, por tanto, conocían el patrón de juego.

«El Derby, rival peligroso»

Tampoco el Atlético de Madrid ha tenido demasiada suerte. Su próximo rival, el Derby Country, es uno de los grandes conjuntos de Inglaterra. El club rojiblanco también dio ayer su opinión oficial: «El Derby Country es un fiel representante del fútbol británico, y creo que se sabe de sobra la calidad y la fuerza de este fútbol. Desde luego es un rival muy peligroso.»

También el Atlético de Madrid enviará a sus técnicos a «espiar» a los ingleses para recoger datos sobre su actual momento de juego.

LOPEZ FEITO

AFRICA DEL SUR GANA LA COPA DAVIS

La India rehúsa jugar la final con los vencedores de Italia

JOHANNESBURGO. (Alfil.)—Africa del Sur ha conseguido por vez primera la Copa Davis de tenis. Vencedora ayer de Italia (sacó una ventaja insuperable de 3-0) en las semifinales de la competición, los sudafricanos se aseguraron, en principio, el triunfo en la copa... por incomparecencia de su próximo rival en la edición de 1974, hecho único en la larga historia de la Copa Davis.

La India, clasificada para la final después de eliminar el pasado mes de septiembre a la Unión Soviética, ha anunciado que, en efecto, si Africa del Sur quedaba finalista no comparecería en la final, ni siquiera en un terreno neutral.

Bob Hewitt y Fred McMillan dieron el punto definitivo a Sudáfrica al ganar el encuentro de dobles a Adriano Panatta y Paolo Bertolucci, por 7-5, 6-4 y 10-8. Anteriormente, Bob Hewitt se impuso a Antonio Zugarelli, por 4-6, 6-0, 9-7, 4-6 y 6-1, mientras que Ray Moore ganaba por 4-6, 6-0, 6-3 y 6-4.

Basil Reay, secretario general de la Federación Internacional de Tenis, declaró el 23 de septiembre último en Londres que si los hindúes rehusaban enfrentarse a los sudafricanos en la final, éstos serían declarados vencedores por incomparecencia de su adversario.

Africa del Sur sucede en el palmarés a Australia, eliminada prematuramente, al igual que Gran Bretaña, Estados Unidos y Francia, las cuatro únicas naciones que hasta 1973 habían ganado la Copa Davis desde su creación, en 1900.

Pocas esperanzas en las negociaciones

Reay, que se encuentra en esta ciudad para presenciar el encuentro entre los sudafricanos e italianos, telefoneó ayer tarde a los federativos hindúes al ponerse en el marcador el inapelable 3-0 a favor de Africa del Sur.

«Les rogué que accedieran a enfrentarse a Africa del Sur.» Dijo Reay tras hablar con el secretario de la Federación Hindú de Tenis, Raj Khana. «Me contestó inmediatamente —añadió el secretario de la Federación Internacional— que la India no jugaría con los sudafricanos. Pero insistí de nuevo y le explique que no pensara en Africa del Sur, sino en la Copa Davis, a lo que me replicó que hablaría hoy sábado con los representantes del Gobierno de la India.»

«Lo único que podemos hacer ahora es aguardar los resultados», concluyó Reay, explicando al mismo tiempo que «les sugerí que pensarán en un escenario neutral para la final».

Tajante negativa hindú

NUEVA DELHI (India). (Alfil.)—El secretario de la Federación hindú de Tenis, R. K. Khana, admitiendo que Africa del Sur se proclamaría vencedora de la Copa Davis 1974, declaró ayer que la India rehusaría jugar con Africa del Sur, «en cualquier parte del mundo».

«No jugaremos contra ellos», añadió Khana en una entrevista concedida a los periodistas poco después de que los sudafricanos llegaran a la final.

Khana desechó la posibilidad de que la India aceptara jugar con Africa del Sur en un país neutral, como se hizo en un anterior encuentro de Copa Davis, en 1967.

«La India no estará dispuesta a enfrentarse a Africa del Sur en ninguna parte del mundo», precisó.

«Me hubiera gustado ver a la India en la final. Habría sido maravilloso. Nosotros deseábamos que venciera Italia en Johannesburg. No tengo duda alguna en que podríamos derrotar a Africa del Sur por cinco a cero. Todo el mundo sabe que en estos momentos somos capaces de hacerlo.»

«Desgraciadamente, la política discriminatoria que se sigue en dicho país hace que nos sea imposible jugar con ellos», manifestó Khana.

SELECCION ESPAÑOLA PARA LOS MUNDIALES DE PELOTA

La Federación Española de Pelota, ha designado a los pelotaris que han de intervenir en el VII Campeonato del Mundo de Pelota que se celebrará en Montevideo a partir del próximo día 23 de noviembre.

La relación de jugadores por especialidades es la siguiente:

Pala y pala corta: Ancizu, Casado, Esparza, Iriarte, Larumbe y Zárraga.

Mano en trinquete: Cortajarena, Echandi, Echeveste, Goicoechea y Tranche II.

Mano en frontón: Alberdi, Ansola, Barano, Guerediaga, Del Pozo y Retegui.

Share: Arrieta, Olano y Uzcudum.

Cesta punta: Alberdi, Ortega III, Pedrafosa (José Luis), Ignacio Rodríguez, Emilio Rodríguez y Viñalta.

En estos Campeonatos Mundiales participarán los equipos de Argentina, Brasil, España, Estados Unidos, Filipinas, Francia, Méjico y Uruguay. (Pyresa.)

CARRERAS DE CABALLOS

Mañana domingo, tres y media tarde

PREMIO VILLAMEJOR: 850.000 PTAS.

2.800 METROS

Fondos con los que se inician las apuestas:

QUINTUPLE 1.159.508 pts.

TRIPLE-GEMLA... .. 58.961 "

Autobuses: Plaza de los Mártires de Madrid, frente al Ministerio del Aire (Metro Moncloa).

MAÑANA, LAS «CUATRO HORAS DEL JARAMA»

Peltier y Heyer dilucidan el triunfo en el Campeonato de Europa de conductores de turismos

El Campeonato de Europa para vehículos de turismo celebrará mañana domingo su última prueba puntuable para la edición de 1974 con la carrera denominada «Cuatro Horas del Jarama», que se disputará en el circuito de la carretera de Burgos. En realidad, el título continental de marcas ya está decidido a favor de «Ford», mientras que el segundo puesto, pase lo que pase, es para «BMW». Sin embargo, la gran atracción de la jornada automovilística de este fin de semana será la disputa entre el belga Peltier («BMW») y el germano occidental Heyer («Ford») por el título individual.

Antes de esta carrera, Peltier y Heyer se encuentran igualados a 56 puntos en la cabeza de la clasificación. El tercero en discordia, el francés Lafosse, con 40 puntos, está ya demasiado lejos para inquietar a los dos líderes. De cara al Campeonato, a pesar de esta igualdad de puntos, es Peltier el que goza de más oportunidades, pues su rival ha realizado ya los cinco resultados que puntúan, mientras que Peltier tiene sólo cuatro, entre ellos dos victorias por una del germano. Si Peltier abandonase, Heyer debería quedar, al menos, en quinto lugar, pues a igualdad de puntos el belga sería campeón.

Las «Cuatro Horas del Jarama» tienen, por otra parte, el interés de ver a varios pilotos españoles llevando coches oficiales, dado su buen papel en el extranjero y su gran conocimiento del circuito. Aparte del equipo Hezemans-Ludwig («Ford Capri 310»), vemos cómo Rafael Barrios ha sido emparejado con Schommers con otro «Ford Capri»; por su parte, José María Uriarte (buen especialista en los «Escort») tendrá la papeleta de

acompañar a Heyer, uno de los dos líderes, a bordo de un «Ford Escort 2.000» preparado por Zakspeed.

Por último, Zapico y Juncadella arroparán a los «Ford» con otro «Escort 2.000» de Zakspeed. En resumen, los pilotos españoles pueden ser jueces muy importantes en esta última prueba del Campeonato de Europa.

Carreras de Fórmula 1800 y 1430

El programa se completa con sendas carreras de las Fórmulas 1800 y 1430. Esta tarde, a partir de las cinco y media, saldrán a la pista los coches de la Fórmula 1800, y se espera que, tras su excursión por los circuitos de Paul Ricard y Calafat, los «Martini» vuelvan a poner en más aprietos a los «Selex». La lucha por el Campeonato es apasionante, pues varios pilotos (Villaceros, Jen Claude, Zapico, Villota, etc.) se encuentran separados por muy pocos puntos. Los pilotos vuelven al Jarama cuando la Fórmula ya se ha consolidado y es de esperar que tanto hombres como máquinas ofrezcan un buen espectáculo.

En cuanto a la Fórmula 1430, cuya carrera se disputará mañana domingo, a las nueve de la mañana, mucho nos tememos que prosiga el festival de Federico van der Hoeven. Tanto González de Nicolás como Luis Canomanuel y como Santiago Martín Cantero, tratarán de frenar la marcha del hispano-holandés, pero la cuestión está muy difícil.

M. ROCA

CAMPEONATO DE GOLF «BARREIROS-CLARK»

Se celebrará hoy y mañana en el Club de Campo

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Durante los próximos días 5 y 6 de este mes se celebrará —simultáneamente— en los campos de La Herrería Club de Golf, Real Sociedad Hípica Española Club de Campo y Nuevo Club de Golf— el Campeonato Barreiros-Clark, a 36 hoyos, modalidad «medal-play».

Se disputarán cinco trofeos para las clases «Scratch», Damas primera y segunda categorías, y Caballeros primera y segunda categorías, en los terrenos de La Herrería y Club de Campo, disputándose dos trofeos «Scratch» y «Hándicap» en el Nuevo Club de Golf.

Con el fin de participar en el Campeonato y hacer entrega de los trofeos a los vencedores, ha llegado a Madrid, por vía aérea, el presidente del Consejo de Administración de Clark Equipment Corp., Mr. Bert E. Phillips,

y señora; el presidente de la Industrial Truck Division, Mr. Robert H. Braun, y señora; el asistente del presidente, señor Antola, y señora; el presidente de Clark International, Mr. Thomas L. Tyler, y Mr. Ronald J. Smith, vicepresidente de la División Internacional Los Ilustres visitantes fueron recibidos en el aeropuerto internacional de Madrid-Barajas por don Valeriano Barreiros y señora y don Celso Barreiros y señora, presidente y vicepresidente del Grupo Barreiros Hermanos; don José Fernández Quintas, director general de Barreiros Hermanos Internacional, S. A., y don Carlos González Yunta, director de Relaciones Públicas de Barreiros Hermanos, S. A.

Como es sabido, Barreiros-Clark, S. A., es una Compañía española de reciente creación, integrada al Grupo Barreiros

Hermanos, cuyas factorías se instalarán en Zaragoza, estando prevista su puesta en marcha para el otoño de 1975. La creación de esta empresa representará más de cuatrocientos nuevos puestos de trabajo en la zona.

Piñero, séptimo en París

SAINT NOM LA BRETECHE (Francia). (Alfil.) — Clasificación del «V Torneo de Campeones» de golf, después de la segunda jornada:

1. Billy Casper (Estados Unidos), 140 golpes.
2. Ben Crenshaw (Estados Unidos), 141.
3. Hale Irwin (Estados Unidos), 142.
7. Manuel Piñero (España), 150 golpes.

LAKE PLACID, UNICA CANDIDATURA A LA OLIMPIADA «BLANCA» DE 1978

Moscú y Los Angeles aspiran a organizar los Juegos Olímpicos de 1980

LAUSANA (Suiza). (Alfil.) — La ciudad canadiense de Vancouver retiró ayer oficialmente su candidatura a la organización de los Juegos Olímpicos de Invierno de 1980, dejando a Lake Placid (Estados Unidos) como única candidatura a ser escenario de tales competiciones, según anunció ayer en Lausana el Comité Olímpico Internacional.

Aun cuando Lake Placid, del Estado de Nueva York, es ahora la única candidatura, esto no la exime de presentar oficialmente su candidatura en la 74 Asamblea del COI, que se celebrará en Viena (Austria), del 20 al 24 del presente mes de octubre.

La retirada de Vancouver se vislumbró el pasado mes de agosto, cuando el Gobierno provincial de dicha ciudad rechazó

una propuesta en la que se proponía la celebración de los Juegos Olímpicos de Invierno de 1980, en el parque «Garibaldi».

Esta acción siguió a la retirada de un tercer candidato, la ciudad francesa de Chamonix, quien retiró su solicitud el 30 del pasado mes de junio.

En la Asamblea del COI, en

Briançon aspira a los Mundiales de esquí de 1978

BRIANÇON. (Alfil.) — Henri Souvet, vicepresidente de la Federación Francesa de Esquí, presentó ayer oficialmente a André Jarrot, ministro francés de la Calidad de la Vida, la candidatura de Briançon para los Campeonatos del Mundo de Esquí Alpino 1978.

Vienna, se efectuará, el 23 de octubre, la votación sobre la concesión de los Juegos Olímpicos de Verano de 1980, para los que Moscú y Los Angeles son las candidatas, aparte de considerar oficialmente y decidir sobre la candidatura de Lake Placid para las Olimpiadas Blancas de dicho año.

Otros tres países, Yugoslavia, Estados Unidos y la República Federal Alemana, han solicitado igualmente estos Campeonatos. La decisión será tomada en mayo de 1975, en San Francisco, donde la Federación Internacional de Esquí celebrará su congreso.

programas de TV

Para hoy

PRIMERA CADENA

- 11,45 CARTA DE AJUSTE.
- 11,49 APERTURA Y PRESENTACION.
- 12,00 HOY TAMBIEN ES FIESTA.
- 14,15 AVANCE INFORMATIVO.
- 14,20 FIN DE SEMANA.
- 15,00 TELEDIARIO.
- 15,30 LA PANTERA ROSA.
- 16,00 PRIMERA SESION. «Nacida libre» (1966).
- 18,00 EL CIRCO DE TV.
- 19,00 DIBUJOS ANIMADOS.
- 19,25 AVANCE INFORMATIVO.
- 20,30 SUBASTA DE TRIUNFOS. Participan los equipos: «Bharata», de Vall de Usó (Castellón). «Indálico», de Almería. «Orpéndola», de Huesca.
- 20,30 EL INFORMATIVO.
- 21,30 LOS PROTECTORES.

- «Ceremonia para un muerto.»
- 20,30 SEÑORAS Y SEÑORES. INVESTIGACION. «Se ha perdido un investigador.»
- 00,30 TERCERA EDICION. —Telediario.
- 00,40 UN MOMENTO, POR FAVOR.
- 00,45 DESPEDIDA Y CIERRE.

SEGUNDA CADENA

- 18,30 CARTA DE AJUSTE.
- 19,00 PRESENTACION Y AVANCES.
- 19,01 DEPORTE EN LA DOS.
- 20,30 JAZZ VIVO. Art Blakely y Jazz Messengers (III).
- 21,00 DOCUMENTAL. Hacia el año 2000: «El espacio».
- 21,30 CRONICA 2. «Boney y el asesino vengador.»
- 23,00 NOCTURNO.
- 00,30 ULTIMA IMAGEN.

Para mañana

PRIMERA CADENA

- 10,45 CARTA DE AJUSTE.
- 11,00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 11,01 EL DIA DEL SEÑOR.
- 12,00 CONCIERTO. En la primera parte de este concierto, la Orquesta de Cámara de Varsovia interpreta las siguientes obras: «Introducción, Aria y Presto», de B. Marcello.
- «Divertimento K 136», de Mozart.
- La Orquesta Ciudad de Barcelona, bajo la dirección de Antonio Ros Marbá, ofrece el «Concierto número 2, para piano y orquesta», de Bartok.
- Solista: Alexis Weissenberg.
- 13,00 ARCHIVO DE ESPAÑA. Instituto Geofísico de Toledo y los Curtidos. Damos comienzo a una serie de programas que nos permitirán conocer diversos aspectos de la vida, la cultura y la economía española. Hoy podremos contemplar dos temas: El Instituto Geofísico de Toledo, cuyas dependencias guardan los más delicados y preciosos aparatos, y los curtidos, esa artesanía de tanta raigambre en nuestro país y que ha conseguido que sus productos tengan un merecido renombre en todo el mundo.
- 14,00 CRONICA DE SIETE DIAS.
- 15,00 NOTICIAS DEL DOMINGO.
- 15,15 SOBRE EL TERRENO. Noticias, comentarios y entrevistas, con la última hora futbolística.
- 16,00 PRIMERA HORA. El espacio estará compuesto por una película de aventuras, dibujos animados y algunas actuaciones personales que tratarán sobre problemas de ecología.
- 17,00 LA EDAD DE ORO DEL CINE COMICO. «A todo hay quien gane». En este programa ve-

- remos algunas secuencias de las más famosas películas de Buster Keaton, Larry Seamon, Harry Langdon, Stan Laurel.
- 17,30 MUSICAL. «Peggy Fleming en Moscú».
- 18,30 LA LEY DEL REVOLVER. «Los Bassops».
- 19,30 LO DE TIP Y COLL.
- 20,00 FUTBOL. Campeonato de Liga. Málaga-Gijón.
- 22, Noticias del domingo.
- 22,15 ESTRENOS TV. «El tío Silas».
- 23,45 ULTIMAS NOTICIAS.
- 23,50 UN MOMENTO, POR FAVOR.
- 24,00 DESPEDIDA Y CIERRE.

SEGUNDA CADENA

- 18,30 CARTA DE AJUSTE.
- 19,00 PRESENTACION Y AVANCES.
- 19,01 DIBUJOS ANIMADOS. Profesor Kitzel: «El desierto».
- 19,15 IVANHOE.
- 19,45 FESTIVAL. Programa en el que se ofrecen actuaciones musicales y números de ballet o variedades, pertenecientes al archivo de TVE y que por su calidad merecen ser revisados.
- 20,45 MERIDIANO CERO. «El hombre-mono que nunca existió». La Paleontología humana es una ciencia relativamente joven, sus serias investigaciones tienen por fin conocer mejor nuestros remotos antepasados y sus formas de vida. Las teorías evolucionistas que en principio fueron vistas con escepticismo, se han ido confirmando gracias a importantes hallazgos de animales que hoy no existen y que han sido considerados por los científicos como «Pre-mónidos».
- 21,30 INFORMACION 2.
- 22,00 NOTICIAS DEL DOMINGO.
- 22,15 SOMBRAS RECORRIDAS. «P el mundo marcha» (1928).
- 23,45 ULTIMA IMAGEN.

MUSICA

ORQUESTA SINFONICA Y CO. RO DE RTV ESPAÑOLA

Director: Enrique García Asensio. Solistas: Luis Galve, Julián Molina, Antonio Blancas. Coro RTV. Director: Alberto Blancafort. Programa: Carnicer. «Obertura barbero de Sevilla». Beethoven. «Concierto número 4 para piano y orquesta». Puccini. «Misa de Gloria». Teatro Real. Sábado 5, 11 noche y domingo 6, 7, 30 tarde. Localidades sobrantes abajo: taquillas Teatro Real. Horarios: sábados y domingos, de 11 a 14 y dos horas antes del comienzo de los conciertos.

ABONADOS ORQUESTA NACIONAL

Retirada localidades y pago primer plazo, previa presentación resguardo correspondiente. Hoy último día abonados sábado. Taquillas calle Carlos III, de 10 a 13,30 horas.

TEATROS

ALCAZAR. — 7 y 11: Compañía Antonio Garisa con «Chao, don Antonio Barracano Original de Eduardo de Filippo. Versión española: Natividad Zaro.

ALFIL DE LA CALLE DEL PEZ. — (Tel. 2318152.) 7,30 y 11: El bebé furioso, de Mediero. ¡Divertidísimo!

ARLEQUIN. — (San Bernardo, 5. Aparcamiento Santo Domingo.) 7 y 11: Arturo Serrano presenta Compañía Gemma Cuervo con Carlos Larrañaga y Germán Cobos en Diseño para mi vida, de Noel Coward. Colaboración: Jesús Enguita. Vestuario: Francisco Delgado. Escenografía: Antonio Cortés. Adaptación y dirección: Conchita Montes. La comedia más divertida y desvergonzada de todos los tiempos.

BEATRIZ. — 7 tarde y 11 noche: Manuel Collado presenta: Angel Picazo, Amparo Baró en Nieve brinza para un rey (de Jaime Salom), con Terele Pávez, José María Guillén, Carlos Casaravilla, María Jesús Sirvent y compañía titular. Escenografía: Manuel Mampaso. Dirección: Alberto González Vergel.

BELLAS ARTES. — (2324437.) Director: José Tamayo. 12.º año de éxito! 7 tarde y 11 noche: Juanjo Menéndez en Los peces rojos, de Anouilh, con María Luisa Merlo, Julio Arroyo, Lorenzo Ramírez y María Silva. Dirección: Gustavo Pérez Puig.

BENAVENTE. — (2221864. Plaza Vázquez de Mella, 3, junto a José Antonio.) 6 y 8,15: La Cuadra de Sevilla presenta Quejío (2 últimos días). 11: TEL presenta Terror y miseria del III Reich, de Bertolt Brecht. Precios: 6 tarde, de 80 a 90 pesetas; 8,15 y 11, de 90 a 175 pesetas. Reducción estudiantes todos los días excepto viernes, sábados y domingos.

CAJALDERON. — 7, 10,45: Casas presenta la gran compañía revistas Addy Ventura, con Paquito de Osca y Luis Calderón en la graciosa revista Con ella llegó el escándalo (de A. Ortega, J. Casas y maestro Cabrera). Una fuente de carcajadas. Rotundo éxito. Cuatro últimas semanas.

CLUB. — (Bajos Palacio Música. 2220417.) 7,30 y 11: ¡Tercer año ininterrumpidamente arrollador! Manolo Gómez Bur y su gran compañía en La sopea. Esta comedia tiene el record en Madrid de permanencia continuada en cartel. ¡El mayor éxito cómico de todos los tiempos! ¡Hacia las 2.000 representaciones!

COMEDIA. — 7 y 11: Conchita Velasco, Berta Ríza, Jesús Puente y Manuel Dicenta en Las cisternas colgadas de los árboles, de Antonio Gala, con Manuel Torremocha y la colaboración de Margarita García Ortega. Dirección: José Luis Alonso. «Bravos y ovaciones se

sucedieron al final durante varios minutos.» (Eduardo García Rico, «Pueblo».)

COMICO. — 7 y 11: María Asquerino, Javier Loyola; primer actor invitado, Francisco Piquer, en Anillos para una dama (de Antonio Gala), con Jaime Redondo, María Teresa Olmo y colaboración especial Olga Peiró.

ESLAVA. — (2665440.) 7,15 y 11: Cía. Irene Gutiérrez Caba. Francisco Rabal, con Lola Cardona, en Viejos tiempos (de Harold Pinter). Traducción y dirección: Luis Escobar. (Breve temporada de esta comedia por compromisos cinematográficos de Francisco Rabal.) Precio reducido para estudiantes.

ESPAÑOL. — Hoy, 7 tarde y 10,45 noche. Compañía Lope de Vega. Ignacio López Tarso en Tirano Banderas, de don Ramón del Valle-Inclán, con (por orden de aparición) Ramón Durán, Tarsila Criado, José Vivó, Silvia Tortosa, Angel Terrón, Manuel Gallardo, María Jesús Lara, Antonio Irazo, Pedro del Río, José Luis Lespe y Ramón Pons. Versión dramática de Enrique Llovet. Dirección: José Tamayo.

FIGARO. — (Tel. 2391645.) 7 y 11: Compañía Rocio Dúrcal con Ismael Merlo, Mari Carmen Prendes, Aurora Redondo. Actriz invitada, Amelia de la Torre, en La muchacha sin retorno (de Santiago Moncada). Dirección: Cayetano Luca de Tena.

FUENCARRAL. — 4482748. 7 y 10,45: Sara Montiel en el superespectáculo musical Sarití-sima.

INFANTA ISABEL. — (Teléfono 2214778.) Empresa y dirección: Arturo Serrano. 7 y 11: Compañía Arturo Serrano en su tercer año de éxito con Pato a la naranja (comedia de Douglas Home, versión Barlati). Intérpretes: Cristina Victoria, Cristina Suriani, Isabel Pallarés, Ricardo Valle. ¡Un espectáculo tremendamente cómico y divertido!

LARA. — (2211631.) 7 y 11: Versión de La malquerida (de don Jacinto Benavente). Por Alfredo Marías, con Carmen Bernardos, Eliza Ramírez y Juan Luis Gallardo. Dirección: Guerrero Zamora.

LATINA. — (Tel. 2652835.) Hoy, 7 tarde y 10,45 noche, clamoroso éxito. Reaparición de la compañía titular de revistas Colada. Vuelve la pareja de la simpatía, con la sugestiva supervedette Viky Luson y el gracioso primer actor y director Quique Camoiras. La revista cómica de gran espectáculo: Llévame a París. Original de Jiménez, Allén y García, música de los maestros Dolz y Soto. Primer actor cómico, Tito Medrano. Un fabuloso alarde de mujeres internacionales. Por primera vez en Madrid, directamente de Londres, Ballet Inglés Budding Generation. Deslumbrante y sensacional montaje escénico. Ingenios mecánicos, elevadores humanos, escenarios móviles, cascadas reales, fantasía evocadora en sinfonía acuática.

MARAVILLAS. — (4465730.) 7, 11: ¡Tercer año! Sé infiel y no mires con quién. ¡Arrolladoramente cómica!

MARIA GUERRERO. — Próximo día 9, a las 10,45 noche, inauguración temporada. José María Roderó y Ana María Vidal en El edicto de gracia, de José María Camps. Con Enrique Vivó y la colaboración de Encarna Paso. Dirección: José Osuna.

MARQUINA. — (Prim. 11. Tel. 2318467.) 7 y 10,45: Manuel Collado presenta Godspell. (Espectáculo musical basado en el Evangelio.) Original de John Michael Tebelak y Stephen Schwartz. Se ruega puntualidad.

MONUMENTAL. — Hoy, 7 tarde y 11 noche. Brasil Tropical. Sensacional éxito del conjunto de danza y música brasileña. Precios populares.

MUÑOZ SECA. — (Plaza del Carmen. 2219047.) Hoy 7 y 11: Sin la polonesa..., ¡nada! (de

Keroul y Barré). (Un curioso y divertido caso de atavismo sexual.) (El mundialmente famoso vodevil que camina hacia las 300 representaciones.) ¡La risa más verde y divertida de Madrid!

REINA VICTORIA. — 7,15 y 11: Compañía Julia Gutiérrez Caba con Fernando Delgado: Tal como son (de Chejov). Un espectáculo alegre y divertido.

ZARZUELA. — Hoy, 7 tarde y 11 noche. III Festival Internacional de Danza, con Théâtre du Silence. Segundo programa: Suite de Danzas, Leda, Sinfonía Inacabada, El pájaro de fuego. Localidades desde 75 pesetas. Venta anticipada en las taquillas del teatro.

CIRCO

CIRCO PRICE. — (Avda. de los Toreros, junto plaza de toros las Ventas. Tel. 2463156.) Exitazo del grandioso programa de circo y fieras! ¡La lucha con cocodrilos bajo el agua! ¡Los osos, blancos, polares, gigantes! ¡El rodeo americano. Los indios sioux! ¡La troupe china de Pekín! ¡La colaboración especial de los payasos! ¡Idolos de Madrid POMPOFF y THEDY. Triple salto mortal en los trapecios volantes! ¡Los merces saltadores del mundo! ¡Los payasos pintores! ¡Y muchas curiosas novedades! Todos los días a las 7 tarde y 10 en punto de la noche. Los jueves y sábados, función especial a las 4,15 tarde con sorteo de juguetes. Domingo: 11,45, 4,15, 7,15. Amplio aparcamiento para coches, autobuses y Metro Ventas. Venta anticipada de localidades.

CINES

ALCALA-PALACE. — 4,30, 7 y 10,45: Tal como éramos. 18 años.

ALVI. — 5: Sex o no sex. Mayores 18 años.

ARAGON. — 4,30: Viva la muerte tuya y Los cuatro jinetes del apocalipsis.

AVENIDA. — (2217571.) 4,30, 7, 10,45: Harry el fuerte (Magnum Force). Clint Eastwood fue «Harry el sucio» y ahora es «Harry el fuerte». Panavisión, technicolor. Dirigida por Ted Post. ¡Esta vez las balas harán impacto muy cerca de usted! (Diez semanas.)

BENLUIRE. — 4,30, 7 y 10,45: La quimera del oro (Charles Chaplin). (Tolerada.)

BULEVAR. — 4,30, 7 y 10,30: ¡Dispara, Billy, dispara!

CANCELLER. — 5: Sex o no sex. Mayores 18 años.

CANDILEJAS. — 4: El luchador manco y Hasta que el divorcio nos separe.

CAPITOL. — 7 y 11: ...Y si no, nos enfadamos. Tolerada.

CARRETAS. — Refrigerado. 10 mañana. Shapo. La cola del escorpión.

CARTAGO. — Continúa 5: Arabesco y El resentido.

CARLTON. — 5: Hasta que el divorcio nos separe.

CERVANTES. — 4,30: La lengua de fuego de la Iguana y Los hermanos Karamazov. Mayores 18 años.

COIMBRA. — 5: Los violentos de Texas y No te puedes fiar ni de la cigüeña.

COLISEVM. — 4,30, 7 y 10,45: Un hombre como los demás. (Sonia Petrova, Alessio Orano.) Panavisión, eastmancolor. Mayores dieciocho años y catorce acompañados.

CONCEPCION. — 4: No es bueno que el hombre esté solo y Hasta que el divorcio nos separe.

CONDE DUQUE. — 4,30, 7,15 y 10,45: Tratamiento de shock.

COPACABANA. — 5: Los violentos de Texas y No te puedes fiar ni de la cigüeña.

EL ESPAÑOLETO-ESTEREOGRAMA. — 7 y 11: Zardoz. Mayores 18 años.

EUROPA. — 4: Un casto varón español y No te puedes fiar ni de la cigüeña.

EXTREMADURA. — 5: Sex o no sex. Mayores 18 años.

FALLA. — 5: El luchador manco y Hasta que el divorcio nos separe.

FANTASIO. — 4,30: Virilidad a la italiana.

FATIMA. — 5: Besos para ella, puñetazos para todos y La vida secreta de Walter Mitty. Toleradas.

FELIPE II. — 4,30: Escapada a la italiana y El analfabeto. Toleradas.

FLORIDA. — Continúa 5: Sex o no sex. 18 años.

FUNDADORES. — (Fundadores, 9. Final Goya. Tel. 2451495.) 4: El relicario y Un trabajo en Italia. Catorce años.

GRAN VIA. — 7 y 11: Tocata y fuga de Lolita. Mayores 18 años.

IDEAL. — 4,30: Una cuerda al amanecer y Fiel a su mandato. Mayores 18 años y 14 acompañados.

IMPERIAL. — Continúa 10 mañana: Complementos y Los campeones de la risa (Walt Disney). (Technicolor.) (Tolerada.)

INFANTE. — 5: Sex o no sex. Mayores 18 años.

JORGE JUAN. — 4: Besos para ella, puñetazos para todos y La vida secreta de Walter Mitty. Toleradas.

JUAN DE AUSTRIA. — 5: Sex o no sex. Mayores 18 años.

LIDO. — 5: Sex o no sex. Mayores 18 años.

LOPE DE VEGA. — 7 y 10,30: El golpe. Mayores 18 años y 14 acompañados.

LOS ANGELES. — 5: Sex o no sex. Mayores 18 años.

LUX. — 5: Un hombre impone la Ley y Fiel a su mandato. 18 años y 14 acompañados.

MADRID. — Continúa 10 mañana. Doble programa de riguroso estreno: La vida inútil de Pito Pérez y Los dos hermanos. (Ambas color. Cinemascope.) (Mayores dieciocho años.) (Segunda semana.)

MADRID. — Lunes próximo: Continúa 10 mañana. Doble programa de riguroso estreno. Qué vida esta y Quién la ha visto morir. Ambas color. Cinemascope. Mayores dieciocho años.

MAGALLANES. — 4: Del amor y otras soledades y No te puedes fiar ni de la cigüeña.

MARVI. — 5: Los compañeros del Diablo y No te puedes fiar ni de la cigüeña.

METROPOLITANO. — 4: Besos para ella, puñetazos para todos y La vida secreta de Walter Mitty. Toleradas.

MOLA. — 4,30, 7 y 10,30: ¡Dispara, Billy, dispara!

MONTECARLO. — 4,30: Gorgo y Al infierno, gringo. Mayores 18 años y 14 acompañados.

MORASOL. — 5: La muerte camina con tacón alto y Una razón para vivir y una para morir. 18 años.

MORATALAZ. — 4,30: Los compañeros y Operación Dragón.

MURILLO. — Continúa 4: Contacto en Salzburgo y La huella.

NARVAEZ. — 5: Sex o no sex. Mayores 18 años.

NIZA. — 4: Besos para ella, puñetazos para todos y La vida secreta de Walter Mitty. Toleradas.

PALACIO DE LA MUSICA. — 4,15, 7 y 10,45: La gran juerga. Louis de Funes. Tolerada.

MURILLO. — Continúa 4: Contacto en Salzburgo y La huella.

PALAFOX. — 7 y 10,45: Díselo con flores. Mayores 18 años.

PAVON. — 4: Besos para ella, puñetazos para todos y La vida secreta de Walter Mitty. Toleradas.

PAZ - TDD - AO. — (Tel. 4464566.) 7 y 10,45: Matrimonio al desnudo (Analfa Gadé,

Arturo Fernández, Teresa Rabal). Eastmancolor. Mayores dieciocho años.

PLEVEL. — 10: Un sudario a la medida y Funeral en Los Angeles.

POSTAS. — 10: Cuando la ambición se tiñe de rojo y Pisito de solteras.

PRINCIPE PIO. — 3,30: Sin móvil aparente y No encontré rosas para mi madre. Dieciocho años.

PROGRESO. — 5,30: Desde Rusia con amor. Mayores 14 años y menores acompañados.

REAL CINEMA-CINERAMA. — 7 y 10,45: Colmillo blanco. Apta.

RIALTO. — 7, 10,45: Virilidad a la italiana (Turi Ferro, Agustina Belli). Un filme de Carlo Ponti. Divertida sátira. (Tercera semana.)

RICHMOND. — 7 y 10,45: Bananas.

RIO. — 4: Cuando la ambición se tiñe de rojo y Pisito de solteras.

RIVIERA. — 5: Las Leandras y La Policía detiene y La Ley juzga.

ROXY «B». — 7 y 10,45: El viaje. Mayores de 14 años y menores acompañados.

ROYAL. — 5: Sex o no sex. Mayores 18 años.

SALAMANCA. — 4,30, 7 y 10,45: Las locas aventuras de Rabbi Jacob. Tolerada.

SAN CARLOS. — Continúa 4 tarde: Los tres mosqueteros y Tedium. Ambas color. cinemascope, toleradas.

SAVOY. — 5: Sex o no sex. Mayores 18 años.

TIVOLI. — 4,30: Los padrinos. Tolerada.

UNIVERSAL CINEMA. — (Teléfono 4018686.) 5: Sex o no sex. (Color.) (Carmen Sevilla.) (Mayores dieciocho años.)

URQUIJO. — No es bueno que el hombre esté solo y, Hasta que el divorcio nos separe.

SALAS ESPECIALES

ALEXANDRA. — Continúa 4 tarde. Numerada 10,45: Les Zozos.

BELLAS ARTES. — Último mes de programación especial con dos películas diarias, a 65 pesetas. Continúa 11 mañana. Última oportunidad para verlas. Hoy, La madriguera (pases a las 11, 3, 7 y 11) y El jardín de las delicias (pases a las 1, 5 y 9). Domingo: El manantial de la doncella y El séptimo sello. V. O. subtítulos. Mayores dieciocho años.

GALILEO. — Continúa 5 tarde: Les Zozos.


PALACE. — Continúa 4,30: La vallee (El valle), de Barbet Schroeder. Con Bulle Ogier y Jean Pierre Kalfon. (Eastmancolor.) V. O. subtítulos.

PENALVER. — Continúa 4,30: El proceso. (El mejor filme de Orson Welles.) Con Anthony Perkins. V. O. subtítulos. (Mayores dieciocho años.)

POMPEYA. — Continúa 11,30. Numeradas 7, 10,45: Quatre nuits d'un reveur (Cuatro noches de un soñador), de Robert Bresson. Con Isabelle Weingarten. Eastmancolor. V. O. subtítulos.

ROSALES. — Continúa 4,30: Cuerno de cabra (de Méthodi Andenoy). Con Katia Paskaleva. V. O. integra subtítulos.

Acaba de morir un niño.



UNICEF

trata de evitarlo

Joaquín Costa, 61 - Madrid-6

Teléfonos de ARRIBA: 215 06 40 y 215 22 40

SESUDAS REFLEXIONES

SAHARA

Hay una parte del Sahara, la más hermosa, que indiscutiblemente es española: Sahara Montiel.

MAYORIAS SILENCIOSAS

El día que los automóviles, camiones, motos, etc., se pasen a la mayoría silenciosa, se publicará un bando contra los ruidos, de vigencia inmediata.

GAY LUSSAC

Si el señor Gay Lussac viviera, nos daría una explicación satisfactoria del por qué los precios suben como si fuesen gases.

YO

Si yo no grito muy alto todo lo que pienso es por no aumentar el número de decibelios del medio ambiente.

PERROS ASILVESTRADOS

El hombre es un perro para el hombre. Hobby, pariente de Hobbes.

ENANOS

Los enanos tienen un «curriculum vitae» muy pequeño.

MP.

LAS COPLAS

SONETILLO AL TURRON

(Maravilla de las maravillas: ¡Va a bajar el precio del turrón!)

PELLIZCADME; pellizcadme
para ver si estoy dormido
o es que despierto he leído
esta noticia. Pizcadme

duramente o bien rociadme
de agua fría, que el sentido
de la verdad, sin ruido,
se llegue hasta mí. Sacadme

de la duda: ¿Es noticia
ferén, hermoso y risueño
que va a bajar el turrón?

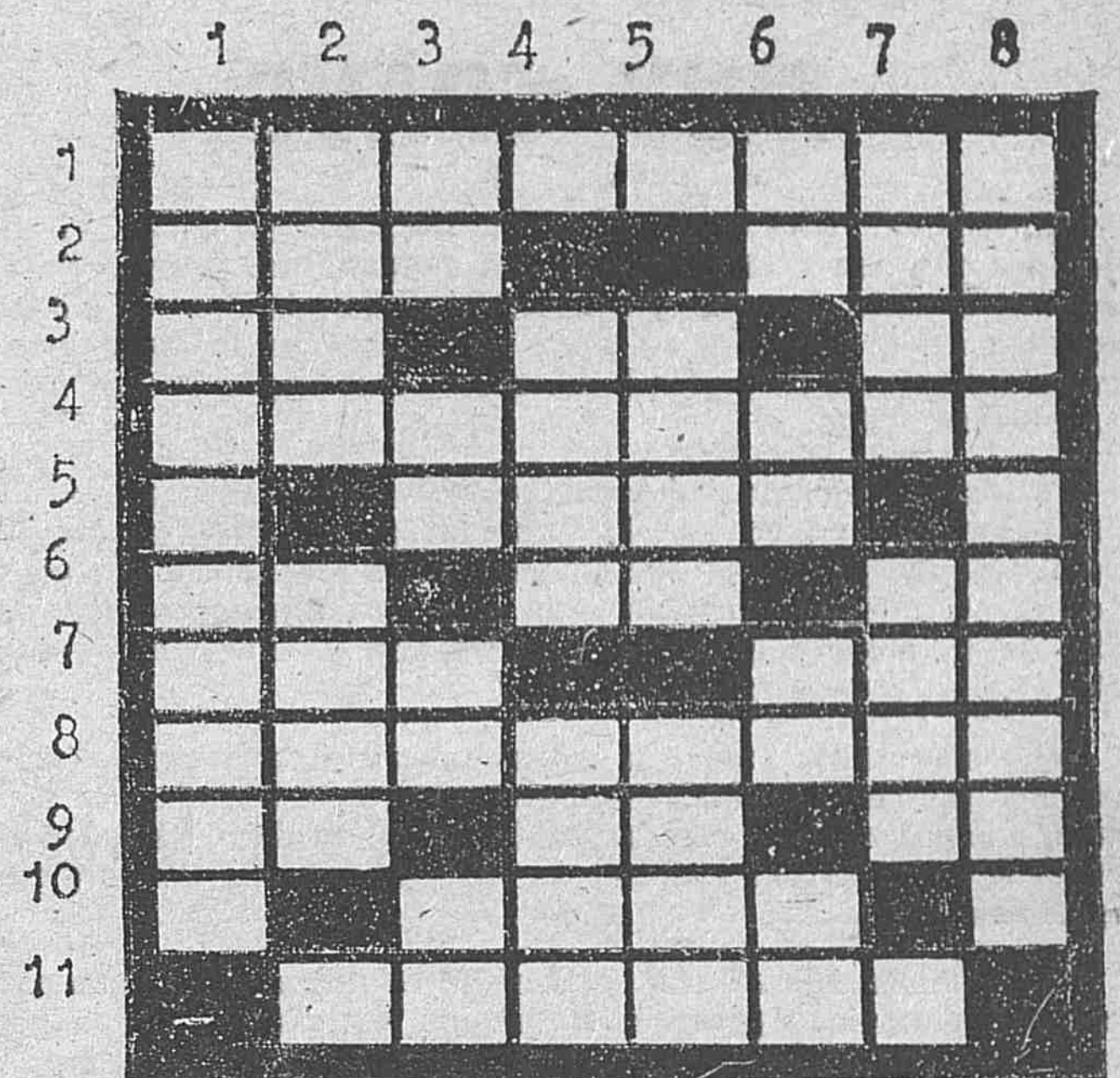
O bien, como en Calderón,
sabré que la vida es sueño
y los sueños sueños son.

MAESE PEREZ

entretenimientos

CRUCIGRAMA

Número 924



HOIZONTALES.—Búho de Argentina.—2: Nombre de mujer. Río español.—3: Letras de «gris». Símbolo del barío. Repetido, dios del carnaval.—4: Espejos cóncavos usados en astronomía.—5: Vocal. Escapar. Símbolo del carbono.—6: Nota musical. Preposición. Río europeo.—7: Caso. Al revés, figuradamente persona sutil y astuta.—8: Al revés, burla provocada.—9: En las recetas médicas. Símbolo del americio. Forma de asentar.—10: Símbolo del yodo. Dios escandinavo. Punto cardinal.—11: Río español.

VERTICALES.—1: Gato montés sudamericano.—2: Planta anual umbelífera, de semillas aromáticas. Al revés, coloca. Vocal.—3: Negación. Símbolo del torio. Escuché. Al revés, letra griega.—4: Vocal. Embarcaciones. Mendigo indio que es a la vez religioso.—5: Consonante. De cierta raza. Al revés, nombre de mujer.—6: Antigua nota musical. Verbal. Verbal. Punto cardinal intermedio.—7: Recelo. Pasta de legumbres cocidas y coladas. Vocal.—8: Exámenes metódicos de la orina y aparato urinario.

SOLUCION

Ar. NE.—7: Temo. Pure. A.—8: Uroscopias.
Th. Ol. or.—4: U. Bou. Sadi.—5: R. Arto. imiM.—6: Ut. Ir.
VERTICALES.—1: Yaguarundi.—2: Anis. enop. U.—3: Ca.
nóisir.—9: Dp. Am. Ea.—10: I. Odín. S.—11: Urumea.
4: Ustori.—5: A. Huir. C.—6: Re. So. Po.—7: Uno. aip.—8: HORizontales.—Búho de Argentina.—2: Nombre de mujer. Río

SALTO DE CABALLO

Número 924

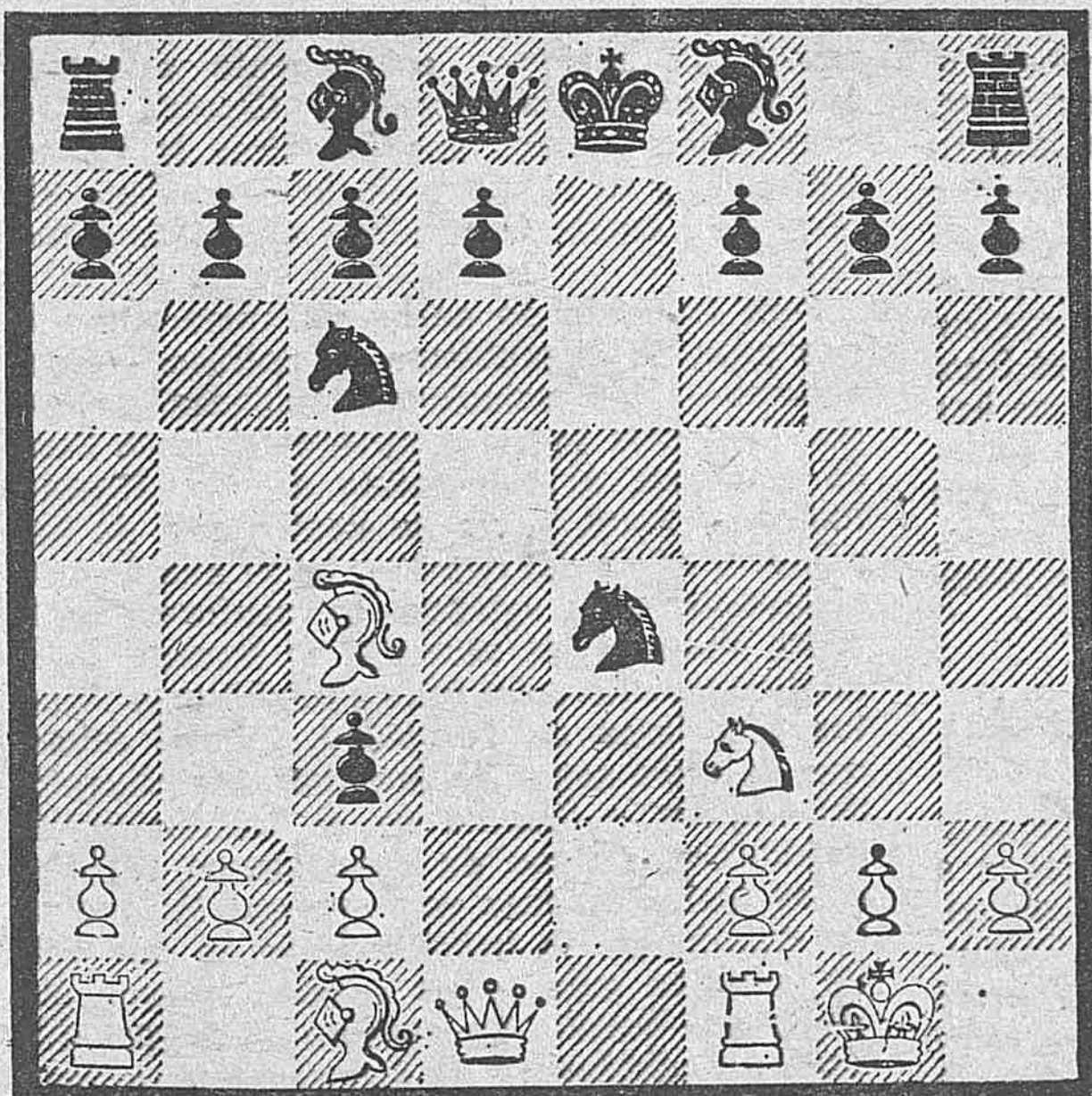
Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento

POR	VI	MI	VO	E
EN	QUE	RO	DA	Y
TA	QUE	1 VI	MU	SIN
RO	VIR	MUE	TAN	ES
NO	AL	PE	VI	RO

SOLUCION

«Vivo sin vivir en mí—y tan alta vida espero—que muero por que no muero.»—Santa Teresa.

PROBLEMA DE AJEDREZ



DEFENSA DE LOS DOS CABALLOS

1. P4R, P4R; 2. C3AR, C3AD; 3. A4A, C3A; 4. P4D, PxP; 5. O-O, CxP; 6. C3A, PxP; las negras no advierten la celada y entran en ella directamente. Ver diagrama. Juegan blancas y mediante sencilla combinación logran ventaja suficiente para inclinar la partida a su favor. ¿En qué forma lograría usted el resultado indicado?

(La solución, en el próximo número.)

SOLUCION DEL ANTERIOR

1. T2CR, P3R; 2. D3A, PxP; 3. T7C, mate. 1. T2CR, R3R; 2. T2R, R2D o A7C; 3. P6R, o DxP, mate. 1. T2CR, AxT; 2. DxA, etc.; 1. T2CR, R2A; 2. P6R+, etc.

V. PALOMINO

PUERTO DE SANTA MARIA

16 NIÑOS EN ESTADO MUY GRAVE

PUERTO DE SANTA MARIA (Cádiz). (Cifra).—Tras el tratamiento a que han sido sometidos los alumnos del Colegio Nacional Sagrado Corazón de Jesús de esta ciudad, intoxicados por alimentos ingeridos en el almuerzo de ayer, van reaccionando de diversa forma conforme a la cantidad de alimentos que hayan podido tomar y a su estado físico.

De los 128 alumnos que continúan hospitalizados en la clínica del doctor Frontela, quedan 45 en estado grave; mientras que el número de muy graves ha aumentado, sobre todo entre los más pequeños, ya que en principio eran seis y actualmente alcanzan la cifra de 16, algunos de éstos, y en opinión de los médicos que les atienden, en estado crítico.

De los veintidós maestros que componen la plantilla del colegio, sólo han resultado intoxicados, aunque de poca importancia, tres de ellos, además de la cocinera. También ha sufrido los efectos de la intoxicación un familiar suyo que le ayudaba en sus tareas y que se encuentra grave.

Por la Jefatura Provincial de Sanidad se han adoptado las correspondientes medidas para esclarecer los hechos que hayan podido provocar esta masiva intoxicación, creyéndose en principio, y al parecer, que unas conservas vegetales en malas condiciones hayan sido la causa.

Personal de dicha Jefatura de Sanidad ha realizado inspecciones en el local escolar, que ha quedado clausurado, así como a todo el personal que ha manipulado los alimentos el cual ha sido sometido a reconocimientos médicos. Se han enviado, igualmente, muestras de los envases y productos utilizados al Instituto Nacional de Toxicología en Madrid.

(Más información en PAG. 24.)

◆ NIXON ABANDONA EL HOSPITAL

LONG BEACH (California). (Efe-Upi).—El ex Presidente Richard Nixon salió del Memorial Hospital después de once días de internamiento para recibir tratamiento por la flebitis que padece.

Fuentes hospitalarias han dicho que se esperaba que Nixon fuera directamente a su residencia de San Clemente, ya que debe someterse a una prolongada convalecencia. Según el dictamen de los médicos, Nixon no debe viajar, razón por la cual no podrá aparacer como testigo en el juicio sobre el asunto Watergate.

◆ CEE: DISMINUYE EL CONSUMO DE PETROLEO

BRUSELAS. (Efe).—El consumo de petróleo y sus productos derivados disminuyó sensiblemente en los nueve países de la CEE durante el primer semestre de 1974, según las estadísticas facilitadas ayer por la Comisión Europea (órgano ejecutivo de la Comunidad).

El abastecimiento interno disminuyó durante el período indicado en un 26,1 por 100, en Dinamarca; un 14,3 por 100, en la República Federal de Alemania; un 14,2 por 100, en Holanda; un 9,6 por 100, en Gran Bretaña, y un 5,6 por 100, en Francia.

Las importaciones de petróleo bruto señalan un aumento del 6,4 por 100, en Gran Bretaña, frente a una disminución del 12,5 por 100, en Holanda; del 8,9 por 100, en Alemania Federal, y del 8,4 por 100, en Dinamarca.

◆ OLA DE VIOLENCIA, EN GUATEMALA

GUATEMALA. (Efe).—Una ola de violencia sacudió en las últimas horas a la capital de Guatemala y la ciudad de Escuintla (52 kilómetros al sur) con saldo de por lo menos tres muertos, varios heridos y algunos detenidos.

Versiones preliminares y un tanto contradictorias dejan la impresión de que por lo menos en dos de estos hechos estuvieron involucrados miembros antagónicos de diferentes cuerpos y servicios de seguridad del Estado y funcionarios públicos.

En orden cronológico, y en el lapso de menos de quince horas, fue atacada una Comisaría de Policía de la capital, se intentó el secuestro de una maestra, un comando terrorista atacó una delegación departamental de la Policía y miembros de inteligencia militar mantuvieron un tiroteo con un agente de la sección de detectives de la Policía Nacional.

◆ COLOMBIA: TRES AGENTES MUERTOS EN ATENTADO

BOGOTA. (Efe).—Tres agentes secretos resultaron ayer muertos al hacer explosión una bomba de alta potencia en el interior de un coche de la Policía Secreta de Colombia.

Informes oficiales indican que el vehículo hizo explosión en plena marcha destruyendo un coche que marchaba al lado.

CAMBIO PROFUNDO EN LA ECONOMIA ESPAÑOLA

«A la defensa de la estabilidad se ha encaminado una política monetaria moderada»

Conferencia de Barrera de Irmo en la Cámara de Comercio Hispanonorteamericana de Nueva York

NUEVA YORK. (Resumen de Efe).—Barrera de Irmo explicó ayer las actitudes inflacionistas de la economía española y las perturbaciones en su crecimiento por «el cambio profundo» que desde los años cincuenta se ha producido en la misma.

Agregó el Ministro español de Hacienda, en conferencia pronunciada en la Cámara de Comercio Hispano-Norteamericana, de Nueva York, que la española se había convertido en «una economía ambiciosa y abierta, que juega con el mayor dinamismo posible todas las expectativas, y, por tanto, las ventajas y dificultades de vivir activamente dentro del mundo internacional».

Realismo

Referente a la política económica española durante los últimos meses, a partir de la crisis, Barrera de Irmo explicó que ésta ha tratado de afrontar con realismo la nueva situación, para lo cual era necesario respetar al máximo las líneas de apertura y de flexibilidad económica a las que debe su reciente progreso.

Recordó después el Ministro español que la peseta, revaluada frente al dólar en sus dos últimas devaluaciones, ha mantenido su alta paridad —tanto frente a la moneda norteamericana, como a las de la Comunidad Europea—, intentando con ello no sólo favorecer los precios de consumo en el interior, sino permitir una mayor economía en los costes de producción, al servicio de sus empresas industriales.

Barrera de Irmo añadió que a la defensa de la estabilidad se ha encaminado una política monetaria moderada, capaz de producir la expansión razonable, que se justifica por el crecimiento de los recur-

sos humanos y por la capacidad de las reservas exteriores, pero, al propio tiempo, ajustada para prevenir «cualquier desbordamiento de la demanda global o cualquier desviación que pudiera perturbar el nivel de competitividad de la economía española en los mercados mundiales».

A continuación, el Ministro español manifestó: «Para establecer las estrategias del progreso social y económico de los años próximos es necesario aceptar con propósito decidido las consecuencias de la innovación y el cambio».

En otra parte de su discurso, el Ministro español se refirió a la larga etapa del Gobierno del Generalísimo Franco, calificándolo de «período excepcional, que ha marcado un distanciamiento profundo de los viejos modos y estilos de organización de nuestra vida pública».

Explicó que se trata de años en los que se ha construido una nación renovada, joven y ambiciosa, con toda

la problemática propia de los organismos vivos e ilusionados.

«Por eso entendemos que en la hora presente de España es también necesario establecer ese marco de convivencia en el que las nuevas generaciones españolas tengan la oportunidad de hacer suya y de tomar su dosis de participación y de responsabilidad en esta importante tarea histórica que el siglo XX nos había reservado», subrayó Barrera de Irmo.

El Ministro español de Hacienda concluyó su discurso ante más de 300 miembros de ambas nacionalidades de la Cámara Hispano-Norteamericana con las siguientes palabras:

«Tal como el Presidente Arias Navarro ha señalado con su programa de acciones, el Gobierno español entiende que, sin incurrir en el riesgo de las aventuras, debe ofrecer a la continuidad histórica que aseguran nuestras leyes en la persona del Príncipe de España, un cuadro de instituciones eficaces capaces de producir las garantías necesarias para asegurar la continuidad en las líneas maestras de nuestra arquitectura histórica, pero, al propio tiempo, el horizonte de las oportunidades para que el juego de las libertades, incluso para las discrepancias, asiente sobre esas bases duraderas la formulación de los objetivos, los modos de vivir, la gestión y las políticas que corresponden a los pueblos que se sienten dueños de sus destinos.»

FRANCIA PASA FRIO

PARIS, 4. (Del corresponsal interino de ARRIBA y Pyresa).—«Frio: Los franceses no piensan más que en eso.» Así titula esta tarde «France Soir», y resume el ambiente de esta ciudad, que ayer sufrió el jueves más frío de toda su historia meteorológica. Frio en la Asamblea, donde los parlamentarios han acudido con «sweter» bajo sus chaquetas, que no se ha caldeado con una oratoria insistente sobre el tema de que es necesario economizar energía y no se sabe por dónde empezar. El primer ministro, Jacques Chirac, que ha intervenido en primer lugar, ha presentado un proyecto para el ahorro energético, que era ya conocido de antemano, porque es un tema que se viene repitiendo hasta la saciedad. Como quiera que el precio de los crudos petrolíferos se ha cuadruplicado en un año, la balanza comercial francesa se ha despendolado totalmente y no hay dinero ni economía que resista sangría semejante. Total, que no queda más remedio que ahorrar, como sea, lo que se va en petróleo. Y la manera más fácil de hacerlo es cerrando el radiador de la calefacción.

Ahorro impopular y absurdo

Ello, como es natural, no sólo resulta altamente impopular, sino que puede llegar a ser absurdo. Porque, ¿qué hacer si siguen subiendo los precios del petróleo? El Gobierno francés ya ha decidido que no comprará el año próximo más que petróleo por valor de 51.000 millones de francos, lo que supone un 10 por 100 de ahorro respecto a lo adquirido este año. Una de las decisiones tomadas hace unos días fue no encender la calefacción en los inmuebles públicos antes

del 15 de octubre. Pero nadie contaba con que el invierno se iba a adelantar de una manera tan inesperada. Hoy París está dando diente con diente, y no se explica bien que el problema económico pueda resolverse a base de pasar frío.

El Presidente de la República dio ejemplo ayer, invitando a comer a los ministros Poniatowski y Chirac, y al antiguo consejero de Pompidou, Juillet, en una pequeña habitación del Palacio del Eliseo —que ahora llaman «el palacio de hielo»—, sobriamente calentada por una chimenea encendida. Giscard ha recomendado a todos sus ministros la vacuna antigripal y el refuerzo de la «pura lana virgen» para combatir este mal momento climático.

Pero la gente no acaba de comprender lo que pasa. Si el problema es político —dicen algunos—, las soluciones debieran de ser políticas. Una voz muy autorizada de la Prensa francesa, el columnista de «Le Figaro», Raymond Aron, titula su comentario de hoy sobre la crisis del petróleo en el mundo, precisamente así: «¿Hacia la confrontación?» Aron, después de recordar el fracaso de la política petrolera del último ministro de Asuntos Exteriores de Pompidou, Michel Jobert, que se creía capaz de asegurar una situación privilegiada a Francia en el abastecimiento petrolífero, a base de concesiones verbales a los árabes, piensa que «ya que Francia no ha sacado de su política árabe ni una gota de petróleo más ni un céntimo menos que pagar por barril». Lo sensato sería que Giscard se adhiriera a la Agencia Internacional de la Energía, que auspician los Estados Unidos, que es, según él, un primer paso en una buena dirección de diálogo entre productores y consumidores de petróleo.